

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

Nutzungsrichtlinien

Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

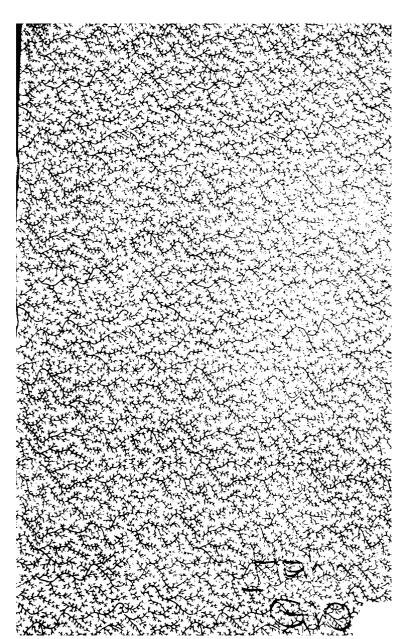
- + *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + Beibehaltung von Google-Markenelementen Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

Über Google Buchsuche

Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter http://books.google.com/durchsuchen.



THE SHEET AND AND PROPERTY OF THE PARTY OF T



.

•

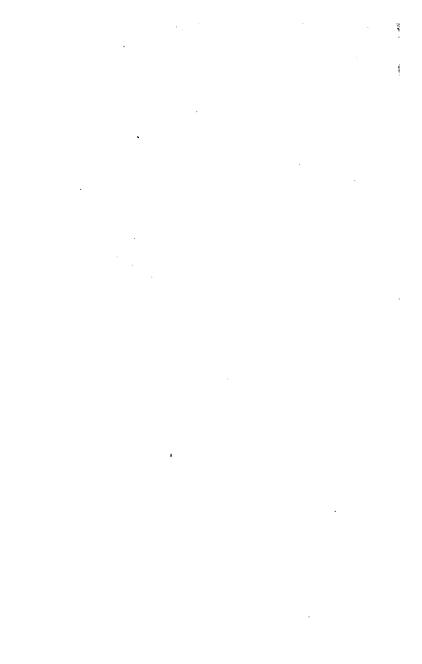
.

•

W.

•

.



Orientalische Briefe.

12.5-33

9.914.-69

Bon.

Iba Gräfin Hahn, Sahn.

Dritter Banb.



Berlin.

Berlag von Alexander Onneder, Röniglig. hofbudhanbler.

1844.

THE NEW YORK PUPLIC LIEBARY

ASTOR, LENOX AND TILDEN FOUNDATIONS.
1909



XXXVIII

Cairo, Decbr. 2, Sonnabend, 1843.

Dimmlische Mutter, da bin ich! ach, Gott sei Dank! - Die Bufte ift warlich fein Bergnügen, aber anzukommen, in einem guten europäischen Bafthof, sich auf einem Sopha hinzustreden und liebe Briefe zu lesen - bas ift freilich ein fehr großes, und ich habe es gestern genoffen. Liebe Mutter! wie mube ich war kann ich Dir baburch am Beften beschreiben, daß, als es hier im Sotel hieß es waren keine Briefe für mich angekommen, ich mich gang ftupib auf bem. Copha umtehne und fagte: "Ad, sie werben sich schon sinden!" und — einschlief. Uebrigens hatte, ich in meiner Lethargie wirklich bas Rechte getroffen; benn bie Briefe fanden sich; mein Banquier in Alexandrien hatte fle Inur nicht in's Hotel abreffirt, wie ich es gewünscht, Tondern an ein hiefiges Banquierhaus. Jest bin sich in ber alten Chalifenresidenz Mifr el = Cahira, Stie wir Cairo nennen, und wohne ba in einem Sahn-Bahn, Drient. Briffe III.

Indooped Br. Man. 13

Hôtel d'Orient wie in Marseille, sehe aber über bie Valmen und Afazien hinweg — bie Pyramiben! "Quarante siècles vous regardent"! sprach Rapoleon auf die Byramiden deutend, und elektrisirte bamit seine eiteln Franzosen, welche schon lieber von ben Steinen als gar nicht angesehen fein mögen. Aber fie ju feben biefe fabelhaften Bebaube, welche das Alterthum zu seinen Wunderwerken zählte. welche über die Grenzen unserer Geschichte in eine Beit hinein ragen für die wir gar keinen anbern Halt als Sagen haben, welche für unfre Epoche ein Gegenstand muhseliger Forschung und unfaglicher Bewunderung sind; fie aus meinem Fenster zu sehen, wie man bei uns einen benachbarten Rirchthurm sieht: bas ift allerbings fehr eleftrisirend. Ich werbe mich einige Tage bamit begnugen fie aus ber Ferne ju betrachten, und mich gehorig aueritien bevor ich ihre Besteigung unternehme; benn meine fechegebn Rachte unter bem Belt und ohne eine Convelle ju betreten, haben mich fehr mubs gemacht. Doch nur mube, fonft nichts, obwol wir theilmeise sehr übles Wetter, Stürme, Regenströme hatten. Der November ift ber Monat wo sich die Jahreszeit andert. Sonne, die in Gaza auf Sturm beutend im Staub ber Bufte unterging, hat gang richtig prophezeihet.

ı

Schon die letten Tage in El-Arisch waren burch heftigen eisfalten Nordwestwind außerordentlich unangenehm. Unfre Araber im alleinzigen Schut ihres Nabefbaumes fühlten fich so unbehaglich, baß ihre Gefange verftummten, und wir fonnten uns gar nicht bes wiberwartigen Staubes erwehren, ber in alle Poren zu bringen schien. Mare bas nicht gewesen, so hätte ich bie letten Quarantanes tage weniger qualvoll gefunden als die ersten: ich nahm bie Briefe fur Guch vor, bie zu einem gang riesenhaften Bad angewachsen find, sah sie durch, ordnete fie, berichtigte Rleinigkeiten, erinnerte mich babei lebhaftest an Alles - und bie Zeit verging. Beschäftigung ift eine wundervolle Erfindung! Am 23. November Nachmittags befamen wir die Rechnung und die freie Braftifa; die Rechnung bafür, daß wir fünf Tage unter Gottes freiem himmel gezwungener Beise unfre Belte bei einem Rabetbaum aufgeschlagen hatten. Und, als wir am Morgen bes 24, gegen fleben Uhr jum Aufbruch fertig waren, als ba ein Baar Douane-Beamte fich in bem Augenblick einstellten wo bie Koffer aufgepackt werben sollten, und sie burchwühlten wie Maulwurfe, daß das unterfte nach oben fam: da merfte ich wol welche Fortschritte zur europäischen Cultur bies Land mache. Endlich saßen wir auf unserm

Rameel, aber nicht auf bem, welches uns von Gaza nach El-Arisch transportirt hatte, und welches jett zwei Tage geschont werden sollte, sondern auf einem anderen größeren, mit einem fo harten Tritt, daß ich Luft hatte Ach und Weh zu schreien. Bum Glück war es tücklich, und warf sich zweimal mit uns zu Boben, so daß ich durchaus ein anbres verlangte; benn man fam allzuleicht herunter fliegen, wenn das Thier sich unversehens nieder-Wir befamen ein Drittes, bas in feiner ftürzt. Art hubsch genug war, ganz weiß, und einen leichten, fichern Tritt hatte. Das wechselte täglich mit bem Ersten ab; und wenn es nur nicht so grenzenlos langweilig ware, so könnte man es wol aushalten; allein die Langeweile ift töbtlich, die man bei bem pebantisch geregelten Schritt bieses Thieres aussteht. Ein Pferd kann man boch treiben und aufhalten und lenken, es hat doch nicht diese vernichtende Maschinenbewegung, die früh um 7 Uhr in Bewegung gesetzt erft Nachmittags um 5 ftodt. Run, diese Stunde war die angenehmfte bes ganzen Tages! Um 2 fragten die Kameeltreiber schon nach der Uhr und ob es nicht Zeit sei Halt zu Ununterbrochen von fruh bis spät mußte machen. ber Dragoman sie treiben, ermuntern, ermahnen, zanken — es war schrecklich! und wär er nicht so

í

1

Ļ

ein tüchtiger und unermüdlicher Mensch, wir säßen noch in der Bufte. So gern ich auch nun schon um 2 Uhr pon meinem erhabenen Sit zur Erbe herabgestiegen ware, so überwog boch ber Wunsch bie Majestät ber Bufte bald möglichft im Ruden zu haben und ich trieb nach Kräften vorwärts! vorwärts! Aber die Wonne wenn die Uhren und die Sonne zu Rath gezogen wurden und endlich mit bem Verlangen ber Kameelführer übereinstimmten, wenn ber Lagerplat gewählt war, wo möglich mit einem Sandhugel im Ruden ber ben Wind abhielt, wenn das Kameel sich nach vielen Ceremonien jum Niederknien bequemt hatte, und wenn ich nun endlich auf meinen Füßen ftand! Sie war aber nur aus dem vorhergehenden Unbehagen geboren und durchaus nicht mit irgend einer wirkli= chen Annehmlichkeit verbunden. Indessen, in den ersten Augenbliden gewährte bas Lager boch ein wenig Unterhaltung. Die Kameele waren abgepackt und gingen die Haibekräuter fressen so lange es noch Tag war; fpater befamen fie einen Beutel voll gehadtem Stroh mit ein wenig Gerfte vermischt. Mein erster Schritt war immer zu ben Huhnern, die ich erlöste und die grade so vergnügt wie ich ihre Füße zu brauchen eilten. Wie fie aber scharren und pitfen mogten, ber Wüstensand gab ihnen nicht ein

einziges Körnchen; baber entfernten fie fich nie von ihrem Reisekorb und gingen zur Nacht immer von felbst hinein. Die Araber machten sich baran Brot zu backen, und zwar folgendermaßen. Einige von ihnen hatten, zuweilen über bem Rücken, zuweilen auf der Bruft, je nach der Richtung von Regen und Wind, Ziegenfelle mit ber behaarten Seite nach Waren diese Tage Dolman gewesen, so verwandelten fie fich Abende in Badtroge. Araber wühlten mit ben händen im lockern Sande eine Grube, legten bas Ziegenfell mit Mehl und Baffer gefüllt wie einen Beutel hinein, und fneteten ben Teig wie in einem Napf. Hatte er die gehörige Consistenz erreicht, so war auch schon ein Reisigfeuer praffelnd und fladernd zu Rohlen und Asche ausgebrannt. Dann wurde ber Teig in flache Brote zertheilt, auf die glühende Asche gelegt, und nach zehn Minuten halb verkohlt, halb ungahr in Fegen geriffen und mit Citronen verspeift. In diese biffen fie hinein, daß es frachte, und obgleich bie kleinen Citronen bes Landes von köftlichem Saft und Arom find, so schmeden sie boch beffer in Thee oder Limonade, als zum Brot. Aber Gott weiß daß diese Leute nicht verwöhnt find! Eines Tages fam mahrend des Marsches Giner von ihnen athemlos gelaufen und bat den Dra-

goman um sein großes Küchenmeffer. Wozu? er hatte auf ber anbern Seite bes Sügels einen herrlichen Braten gefunden! ein Kameel das gang frisch, vielleicht erft geftern ba gefallen war; bem wurbe er ein tüchtiges Stud Fleisch ausgeschnitten haben, wenn ber Dragoman nicht mit Abscheu sein Meffer verweigert hatte. Einmal wurde ihnen ein Sahnchen ausgeliefert, bas ein Bein gebrochen hatte und auf bem Lagerplat im Berscheiben anlangte; fie föpften und rupften es, und behandelten es her= nach genau wie ihr Brot. Nie bacten fie bies gemeinschaftlich, sondern immer an zwei oder brei Feuern, wozu benn noch das unfere kam, fo daß die Bufte ganz zigeunerhaft belebt aussah. In El-Arisch hatte ber Dragoman ihnen eine große Wasserslasche geschenkt, damit sie sich unterweges schöpfen und jum Lagerglat mitnehmen fonnten, benn es finden sich in der Wüste Brunnen und Quellen, doch fammtlich mit einem moraftigen ober falzigen Beschmad, so daß Europäer die nicht daran gewöhnt find, es nicht trinken können, die Araber hingegen fehr gut. Am britten Tage giebt es erft einen reinen Quell, also mußten wir bas Waffer von El-Arisch bis dahin vorräthig haben. Das Entseten bes Dragoman war nicht gering, als er gleich im ersten Rachtquartier plöglich die Araber bei unsern Schläu-

chen sieht. Sie hatten es zu unbequem gefunden zehn Minuten abwärts mit bem Kruge zu gehen, obgleich sie zu ihrem Vergnügen beständig herum vagabondirten und nie bei ben Kameelen blieben. Was war zu machen? man mußte ihnen Waffer geben! aber diese Fahrlässigfeit und Trägheit, die fich beständig auf Andre verläßt, ist mir tödtlich zuwider, weil sie auf ber einen Seite an Frechheit und auf ber anbetn an ftumpfe Gebankenlofigkeit grenzt. Sehr lange blieb es nicht munter im Lager. Man war vielleicht noch mehr erfroren als mube, benn ber scharfe Wind verließ uns nicht, und nur jedem Regenguß ging momentan brudenbe Luft vorher. Die Sonne schien fast immer, aber nur unbequem ftechend, nicht erwärmend, die weiche sprische Luft war ganglich verschwunden. Ein fehr unbehaglicher Moment war ber, wenn am Morgen uns bas Belt über dem Ropf abgebrochen murbe und wir nun unter bem bammernben, naffalten himmel warten mußten bis die Rameele fertig waren. Anfangs fürchteten wir uns zwischen ben Hügeln zu verirren, wenn wir voraus gingen, doch bald wurden wir breift und gingen immer zwei bis brei Stunben um uns zu erwarmen und ben Ritt felbft etwas abzufürzen. Ich gehe außerordentlich gern und leicht; aber auf gutem Wege. Im Büftensand

7

E P

wurde es mir sehr schwer, weil ich nicht einen steigenden Schritt, fondern mehr einen schleifenden habe, folglich ben Sand um meine Fuße herum aufwühlte. 3weimal langten wir burchnäßt auf bem Lagerplate an, aber grundlich, fo bag bie wollnen Kleiber über Nacht nicht trodneten, Zelt und Teppiche feucht wie sie waren am Morgen aufgepadt und bie Kapots eben fo umgehangen werben mußten. war benn ber Morgenmarsch eine Nothwendigkeit und ich nahm meinen Burnus um, jog den Capuchon über ben Ropf, hing ben hut über die Schulter und wanderte tapfer, fo baß ein Baar Stunben nach Sonnenaufgang bie Sachen getrodnet maren. Ich bachte recht an Euch, was bas für ein Glud ift, baß Niemand von Euch folch eine Wanberluft hat, benn 3hr wurdet gar nicht Körperfraft haben um immer gefund zu bleiben. 3ch bin hier nun freilich in einem lieblichen Buftand angelangt, roth und braun im Gesicht marmorirt von Sonne und Wind, die Augen zu = die Lippen aufgeschwol= len von der scharfen Luft, die Hande rauh für ewige Zeiten — aber mahrend ich aus einem Welttheil in ben andern pilgerte, hatte ich nicht Zeit zu biefen Beobachtungen, und fie ftoren mich auch jest nicht. Wenn ich nach Nubien gehe, werbe ich wol gang braun werben. Aber bas fage ich Jebem gur

Warnung: wer feine ftarte Gefundheit hat und wem an seiner Schönheit etwas liegt, gehe nicht burch bie Bufte! — Von El-Arisch bis Cairo hatten wir nur noch sieben Nachtlager und sieben und eine halbe Tagereise, so baß wir trot ber fünftägigen Quarantane mit nichts zu furz famen, nur die Citronen fingen an zu verberben, und am letten Abend wurben die letten Suhner an dem Feuer ihres Reiseforbes gefocht, weil die Kohlen verbraucht waren. In ben letten Tagen hörte auch die Sparsamkeit mit bem Baffer auf, die mir fo läftig war, baß ich schon baran bachte bas Jordanwasser zu verbrauchen, bas ich mit bem Siegel ber Terra santa verpetschaftet mit mir führe. Bum Glud war es so wenig heiß, daß man gar keinen Durft hatte und das Waffer jum Waschen verbrauchen fonnte. Wie man bas in ber großen Bufte anfängt, be= greife ich nicht! wir hatten ein eigenes Rameel bloß für unfre Wafferschläuche und reichten boch nur fnapp von einer Wafferstation jur andern. ich unfehlbar thun würde, wenn ich noch einmal diese Reise zu machen hätte, ware: daß ich mir in Cairo ober in Jerusalem ein Pferd ober einen Esel faufte und auf ihm ritte. Man mußte bann ein Rameel eigens mit Waffer für das Pferd mitneh= men, was man fehr leicht könnte, und an Ort und

Stelle angelangt wurde fich bas Pferd immer verkaufen laffen. Tausend Biafter mehr ober weniger fommen bei biefer Reise gar nicht in Betracht, mabrend es einen wesentlichen Unterschied macht in welcher Weise man fich fortbewegt. Aber zu Rameel ist nun einmal der Gebrauch, baher fällt es Keinem anders ein, und miethen kann man weder Pferd noch Esel, weil die Besiter es zu anstrengend für biese Thiere finden. Es ift auch natürlich etwas mühselig. Am letten Morgen in Kankah nahmen wir Esel und ritten die letten vier ober fünf Stunben hieher; ich fühlte mich wirklich wie in den Simmel versett. - Dies, herzliebe Mutter, ift eine Gesammtbarftellung bes Materiellen meines Bustenzuges, und Du wirst finden, daß es wenig Intereffe bietet. Gewiß ift aber bas geistige Intereffe noch geringer. Sand, vom Mittelmeer an ben Sohenzug geschwemmt, der sich aus Arabien nach Egyp= ten zieht, bas ift biefe Landenge von Suez, bie wir an ihrer nördlichen Rufte durchschnitten. Nie hat ber Fuß eines Fremdlings hier anders geweilt, als um fie in möglichfter Gil ju verlaffen und wieber zu menschlichen Stätten zu gelangen; und bie großen Karavanen, sowol die anbächtige, welche alljährlich nach Mecca pilgert, als die handeltreis benben, laffen feine anbre Spur gurud, ale Gra-

ż

(

ber und Bebeine. Rameele in allen Stadien ber Berwefung, vom frifch gefallenen bis jum weißen Geripp, bezeichnen ben Weg bermaßen, daß wir uns zur Noth ihrer als Wegweiser hatten bedienen fonnen. Graber ber Menschen, die hier vor Mangel. Rrantheit und Erschöpfung umgekommen find, burch fleine Sandhaufen mit Thierknochen umftect bezeichnet, find etwas Gewöhnliches. Langsam freifen große Raubvögel in den Luften; Krähen mit wildem Gefrächz und schwerem Flügelschlag versammeln sich in großen Schaaren; fagenähnliche Raubthiere schleichen zwischen dem niedrigen Geftrupp; Alle machen Jagb auf Leichen! die Bufte ift ein Tobtenader in feiner troftlofesten Beftalt. Das Meer, bas Hochgebirge sind auch einsam, sind auch zuweilen beklemmend durch einförmige Debe ober burch mufte Starrheit; aber — hat bas Leben feinen Einfluß auf fle, so hat es auch ber Tob nicht. Weber auf ber Granitkuppe noch auf ber schäumenden Welle baut ber Mensch Hütten für Wiege und Sarg. Fels und Wogen sind rein vom Staube ber vermorschten Gebeine, sind in biefer Reinheit und Freiheit ber Ausbruck einer Ewigfeit für die wir fein erhabeneres Symbol finden fonnen, als ihre Große, ihre Unendlichkeit, ihre Rube, neben benen das turze irdische Leben wie ein Morgentraum verflattert. Darum ift es mehr als eine schöne Augenweibe, welche man bei ihnen findet. Der Geift babet in ben ewig reinen Wellen feine dumpfen Qualen ab. Das Herz lehnt sich mit feinen heißen ober matten Schlägen an bas fühle, ftarke Gebirg und schlägt ruhiger. Denn hier sind eben die Grenzen zwischen Leben und Tod, zwischen besitzen und verlieren, zwischen ersehnen und entsagen, zwischen fampfen und erliegen, zwischen kächeln und weinen — hier sind sie aufgehoben, aufgezehrt wie ein Thautropfen von dem Sonnenlicht eines unenblichen Seins. Aber in ber Bufte hauft der Tod, sogar in den Spuren des kummerlichen, geguälten Lebens, bas sich in ihr äußert. Daher war es mir unmöglich zu irgend einer innerlichen Erhebung zu gelangen. Denn ber absolute Tob hat nichts Erhabenes. Hätte er es, so mußte auch die Vernichtung, mußte nie geboren gu fein, benselben Stempel tragen. Großartig ift ber Tob nur als emiger Ueberwinder und Träger eines Lebens, das burch ihn zu Millionen Palingenesten geführt wirb. Sier ift es weiter nichts, als baß ein Baar Sanbforner in bie große Sandwuste hinein rollen. — Ich wollte zu der Geschichte meine Zuflucht nehmen. Welch ein Unterschied auch ba zwischen Meer und Wüste! wie freuzen sich auf

ì

bem Meer Silberflotten und Kriegsgeschwaber, Armaden und Stlavenschiffe, Klibustiere und unsterbliche Helben. Welch ein Gewimmel von großen Gebanken und Unternehmungen, großen Thaten und Unthaten, foloffalen Spekulationen, abenteuerlichen Bersuchen und grandiosen Combinationen. Da ist keine Leibenschaft, bose wie gute, die nicht ben Menschen auf's Meer hinaus getrieben hatte, Gold und Blud, Genuß und Herrschaft, Liebe und Freiheit - Alles ift schon jenseits bes Meeres gesucht, und Chrgeig, Ruhmdurft, Forschungsgeift, Menschenliebe, Wiffensbrang, Unruh, Elend und Sehnsucht, werfen sich mit offnen Armen an die Wellen, um von ihnen zum ersehnten Tummelplat ber gebieterischen Reigung getragen zu werben. Von dem Allen eine Spur in ber Bufte. Große Kriegsheere haben sie burchzogen, ja, bas ist wahr. Cambnfes. mit feinen Berfern, Alexander ber Beld ohne Gleichen, Zenobia, die stolze Frau, die ihr ganges Geschlecht rächte, indem sie ihren Gemal nur bazu geschaffen glaubte, wozu ber Drientale bas Weib geschaffen glaubt: ohne andre Kähigkeit als bie zur Fortpflanzung bes Geschlechtes; - allerbings, die und noch andre Eroberer find durch die Bufte gezogen um ferne frembe Reiche zu bestegen. Aber es waren meistens Berftorungszuge ohne Glud und

ohne Seil. Alerander ftarb in jungen Jahren; Rapoleons Unternehmung scheiterte ganglich; und nur biese Beiben hatten ben weiten Blid, welcher in einer Eroberung etwas Anderes sieht als ein tributpflichtiges Bolf, und welcher eine tiefe Kluft zwischen ihnen und einem Eroberer wie Attila ober Tamerlan reißt. Diese hatten ben Inftinkt, jene bas Genie ber Eroberung. Mit meinem geschichtlichen Intereffe reichte ich nicht weit. — Die Sterne waren schön in dem weiten Horizont. Doch, wo waren fie es nicht? und Morgen = und Abendroth, Sonnenaufgang, Alles was am himmel geschah, war wunderschön und meine einzige Freude und Unterhaltung. Allein ber Himmel ift unabhängig von ber Bufte! An einem Morgen sah ich etwas Subsches: einen Rebelbogen, ber röthlich grau und filbrig schimmernd wie ein getuschter Regenbogen aussah und ben ganzen Horizont überwölbte. phantaftische Luftspiegelung, biefe Bauberei ber Bufte, ist mir leiber nicht erschienen. Auch keine reißenbe Thiere. Nur einmal schlich ein bunkelbraunes, fagenhaftes um einen Sügel, und kabenähnliche Fußtapfen. nur viel größer, bemerften wir bei unsern Morgenwanderungen; auch die niedliche Spur der Gazellenfüße, gart und bestimmt wie Blumenblatter im feuchten Sande ausgebrückt. Ein Trupp von vier

bieser allerliebsten Thiere jagte einmal munter an uns vorüber. Das ist ein Contrast! die graziöse Leichtigkeit von Formen und Bewegungen der Gazelle, und die abgemessene Steisheit des Kameels; jene ist wirklich die Grazie des Thierreichs, und dieses ein completter Spiesbürger: trocken, langweilig, pedantisch, maschinenhaft pünktlich in seiner Pflichterfüllung.

Von El-Arisch bis zur Wafferstation Catna braucht man fast brei Tagemärsche. Da ift die Bufte querft ftärker, bann schwächer gehügelt und mit ftachligem Geftrupp bewachsen, bas zuweilen halb, zuweilen ganz versandet ift, und in letterem Zustand wie ein immenser Maulwurfshaufen aussieht. Catha ift ein Balmenwäldchen, das fich schon einige Stunden vorher burch ein Baar Palmenbusche ankundigt. Ein großer Brunnen und lange Troge bezeichnen es als eine Dase für Karavanen und burchziehende Trupven. Zuweilen ift da ein Dorf — wenn man ganz niedrige Mauern von Lehm und Kameeldunger, mit trodenen Palmzweigen gebect, so nennen will jest war ba feines, benn nach ber Dattelernte wirb die Abgabe von anderthalb bis zwei Biaftern für jebe fruchttragende Valme eingeforbert, und ba laufen die Bewohner in die tiefere Bufte um fle nicht zu entrichten. Doch waren Menschen in ber Nähe, benn ein Mann verkaufte Datteln an einen unfrer Rameeltreiber, und nachbem ber fich fatt gegeffen, gab er ben Korb zurud, behauptend die Datteln taugten nichts und wollte nichts bezahlen. Diefer garm! - - hier zum ersten Mal wurden unfre Rameele getränkt. Es war am 26. November. Jenseits Catha paffirten wir am anbern Morgen ein Sandgebirge, eine hohe Sügelfette, die fich quer über unfern Weg legte, von blenbenbem Sand, so tief, daß die Rameele bis jum Knie versanken und sehr mühselig auswärts stiegen, und so nackt und blank wie ein kahler Schabel. In einigen tiefen Grunden am Kuß ber Sügel, wo fich jur Regenzeit einige Feuchtigfeit fammeln mag, ftanben Bouquets von Palmen, gegen ben grellen Sand dunkel abstechend wie Buschel von schwarzen Febern. Jenseits dieses kleinen Gebirges lagerte fich ein Balmenwäldchen, wo man eben mit ber Dattelernte beschäftigt war, und nun breitete fich eine unabsehbare Ebene aus mit festerem Boben und mit etwas strauchartigerem Pflanzenwuchs, und von ganz besolater Debe. Eine große Karavane von zahlreichen Kameelen und einigen Efeln, Manner, Beiber und Kinder, Mohren, Alle buntfarbig ge= fleidet, reitend, gehend, in den Kameelseffeln hangent, die Thiere felbst auf jebe Weise und mit allem möglichen Gerath bepactt, a. B. eins mit brei Frauen, Bahn-Bahn, Drient. Briefe III. 2

1

fo daß die mittlere auf bem Höcker thronte: erheiterte in ihrer Art bas graue monotone Bild, und glich einem bunten Schattenspiel, bas über die fahle Wand fortgleitet und fie fahl zurudläßt. Am 28. Rovember näherte fich die trifte Chene bem Meer, und die Landschaft war so, daß wenn Jemand im Schlaf bahin verset und bei seinem Erwachen gefragt würde, ob er sich in der arabischen Wüste oder in einer Ebene Schottlands ober am Rurischen Saff befande, er schwerlich die Bufte nennen burfte. Bur Rechten hatte das Meer bei früheren Ueberschwemmungen Teiche gebildet, wie fie im füblichen Frankreich bei Cette und Narbonne sehr häufig find. Dort gewinnt man Salz aus ihnen, und auch hier fonnte man es; auf manchen Stellen bes Weges lag Salz ganz weiß und flar. Jest war ber Weg fehr moraftig, besonders da, wo ein kleiner Meeresarm sich tief ins Land hineinschiebt. Gine Brude führt hinüber, und Damme haben früher die Waffer eingefangen; alles ein Werf Ibrahim Pascha's, um bie Berbindung zwischen Sprien und Egypten zu erleichtern, bas jest verfällt. Einige ber Gefträuche blühten allerliebst, unsern Erifas ähnlich, und eines mit männlichen und weiblichen Blüten an dem namlichen Stengel, rosenfarben jene und biese weiß. 3ch pflückte ein Baar Zweige und werbe sie an

Brofessor Hornschuch mitbringen, um mir von ihm ihren Namen nennen zu laffen. Um Mittag sah man am Horizont eine dunkle Linie. Als die Rameeltreiber fie gewahrten, fingen fie an vor Freuben zu tanzen, und ihre monotonen Gefänge noch lauter als fonst erschallen zu lassen. Jene Linie war ber große Valmenwald von Salahveh, hinter welchem ein Arm des Nils fließt, und wir waren nun in Unter-Egypten. Es bauerte aber noch fast vier Stunden bis wir ihn erreichten. Einzelne Lehmhütten mit Bäunen von Balmblattern für Biegen, Schaafe und Hühner, lagen am Saum bes Walbes. ber regelmäßig gepflanzt und mit Bewäfferungsgraben burchfurcht ift. Die Menschen sahen gar nicht elend aus, und hatten Milch, Datteln, Sühner jum Verkauf. Die Weiber trugen hier allgemein die Verschleierung, welche ich seit Bamla bei Einzelnen bemerkt hatte, nämlich ein Stud Beug, das einer Halbmaske mit Florbart ähnlicher als einem Schleier ift. Blanke Sakchen halten es über ber Rase und unter ben Schläfen fest, und unter bem Kinn endigt es mit bunten Franzen ober fleinen blanken Zierrathen besett. Augen und Stirn find frei. Der große bunkelblaue Schleier ber hinterwärts herabfällt, bient mehr als Shawl, und bie Ermel des ebenfalls dunkelblauen Kleides find

so lang und weit, daß bie Weiber, um die Sande frei zu haben, sie ganz eigenthümlich halten, namlich bis zu ben Schultern emporgehoben. Die Gewohnheit, alle Lasten auf bem Kopf zu tragen, mag vielleicht diese Haltung der Arme hervorgerufen haben, theils um mit ihnen eine Art von Gleichgewicht des Körpers zu bezwecken, theils um die Banbe immer zur Sulfe in der Nahe zu haben. -Am Morgen bes 29. gingen wir vor Sonnenaufgang in ben Balb, ber burch feine Regelmäßigkeit mit dem schönften Portifus zu vergleichen war: die Stämme ber Palmen bilbeten bie Saulen und bie Kronen bas Gewölbe. Ein einsames Weib kniete in diesen einsamen halbbunkeln Hallen und verrichtete das Morgengebet. Mir war wirklich zu Muth als trate ich durch diesen Portifus in den uralten Weisheitstempel Egypten. Doch die Bufte trat soaleich wieder in ihre Rechte, und die Kameele mußten, was sie höchst ungern und unsicher thun, brei jener großen Teiche mit ums passiren, die nicht zu umgehen waren. Sie hatten brei bis vier Ruß Waffer, so daß die Führer fich fast ganz entfleideten um burchaugeben. Darauf folgte ein fester mit glanzenden Quarzen und bunten Riefeln bestreuter Riesboden, ber, fich felbst überlaffen, tein Salmchen trug, und aus dem doch der große schone Palmenwald von Kerva emporwuchs, ben wir gegen zwei Uhr erreichten. Bolf aus benachbarten Dörfern war in ihm ausammen gekommen und hielt Markt hauptfächlich mit Datteln, Citronen, baumwollnem Barn, Brot und Giern. Da fah ich viele Beiber, und manche die außer ihren Körben auf dem Kopf noch ein Rind auf ber Schulter reitend trugen, welches mit seinen Armen ihren hals umklammerte. Hatten sie sonst keine Last, so saß das Rind ihnen auf dem Naden reitend und hielt den Ropf der Mutter umschlungen. Der Mann ritt häufig sehr gemächlich auf bem Gel nebenher. Bei bem Dorf Abuhamed nahmen wir Nachtquartier, bas von Moräften und Ueberschwemmungen umgeben war, und uns ein schrecklich ungefunder Ort ju sein schien, umsomehr als wir bei einem tüchtigen Regenguß anlangten. Der nächste Morgen, ber 30. November, war aber wunderhübsch! von hier an verändert das Land seinen Charafter, oder eigentlich der Mensch verändert ihn, denn ganz Egypten wurde eine tobte Bufte sein, wenn die Ueberschwemmungen des Nils nicht durch Canale, Damme, Schleusen, Graben über ben Boben verbreitet wurden, auf bem die allmälig zurücktretenben Gemäffer ihren befruchtenben Schlamm absehen ober beffen Pflanzungen fle ernähren. Wo kein Waffer hindringt, nimmt die

Bufte ungeftort ben Boben ein, und so kommt es, daß sie unmittelbar, ohne Uebergang an ein Barabies ftogt. Es war ein herrlicher Morgen, flar, fonnig und warm. Wir gingen brei Stunden, von halb sieben Uhr an, und zuerft neben einem Baumwollenfeld in Blute, beffen Staube mir etwas Riegesehenes war. Auf ber anbern Seite ftanben Ueberschwemmungswasser, flach und unbeweglich wie unsre Walbwaffer, und Palmen, Nabekbäume und Spkomoren spiegelten sich still und klar in ihnen. Allerlei Gevögel flog um mich herum, ber Wiedehopf ging am Ufer spazieren, ber Kiebig flatterte freischend vor mir her, hubsche marmorweiße Waffervögel faßen in Schaaren beisammen; Tauben, rothlichbraun von Gefieder wie Carneol, wiegten sich gurrend und lachend auf den langen Balmzweigen - Alle so gahm und furchtlos, und so fröhlich in ihren Tonen rebend, wie bei und die ewig gescheuch= ten und gejagten Bögel gar nicht mehr ben Muth haben. Menschen gab es nicht. Diese stillbelebte kindliche Welt, die üppig und reich aus ben Wasfern auftauchte und nur von den harmlosen Thieren bevölfert war, tam mir vor wie am Schopfunges morgen: so merkwürdig friedlich und unentwickelt. 3ch frand zuweilen still und sah mich um; eine folche Kindlichkeit unfrer alten Erbe kann man sich

ummöglich vorstellen! wie über Nacht geboren und in der Wiege liegend. Ich sage gar nicht, daß es wunderschön war. Ein Kind in der Wiege ist keinesweges schön, nur merkwürdig, weil es die erste Stufe bes Menschenlebens ift, und hier war die erste des Naturlebens. Einen so eigenthümlich frappanten Einbruck macht selten ber Eintritt in ein neues Land. Es finden Uebergange ftatt; bie Formen, die Farben schmelzen allmälig in einander; man gewahrt noch das Alte, während das Reue einem schon entgegentritt. Aber Egypten wird all= jährlich neu erzeugt von seinem Bater bem Ril, und hat keine Analogie mit irgend einem andern Lande, welches ich kenne. Doch bitte ich Dich, baß Du nicht ben Wüstencharacter aus ben Augen läßt, liebe Mutter. Von Abuhamed bis Cairo find noch anderthalb Tagereisen, und Du legst sie fast ohne Unterbrechung so gurud, bag Du gur Linken bie völlig tobte, tagelange Ebene bis Suez haft, und jur Rechten Palmenwälber, Wafferflächen, Baumwollen- und Maisfelber abwechselnb, und mit Sandund Riesstreden burchschoffen; - links die Bufte, rechts ein Garten Gottes; - links ein grelles, hartes Gelb, rechts ein Grun funkelnd und glanzend wie Email; und dieser schneibende Contrast burch nichts bewirft, als burch ben kleinen Gra-

ben, ber hier gezogen ift und ba aufhört. Bur Rechten war das Land an manchen Stellen noch fo überschwemmt, daß ganze Dörfer und Balmenhaine wie Inseln darin lagen, so daß man einen schmalen Erdwall quer burchs Wasser aufgeworfen hatte, auf dem die gablreichen Schaaf- und Ziegenheerben Abends ju ihren Ställen gelangten. Dörfer, mogen fie nun groß ober flein fein, find immer in gleicher Weise gebaut, wie Salahveh: Lehm ift bas Material ber rohen Banbe, und zuweilen find sie gang bachlos, zuweilen mit Balmenzweigen gebeckt. In den größeren finden sich Moscheen und Minares, und bei Allen die traurigen, zerfallnen Gottebader ber Muhamedaner, bei beren Gräbern manchmal einsame Weiber in ihren bunfelblauen Gewändern wie Schatten der Berftorbenen figen. Auf gang oben Stellen erhebt fich häufig ein kleines überkuppeltes Gebäube, Grabmal eines Santon ober eines heiligen Derwisches, bas zum Betort eingerichtet ift und im Schatten eines Rabekbaumes ober einer Afagie liegt, bamit ber Betenbe zugleich Leib und Seele ausruhen könne. Findet fich eine kleine Cisterne baneben, so sieht man auch ftets Leute babei gelagert. Erft um halb feche Uhr, nach einem elfstündigen Tagemarsch und nach Sonnenuntergang, erreichten wir Abuzabel, ein Dorf,

in welchem Mehemed Ali Arzneischule und Militärhospital, die jest nach Cairo versest sind, in einem großen stattlichen Bebäube, von Barten umringt. anlegen ließ. An der Gartenmauer, neben den Belten ber Wache, campirten wir jum letten Mal für lange Zeit im Freien. Der heiße Duft ber Afazien quoll aus bem Garten zu uns herüber, mahrend vom Dorf ber widerliche Rauch des bewußten Brennmaterials uns anwehte. Geftern, am 1. December, war die ganze Karavane um halb sieben Uhr marschfertig, und ich sehr entschlossen mich nicht wieder auf mein Kameel zu setzen. Schon in Salahneh hatten wir Esel verlangt, boch keine bekom= men können. Jest gingen wir zu Fuß, vielleicht eine halbe Stunde, nach bem großen Dorf Kanfah, um welches sich weite Wafferspiegel und üppige Garten ausbreiteten. Die Sonne ging auf und ihre tiefen Stralen beleuchteten von unten bas schöne Laub ber Bäume, und flimmerten goldig barin, wie kleine Lampen bei Juminationen. Citronen- und Spfomorenbaume fahen bavon gang verklärt aus, und die langen Schoten ber herrlichen Lebbef-Mazie glanzten wie foloffale Smaragbtropfen. Die Esel fanden sich auch — und erlöst von meinem Spiegburger, ging es nun munter vorwarts, neben und unter Balmen, in solchet Maffe und

Fulle, daß ich ganz beschämt bin von benen in Gaza einiges Aufheben gemacht zu haben; — bann burch eine prächtige, fast ganz zugewölbte Afazienallee, auf einem gemachten festen Wege; - und plöplich hört das Alles auf! man findet fich mit einigem Schred auf ber alten, wohlbefannten muften Ebene wieder, die Gott weiß wie lang und wie breit ist, wieder zur Rechten ihre einzelnen bebauten Stellen, und wieder zur Linken — nichts hat als eben auch ben bekannten Höhenzug bes arabischen Gebirges, welcher hier ber Moffatam heißt. Indessen war die Ebene nicht mehr menschenwüft. Die Dorfbewohner brachten Drangen und Citronen, Datteln und Bananen zur Stadt, und aus ihr kamen Reisende, Geschäfts- und Sanbelsleute, Kameel= und Eselzüge, Solbaten bie ihre Bferbe einritten; - furg, ber gange Berfehr, ber eine große Stadt umfreist, gab fich kund je näher wir kamen. Endlich auch Wagen! europäische Spazierfahrten - welch ein ungewohnter Anblick! in einer kleinen Droschke Ibrahim Bascha, in einem Coupé mit vier Pferden Abbas Pascha. rennen voran — das ist in Europa eine verschollne Am Abhang des Moffatam erhebt sich die Citabelle, die Refibeng ber Herrscher Egyptens; ju ihren Füßen liegt die große, große Stadt, wie ihr

gehorsames Bolf. Gine Menge gierlicher Minare's schießen flar aus bem unklaren Säusergewühl empor, das mit Valmen und andern Bäumen umgeben und durchwachsen ist. Mehr im Borgrund präsentirt eine ganze Reihe von Windmühlen ihre disgraziose Form auf Sandhügeln erhoben, und einzelne große Grabmäler lösen fich von der Masse der weitläuftigen Todtenfelber ab. Aber im Hintergrund, jenseits ber Stadt, erheben fich ein Paar machtige Gebilbe find's Sügel? sie find zu regelmäßig; find es Gebaube? sie sind zu gigantisch; — die Pyramiden von Gizeh find es. Sie dominiren und beherrschen bas Bild, und ziehen magnetisch ben Blid an. Mit Recht! wie die Gemälde der Urahnen in einem langen Ahnensaal, beginnen sie ben Reigen ber Entwidelung, ben bas Menschengeschlecht in jener Sphare zu durchwandeln hat, wo die übersinnliche Idee sich in ein sinnliches Gewand hüllt um ben bezweckten Einbruck zu machen, und welche wir die Kunft nen= nen. Bei biefen Schöpfungen haben Urfrafte thätig fein muffen, nicht bloß materielle, sondern auch geiftige. Run, davon später! — Wir ritten nicht jum Thor hinein, in welchem unfer Weg munbete, benn es war gegen Mittag, wo bas Bolfsgewühl in ben schmalen Strafen groß ift, fo baß bie bepadten Rameele schwer burchtommen. Wir bogen

rechts ab, und ritten an ben Mauern fort, zwischen ungeheuern Schutthaufen, zwischen Garten voll ber herrlichsten Baume, zwischen jungen Saatfelbern; porüber an ein Baar Thoren, an Kaffeehaufern fürs Bolf, unter machtigen Spiomoren aufgeschlagen; endlich burch eine Borftabt, bie von Solbaten und ihren Familien bewohnt sein soll, wo die dörf= lichen Lehmfasten wie Schwalbennester an ber Stabtmauer kleben, und wo ein betäubendes Gewimmel von Weibern und Kindern uns umschwirrte, wie es schien in Staub gebabet und mit Schmut gesättigt - ein Anblick ber fich jum Eindruck bes Ganzen verhielt, wie ein ekelhafter Fleck auf einem prachtvollen Kleibe. Endlich ritten wir burch ein fleines enges Thor, und befanden uns auf dem immensen Esbefpeh-Blat, ber europäisch promenadenartig mit Canalen, schattigen Alleen und weißen Saufern umgeben ift. Eins biefer Bäufer ift l'Hôtel d'Orient. - 3ch war in Cairo und hatte ben Wüftenzug hinter mir.



XXXIX

Caire, December 4., 1843.

Ich weiß nicht, meine liebste Emp, ob es 3hnen wol auch so geht, baß Stätten und Länder. bie Sie nie gesehen haben, sich Ihnen unter einem bestimmten Bilbe vor die Seele stellen. Mir geschieht es oft. Der Nil hat sich g. B. in meiner Bhantasie ganz mit ber Isis verwebt, und zwar nicht mit ber mumienhaften schwarzen Gestalt, ber man in unsern egyptischen Museen diesen Namen giebt, sondern wiederum mit meinem Bhantasiebilbe ber Isis, als einer herrlichen dunkeln Frau mit tiefen, schwarzen Augen, mehr Zauberin und Königin als Göttin, mit mpftischen Attributen, Die jugleich auf Zauberstab und Scepter beuten. ihren Füßen floß der Nil — aus der unerforschten Bufte ins unergründliche Meer, ein unermüdlicher Segensftrom, ben bie Bölfer seit Jahrtausenben nur burch seine Wohlthaten kennen, und sie hielt die Hand über ihm ausgestreckt. Man sieht ja bergleichen innerlich. Nun war ich aber unsäglich erwartungsvoll wie der Nil in der Wirklichkeit aussehen mögte, und ob mein altes Phantasiebild auch kunftig damit übereinstimmen könnte. 3ch habe auf bieser Reise, und besonders zulett über die Bufte. grundliche Enttäuschungen erfahren; aber ber Nil halt mir Stich: Die Isis barf neben ihm ftehen bleiben mit ihren mächtigen, schwarzen Augen! -Wir waren schon brei Tage im Nilthal gereift, hatten sein Waffer getrunken und gesehen, aber nur so wie es teichähnlich seit ber Ueberschwem= mung auf dem Erdboden ftand; ihn selbst, den Kluß in seinem Bett, konnten wir nicht gewahr werben und Cairo selbst liegt nicht unmittelbar ba= ran. Um ihn zu sehen muß man nach bem kleinen westlichen Hafenort Bulak ober nach dem füdlichen Alt-Cairo, das man auch Fostat nennt. Am Tage meiner Ankunft mogte ich nichts sehen, als liebe Briefe, und am andern Tage auch noch nichts. Hier wo ich Zeit habe, gonne ich fie mir. ben Esbekheh-Plat auf bem wir wohnen umginaen wir. Es wird noch an ihm gearbeitet, benn er ift ein großer Sumpf gewesen, ber jest gang ausgetrodnet, aber noch nicht vollständig mit Bäumen, Canalen und Wegen versehen ift. Vollendet, wird er mit ben schönsten in Europa wetteifern können. Ihnen bedeutet das nichts. Ein schöner Promenabenplat ift etwas sehr Angenehmes, gewiß! boch nichts Staunenswerthes. Liebe Emp, bei mir ift Erstaunen die vorherrschende Empfindung: ein Türk

pflanzt Baume! ein Turf benft an bie Bufunft! Aber bas ift ja etwas Unerhörtes im Drient. Seit brei Monaten habe ich nichts gesehen als Ruinen und Verwahrlosung, wenn nicht bas Bedürfniß gebieterisch diese ober jene nothdürftige Pflege bes Bobens befahl, und jest ploglich muglose Baume in Külle, wie auf einer spanischen Alameda - o, bas ist ausnehmend merkwürdig! Klima und Erbreich geben auch freilich Luft zu pflanzen. man ein Reis in ben Boben, begießt man es, fo ift es in ein Baar Jahren ein weitschattenber Baum. Alle Bflanzungen und Anlagen um Cairo find, wenige Balmen ausgenommen, von Mehemed Ali und Ibrahim Bascha gemacht ober veranlaßt, also seit ungefähr breißig Jahren entstanden, und sie prangen wie bei uns nach einigen Menschenaltern. Wie bas schon ift, so eine mit frischem Grun burchwebte große Stabt! — Bestern endlich wollte ich benn boch über meinen Plat hinaus. Vor bem Gafthof fteben immer eine Menge Esel mit ihren Treibern auf ben Wink ber Fremben harrend, charmante Geschöpfe, die ich mahrhaft mit Bedauern Esel nenne. Dadurch daß man ihnen in ihrer Kindheit die Füße auf berfelben Seite zusammenbinbet, gewöhnt man ihnen einen Baggang an, in bem sie unglaublich behende und schnell laufen - die Kührer nebenher,

ohne zu keuchen, bermaßen find sie eingeübt. 3ch ließ meinen Sattel auflegen, und wir ritten nach Alt-Cairo zum Ril. Auf bem Wege hat Ibrahim Pascha ein Balais, bas aber nicht sonderlich hübsch, ein langes weißes fensterreiches Gebäude ift. Die Bflanzungen aber bis zur Stadt, dies Gemisch von Bromenaben, Gemufegarten, Balmenhainen, Saatfelbern, unabsehbaren Alleen, ift wirklich ganz einzig. Alt-Cairo ift die Mutterstadt von Cairo. Wo ber Feldherr bes Chalifen Omar, wo Amru sein Belt aufschlug, als er bie Eroberung Egyptens machte, und wo eine nistende Taube sich als gunftige Borbebeutung auf seine Zeltstange feste, Die er stehen ließ um ben fleinen Gaft nicht zu ftoren, ba gründete er eine Stadt und nannte sie Fostat fo heißt das Belt auf arabisch. Erft drei Jahrhunberte später legten bie Fatimitischen Chalifen bas jetige Cairo an, das auf arabisch Cahira, die Siegreiche heißt. Jest ift Fostat arm und verlaffen, aber den Fremden merkwürdig wegen der berühmten uralten Amru-Moschee. Wir ritten bis zum Fluß und fetten über seinen einen Arm nach ber Insel Rouba, an beren sublichfter Spige ber Rilometer fich befindet, eine uralte Saule aus ben Zeiten ber egyptischen Könige, an ber man bas Steigen und Kallen bes Waffers beobachtet. Diese Insel spaltet den Fluß in zwei Arme, aber breit und machtig kommt er aus Guben; nicht schnell - er gefällt sich in bem frischen grünen Uferbett, bas er felbst sich bereitet hat; nicht reißenb — er hat keine gerftorende Bestimmung; aber fo recht ein Bilb ftiller, ftarfer Ruhe voll unermeglicher Schöpferfraft. Buirlanden und Sträuße von Palmen, eben fo ftill und majestätisch wie er, schmücken seinen Lauf, und bie Phramiden bliden ernst und hoch von der Grenze ber lybischen Wüste herüber. Es liegt eine Ruhe über diesem Bilbe ausgebreitet, wie ich fie geträumt haben muß, wenn ich ehebem von der Ruhe des Drients sprach, und wie ste mir bisjett nirgends entgegen getreten ift. Nicht das versteinerte Jerufalem, nicht die tobte Bufte find in diesen goldnen Rahmen der Ruhe hinein geschmolzen, sondern in ben farblosen bes Grabes, und das macht nur traurig, mube und gleichgultig. Sier ift es lieblich ernft, so recht wie es sich schickt für das Land voll tieffinniger Weisheit, aus beren Quell Solon, Pythagoras, Plato schöpften, und ber man sich näher wähnt, wenn man im Anschauen dieses geheimnißvollen Stromes und biefer wunderbaren Byramiden in die Tiefe ber Zeiten hinabgleitet. Das ift nun freilich ein Wahn, benn könnte man burch sehen weise werben, so mußte ich es längst sein, benn ich Bahn . Bahn, Drient. Briefe. III. 3

habe viel gesehen, was von Weisheit erzählt. Wie man benn aber ift: man benft immer von Reuem, man könnte es boch allendlich erlernen, boch zulett erfaffen was man fein und wiffen mögte; biefe Doppelblüte ift Weisheit, ist wie Aug und Mund im Antlit: sind die schon, so vermißt man keine andre Schönheit. Auf dem andern Ende der Insel Rouba hat Ibrahim Pascha weitläuftige Garten, bie man hier englische und französtsche nennt, weil jene große Rasenplate, biese Beden von Mirthen und Hybistus haben. Die kennen wir in Europa besser! was unserm Auge an ihnen gefällt find biese köftlichen, frembländischen Pflanzen, die man bei uns faum in Treibhäusern sieht, und die im Freien gebeihen, fogar ber Kaffeebaum und die Banille. Eine breite Terraffe führt an biefer nördlichen Spite ber Insel bis zum Strom hinab, ber ununterbrochen zwischen Garten abwarts fließt aus beren frischem Brun weiße Sauser hervorstechen, ber aber mieberum von einer andern ziemlich großen Insel gesvalten, und baher nicht mehr in ber gangen Da= iestät wie oberhalb Rouda ist. Wie ein großer Blumenkorb schwimmt dies freundliche Eiland auf ben breiten ftillen Fluten in einer Atmosphäre von Rosen =, Mirthen = und Mazienbuft. Canale ziehen fich um die Rasenplate, Wasserbeden tauchen aus

ben Blumenpartien auf. Mehre Häuser von Ibrahim Bascha liegen in den anmuthigsten Umgebungen; eins wird vom griechischen Konsul bewohnt. Wenn nicht unfehlbar in jedem Frühling die Beft ausbräche, und wenn man ihretwegen nicht die läftige Quarantane überftehen mußte, so wurbe bie haute volée ber Reiselustigen ben Winter in Cairo ftatt in Reapel zubringen können, und gewiß mit gleichem Genuß. Der Esbefpeh=Blat murbe die Chiaja werben. — Wir verbrachten ein Baar Stunben auf Rouda. In ben Garten begleitete uns theilweise, boch nicht zubringlich, ein Gärtner, und gab mir einen prächtigen Rosenstrauß vom rothlichen Weiß bis zum tiefften Dunkelroth schattirt. Die Sonne sank, und wir waren noch immer ba! die Byramiden sahen auf bem Burpur des Abendhimmels unerhört großartig aus. Ich konnte mich nicht satt an ihnen sehen. Zulett schwebte ber Abendstern über ber einen, wie ein geheimnisvoller, unsterblicher Gebanke, ber über allem menschlichen Thun und Treiben steht, ber allem menschlichen Schaffen inwohnt, wenn dieses auch zuweilen im Material ober im Ausbruck ihn nicht ganz richtig wiederzugeben vermag, der wie eine myftische Flamme aus bem Schlufftein eines großen Wertes auffahrt, und ber Durst nach Unsterblichkeit heißt. Alter

Cheops! beinem Staube wolltest du ein Grab erbauen, in welchem er sicher ruhen mögte, bis nach Jahrtausenden beine Seele ihre Veregringtionen vollendet hatte und, zur ersten abgeftreiften Sulle wieberkehrend, sie von Reuem sich mit ihr bekleiben und sie durchgeisten konnte. Ach, bein Staub! wohin ist der verweht? ausgewüstet und leer sind die Grabkammern. Der gelbgierige Araber hat sie nach Schäten und Rleinobien burchwühlt, ber Alterthumsforscher sie nach Haltpunkten und Aufschlüssen für seine Wiffenschaft burchspäht, ber Kunftliebhaber fie geplündert, der Fremdling sie staunend oder neugierig burchfrochen. Tausenbe haben beinen Staub, ben du unberührt erhalten wollteft, mit Füßen getreten und ihn in alle vier Winde verstreut. gehts, wenn man bas Sterbliche unsterblich machen mögte: es wird unendlich gedemüthigt. Aber sei gang ruhig! was aus beiner Seele geworben ift, wirst du jest wol beffer wiffen als ich, und ich. wurde mich wol freuen wenn bu es mir sagen könn= test; — aber auch zu einer irdischen Unsterblichkeit bist bu gelangt, wenngleich sie anders ist, als bu fie träumteft. Ein Glaube so mächtig wie ber beine, der die Jahrtausende überflog um die Zufunft an die Gegenwart zu knüpfen, trägt in sich bie Befähigung zu einem unvergänglichen Leben.

1

Darum bist bu mir so ehrwurdig! Wir Ephemeren benken nicht an kommende Jahrtausende. Nur unfre Aftronomen rechnen fle auf ihren Tafeln für bie ewigen Gestirne aus. Wir werben mube unfere kleinen Lebens, ftreuen wol gern ein Samenförnchen - giebt Gott Gebeihen, wolan! wenn nicht, wird es einem andern bestimmt sein! — Aber für unser Wirken, unser Wollen und Thun an die fünftigen Jahrtausenbe zu benten, wie an den Rennplat, auf bem wir mit verjungten Kräften unfre Bahn von Neuem durchlaufen mögten — nein, bahin bringt es Reiner mehr. Wir haben für die Bufunft ben himmel, wie die Aftronomen, nur einen unberechenbaren; - und ber ift uns sehr bequem. Ob ber Mensch, wenn er wüßte daß er nach Jahren wieder einen Lebensabschnitt auf der Erde durchmachen mußte, ob er nicht anders lebte, als jest, wo er fie verläßt, wenn er ftirbt, wie ber Bergmann einen verschütteten Schacht, aus bem feine Schätze mehr zu holen sind: bas ist boch bie Frage. Wir schütteln uns vor Grausen bei bem Gebanken. Bas that ber alte Cheops? er bereitete fich ein haus, aus welchem er mit Wurde wieder in bie Welt hineintreten konnte. Ach Gott! ein Berg mit foldem Schlag, eine Bruft mit solchem Athem find von Hause aus unsterblich, und können sich Byra-

miben erbenken. Ich weiß fehr gut, daß man sie bei uns mit sublimen Abscheu betrachtet, als Monumente fluchwürdiger Thrannei und unfinniger Gitelkeit. Theils versteht man die Ideen nicht mehr, bie im Alterthum herrschten, theils mogte man auf baffelbe die modernen anwenden, und die egyptischen Pharaonen zwischen eine Pairs = und eine Deputirtenkammer einklemmen, als ob diese im Stande waren bem Pharao einen Fortunatus-Sedel in bie Sand zu geben. Die Sache ift immer biefelbe: von ber Masse werben die Leistungen begehrt, welche an ber Zeit find, jest Gelb, fonft Sanbe, und ein Name knüpft sich an bas Monument, moge bieses nun heißen Byramide, ober arc de l'Etoile, ober Walhalla, und wenn auch wie auf den beiden letsteren, Sunderte von andern Namen barauf eingegraben stehen. Die Manier ift freilich verschieben, ist heutzutag humaner, das gebe ich zu. — Endlich mußten wir benn boch heimfehren, wieder über ben Nil setzen und durch die schönen breiten Alleen nach Cairo reiten. Maffen von Efeln begegneten uns, bie vermuthlich in der Stadt ihr Tagewerk vollbracht hatten und nun nicht anders als im Galopp heim getrieben wurden. Reiter jogen beffelben Weges wie wir; militärisch aussehende Manner zu Pferb; arabische Frauen in ihren Dominos von schwarzem

Tafft mit dem haldmaskenartigen Schleier unter den Augen auf Eseln, und von ihren Dienern im Rücken unterstützt, sobald es schnell vorwärts ging; europäische Frauen, unabhängiger im englischen Sattel sitzend; Franken, Türken, Araber, Reisende, Alle bunt und munter durch einander auf den breiten seesen — gar nicht mehr so undeweglich, gar nicht mehr an die Casés geschmiedet. Mit Cairo din ich, wie mir scheint, in eine neue Phase des Orients getreten. —

XL

Cairo , Decbr. 6. , 1843.

Ach Clarchen, hier ist es wunderhübsch! das Hauptvergnügen besteht in Ausreiten. Da hat man grüne Bäume, seste Wege, Gärten, Felder, außersdem noch die herrlichsten Sehenswürdigkeiten; aber jenes sind Kuriositäten, sind Schwelgereien für Jesmand der aus Constantinopel, Damaskus, Jerusalem, von der Wüste gar nicht zu reden! kommt. Sine Allee wie die von Cairo nach Schubra giebt es, so weit ich die Residenzen von Europa kenne, in keiner — über eine Stunde lang, so breit daß gewiß sechs Wagen neben einander sahren könnten, Svomoren rechts, Lebbeschastazien links, deren Aeste

fich oben fast berühren und einen Laubengang bilben, und immer grun! Einen einzigen ber unzähligen Schutthaufen, welche bie Stadt nach allen Richtungen wie ein Wall umgeben, hat Mehemed Alt abtragen laffen um damit den Weg zu erhöhen auf welchem er die Allee gevflanzt hat, und welcher nun vor Ueberschwemmungen ficher ift. Bu beiben Seiten ziehen die üppigsten Felder fich bin, Baumwolle, Buderrohr, alle Arten von Getreibe, von Bulfenfrüchten. Unbre Alleen burchschneiben sie, führen zu Gärten und Landhäufern, die von großen Citronen= und Aprikosenpflanzungen umringt sind. Auf tieferen Stellen fteht noch bas fegenspendende Nilwasser, als wüßte es, daß der Landmann nicht alle Arbeit auf einmal machen kann, und daß verschiebene Bflanzen zu verschiebenen Jahreszeiten fulti-. virt sein wollen. Auf anderen Stellen arbeitet schon wieder die Sakneh, bas große von einem Ochsenpaar getriebene Schöpfrab, welches bas Waffer jum Begießen ber Garten und Beriefeln ber Kelber aus ben Canalen heraufschafft, die ber Nil alimentirt. Sträuche von wilben Rosen und Afazien umgeben die Satyeh, die Ochsen und beren Treiber als Schirm gegen ben Wind, und zuweilen giebt ihr auch noch ein Spfomoren= oder Maulbeer= oder Johannisbrot= baum seinen fühlen Schatten gegen die Sonne. Die

fieben Millionen Menschen, welche in alten Zeiten an ben "Fleischtöpfen Egyptens" schwelgten, burften noch heute fommen und ihr Genügen finden; aber seit vielen Jahrhunderten nehmen fie ab. Brachte Mehemed Ali es babin, daß die Bevölferung fliege, fo ware fein Plat zwischen ben großen Mannern faum zweifelhaft; jezt ift er es freilich fehr. Aber ich gonnte es ihm! Wenn nur die europäischen Mächte ihm gestatten wollten sich sicher zu seten, wer weiß ob es nicht von felbst geschehen murbe! Schubra ift ein Garten am Nil mit einem Landhaus, bas er liebt. Etwas Anmuthigeres und Anspruchloseres als ben Eingang in biesen Garten fann man fich schwerlich vorstellen. Das Thor hat eine ganz unregelmäßige Gestalt burch bie Masse von Schlingpflangen mit blauen Bluten bekommen, die es umranfen, so daß man wie unter zwei Baumen eintritt. Der Garten selbft hat keine Aehnlichkeit mit benen von Ibrahim Pascha auf Rouda: er ist mehr orientalisch, b. h. ein Fruchtgarten, aber gang anders gehalten und gepflegt als die Wildnisse von Damasfus. Fefte, mit Muscheln und Steinchen parfettirte Wege, die regelmäßige Bierede aller Arten von Drangen und Citronen umschließen und mit niebrigen geschornen Seden von Mirthen eingefaßt find; schattige Bogengange bie bei Wafferbeden auslaufen; hochgelegene Riosks mit der Aussicht auf ben Nil, ber wie mit einem wallenden Mantel von Silberfroff burch die Gefilbe zieht; bas find bie Sauntbestandtheile; — nicht zu vergessen die große Fontane, die wirklich superbe ift. Ein langlichvierediger Portifus von Marmorfäulen getragen umgiebt einen Wafferspiegel zu beffen Flache Marmorftufen hinabführen und auf dem man im kleinen Rachen fahren fann. In feinen vier Eden liegen wasserspeiende Marmorlöwen und aus der Mitte des Bassins erhebt sich ein Altan von Marmor auf Krokobilen, die auch Waffer speien. Vier Pavillons mit Gemächern find an die abgestumpften Eden bes Portifus gelehnt, so daß dieses wahrhaft phantaftische Gebäude halb Fontane und halb Kiost zu nennen ift. Feenhaft muß es in den Nachten des . Ramadan bei heller Erleuchtung aussehen. Indeffen fuche ich die Stadt doch auch nicht zu verabsäumen. Wir besuchten heute die Citabelle, die auf einem Vorsprung bes Mokattam liegt. Der große Salabin, ber glückliche Gegner von Richard Löwenherz und von Philipp August, friegerisch tapfer wie sie und ritterlich ebler, erbaute biese Festung gegen bas Ende des zwölften Jahrhunderts. Der Juffufs-Brunnen verewigt noch seinen Ramen. Es ift ein tiefer Felsenschacht bis zum Niveau bes Nils in ben

Berg gebohrt und wiederum durch beffen Unerschöpflichkeit alimentirt. Ein Pulvermagazin bas vor zwanzig Jahren in die Luft flog hat von dem alten Salabinischen Valast nichts übrig gelassen als einige schone gerbrochene Saulen. Alle Bebaube find neu, ber Diwan, die Munge, eine Gewehrfabrik. Mehemed Ali in Oberegopten ift, so zeigte man uns feine Zimmer in die wir durch einen kleinen Blumengarten gelangten. Das war mir bas Auffal-Ienbste an ihnen! ich hatte mir nicht vorgestellt, baß man durch Blumen zu ihm kommen könnte. Ferner waren mir die breifachen Kenster auffallend - in diesem Lande! während man es in Nordbeutschland noch nicht allgemein zu boppelten gebracht hat. Und enblich, baß er ein hübsches Schlafzimmer mit eis nem füperben Bett reich brappirt mit schwerem großblumigen Seibenstoff hat: bas Bett eines ruhig angefiedelten Menschen. Mit ihrem Bett find bie Drientalen immer wie auf ber Wanderung. Darin spricht fich ihre Nomabenabkunft aus. heute hier, morgen bort, wurde das Zelt aufgeschlagen, ber Teppich ausgebreitet, die Matrape hingerout, und die Lagerstatt war fertig. So machen sie es noch jezt in ihren Wohnungen. Das finde ich fürchterlich unbehaglich, und Cromwell fällt mir ftets babei ein, ber jebe Nacht in einem anbern Zimmer schlief, bamit

bie Morber bie er fürchtete ihn nicht finden mogten. Am Tage kann man sich ja genug umher bewegen, aber Nachts muß bas Haupt zur Ruhe friedlich auf berselben Stelle gebettet werben. Das ift nun einmal mein Geschmad, und bies große, schwere Bett war es im höchsten Grabe. Man fann fich aber boch faum vorstellen, daß solch ein Mann barin fehr zur Ruhe kommt. Er hat ein allzu forgen= und gedankenvolles Leben! es giebt wol Bebanken die voll und reich sind und doch mit fried= lichen Nächten Sand in Sand gehen, ja, aus ihnen geboren werben konnen. So find die feinen nicht. Seit fünf und breißig Jahren muß er sinnen fich nach allen Seiten hin im schwierigen Gleichgewicht zu erhalten, und immer schwanft es. Um ersten März 1811 hat er hier oben die zu einem Fest geladenen Mamlouten niebermeteln laffen. Auf einer Baftion zeigt man noch die Stelle, von welcher Einer ju Pferd in die Stadt hinunter fette; bem schenfte er bas burch ein halbes Wunder gerettete Leben. Es ist für unsereins schwer zu begreifen, baß sich mit folchen Erinnerungen überhaupt noch schlafen läßt. Jest wird oben eine große Moschee gebaut, Die, was das Material betrifft, in ber ganzen Welt nicht ihres Gleichen hat: die innern Wände werben von oben bis unten mit dem wundervollen

fleischfarbenen weißgeflecten Alabafter befleibet, ben man in Italien orientalischen nennt und der in Oberegypten gebrochen wirb. Ein Baar folcher Saulen find ber Stolz ber Villa Albant in Rom; hier wird ber weite innere Portifus von folden Saulen getragen und die Fontane der Abwaschungen in der Mitte des Hofes ist ein wunderliches Gebäude ganz und gar von biefem Material, bas an manchen Stellen transparent wie Wachs ift — wirklich unvergleichlich schon. Bas nun die Kormen betrifft, so find fie es minber; die Saulen kamen mir vor wie koloffale Leuchter. Aber die ewigen Nachahmungen eines fremben Stols zu feben, wie bei uns, ift auch nicht sehr erfreulich. Hier wagen die Leute sich noch mit ihrem bischen Erfindung ans Tageslicht. Bei uns haben sie aar ben Muth nicht mehr. Die Rritif! was wird die Kritif sagen! sprechen sie bebenklich. Bah! sage sie was sie wolle; was kummert bas Euch? Die Kritik trägt ber Production ja nur bie Schleppe nach. Wer schaffen kann, ber schaffe boch in Gottes Ramen forglos. Fallen Brofamen jum Beften ber Kritit ab, nun, so gehre fie baran. Die Kritik will auch leben. Das ift mein Brinzip! damit behält man immer den Ropf hoch und bas Herz noch höher. Jest kommt man bei uns gar nicht heraus aus ben Verschmelzungen ber grie-

chischen Style, welche fich ben Anforberungen unfrer Bedürfniffe grade so bemuthig fügen muffen, wie unfre Baumeifter es ber Kritit thun. Sier haben bie Leute nichts gesegen, feinen gebildeten Geschmad, beim Alten wollen fie nicht bleiben, Egypten ift bas orientalische Land der Neuerungen, darum thut ihre Phantaffe Fehlgriffe; allein Erfindungsluft haben sie, und die gefällt mir immer wenn sie jung ift. - Bon jener Baftion übersieht man vortrefflich bie Stadt und die weite Ebene in ber sie liegt. Diese Lage ist ungemein frappant, im Osten bie Bufte in ber vollen Bebeutung bes Wortes bis Suez, im Weften bas Nilthal, und jenseits beffelben die Inbische Wüste gegen welche die arabische sich verhält wie der Zwerg zum Riefen. In diese beiben unabsehlichen, mit bem Horizont verschmelzenben grellgelben Sandflächen ift das Rilbett eingeflemmt: der Fluß in der Mitte und zu beiden Seiten grune Ufer, ein jedes vielleicht eine Meile breit. Egypten, nämlich bas cultivirte, bewohnte, ber Civilisation fähige Egypten, beschränkt sich auf die grunen Streifen, auf bas Flußgebiet bes Nil. Dente Dir ben feltsamen Effect, wenn die Cultur ber Rheinländer so begrenzt mare, daß hinter Mainz zur Linfen und hinter Frankfurt zur Rechten die Bufte lage. So ist es. Hörte burch irgend eine ungeheure Ra-

tastrophe im Innern von Afrika der Ril auf zu fließen, so wurde Egypten aufhören. Die arabische und die lybische Wüfte würden allmälig zusammenruden und die Begetation mit Sand beschütten und erbruden. Woher bie große Regelmäßigkeit im Steigen und Fallen bes Nilwassers komme, hat noch -Riemand ergründet. Die ungeheuern und anhal= tenben Regen, welche zwischen ben Wenbefreisen vom Sommersolftitium bis jum Berbftequinorium fallen; bewirken bas Schwellen bes Stromes so heißt es; aber es scheint mir feine genügende Erklärung, weil ber Prozeß ber Ueberschwemmung mit einer Gleichförmigfeit und Ruhe von ftatten geht, welche ihm sonst nirgends eigen ist. Es wälzen fich nicht plotlich rollende Fluten über das Land, sondern von Ende Junius bis Ende September, ungefähr, fteigt und fteigt ber Ril, ganz langsam, ganz allmälig, zuweilen mehr ober minder bemerklich, boch nie tumultuarisch. Die egyptischen Aftrologen helfen fich zu einer Erklärung biefes Naturwunders burch ein anderes. Bis auf die Minute rechnen sie um die Mitte des Junius die Leylet en Nuktah aus, die Nacht des Tropfens, wo ein mit befruchtenden Rräften ausgestatteter Tropfen vom Simmel in den Ril fällt, und dadurch das Schwellen der Gemäffer bewirkt. Dies ift eine Festnacht für gang

Egypten, bas an fie feine Hoffmungen fur bie Ernten bes kommenden Jahres knüpft. Allgemeine Gebete werben um diese Zeit angestellt für eine reichs liche Schwelle bes Waffers; eine große religiöse Ceremonie findet zu bemselben 3wed ftatt, an welcher alle Bewohner Egyptens ohne Unterschied ber Religion Theil nehmen — natürlich erft feit Mehemed Ali's Zeit — Araber, Türken, Griechen, Ropten, weil ihnen allen ber gottliche Segen zu gut kommt. Wird das Schwellen bemerklich, so beginnt bas Bolt Freudenfeste, die besonders in Oberegppten nach uraltem Gebrauch sehr wild sein sollen. Gegen Ende August ist bas Wasser bei Cairo so hoch geftiegen, daß bie Schleuse bes großen Canals burchstochen werden kann, welcher bei Kostat vom Ril ausläuft, durch Cairo geht, und mit seinen verschiedenen Ramisikationen den öftlichen Theil Unteregyptens überschwemmt — wie ich bas zwischen Salahyeh und Abuzabel gefunden habe. Dieser Moment wird mit ber größten Feierlichkeit begangen, Keuerwerfe, Fanfaren, geschmudte Barten, Freubenschüffe und Gefänge, militärischer Pomp - nichts fehlt! vor Allem nicht - die Nilbraut, ein Lehmgebilde als Emblem des Menschenopfers, welches nach einer unverbürgten Sage ber Ril in alten Beiten empfangen haben soll. Bis Anfang Oktober

fteigen in ber Regel die Waffer, bann fteben fie, und werden vorsichtig von einem Punkt zum andern geleitet, so lange Vorrath vorhanden, wenn ber erste genugsam getränkt worden ist. Rach und nach verschwinden sie wieder und im April und Mai herrscht schon von Reuem Durre. Sieh so regelmäßig geht diese wunderbare Ueberschwemmung alljährlich von statten, so systematisch muß sie benutt werben, und folch eine kunstliche Canalisirung bringt wie Blutgefäße Leben in ben tobten Körper Egyptens. Der Ril ift die große Pulsader. Es ift prachtig so ei= nen großen Strom zu sehen, wie er ein Symbol wolthätiger Gottheiten nie anders als durch Se= gen fich verfündet. In alten Zeiten, wo alle hoheren Ibeen und Kräfte versonifizirt und dem Menschen sinnlich vors Auge gestellt wurden, ist es sehr natürlich daß ber Nilgott einen Ehrenplat eingenommen hat. Nach ber unermeßlichen libischen Bufte verirrt mein Blid fich nicht. Sie ift von Gott und . Menschen verlaffen — was soll ich mit ihr anfangen? Aus ihr kommt alliährlich einmal ein unge= heurer Menschenstrom: die Karavane der frommen Bilger, welche aus dem nordweftlichen Afrika nach Meffa wallfahrtet, zwischen 3 und 4000 Kameele stark. Sie vereinigt sich hier mit ben Vilgern welche aus Rumeli und Anatoli herüber kommen, und strömt Bahn-Bahn, Drient Briefe III.

bann in zwei Armen weiter; ber eine geht gang zu Lande über Suez, ber andre geht nach Roffenr und über bas rothe Meer. Damastus ift ber Bunkt bes Zusammenfluffes für die Meffapilger des westlichen Asiens. Als wir bort waren zeigte man uns bas Landhaus in welchem ein Bring aus der perfischen Königsfamilie bie Bersammlung ber Bilgerkaravane erwarte um sich ihr anzuschließen. Zum Courban Bairam, welcher siebzig Tage nach bem fleinen Bairam eintritt, muffen die Bilger in Meffa sein. Es ist ein hohes religioses Fest. Doch nicht alle Pilger erreichen bas Ziel. Von ben Armen und Schwachen kommen Manche um. Fühlen fie ihr Ende nahen, so hüllen fie sich in ihr Leichentuch, bas Jeder zu diesem Behuf mitnimmt, legen fich nieder mit dem Geficht nach Meffa und fterben gelaffen. Der Büftensand begräbt geschwind mas Geier, Schafals und Raben von ihnen übrig laffen. Die Seimkehr ber Karavane erregt in Cairo ftets eben so große Theilnahme als ihr Auszug, ber mit Pomp geschieht, weil ihr Kern ber Machmil ift, das alljährliche Geschenk, welches der Bizefönig nach Meffa sendet, ein fostbarer Rasten mit einer Dede für die Kaaba, unter der zwei Abschriften bes Koran liegen. Die Decke bes vorigen Jahres wird immer zurud gebracht, und ihre

Fegen find wunderthätig. In Constantinopel wo Daffelbe ftatt findet, sah ich in Sultan Mahmuds Grabmal eine folche Dede aus grunem Seibenftoff mit Gold durchwebt. Obgleich jeder Muhamedaner zur Wallfahrt nach Mekka verpflichtet ift, so bispensiren sich boch sehr viele bavon, ober lassen sie durch einen Stellvertreter machen, ben sie bezahlen, was für voll gilt; baher werben bie rudfehrenben Habits (Bilger) fehr geehrt, und ftehen ihr Lebenlang in Achtung, so daß man sich ihrem Gebet empfiehlt. — Blide ich nach Guben, so febe ich eine ganze Reihe von Pyramiden, zunächst die von Gizeh, die großen, die herrlichen! in ber scharfen Mittagsbeleuchtung weiß wie Marmor, bann bie von Sakara, von Abufir, die einzigen Gebäude de= ren Linien aus der Landschaft in den Horizont emporfteigen. Sonst sind alle Linien horizontal und flach: bas lybische Gebirg ein Strich, lang, gleichmäßig, faum gewellt; bas arabische etwas mehr, vielleicht weil man es näher sieht, aber auch ohne alle scharfe Formen. Ueber ber Stadt felbst steht man zu hoch als daß ihre zahlreichen und wunberhübschen Minares Effect machen fonnten; fonft find fie, von ber Ebene gesehen, gang reigend und alle verschieben, mit Anäufen, Rugeln, Aronen, Spiten und Gallerien von einer Mannigfaltigfeit

und Elegance, daß sie mich immer an Randelaber von Silber= ober Broncearbeit erinnern. In Constantinopel war eins wie das andre, schneeweiß, äußerst schlank, von einer bis zu brei Gallerien umgeben. In Damaskus waren fie verschieden, aber ein einziges hatte etwas architektonischen Schmud und war ftreifig mit weißen und schwarzen Steinen befleibet; die übrigen waren plump und niebrig. In Jerusalem muffen sie wol gang unbedeutend sein, benn kein einziges taucht in meiner Erinnerung mit bestimmter Gestalt auf. hier ift es eine Fulle der allergraziösesten Formen. Kast am Enbe jeber maanbrischen Wendung ber Strafen, welche in dieser Art Alles übertreffen, was ich bis= her gesehen, schießt so eine elegante Saule empor, wie aus gelblichem Elfenbein geschnitt, und manchmal mit abwechselnd weiß und rothen Steinstreifen bekleibet. Ueberhaupt — Cairo und nur Cairo ist in meinen Augen die acht orientalische Stadt, mit ihren Formen und Anlagen an die Bilber aus Taufend und einer Nacht erinnernd, und mit ihrer Architektur ganz geboren vom arabischen Genius. Ihre Moscheen, ihre Grabmaler, ihre Fontanen, ja Clarchen, bas sind die achten Geschwifter ber Alhambra! Constantinopel, auf diesen Hügeln, an diesen Waffern, in biefer Lage auf ber Grenze von Eu-

ropa und Asien, frappirt unerhört die Phantasie und ift im Ganzen so unglaublich blenbend, daß man die Disharmonie der einzelnen Theile nicht bemerkt, und überhaupt von dieser reizendsten aller Theaterbeforationen feine Ginheit, feine Driginalitat begehrt, weil sie ihre volle malerische Wirkung auf uns geübt hat. Damaskus ift ein Fruchtgar= ten, in bessen Mitte sich ein Volk ländlich und ein= fach in schlechten Lehmhütten angestebelt hat. Wie bisweilen in Balbern, im Stamm einer alten fnorrigen Eiche ein freundliches Heiligenbild hängt, ober wie die Griechen in den plump geschnisten Statuen ihrer Waldgötter fleine Bilber ber Grazien verbaraen: so verhalt fich bas Aeußere jener Lehmfaften zu ihrem Innern, und Letteres überrascht boppelt, hilft aber ber Stadt felbst weber zu einem Character von Originalität noch von malerischer Wirkung. Sogar ihr berühmteftes Gebäube, die Moschee ber Omajaben, muß ber Originalität wol entbehren, da sie ursprünglich eine christliche Kirche war. Cairo aber ist die achte Chalifenstadt, die Erbin von Damastus und Bagbab, die Stadt al-Mamouns und Salabins, arabisch-sarazenisch bis ins Berg hinein, daher originel wenn je eine es war, und malerisch in ihren einzelnen Theilen und von einzelnen Bunkten, wie eine fo große Stadt, die in einer volligen

Ebene liegt, es nur sein fann. Die Straffen find schmal und frumm, aber boch viel bequemer wie in jenen beiben Stäbten für ben Fußganger, weil fie nicht den abscheulichen Rinnstein in der Mitte haben und weil sie überhaupt gar nicht gepflaftert find. Der Boben ist fest, die acht bis zehn Regentage bes Jahres verberben ihn nicht: fo ift er einem schlechten Steinpflafter bei Weitem vorzuziehen. Die kleinen Esel würden in einem solchen steden bleiben, während fie jest einen ganz sichern Tritt haben. Es soll 20,000 Esel in Cairo geben. Go wiß ifts, daß wenigstens ein Drittel ber Menschen reitet, die man auf ber Strafe fieht. Das verbreitet eine große Munterfeit, aber manchmal ein schreckliches Gebrange, wenn Kameele, Pferbe, Efel, mit Treibern, Seis und Reitern in die wogenden Fußganger von beiben Seiten ber Straße hineinbringen. Es hat aber Jedermann die erforderliche Uebung um sich glücklich heraus zu wickeln. Gehts nicht anders, so reitet man mit seinem Esel in die erste beste Hausthur hinein, die hier wie in Damastus zuerft in einen schmalen finstern Gang und bann erst burch einen zweiten in ben innern Sofraum führt. Reben ber Thur find feine Kenfter; bas erste Stodwert springt etwas vor, die übrigen nicht, benn manche Häuser haben zwei auch brei

Stagen, find aber felten breiter als zwei Kenfter. Diese sind machtig groß, dicht, zum Theil außerft zierlich vergittert mit gebrechselten und verschränkten Holzstäben, die aber nicht auf bem Fenfter aufliegen, sondern aus demselben herausgebaut sind, etwa wie bei uns ein Blumenfenster, so daß man hinter biesem Gitter die Straße hinauf und hinab sehen fann. Zuweilen hat es in ber Mitte noch ein besonderes Gudfensterchen. An gewöhnlichen Saufern ift es nur von gefreuzten Balmenftaben; an eleganten bilbet es die zierlichsten Geflechte mit allerlei Zeichnungen. Ein Mittelbing von Jaloufie, Gitter und Balkon heißt es Muscharabieh. Die Thurpfosten und Gesimse sind zuweilen mit sauberen Arabesken von Steinmeparbeit, auch von Stuk bekleibet, und wer Letteres nicht haben fann und boch eine kleine Bergierung wünscht, läßt sie in Streifen, roth und weiß, anstreichen. So find auch manche große Gebäube, Moscheen, Ofels, wie man hier die Raufhäuser nennt. Die Bazars find hoher, geräumiger und ansehnlicher, als irgend welche, und find auch immer für einzelne Gegenstände beftimmt. Die Cafés find eben so zahlreich wie in Constantinopel und wo möglich noch einfacher. Auf bem Esbekheh=Plat find mehre unter freiem Simmel, ein kleiner heerd, ein Tisch für die Rargilehs,

gang niedrige Schemel von Palmftaben die wie Bogelbauer aussehen, barüber bie schattigen Aefte einer Lebbet-Atazie: das ift das Kaffeehaus — wo man fich aber vortrefflich unterhalt, benn ben ganzen Tag fiten da Geschichtenerzähler und Taschen= spieler von einem höchst aufmerksamen Auditorium umringt. Auf dem Roumepleh=Plat am Fuß der Citabelle sahen wir heute auch mehre dichte Grup= pen, die sich schaulustig um Vossenreißer und Tausendfünftler brangten. In Cairo macht es mir wahrhaft Vergnügen in ber Stadt zu eirculiren, weil ich mich nicht burchzukampfen brauche und überall etwas Hübsches sehe, die Bauart der Saufer, die eleganten Minares, die allerniedlichsten Brunnenhäuser, halbzirkelförmig an eine Mauer gelehnt mit feinem Gitterwerf zwischen schöner Steinarbeit, hie und da eine Palme, ein Drangenbaum im Hof ber Moscheen, ber Privathäuser, auch Garten beren Grün über die Mauern blickt und die den Reichen und Vornehmen gehören; - von bem Menschengewühl in ben besuchten Straßen gar nicht zu reben, das die Ohren bröhnen und die Augen flimmern macht, und boch so wesentlich zur Umgebung gehört, daß einem die unbefuchten und einsamen Straßen lange so gut nicht gefallen. Und ift man ber bunten Bilber mube, so reitet man hinaus nach Fostat, nach Boulak, nach Schubra, und hat ba die Fülle tropischer Begetation — und den Ril.

XLI

Cairo, Decbr. 9., 1843.

Liebe Herzens=Mutter, ich habe Dir aus Constantinopel so ausführlich über Manches geschries ben, was sammtliche orientalische Stäbte mit ein= ander gemein haben, und vollends zwei Residenzen! - baß Cafés, Bazars, Sclavenmarft, Baber, fingende und tangende Derwische Dir lauter bekannte Dinge find; auch bas Leben auf ben Strafen, bie Berkaufer von Eswaaren, die fie brullend feil bieten, die Gelaffenheit womit ber Raufmann in feiner fleinen Bube hoct, die vermummten Frauen. Mir wenigstens fällt bas nicht mehr auf, und ba ich baran gewöhnt bin, werbe ich auch wol schon bavon erzählt haben. Rur scheint mir, daß es hier muntrer hergehe, als in Constantinopel, weil ber Araber leichteres Blut hat, als ber Turf, gesprachiger und beweglicher ift; und Araber sind hier bas herrschende Bolf, das sich in Egypten auf zwei Millionen belaufen foll. Die alten Egypter, Die

ì

von den Arabern im siebenten Jahrhundert unterjocht wurden, die Kopten wie man sie jest nennt, find fehr zusammengeschmolzen; man giebt ihre Zahl nur noch auf 150,000 an; sie sind geblieben mas sie bamals maren: Chriften von ber Jakobitischen Secte, Monophysiten. Die Türken endlich, welche zu Anfang bes fechszehnten Jahrhunderts wiederum die Araber in Sprien und Egypten unterwarfen und jest die Berrscher sind, haben sich mit bem eigentlichen Bolt wenig vermischt; sie haffen die Araber und verachten die Kopten, die Ungläubigen; sie bekleiben Stellen und Würben, sind Manner im Amt und belaufen sich nur auf 10 bis 12000. Mehemed Ali selbst ist ein Türk gebürtig aus Cavalla in Rumeli. Die Araber geben also ben Volkston an und ber kommt mir eben bedeutend heller gestimmt vor. Sonft ift das Leben, des Orientalen und Muhamedaners in fo bestimmte Formen, in ein fo unwandelbares Berfommen abgeschloffen, auf der einen Seite vom Roran, auf ber andern von der Tradition der Baterfitte begrenzt und von ihnen sich nährend, daß die Berschiedenheiten nicht groß sein können, ausgenommen dann, wenn wie ein wilber Schöfling, ein andres Brinzip und Band bas Fundament einer andern Bergesellschaftung geworden ift, wie bei ben Beduinen, die ben Arabern ber Städte und

Dörfer so wenig gleichen, wie vermuthlich die nomabisirenden Turfmanen in Rleinasien den Türfen ähnlich sein mögen. In den großen muhamedanischen Städten bes Drients ift das Leben bis auf die Modifikationen durch den Volkscharacter, wol fehr gleichförmig. Da ift mir benn Constantinopel am unbeweglichsten vorgekommen, so recht als habe es das volle Genügen der Beschränftheit, das feine Mängel ahnt und daher auch nichts thut um ihnen abzuhelfen; Damaskus am arbeitfamften, fleißig und thatig; Cairo am muntersten, geschickt, intelli-Cairo erinnert mich an einen Andaluster, Damaskus an einen Catalanen. Aber so fröhlich wie in Andalusten geht es hier bei Weitem nicht her. Morgenlandische Ruhe, morgenlandische Despotie und morgenländische Absonderung der Frauen machen das unmöglich, und nur vergleichsweise barf man von Munterkeit sprechen. — 3ch erinnere mich Dir einen großen Brief über die Moscheen in Constantinopel geschrieben zu haben, aber ba kann ich Dir nicht helfen! von den hiesigen Moscheen muß ich ein Wörtchen sagen. Seit vorgeftern verbringe ich meine Tage in ihnen. ist bas möglich, benn einige sind Ruinen, andre werben nicht zum eigentlichen Gottesbienst gebraucht. find mehr Kapellen ober Betorte, und noch andre

öffnen fich ohne Umstände dem Franken, der nicht mit dem Abscheu betrachtet wird, wie auf andern Stätten bes Jolams. Inbessen blieb, vermuthlich ber Franken wegen, die größte und bedeutenbste Moschee, El-Azhar, und verschlossen. Sie ift eine ber wichtigsten für den Islam. Als im eilften Jahrhundert das Chalifat der Abassiden in Bagdad vor ben Selbschuken sturzte, ging ein Theil ihrer weltlichen Herrschaft auf Lettere über; allein die religiose Bedeutung des Chalifen als Beherrscher der Gläubigen, die fich feit Muhamed auf fie vererbt hatte, kam nun auf die Sultane von Egypten, beren Dynastie von ber Katima, Muhameds Tochter, abstammte und bie Meffa und Medina samt bem ganzen Arabien beherrschten. Seitdem hat Cairo die religiöse Bebeutsamkeit, welche früher Bagbad und noch früher Damaskus als Residenz des Beherrschers ber Gläubigen hatten, und die ganze arabische Gelehrsamkeit und wissenschaftliche Bilbung zog sich hieher, da sie aufs engste mit der religiofen Bildung verwebt ift. Bu der Moschee El-Azhar, die eine ber ältesten ift, wurde also von bem Sultan Aziz-Billah eine Hochschule gestiftet, wo Theologie und Rechtswissenschaft von den berühmtesten Männern gelehrt wurden. Sie dauert noch immer fort, erklärt ben Roran, lehrt bas weltliche Recht, das wiederum den Koran zum Kundament hat, erklärt die Traditionen, die sich an den Koran knupfen, und genießt als eine Schule ber Rechtgläubigkeit großes Ansehen bei ben Muhamebanern, die sie als einen reinen Quell für die Wisfensburftigen bes Islam betrachten. Einzelne Quartiere find mit ihr verbunden in benen die fremden Schüler aus Sprien, Perfien, Arabien, aus bem westlichen Afrika und aus der Türkei nationenweise beisammen wohnen und unter Inspettoren fteben, bie Razir heißen und von bem Scheifh abhängen. Der Titel bedeutet Oberhaupt, und der Obere einer Beduinen-Tribus bekommt ihn, wie ber eines elenden Dorfes, wie der Vorsteher einer Derwisch= Congregation ober einer geistlichen Stiftung. - Es wurde mir wol Vergnügen gemacht haben diese Sochschule ber muhamedanischen Theologie, gleichsam die Sorbonne von Cairo zu besuchen; boch ber Ramaff fürchtete daß die gahlreichen Schüler ein Aergerniß an ber europäischen Frau in ihren geweihten Sallen nehmen mögten, ba ber Scheift in beffen Schut wir uns begeben follten, nicht aufzufinden war. In architektonischer Hinsicht wird ber Berluft nicht groß fein, ba fie gang im Stol ber alteften Moscheen Amru und Talun gebaut ift. Jene ift die erfte in Egypten gewesen, und von bem Eroberer im Jahr

653 in Kostat erbaut. Sie ist verfallen, aber vollkommen genügend um als Typus ber Form erkannt zu werben, welche ber Islam mählte um fie bem Dienst seines Gottes, bes einigen, geistigen, ewigen Gottes zu widmen. Ich schrieb Dir aus Constantinopel, wenn ich nicht irre, daß die bortigen einen Ausbruck von Ruhe, Festigkeit und Ginfach= heit hatten, welche ich im Einklang mit ben Dogmen bes Islams fande, schlicht bis zur Trockenheit — nicht mahr? Es ist bort bieselbe Anlage, derselbe Grundgedanke wie hier, aber modifizirt durch bie Rücksicht auf das Klima, und verderbt durch ben ungeheuern Einfluß, den die majestätische Aja Sofia unwiderstehlich über alle späteren Baumeifter üben mußte — verderbt, weil er etwas Fremdes und Nichteigenthümliches einwebte. Hier find alle Moscheen oben offen. Die Kuppel soll wol ein Emblem ber Himmelswölbung sein; bennoch macht es einen ganz andern Einbruck, wenn man ihn felbst. ben alten ewigen, mit seinen flüchtigen Wolfen, mit ber Sonne und allen Gestirnen über sich gewahrt und unmittelbar vom reinsten Licht umftralt wirb. Dies Licht macht die Bruft so leicht, ftimmt ben Geist so hell, daß man sich nicht in mangelhafter Trodenheit, sondern im frischesten Element fühlt. Die vierectige Korm ist die unwandelbar herrschende;

ber innere Ausbau ift verschieden. Bei der Amru-Moschee ist er so: ein vierediger Plat von einem Bortifus umgeben, welcher an ber Eingangsseite eine Saulenreihe, jur Rechten und Linken brei, und gegenüber sechs Reihen hat. In ber hinterwand jenseits ber sechsten Saulenreihe, befindet sich die Nische des Mihrab grade in der Mitte, und die Ranzeln ober Balfons für ben Scheifh ber am Freitag predigt, und für ben Imam, ber an ben übrigen Wochentagen die üblichen Gebete rezitirt. Dieser Theil des Gebäudes hat die Richtung nach Meffa, und Matten und Teppiche bedecken ben Kußboben. In der Mitte des Hofes liegt der Brunnen der Abwaschungen, deffen Ruppel acht Säulen tragen. Bon ber späteren Grazie ber Ausschmüdung ift hier noch feine Spur, aber biese langen, lichten, von 238 Marmorfäulen getragenen Hallen, machen einen wahrhaft eblen Eindruck. Man begreift daß grade so die glühenden Anhanger einer Religion bauen mußten, benen ber myftische Dienft ber Heiligen und Bilber ein Greuel war, die keine Opfer zu bringen, feine Musterien zu vollziehen hatten, und die sich in dem jugendlich vollen Burismus einer neuen geistigen Lehre, welche fich klar wie ein Rechenerempel aussprach, burchaus begnügt fühlten. Für Phantasie und Gefühl ift hier nichte! aber auch gar nichts! bennoch kann ich nicht sagen, daß ich jene Durre empfunden hatte, wie in Constantinopel zwischen ben großen fahlen Mauern ber Moscheen. Nein! aber ich bachte: o Himmel, hier muffen Beifter ihren Gottesbienst halten und feine Menschen. Der Mensch will noch etwas Anberes, will Symbole, will Bilber, will Geheimnisse, will Begränzung — und nicht blos diese unendliche Klarheit, die beinah wie eine winterliche Sternennacht meiner norbischen Seimat wirft: erhaben, baß man schauert. — Die Säulen ber Moschee sind von weißlichem und hellgrauen Marmor und nicht arabisch sondern römisch ober gar aus ben Zeiten ber Ptolemäer, und Amru entnahm fie ber Stadt Babylon, welche die Römischen Raiser am Abhang bes Moffatam ungefähr auf ber Stätte von Fostat und Cairo gegründet hatten, nachdem Octavian Egypten erobert. — Die Talun-Moschee ist etwa 200 Jahr später und gang in bemfelben ernften Styl gebaut, in noch größeren Berhältniffen, mit einfachen Säulen von Stein, beinah finster in ihrer Größe, obgleich fich hier schon leichte Ornamente von Stuf am Fries finden. — Aus der Mitte des zwölften Jahrhunderts ift die vom Sultan Barkauk. — (Findest Du nicht all biese Ramen von wahrhaft barbarischem Mißklang, liebe Mutter?) —

Das ist nun ein ganz reizendes Gebäude! weniger groß und imposant, doch immer edel, und ausgesstattet mit der vollen Anmuth der arabischen Phantasie. Ueber zwei seiner äußern Eden hat der Portifus Kuppeln, welche Grabgemächer des Erdauers und seiner Familie überwölben; sie liegen in dem nach Messa gerichteten Haupttheil der Moschee. Ueber den beiden andern Eden erheben sich zwei Minares aus Stein nicht gebaut, nicht gehauen — das klingt ja viel zu plump! sondern geschnist. Die beiden Kuppeln sind auch von außen mit Arabessen, die in den Stein geschnitten sind, wie mit einem Netz überzogen.

Dies war eine Art des innern Ausbaues. Die zweite ist gedrängter, denn statt des Portifus umgeben vier große Rischen den innern Hof, von welchen die der Eingangsnische gegenüberliegende wiederum zum eigentlichen Gebet bestimmt ist. Du kannst Dir vorstellen, daß, wenn man nicht auss Senaueste die richtigen Proportionen trift, diese Ansordnung sehr leicht Misverhältnisse erzeugt — wie das bei dem ihr ähnelnden in griechischer Kreuzsform gebauten Kirchen auch leicht geschieht. Und obgleich die Hassans Moschee aus dem 14. Jahrshundert sur eine Der schönsten gilt, so können mich ihre großen Proportionen doch nicht mit der inspahn-Bahn, Orient. Briese III.

nern Disharmonie aussöhnen. Ich finde sie mehr gespreizt als grandios. Aber es giebt andre in diefer Art, wo man weniger nach Größe gestrebt und bafür mehr Harmonie erlangt hat, El-Ascheraff, El-Ghury, Raia-Ben; die find so schön, daß fie schwerlich von irgend einem Monument arabischer Archi= tektur übertroffen werden konnen. 3ch wenigstens fenne feines. Sie haben die lieblichen grazienhaften Verhaltniffe ber Alhambra, die Fulle ber Dr= namente vom köftlichsten Material wie Assad=Ba= schas Haus in Damaskus, und dazu, was jenen beiben fehlt, die Vollendung der auffern Geftalt. Jene find wie Paradiesvögel im Rafig von Beibenftaben; biefe find Rolibris im goldnen Gebauer. Von der äußern Kugel des Minares bis inwendig zum Fußboden ist Alles vollendet! bort ist jenes Steinschniswert, beffen ich vorhin erwähnte ju bewundern, hier ift es ber unerschöpflich reiche Geschmad, ber bie Marmormanbe, Nischen, Grabmaler, die erzenen Thuren, die kleinen Fenster an den oberen Banben, die Kußboben, wie mit Blumen bebeckt hat. Da sind hundertfarbige Arabesken aus erbsengroßen, glanzend polirten bunten Steinchen, bie wie Bander über ben weißen Marmor herabfallen und ihm geschickt inkrustirt sind; ba giebt es Einlegungen von Perlenmutter und Silberfaben;

bort buntflimmernbe Glasscheiben; hier Platten von Borphyr und gelbem Marmor. Ach, eine folche Moschee abzubrechen, und wie eine Palme nach Europa in ein Glashaus zu versegen — bas ware eine Wonne! benn hier verkommen sie, gehen unter wie in einem schlecht gehaltenen Forft Bäume erstiden. Cairo hat ungefähr brittehalb hunderttausend Einwohner und vierhundert Moscheen! die Mittel zur Erhaltung fehlen. Wenn bie Erbauer keinen Kond hinterlassen woraus sie bestritten werben sollen, so gehen sie unter. Ein europäisches Departement ber öffentlichen Bauten - guter Gott! beraleichen ahnt man im Orient nicht und vollends hier, wo die Mamluken in breihundertjähriger Anar= chie unter türkischer Oberherrschaft gehaust haben. Jest ift bas freilich anders; bie öffentlichen Bauten find sehr wichtig, aber ber Bizekönig baut Canale, und thut Recht baran. So kommt es, baß die Meisterwerke einer Architectur, die man bei uns wirklich nur sehr unvollkommen aus Zeichnungen fennt, und die mit ihrer unerschöpflichen Phantafie vielleicht ein befruchtenbes Samenkörnchen bei uns ausstreuen könnte - baß fie von ber Zeit und ber gleichgültigen Menschenhand gerbrockelt, ben späteren Geschlechtern nichts zeigen werben, als völlige Ruinen. Weil ste wol schwerlich zu retten sind, steht

man sie mit doppeltem Interesse an, wie einen jungen schönen Menschen von dem man weiß, daß er bald sterben muß.

XLII

Cairo , Decbr. 11., 1843.

In den ersten Tagen, liebe Mutter, wollte ich gar keine andre Exfursionen machen als westlich von ber Stadt um meinen Blid nach Herzensluft in ben grünen Auen und in der Fülle und Bracht ber Begetation zu baben. Die Bufte im Often ber Stadt zog mich durchaus nicht an. Ich war gründlich wüstenmübe. Aber ich wußte freilich nicht, daß bei dieser zauberischen Stadt die Wüste anders beschaffen und voll Wunder sei. Cairo ist wirklich die Stadt ber Wunder! ba ift ber Nil: myfteriös wie unter bem Schleier ber Ifis, erfüllt er feine Bestimmung; da sind die Pyramiden, mit benen andre Titanen den Himmel ffürmen wollten. Riesenerzeugnisse eines Riesengeschlechtes. Da sind eben in dieser öftlichen Bufte die Graber ber Chalifen um welche Diinnen walten und weben. Da ist weiter hinauf ber ausgebrannte Krater Diebbel Achmar; und noch weiter, in dem längst verstegten

und versandeten Bette eines Stromes, ber verfteinerte Wald — ungeheure Erzeugnisse losgebundener Naturfrafte, Die vielleicht als bofe Beifter bem guten Geift bes Nils entgegenwirften. - Aus welchem öftlichen Thore Du die Stadt verlaffen mögeft, bist Du in ber Bufte, im tobten unfruchtbaren Sande, die fich an dem Moffatam bricht um jenfeits beffelben mit verftarfter Rraft fich ju lagern. In der Ebene, welche sie zwischen seinem Kuß und ben Mauern ber Stadt bilbet, liegt in ber ganzen Ausbehnung von Norben nach Suben die Netropolis, die Stadt der Todten. Ungeheure Schutt= haufen, welche ein Jahrtausend abgelagert hat, ziehen sich wie Wälle zwischen ihren verschiedenen Abtheilungen hin. Auf ihnen liegen die traurigen Windmühlen. Die Graber find theils schlichte weiße Steine, von benen ein aufgerichteter au Saupten und einer zu Füßen eines Liegenden fteben; theils vieredige überfuppelte Gebäude; meistens nach Gutbunten in die freie Bufte hineingestreut, zuweilen aber auch viele von einer gemeinschaftlichen Mauer umschloffen, nach Art unserer Gottesäder. Go find die der Mamluken-Beys, in deren Nachbarschaft sich bas große Familienbegrabniß bes Vicefonigs befinbet — ein abscheuliches Gebäube, geschmacklos burch und durch, die einzelnen Denkmale von weißem

Marmor mit bunten Blumen und Arabesten grob bemalt. Die meisten Graber haben bas Schickfal ber Moscheen: sie werben nicht unterhalten. Kamilien und Geschlechter fterben aus, verarmen; bann bleiben ste sich selbst überlassen, und armes Bolf findet es höchst bequem ein solches in ein Wohnhaus zu verwandeln, das vieredig wie feine gewohnte Butte, aber höher und mit einem ftattlichen Ruppelbach versehen ist. Manchmal reißen sie auch die Steine ab um die Hutten geselliger, naher bei einander zu erbauen. Da wohnen fie in Schaaren, Männer und Weiber spinnen Baumwolle, und daß es ihnen so gar übel nicht geht, schließe ich aus ben Heerben von Kindern, die ste umlagern. Diese Rinder find nun allerdings affros, bidbauchig, großföpfig, kahlgeschoren bis auf ben Haarschopf, ber oben auf dem Ropf beibehalten wird, ftarrend von Schmut. Aber erwachsen sehen sie gar nicht übel aus — besonders die Frauen, die man im niedrigen Volk nicht felten unverschleiert fieht. Die Rafe ist klein und breit, die Lippen sind stark, es ist ber Typus ben wir an egyptischen Bildwerken finden, und den die Vermischung mit arabischem Blut nicht aufgehoben hat; aber superbe Bahne, intelligente Augen, schlanke Gestalt und ungemein leichte grabe Haltung, machen fie unendlich viel hubscher als bei

uns in Nordbeutschland die Weiber bes Volles sind. Sie gehen immer barfuß, tragen nur ein bunkelblaues Rleib über weiten Beinkleibern, und einen langen fliegenden Schleier von blau und weiß gewürfeltem Baumwollenzeug, die Wasserflaschen und Körbe auf bem Ropf, das kleine Kind auf ber Schulter, und die Hande eigenthümlich und nicht ungrazios erhoben, um sie frei zu haben von bem wehenden Schleier und ben fehr langen und weiten Ermeln. Sie find bei Weitem weniger vermummt als die Türkinnen und die Araberinnen in Sprien; aber die Frauen ber höheren Stände find es in einer merkwürdigen Weise. Ich hielt zuerft ben Anzug worin fie auf ber Straße gehen und reiten für eine Art von Chauve-souris-Capot ber Masfenballe; aber es ift eine Art von weitem Bemb, das Sableh, und von immensem Schleier, der Habbarah heißt, Beides von ftarfem schwarzen Tafft. Reiten fie und blaht ber Wind Letteren auf, fo sehen fie gang wie unformliche Badete aus. fie halten, gebend wie reitend, ftets die Sanbe gu ben Schultern gehoben, mahrscheinlich um ben Sabbarah zu unterstüßen, damit ber ihnen nicht auch noch vors Gesicht hänge, bas schon ben weißen ober schwarzen Salbschleier unter ben Augen trägt. Mit einem Gefolge von Dienerinnen, welche auf

dem breiten Sattel die Kinder vor fich halten, fieht man die vornehmen Frauen viel ausreiten, und höchst auffallend ift mir babei ber Geis, ber feinen Arm beständig als Rudenlehne um den Leib der Reiterin legt. Aber bas ift Sitte, mahrend es eine ungeheure Unfitte ware, wenn Jemand eine Dame grußte, ja nur burch eine Miene zu verftehen gabe daß er ste erkenne, und wenn es seine Schwester ware. Frauen die nicht zur untersten Claffe gehören, tragen ben schwarzen Habbarah aber ohne Sableh, und gelbe Saffianstiefel. Solche sieht man aber nicht in jener Graberstadt. Ein Quartier berfelben zeichnet fich vor ben übrigen aus; es ift bas ber "Graber ber Chalifen". Diese find`im größten und schönsten Styl, mit Moscheen und ehemaligen Schulgebäuden verbunden. Wie fie ba liegen, fo gang flach und fahl, so überaus phantastisch in ihren Formen, daß fie immer von Neuem das Auge frappiren und immer mehr interessiren, fommt mir bas gesamte Bild wie ein Schachbrett vor, auf bem die Kiguren durcheinander gewürfelt stehen, und zwar die allereleganteften, aus Bernftein, Elfenbein und Perlenmutter gebrechselt. Die brei letten Moscheen, die ich in meinem vorigen Brief Dir nannte, so wie die bes Sultan Barfauf liegen hier. Der Schachfonig bieses tunstvollen Schachspiels ift

das Minare von Kaid-Ben, aus der Mitte des funfzehnten Jahrhunderts, und wie die ganze Moschee ein Kleinod ber Architektur, obwol mir scheint nicht mehr bes reinen Sarazenensthls. Es herrschten bamals Sultane ber Cirfassischen Dynastie, und vielleicht hat das tiefere Afien, hat Versten hier einigen Einfluß gehabt, wie er auch in Damaskus unverfennbar ift. Bon Außen ift fie gang und gar mit Streifen von rothen und weißen Steinen befleibet. Die Gebäude die früher zu ihren wolthätigen und gelehrten Stiftungen gehörten, bilben formlich eine Straße und find bicht bewohnt und natürlich verwohnt burch eine Menge armen Bolkes. Anderes hat feine Lehmhütten oben auf bem Portifus ber Barkaut = Moschee errichtet. Gine andere, eben fo schöne, ift Bulvermagazin, baber wurden wir ftreng aus ihrer Nahe fortgewiesen. Die übrigen werben benn boch einigermaßen unter Schloß und Riegel gehalten, sonft wurde man nachstens ben Mihrab von Marmormofait in einen Seerd verwandelt feben. Die Zusammenftellungen bie man hier machen kann, find eigener Art. Da brüben, jenseits der Stadt und des Fluffes, ragen andere Gräber, die Ppramiben, von ber Buftengrenze herüber. Die Erbauer haben sie für Niemand gebaut als für sich allein, für ihren Staub. Es find Monumente ber

schroffften Versönlichkeit, bes individuellsten Bewußtseins, und baburch voll gebieterischer Macht, wie es immer die Schöpfungen find, die auf folchem Boben reifen. Diese Macht bleibt ihnen noch jest; fie find gang ungerstörbar. hingegen biefe Moscheen, in benen bie Graber ber Erbauer nur einen gang unbedeutenden Theil einnehmen, die durchaus mit bem Gebanken an Anbre, mit Rudficht für Anbre gegründet, in benen alle Interessen wahrgenommen find, welche ein Fürft seinem Bolf gegenüber empfinden foll, vorsorgende Theilnahme an beffen geistigem und leiblichem Wol burch bie verschiedensten Institute ausgebrückt ward: sie sind ruinirt nach wenig Jahrhunderten und ihre frommen und wolthätigen Stiftungen lange vor ihnen — blos fo durch den Umschwung der Zeitläufe. Sieht bas nicht wie eine fehr ungerechte Weltregierung aus? und benkt man nicht ganz unwillfürlich: nur die rudfichtslose Kraft gilt etwas auf Erben und macht groß! - Micht alle Chalifen haben ihre lette Ruhestatt so herrlich bezeichnet. Mehre begnügten fich mit ben Grabmalern, wo ein vierediges Bebaube bas eigentliche Grab umschließt und eine Ruppel es bebedt. Auch diese find von Quaderftein und die Ruppeln in einer Beise bearbeitet, bie mich lebhaft an die Alhambra erinnerte. Was

aber dort Stuc und an den innern Wänden der Gemächer war, ift hier Arbeit bes Steinmegen und außerhalb. So ift z. B. über die eine ein Retswerk gemacht und in jede Masche bes Nepes ist eine Rugel eingelegt, glanzend himmelblau wie ber schönste Türkis — vermuthlich glasirter Thon. Ueber eine andre — stelle Dir so einen Schleier von ausgeschlagenem Papier vor, wie man ihn zuweilen über Lampen hangt um ihr Licht zu dampfen: eine folche Zeichnung umspinnt eine andre Kuppel und an ihrem untern Ranbe, wo fie auf bem Unterbau ruht, läuft wie die Arabeste in einem Fries ein Roranspruch hin, deffen frause, glanzend dunkelblaue Charactere angenehm mit ber sanften gelbgrauen Färbung des Baufteins übereinstimmen und fich boch sehr entschieden von ihm abheben. Es ist ein= zig niedlich, und so recht paffend für das Grab eines Bekenners bes Jolams, beffen Seele ins Paradies zu ben schwarzaugigen Houris kommt. Bas nun die Moscheen in dieser Refropolis betrifft, so ist ber Character von ernster Würde und Klarheit, der die alten des Amru und Talun bezeichnet, aus ihnen verschwunden und durch Mustik ersett, und am meisten in ben letten. Jebe Religion hat ihre Epoche bes unerschütterten Glaubens; da macht dieser die Effenz des Lebens aus.

Die Menschheit ift beshalb nicht vollkommnet, im Begentheil! die Leidenschaften find fast immer fturmischer, weil die Kraft konzentrirter ift und man fehlt und fündigt brausend in dieser Richtung. Aber man tröftet fich mit seinem Glauben, mit bem unbedingten Festhalten an dem Gegebenen, und fühlt sich durchaus ruhig. Dann ift der Ausbruck bes religiösen Gefühls immer ftart, und die Starte ift aufrichtig; und so entstehen die Monumente in denen es fich am vollkommenften ausbruden fann, die Tempel ber Religionen, am reinsten zu jener Epoche. Die alten wilben Araber, die mit bem Schwert über die Welt herfielen um fie jum Glauben zu bekehren, waren schwerlich geistig und sittlich entwickelter als ihre Ururenkel, aber sie waren ftärker im Glauben und das prägte ihrem Thun eine gewiffe Großartigkeit auf. Später, wenn bie unvermeiblichen Entwickelungen eintreten, wenn ber Gebanke bas Gefühl ergrunden, ber Verstand es lenken, die Wiffenschaft es aufklären will, wenn aus diesem Conflikt Zweifel erwachsen und inzwischen die ganze Sphare des Lebens auch ihre Auswidelungen - fo fage ich lieber als Entwidelungen — gehabt hat, so daß der Mensch gebilbeter, feiner, humaner, vielseitig abgeschliffen geworben ift, dann ift es vorbei mit jenem instinktmäßigen Glauben, ber allein gang aufrichtig ift. Der rasonnirte tritt an seine Stelle, und man weiß wol, daß mit bem Rasonnement immer etwas Sophistik b. h. etwas Unwahrheit verknüpft ist. Das will man benn boch nicht eingestehen, man eraltirt, man fanatisirt sich. man schmudt fein religioses Befühl aufs Befte heraus und — die Luge ift fertig. Nenne fie Tauschung, wenn Du milb sein willst! es mag auch richtiger sein, weil meistens bas Bewußtsein barüber fehlt. Aber es ist nicht mehr bie einfache buftende Blute, sondern eine fünftlich gezogene, die ju einer farben = und blätterreichen Blume geworben ift, jedoch all ihren Duft verloren hat; ober gar eine gemachte Blume in die man kunftliche Effenzen gießt, damit sie so gewiß sußlich fromm bufte. Wir haben es so weit gebracht; ber Islam noch nicht. Mein solche schöne tausendblättrige Blumen ohne Arom, hat er auch schon erzeugt, und einige von ihnen find jene Moscheen. Sie find nicht mehr geiftig erhoben, sonbern sinnlich verzückt, ber schlichte Glaube ift in schwärmerische Mustif übergegangen, wenn ich so sagen barf um ben weichen Schmelz ihrer Lieblichkeit auszubruden. Und auch bas ist ein Triumph ihrer Kunst, benn von Allem was einer driftlichen Kirche zu gleichem 3med zu Gebot fteht, Gemalbe, Beiligenbilber, glanzender Altarschmuck, Musik, Weihrauch, Blumen — hat sie nichts! sie muß den Stein geschmeidig maschen, und sie thut es.

Liebe Mutter, wenn ich einmal in schönen Gebäuden fite, so bauert es eine gute Weile ehe ich wieder herauskomme. Jeder der von seinen Reisen erzählt, hat ein Stedenpferd worauf er fich mit besondrem Vergnügen tummelt; bas meine ift die Architectur. Ich liebe es nun einmal; vielleicht zu fehr. Bebenke aber bag basjenige was Dir ein Superlativ erscheint mir nur grabe genügend vorkommt um mich für vierzehn Wüftentage zu entschädigen; benn hatte ich nicht eine kleine Bassion für solche Dinge, so würde ich wol fein ruhig ba= heim bleiben und mir auf bequemere Beise die Zeit vertreiben. Run muß ich doch die Befriedigung haben nach Herzensluft von ihnen plaubern au dürfen. Jeat werde ich es nicht mehr thun. nämlich von der arabischen nicht mehr. Ich nehme aus bem Drient, zu bem bie Erinnerungen aus Spanien kommen, einen vollständigen Eindruck bes Kreislaufes mit in welchem ste sich abgeschlossen hat. Siet erreichte sie ihren Gipfelvunft. — Ich wollte heute gang etwas Andres schreiben. Run ift es au fbat. -

XLIII

Cairo , Decbr. 13., 1843.

Gestern, Fratello, war ich auf ber Byramibe bes Cheops. Wenn bas feine intereffante Partie ift, so weiß ich es nicht! Sie hat sich so lange verzögert des Wetters wegen, bas ungunftig namlich sehr windig war. In der Racht vom achten zum neunten hat es geregnet und bis Nachmittags blieb ber Himmel trube; fonft habe ich ihn nur sonnig gefehen. Aber ber Rordweft, ber uns schon feit El-Arisch verfolgt, weht ununterbrochen bald stark und bald schwach, und daher ist es Morgens und Abends ziemlich fühl, im Zimmer mehr als im Freien, so daß ich die wattirte Mantille die mir brinnen grade recht ift, braußen zuweilen läftig finde. Darauf beschränkt sich mein Winteranzug und ber Strohhut kommt mir nicht vom Kopf. Vor meiner Ankunft, Ende November hat es einige Tage heftig geregnet, und die Häuser sind hier so gar nicht barauf eingerichtet, daß die Personen, welche im Hotel zwei Treppen hoch wohnen, mit Regenschirmen in ihren Zimmern gesessen haben — so ftark hat es burch bas flache Dach burchgetröpfelt. Von Kaminen ober Braseros wie in Italien und Constantinopel

ift hier nie die Rede. Die Sonne muß ben Dienst thun. Vorgestern Abend hatte sich ber Wind ganglich gelegt, als wir von Abbas-Paschas Campagne in ber Nähe von Schubra gurudfamen, beren Eingang uns übrigens nicht gestattet ward: ba beschlossen wir auf gestern die Ertursion zu den Byramiben, und das Wetter war auch so schön und windstill wie man es nur wünschen kann, wenn man 428 Barifer Fuß über bem Erdboden auf bem Gipfel der Cheops-Phramide steht. Du darfst ihn Dir aber nicht wie die Spite eines Kirchthurms vorstellen, und als muffe man etwa auf einem Fuß ftehend da oben balanciren. Ueber biese Bartie. ihre Beschwerben und Gefährlichkeiten, sprechen auch die Meisten im Syperbelstyl! — Der französtsche Baron, ber zu Wasser gereist und erft acht Tage nach uns angekommen ift, hat gar nicht gewagt fie mit seiner Frau zu besteigen. Die andern franzöfischen herrn sprachen in so unbestimmten Ausbruden, daß ich auf ben Berbacht tam, fie mögten wol auch nicht bis zur Spite geklimmt sein. Andre herrn versicherten noch nach acht Tagen die Courbaturen gefühlt zu haben. Glaube mir, es ift nicht so arg! — Wir ritten vor sieben Uhr fort. Es war schneibend kalt bevor bie Sonne uns zur Linken über bie fahlen Sohen bes Moffatam emporftieg.

Bel Fostat oberhalb ber Insel Rouda setten wir über den Ril nach dem Dorf Gizeh, und ritten nun zwei Stunden freuz und quer ber Ueberschwemmung wegen auf schmalen Dammen, balb neben Wafferflächen, bald neben Felbern von Rübsamen und Bohnen in voller Blute, bald neben weiten Streden, die mauerhoch mit Maisstroh bedeckt maren, balb unter Palmen, balb neben Dörfern bie fo versumpft waren, daß nur Frosche aber nicht Menschen in dieser Atmosphäre gefund sein können. Die hütten bestehen aus getrocknetem Rilschlamm mit Rameelmift verklebt; . ber feuchte Rilfchlamm haucht seine schädlichen Dünfte aus; dazu durftige Nahrung, Bohnen und Doura (Hirse, die übrigens geröftet auf eiserner Blatte ohne weitere Zuthat fehr gut schmedt) - ber Mangel an Befleibung, ben ich in Gizeh vollfommen bei einem Mann fah, ber fich gahnklappernd in der Sonne an einer Mauer zusammen kauerte; - wie foll ba die Best nicht wüthen im Frühling, wenn die verberblichen Winde und die brennende Hitze diese Moraste plöglich aus= trodnen. Noch einmal mußten wir über einen fleinen Kanal seten, auch über eine große, ehebem sehr prächtige, jest halbverfallne Brude mit arabischer Inschrift geben, eine zweite gang ruinirte bei Seite laffen; bann hört bie Kultur bes Bobens auf. und Sahn . Babu , Drient, Briefe. III. 6

an ihrer Grenze, wie Denksteine zwischen Leben und Tod, zwischen Zeit und Ewigkeit, erheben sich aus Schutt und Sand die Phramiden — nämlich drei, von benen die bes Cheops die alteste, die größte, die leichtbesteiglichste und die durchforschteste ift, wes= halb mein Hauptinteresse sich ihr zuwendete. ging mir mit ihnen wie mit ben hohen Bergen: fie kamen mir aus ber Ferne imposanter als in ber Nabe vor. Bon meinem Fenfter in Cairo, vom Nachen im Nil gesehen, war es nie anders, als läge die ganze große Landschaft zu ihren Füßen. Und sie thut es auch! -aber je näher man kommt um besto mehr verliert man ben weiten Blid über die ganze Landschaft, das Auge bleibt an ihnen allein hängen, und so verschrumpfen sie scheinbar, blos beshalb weil man ihnen nicht mehr ben allerausgebehnteften Maßstab anlegen fann. 3m Bebirge ifts ebenfo: fteht man am Fuß bes Berges, so meint man es sei boch nichts Außerordentliches; aber fünf Meilen zurück - ba fteigt er in die Wolfen! — Auch von großen Menschen muß man entfernt sein um sie zu beurtheilen, aber mehr in ber Zeit als im Raum. Wenn so eine gange breite Epoche sich um sie herum lagert und nur eine Ebene mit Sugeln aufwirft aus benen fie wie Berge auffteigen: bann fieht man wie groß fie gewesen find.

Benigstens eine halbe Stunde vor unfrer Ankunft. fprangen zwei Bebuinen in weißen Manteln mit Klinten bewaffnet vom Grabenrand auf wo sie vielleicht die Nacht geschlafen hatten, und liefen mit und. Dann kamen Andre, und noch Andre! auch Kellahs verließen ihre Felber und gefellten fich zu uns, und die gange Compagnie von wenigstens zwanzig Mann begehrte für die Ersteigung der gro-Ben Byramide in unfre Dienfte zu treten. lich zankten sie sich untereinander auf donnernde Beise, und die Kellahs kehrten endlich zu ihrer Arbeit jurud. Statt beffen aber fam eine Kinberschaar mit Wasserslaschen, so baß wir mit einem fehr fturmischen Gefolge anlangten. Ich freute mich über meine Freunde die Beduinen, wie sie schon waren! Statuen von bunkler Bronce; - nie fah ich süperbere Menschen. Den leichten weißen Bollenmantel schlangen sie als Schärpe um Leib und Schulter und liefen vor uns her wie die alten Götter mit Flügeln an ben Sohlen. Süperb! es giebt gar keine andre Bezeichnung. Die Gestchter haben nicht jenen antiken Thous, den wir den der Schönheit nennen, weil wir feinen anbern fennen; und dem zufolge waren sie nicht schön. gut wie griechische Tempel schon find und egyptische ebenfalls, konnen es ja auch bie Beduinen neben

ben Griechen sein. Und sie sind es. Wie sie fich allendlichst untereinander wegen der Begleitung verglichen haben, weiß Bott! fünf behaupteten fie maren für mich ganz nothwendig: zwei und zwei abwechselnd um mich an ben Armen zu halten und zu ziehen, und ber fünfte um mich beim Herunterfteigen von den hochsten Stufen zu heben. machte die gange Bartie so herzliches Bergnügen. daß ich mit Allem zufrieden war. Run warfen sie ihre Mäntel fort und drapirten fich in ihren hemben, die ich des Wolklanges wegen Tunika nennen will. Du fragst vielleicht wie sie das bei so ge= ringer Masse ber Gewandung anfingen? Das ift eben die Runft! sie streiften die Ermel auf, fie schlangen den untern Saum der Tunika in den Gürtel in jener eigenthümlichen Weise, Die man immer und nur bei egyptischen Statuen findet. 3ch bachte Offris sei in einigen Verkörperungen wieber auf die Erbe gekommen. Ich trug, wie fich von selbst versteht, mein habit de gamin. Die Ascenfion begann. Die Byramide ift aus Werkstüden von Kalfstein erbaut, die unten gegen vier, oben zwei Fuß hoch sind. Um die phramidale Form hervorzubringen, tritt jebe höhere Reihe etwas über ber untern jurud, so bag in biefer Beise foloffale Stufen gebildet find. Chebem hat eine Befleibung

von Marmor ober geglättetem Granit ben ganzen Bau wie mit einem abgeschliffenen Etui überzogen, fo daß die Besteigung unmöglich gewesen. ist nicht die geringste Spur berselben vorhanden, und als man sie gewaltsam abgebrochen hat, mogen die Werkstüde felbst beschädigt worden sein. Run haben sich an ihnen fleine Ungleichheiten und Borfprunge gebilbet, die bas Rlettern etwas erleichtern. Ohne die Hulfe der Beduinen, die auch ganz allgemein angenommen wird, mögte es wol sehr schwierig, und abwärts auch gefährlich sein für Versonen die am Schwindel leiben; aber mit ihr ift man so sicher, als wurde man von einer Maschine gewunden. Ungefähr auf ber Hälfte bes Beges wird eine kleine Bause gemacht ba, wo mehre Werkstude ausgebrochen find und eine kleine fichre Terraffe sich gebilbet hat. Dann geht es weiter, leichter wegen ber niedrigeren Werkstüde, schwerer, weil man matt wird und weil die Bebuinen je hoher besto schneller steigen, weil jebe Partie die Ehre haben will zuerft oben zu fein. Die meinen bewerkstelligten es, und als ich meinen Auß auf die obere Blache feste, fließen fie ein lautes Freudengeschrei aus: so ift ber Gebrauch. Run war ich oben. Die Ppramide mag ursprünglich noch zwanzig ober breißig Kuß höher gewesen sein;

ihre Spipe ift abgebrochen, einzelne Wertstücke liegen als Tische und Sofas auf bem Raum, ber wol so groß wie Dein gelber Salon ist. Du siehst daß man Plat hat. Wir waren oben mit acht Beduinen und mit brei ober vier Kindern, welche uns ihre Flaschen mit schlechtem Waffer aufbrangten; und noch ein Dupend Menschen hatte bequem Raum gefunden. Von unten gesehen, meint man breiter als eine halbe Elle konne die hochste Spipe unmöglich sein. Mir war ba oben ganz feierlich au Muth. Auf bem hochsten Gebäube ber Welt — da saß ich! und welch ein Gebäube! fremb unfrer Beit, unfrer Sitte, unfern Bebanten, unfrer Runft, ift es übrig geblieben aus einer Welt, welche Diesenigen die alte nannten, welche wir jest die Alten nennen. Schon für Herobot, ber im fünften Jahrhundert vor unfrer Zeitrechnung hier war und diese Phramide beschrieb, war sie ein Werk aus verschollenen Zeiten, wie viel mehr für ben Geograph Strabo, ber unter Kaiser Augustus Berrschaft hier war. Mir behnte sich die Weltgeschichte zu einer solchen Tiefe aus, daß unfre Baar tausend historischen Jährchen mir nur wie ber Schaum auf ihren Wellen vorfamen. Es gehört so manches Jahrhundert dazu ehe ein Bolk den Rreislauf seiner Bilbung burchläuft, daß wirklich tausend Jahre es

nicht fehr weit führen. Es ift ja im Grunde gang unberechenbar wie lange unfre germanischen Borfahren in ihren Eichenwalbern faßen, bevor fie bie Heere des Raisers Augustus schlugen; und darauf dauerte es noch tausend Jahr bis sie ihre alten schweren, felsenartigen Dome zu Worms, zu Speier baueten. Jezt, ba das zweite Jahrtausend bem Ende zugeht, wie unfertig ift noch bas beutsche Bolf, wie unvollkommen und unausgebildet — wenn es auch fehr gebildet ist! — Der germanischen Zeit ging in unfrer Weltgeschichte die römische vorher, und dieser die griechische; und als Alexander im Jahr 331 vor unfrer Aera Egypten eroberte, vernichtete er bie einunddreißigste Herrscherdynastie, und unter ber siebzehnten, ben Syksos-Rönigen, foll Joseph zum Bharao gekommen sein. Wann nun Orpheus hier gewesen ift, wann Dabalus, biese halbmythischen Gestalten, die jedoch in der Geschichte ihren menschlichen und nicht fabelhaften Plat einnehmen, wer fann bas ausrechnen! aber sie famen, wie später Herodot und Plato und so viele Andere, um Beisheit zu lernen in diesem Lande uralter Weisheit. Welche Bilbung, welche Erfahrung muß einer folchen Beisheit vorhergegangen sein! Wir find in zwei Jahrtausenden nicht so weit gekommen, wir, bie wir die Trummer und die Mufter bes klaffe

schen Alterthums vor Augen und an ihnen gelernt, geforscht und studirt haben? und doch geht die Entwickelung immer schneller, je alter bie Bolfer in sich und in ihrer Reihenfolge auf einander werben. Das Kind ftubirt brei Jahr an bem Geschichtsbuch, das der Mann in drei Tagen durchblättert. Lieber Bruber! fagte man mir ba oben: vom Bau bieser Byramide bis zu dem des Gisenbahnhofes in Wien find so viel taufend Jahre wie taufend Meilen von der Erde bis zum Sirius: so wurde ich tapfer antworten: bas versteht sich! — 3ch kam mir vor wie auf einer Insel in den Wolken, ohne Zusammenhang mit Allem was da unten die Herzen bewegt. Die Zeit riß eine Kluft um mich herum tiefer als die eisigen Schluchten im Hochgebirge ber Alpen. Dazu kommt daß ber Blick von oben herab — wie foll ich fagen? so gewiß geistlos ift. In der großen Ebene tritt nichts hervor; fie macht durchaus den Eindruck einer geographischen Karte mit ihren bunt illuminirten Felbern. In Hunderte von kleinen Studchen ift fie gerschnitten, die blaugrun, gelbgrun, saftgrun, je nach ihrer Kultur aussehen; dazwischen wie schwärzliche Bunfte Balmenpflanzungen und Garten; wie filbrige Streifen die Gewäffer, wie schwarze die feuchten Damme; fern und characterlos die bräunliche,

formlose Maffe ber Stadt von ihrem eigenen Qualm verhüllt; und endlich gang nah die Wüfte, die mir hier nicht schauerlich vorkam. Giebts in ber Zeit fo ungeheure Buften, daß man Jahrhunderte einförmig öbe, und nur ab und an, wie eine Dase für ben Gebanken, folch einen Bau mitfamt feinem Erbauer vor sich liegen sieht: so mogen benn auch immerhin ein Paar hundert Meilen öbe und leer auf ber Erbe sein. Aber läge hier auch ich weiß. nicht welches Zauberland um einen herum — es machte bennoch keinen Effect! die Byramide ist Alles. Wie ein großer Mensch ecrastrt sie ihre ganze Umgebung; sogar ber Nil tritt in ben Schatten. Die bas Gebirg bie Wolfen, zieht fie bie Gebanfen an, bie fich unabläffig um fte breben. Lieber Bruber, es ift gar so merkwürdig zu sehen, wenn ber Mensch in seinen Schöpfungen eine Art von Wettstreit mit ber Ewigfeit beginnt, wie ber alte Cheops es gethan. — Die Beduinen ließen uns nicht lange Ruhe; sie marterten uns wegen bes Baffchifch, und hatten fie es befommen, fo wurben fie nicht zufrieden gewesen sein und uns um mehr gemartert haben. Das ift ein scheußlicher Characteraug bes Arabers und bes Türken! feine Gebanfen, Buniche, Traume, Handlungen, Gefprache, feine gange Seele breht fich bem Fremben gegenüber um

Bakschisch, b. h. um Geld, welches er nicht verbient hat; benn bas was einen Biafter werth ift, soll ber Frembe mit zehn, mit zwanzig bezahlen. Stunbenlang sprachen unfre Kameeltreiber in ber Bufte zusammen von Bakschisch. Das Wort gellt mir förmlich in den Ohren! nun vollends da oben! wie blutsaugende Mücken die immer verjagt immer wieberkehren, ließen sie sich nur momentan zur Rube verweisen. Ein Meffer um die Ramen einzufragen - bies Vergnügen mußte ich mir als achter gamin, ich glaube zum erften Mal in meinem Leben machen — war unten beim Dragoman vergeffen worben. Ein Bebuine fprang fogleich bienftfertig hinab und wieder herauf, wollte das Meffer aber erft nach bem Versprechen eines Ertra-Bakschisches herausgeben. Als wir ihnen sagten, ber Dragoman wurde sie Alle reichlich unten bezahlen, schrien sie: "No no no no! Giurgi no bono!" Das follte bebeuten, daß sie uns für großmuthiger hielten. Halb war es spaßig und halb ärgerlich. Mit italienisch konnten wir uns gegenseitig verständlich machen; aber sie waren mir schrecklich störenb. Es war Dinftag ben zwölften Dezember, Morgens zwischen zehn und elf Uhr, als ich mich auf ber Byramide bes Cheops befand, und an alles Geliebte in ber Ferne bachte, ob wol Reines von Allen seinen Ra-

men neben bem meinen eingraben wurde. Lägen nicht Best und Quarantane zwischen Europa und Egypten, und gabe es eine Dampfschifflinie birekt zwischen Trieft und Alexandrien: so würde Cairo ungeheuer besucht werben, und alsbald die Civilisation bekommen, welche ber Verkehr mit der Frembe fo schnell erzeugt, und welche in so großer Uebereinstimmung mit bem Bakschisch-Kultus ift. - Abwarts ging es vortreflich. Ich legte bie Hande auf die Schultern von zwei Beduinen, ließ fie voransteigen und sprang bann nach. Wo die Stufen so ausgebröckelt waren, daß ich nicht festen Fuß faffen konnte, hob mich ein Dritter, ber hinter mir blieb, vorsichtig herunter. Hier foll vor zwei Jahren ein Englander, ber burchaus allein hat gehen wollen, schwindlich geworben und hinabgestürzt sein. Bielleicht ift es aber auch nur eine Beduinenfabel! Jebermann bedient fich ihrer Hulfe gern. Da ich furzstichtig bin kenne ich ben Schwindel nicht, und fah fehr gelaffen amischen meinen beiben Gefährten von Erz in die Tiefe hinab. Als wir so ganz munter herabsprangen und an eine etwas üble, nämlich fehr zerbröckelte Stelle kamen, hielt mich plotlich ber Beduine, der mich herabheben follte in der Luft schwebend und sagte: "Bakfchisch Signora! Bakschisch"! Dies war ein freundschaftlicher Bebuinen-

scherz. Wie findeft Du ihn, fo in den Luften gu hangen und, wenn auch nur ein Baar Sekunden, keinen Boben unter den Füßen zu fühlen? Ich fagte bitterbose, er wurde nicht einen Bara bekommen; und mein großer Born machte Eindruck auf meine fünf Leute: sie schwiegen über biesen Punkt. - Run fam eine unausstehliche Bartie: bas Innere ber Byramide. Da muß man zuerst in einen Schacht gebückt hineingleiten bann befindet man fich in einer Vorkammer, und bann muß man gebudt — was sage ich gebuckt! zusammengeklappt wie ein Taschenmesser muß man sechszig Schritt in einem andern Schacht fich fortbewegen bis man zu einer zweiten Kammer kommt. Da war ich halb ohnmächtig. Draußen, im Licht, in ber Luft, halte ich Alles aus; aber zwischen biesen dicken Mauern, in fürchterlicher Hipe, in beklemmter Atmofphäre, in tiefer Finsterniß, welche burch die Flamme von zwei Kerzen schwach gelichtet wurde, und vor Allem: ohne irgend etwas zu sehen an Malerei ober Bilbnerei — bas war nicht auszuhalten! und ob im Innern ber Phramide noch andre Schachte und Kammern sich folgen, und ob in jenen, die ich nicht gesehen irgend eine Spur von Ausschmudung ober von Mumien und Sarkophagen sich findet ich weiß es nicht! ich gestehe ehrlich, daß ich ohne

irgend etwas gesehen zu haben schleunigst wieder umgekehrt bin. Ach, die Wonne braußen! frische Luft, Sonne, blauer Himmel! Der vierten Dynaflie der egyptischen Pharaonen schreibt man diese Phramide und ihre beiden Gefährtinnen zu, beren eine, die des Cephren, noch ihre ganze Spipe, und um biefelbe eine Befleibung von geglätteten Steinen hat, die wie Porzellan glanzt und weiß und roth geflect aussieht. Ihre Sohe beträgt ebenfalls gegen 400 fuß. Die bes Myferinus verschwindet förmlich in dieser gigantischen Nachbarschaft, ob= gleich fie gewiß die Sohe eines bedeutenden Thurmes erreicht. Die Gebeine bie in ihr ruhen, sind aber nicht gestört in ihrem ewigen Schlaf; man hat sie noch nicht geöfnet. Der Fuß bieser Pyramiden ift weit hinauf mit Schutt und Sand bebedt, und aus bem Sande ragen wieder Felsblöcke und Ueberbleibsel von Baumerk hervor. Einer von jenen ift in eine Sphynx verwandelt worden, deren riefiger Kopf und etwas vom Hintertheil aus bem Sande hervorragen. Der Leib und bie Fuße find verschüttet, und vor ber Brust hat man eine tiefe Grube gegraben um bieselbe zu entbloßen und um ihre starren Geheimnisse ber Hieroglyphen zu entrathseln. Die Beduinen hatten uns schon wieger fürchterlich gequält ob nicht einer auf die Py-

ramide von "Belgun" fleigen folle; ob ich nicht biese "fantasia" hätte. Ich hatte sie gar nicht! es ift jene mit ber glatten Befleibung ber Svite; ba macht es Schauber wenn man unten steht und einen Menschen so gefährlich klettern fieht. Belgoni, ber sie vor fünf und zwanzig Jahren zuerst öfnete und durchforschte, wird sie häufiger genannt als nach ihrem Erbauer. Ueberhaupt herrscht in den eapptischen Ramen eine babplonische Sprachverwirrung, weil die Griechen fie mit ihren Buch= staben und ihrer Aussprache geschrieben, sich zu= weilen nur mit analogen Klängen begnügt, und zuweilen gar ganz andre Namen substituirt haben — vermuthlich bes Wolflangs wegen. Die Leute hießen nicht im Minbesten Cheops, Sesostris, Memnon, sondern Saophis, Remeses, Amenof; boch unter jenen sind sie bekannter. — Jest begann von Neuem die Qualerei um eine "fantasia" daß Einer auf ben Ropf ber Sphynx steigen burfe, und so ließen wir ihn benn klettern, was auch noch ge= fährlich genug aussah, weil ber Bebuine an ihrem flügelartig abstehenden Hauptschmuck sich hinauf winben mußte, was er übrigens gelenfig wie eine Schlange Oben angekommen sah er aus wie eine Haarnadel auf diesem enormen Ropf, beffen Antlit burch Berftummelung ber Nase ganz entstellt

ift. In der Rabe ber Sphynx ift ein Grab aufgebeckt das sich wie eine weite Cifterne in ben Boden senkt, und zwei Mumiensarkophage in der gewöhnlichen plump menschlichen Gestalt, ber Deckel gang übersäet mit kleinen hieroglyphischen Zeichen, lagen von schwarzem Stein baneben. Wenn man an die griechischen Sarkophage benkt, wie die lieblich und tieffinnig zugleich geschmudt waren, so bedauert man daß diese zu dem Tieffinn nicht etwas mehr Anmuth gefügt haben, benn biese fame jedem Beschauer zu aut, mahrend jener nur von dem Forscher ergrundet wird. — Zulest kehrten wir in einer Felsenhöle ein, die von einem induftriofen Araber in eine Herberge verwandelt ift, wo man frühftuden fann, was nach biefen angreifenden Unternehmungen sehr nothwendig ift. Es versteht sich daß man sein Frühftud mitbringen muß. Während wir es verzehrten zankte ber Dragoman bis aufs Blut mit unfrer Beduinenbande, die wirklich gang unbefriedigbar sich geberbete, obgleich wir einen Rapoleon unter sie vertheilen ließen. Als wir herauskamen mußten noch ein Baar Biafter zugelegt werben, und da gaben sie uns freundschaftlich eine Strede Weges bas Geleit. Dann blieben fie "Salam! Salam!" rufend jurud, und balb verschwanben die weißen Mäntel hinter ben Dämmen. In brei und einer Viertelstunde ritten wir nach Cairo am herrlichsten Nachmittage zurück, von so vielen Bögeln umflattert und von solchen Wolgerüchen der Felder umgeben, wie bei und kaum im Junius.

— Zum Schluß bekenne ich Dir, daß mir die Schultern vom Ziehen an den Armen, auch etwas weh thun.

XLIV

Cairo, Decbr. 16., 1843.

Wie man sich an manchen Orten so ungemein angenehm angesprochen fühlt und an anderen, die eben so großes Interesse in ihrer Art bieten, durchaus nicht, das empsinde ich hier einmal wieder recht lebhaft, mein liedes Clärchen, besonders wenn ich an Jerusalem zurückense. Es war ein Etwas in der dortigen Natur, das mich eisig berührte. Das Wort Natur ist nicht umfassend genug! ich meine nicht allein Boden, Cultur, Begetation, menschliche Ansiedelung, nicht allein Character der Landschaft, malerischen Essect, nicht allein Clima, Himmel und Luft, sondern das Alles — und obenein die gewisse geistige Atmosphäre, die sich um jedes Leben, wie die physische um unsern Erdball legt. Jedes Einzelne hat eine geistige Atmosphäre, die

bei bem Einen mehr bei bem Anbern weniger, bei Einigen so ftarf ift, baß ste auf die schwächeren mächtigen Einfluß und Anziehungs = ober Absto-Bungefraft übt. Es find eben fo wenig die Feh-Ier, Borzüge, Schönheiten und Unvollfommenheiten bes Beistes und Gemuthes einer Perfonlichkeit, welche allein ihre geistige Atmosphäre bilben, als es bei einem Ort allein ber Character feiner Landschaft ift. Einflüsse sind dabei thätig, benen man schwer ihren Ursprung und ihren Blat anweisen fann! nennt man sie magnetisch, so klingt es krankhaft; siberisch, so flingt es träumerisch; mißt man fie den Nerven ober Sinnen bei, so flingt es zu eraltirt ober zu materiel. Und bennoch bin ich fest überzeugt daß das Alles dabei thätig ift, daß das vollkommne, allseitige Leben eines Organismus ihm feine fehr bestimmte Atmosphäre bereitet, welche freundlich oder feindlich auf andere wirkt. Aus ihnen entspringen die unwiderstehlichen die tödtlichen Antipathien; aber ohne sich bis auf biesen höchsten Bunkt zu fteigern, fann man ihre Einwirfung beutlich gewahr werben in der Berührung mit fast Allem was an uns heran kommt, und was nicht anabe eine burch und burch negative Organisation - benn eine solche besitzt nicht die Kraft sich eine Atmosphäre zu bilben, also kann sie nicht auf Bahn-Bahn , Drient. Briefe III.

Andre wirfen und läßt uns vollfommen gleichgul= tig. Wer wir fühlen uns leicht, flar, angeregt, walthatig berührt, wir haben Bebanfen, Worte, Frische und Heiterkeit; — ober bas Gegentheil von bem Allen ereignet fich. Warum? wir wiffen es nicht. Wir sagen nur: bie Person, die Landschaft, gefallen ober mißfallen mir. Das find bie Worte, bie wir dafür erfunden haben und die Nichts er= flären, benn wenn man ben Grund bes Gefallens in biefer ober jener liebenswürdigen Eigenschaft suchen wollte, so könnte es sich wol ereignen, daß sich die nämliche bei einer andern Person als ganz unausstehlich erwiese. Kurz, liebes Clarchen: mit ber Anziehungs = ober Abstoßungsfraft einer geistigen Atmosphäre, die aus unfaßbaren und unleugbaren Atomen um ben Körper eines jeden Lebens gebildet ift, erklare ich mir, was ich sonst nicht erflaren fann. Wie ginge es sonft wol ju, baß Cairo mir so ungemein gefiele! Eine weite Kläche. characterlose Höhenzuge, unendlicher Sand, bann, auf bem kultivirten Boben, eine fehr reiche, ich mögte sagen föstliche Begetation, welche aber, weil sie fünftlich und mühselig hervorgebracht wird, die Einformigfeit eines wolgehaltenen Obst- und Rüchengartens hat - wie benn z. B. alle Balmenwalbungen in Reihen gepflanzt, und in jeder die Baume

gleich hoch find; — bas hat boch im Grunde nichts Reizendes. Dazu hat das kand die letten brei Jahrhunderte unter türkischem Zepter geschmachtet und eine Reihe von früheren unter einem Regi= ment, bas bem türkischen in brutaler Verwahrlofung ber wichtigsten Intereffen nicht nachstand, fo daß Spuren traurigen Berfalls und tiefer Armseligfeit überall wie ofne Wumben klaffen. Dennoch, wenn ich ben Nil ansehe, ben uralten, ewigen und die Monumente auch so uralt und ewig: so habe ich Hofmung für dies Land und seine Bukunft. Es wird sich boch einmal Alles was Arabischen Stammes ift und Arabische Sprache spricht vereinen und vom türkischen Reich in Aften so gut abfallen, wie die Rajahs in den europäischen Bestpungen von ihm abfallen werben, und die herrscher in Europa, die es jezt nicht gestatten wol-Ien, werben es bann muffen, weil es für bie Bufunft nicht haltbar ift, daß ber twite Ropf einen lebendigen Leib regiere: und bann kann Egypten fich aufrichten. Doch folche Betrachtungen gehören ber vergangenen und fommenben Zeit an; bie Gegenwart ist wie ich fie Dir eben beschrieben habe, und beprimirt mich boch gar nicht, was burch bie von Jerusalem so fehr geschah. Elend ift w lindern, der Roth ift abzuhelfen, die Armseligkeit

ift aufzurichten; unter günftigen und feinesweges nur chimarisch geträumten Verhältnissen, kann man fie sich außerorbentlich gemindert vorstellen. biese enge, steinerne Beschränktheit, die in Jerusalem herrscht, diese Berknöcherung bes Geiftes in Formen von Rirchen, Rapellen, Secten, Riten, bie ftatt in großartiger Mannigfaltigfeit mit einander, nur in scharfer Sonderung neben einander beftehen, und eben badurch ihre engherzige Beschränktheit an ben Tag legen — Clarchen, bas ift allzu traurig! ber Beschränktheit ift nicht zu helfen! Riemand kann ihr Gutes thun! was man in bem Sinn versuchen könnte, wurde sie verlegen! sie ift so unerhört empfindlich und übelnehmerisch! man muß sie fich selbst überlassen und ihrem allmäligen Absterben, das endlich, wenn die Verknöcherung vollstänbig ift, in Tod übergeht. Früher, noch vor breißig Jahren, mogen die Unterbrudungen in benen die Christen bort gelebt, die Mißhandlungen welche sie erfahren, ihnen eine Art von Glorie gegeben haben. Am Glauben zu halten bis zum Erdulden ber Verfolgung und Tyrannei, ist immer schön. Doch bas hat gänzlich aufgehört! kein Abballah Pascha quält jest mit Raffinement die Ungläubigen. Sie erfaufen mit einem Firman was sie wollen, und sind nicht mehr unterbrückt, folglich rühren sie nicht mehr

und es ist vorbei mit den Sympathien. Als ein historisches Monument ist Jerusalem natürlich eins ber intereffanteften auf Erben, und in ber Beziehung habe ich große Freude gehabt es zu sehen. Bu anhaltender Rührung über ben Tob Christi fann ich es nun einmal nicht bringen. Sein Beift lebt, sein Wort lebt — und warlich in Jerusalem nicht mehr als sonstwo; baber vermogte ich für mich nichts Wolthätiges in jener Atmosphäre zu finden. Dazu ein Land rings umher wie von Gott bezeichnet zu fteinernen Schicksalen, und hier ein von Gott wunderbar gesegnetes, und gleichsam al-Ien bosen Beiftern ber Bermuftung jum Trop, herrlich gesegnetes Land, das lauter edle Dinge erzeugt: Buderrohr, Reis, Baumwolle, Seibe, die füße Dattel, die aromatische Citrone — ist das nicht wie eine Weihnachtsbescheerung? Bei Fostat sind die köftlichsten Baumgarten, deren Kern wie gewöhnlich bie Balme bilbet, und die als Unterholz ein Ditkicht von Bananen, Granaten und Orangen haben. Wenn das Alles blüht und trägt muß es ein Pomp ohne Gleichen sein. Die elegante Cassia fistulosa mit fraftigem Laub und langen Schoten, und einzelne Cipressen find bazwischen gestreut, bamit die Mannigfaltigkeit ben angenehmen Eindruck ber Fülle erhöhen möge, und schwere Guirlanden

von Schlingpflanzen mit großen blauen und mit feinen weißen Blumen quellen über bie Mauern herüber und klettern bis zur höchsten Spipe ber Cipressen von benen sie wie lustige Wimpel herab wehen. Dies Land ist wirklich wie ich zuerst es nannte, ein Garten Gottes, und außerbem mit einem folden Schat von Merkwürdigfeiten ber Ratur und ber Geschichte, und mit so viel Driginalitat ausgestattet, daß man, wohin man sich wenden moge, durch Interesse irgend einer Art gefesselt wird - von ben Pyramiden bis zu ben Brutofen in welchen Millionen von Küchlein alliährlich geboren werben. Im Februar werbe ich sie besehen, wenn bas Belegen ber Brutöfen mit Giern beginnt. Schone arabische Pferbe zu benen ich mich recht gefreut hatte, sieht man ab und an prächtig aufgezäumt in ber Stadt. In dem Gestüt von Schubra, bas hochst grandios angelegt und mit einer Thierarze= neischule verbunden ift, kamen sie mir nicht so gar schon vor; benn die Pferbe find wie manche geist= reiche Menschen, die nach nichts aussehen, wenn fle so ruhig basigen, und prächtig wenn sie lebhaft werben. Es muß sich in ber Freiheit tummeln fobald es sich vortheilhaft präsentiren soll. Die Thierarzeneischule ist wie alle Schulen Mehemed Alis so eingerichtet, daß er nicht blos die Lehrer besolbet,

bie Zöglinge mit Wohnung, Kleibung, Nahrung versieht, sondern ihnen auch noch obenein monatliches Taschengelb giebt — benn ohne Bakschisch thun seine Araber es nun einmal nicht. Diese Anftalten fallen mir ein, weil wir über fie ben Umweg nach dem Dorf Matarieh, in bessen Nähe die Ruinen von Heliopolis liegen, vorgestern machten. Diese Ruinen sind Sandhügel unter benen Schutt und Steine liegen, und aus ihnen erhebt fich, wie ein gigantischer Wegweiser ber aus ber Gegenwart in die Bergangenheit deutet, der Obelist, welcher einer ber altesten und vielleicht bas alleraltefte Donument biefer Art ift. Der Rame bes Konigs Dfortasen, ber in Sieroglyphenschrift ihm eingegraben, soll ber früheste Name sein, ben man auf Denkmalen findet. Gegen 2000 Jahre über unfere Aera hinaus wird der Obelist wol schon hier stehen — ein hubsches Alter für so eine schlanke Nadel von rothem Granit! Ein Gartchen von Aprikosen und Drangenbäumen mit Einfaffungen von Rosmarin, umgiebt ländlich biesen Zeugen ber Herrlichkeit der Sonnenstadt On, welche die Griechen Beliopolis nannten, und ber mit einem Gefährten, ben die Zeit zertrummert hat, am Tempel bes Sonnengottes Phre Wache hielt. Wie man zu fagen pflegt, daß ein guter und ein boser Engel ben

Menschen umschweben, so erscheint bie eapptische Religion von zwei Genien begleitet: einerseits ein Lichtgeist, tieffinnigen Forschungen über Ursprung und Wesen der Dinge, über die Kräfte der Natur und die Gesetze welche sie regieren, zugewendet, von hohen Ideen über unendliche Manifestationen einer ewigen unwandelbaren Gottheit erfüllt; - und andrerseits ein bider, bumpfer Erbgeift, ber ben Schleier grobsinnlicher Bilber über erhabene Symbole wirft, welche lettere nur erfunden wurden um ben Ibeen Eingang in die Seelen zu verschaffen, bie nicht die Gewohnheit hatten sich mit überfinnlichen Dingen zu beschäftigen. Die alten egyptischen Priester lehrten so tiefe Weltweisheit über Grund und Zusammenhang ber Schöpfung, befa-Ben so viel Kenntnisse ber Natur, ber Erd= und Himmelstunde, waren so erfahren in Erziehung und Bilbung bes Menschengeschlechtes, daß seit bem tiefsten Alterthum und durch lange Jahrhunderte Alle diejenigen zu ihnen pilgerten, welche ben Ruhm und die Krone des flassischen Griechenlands ausmachten und bis auf unfre Tage bie Größten und Weisesten unter ben Großen und Weisen genannt werben. Wer Weisheit, Kunft und Wiffenschaft ftubiren wollte, wer burstig war nach Erkenntniß. ging nach Egypten und brachte bas Samenkorn

heim bas im Erbreich seines Beiftes zu entsprechenden Bluten erwuchs. Hier war nicht Herodot allein; nein! Orpheus, ber wie die hebräischen Propheten zugleich Dichter und Seher war; Dabalus, ber zauberisch kunftvolle Bildner; Homer, ber Sanger von Göttern, Beroen und Menschen; bie Gefetgeber Lufurg und Solon; Buthagoras, Blato und Democritos; ber Aftronom Eudorus; Alle wandten sich nach Egypten, wie jum Quell bes Lichtes, und in ber Briefterftabt On, wie zu Sais, beftand eine vorzugsweise besuchte Schule ber Tempelweisheit. Die griechische Theogonie ist nur ein Kind ber egyptischen. Ihre amolf großen Götter ftammen aus Egypten. Wer weiß wie viel in Solons Gesetzen und Platos Lehren egyptischen Ursprungs ift. Drei Jahr hat Blato in Heliopolis zugebracht. Solche Stätten machen ungeheuern Einbruck. Man wird bermaßen von ber Nichtigkeit bes Irbischen burchbrungen, daß das menschliche Leben mit seinem Bemuhen bauernd thun und schaffen zu wollen gang — findlich erscheint. Nicht kindisch! so spricht man nur wenn man es verachtet, und auf einer solchen Stätte, im vollen Bewußtsein ber Richtigkeit bes Irbischen, ba verachtet man es nicht, man halt es nur eben werth was es ift: einen Durchgang um ben Geift jum Geift zu versammeln;

aber feiner Thranen, feiner Bunfche, feines Abarbeitens für irbische 3mede werth. Bier Jahrtaufende zogen über biefen Fleck bahin; er sah bie größten Menschen aller Zeiten, außer jenen Erfigenannten Alle, von Alexander auf Cafar, von Cafar auf Rapoleon: Menschen mit so ftarten Bebanken, baß fie die Erbe im Zügel halten; und so wie sie ihre Augen schlossen rollte die Erbe wieder auf andrer Bahn bahin und warf ihre Werke in Trümmer. Wie fann man die Zuversicht haben jum Thun, Glauben an das Thun? Entweder wird Nichts baraus, ober etwas Anderes als ber Thuende beabsichtigte, so daß man nicht einmal mehr feinen Geift unverfälscht erkennen fann. Und ber Geift bleibt boch allein in Ewigkeit übrig! daß ber rein fei, ift bes Bemühens werth - fonft nichts. — Wo einst alle intellektuellen Rrafte ge= pflegt und entwidelt wurden, pflegt man jezt Obstbäume, und statt ber Blüte ber Wiffenschaft gebeiht nur noch der Rosmarin von dem ich mir einen großen, fraftig buftenben Buschel abpfludte. Die Hieroglyphen sind zum Theil nicht mehr zu erkennen, benn Wespen haben ihre fleinen Mörtelzellen in beren Bertiefungen hinein gebaut, fie baburch formlos gemacht und ein ergrundetes Rathsel mit einem unergrundeten jugebedt. Die Hieroglophen

versteht man einigermaßen zu entziffern, nachbem man die sogenannte Tafel von Rosette gefunden hat, ein Monument auf welchem zwei Ramen, Btolemaus und Berenife in jener Schrift mit griechischer llebersetung baneben, verzeichnet stehen, und nachbem gelehrte Manner ihr ganzes Leben biesem Studium, und den mit ihm verbundenen ungeheuern und mühseligen Forschungen gewidmet haben, indem sie jenen Schlüffel auch auf andre Zeichen anwenbeten. Ein Oberpriefter ju Beliopolis, Manetho, ift es ber einen Leitfaben zu einem Labprinth gegeben hat, welches fast eben so bunkel wie bas ber Hieroglyphen ift: nämlich zur altegyptischen Beschichte. Einer ber erften Könige aus ber Donaftie ber Btolemäer trug ihm ungefähr 300 Jahre vor unfrer Aera auf, aus den heiligen Archiven die seiner Obhut vertraut waren, jene Geschichte zusammenzutragen. Bon seiner Arbeit find chronologische Tabellen übrig geblieben, welche, wie jener Schlüffel, ein Fundament geworben find auf bem man die Forschungen fortbauen konnte. Db man aber zu unumftöflichen Gewißheiten über Epochen, Thatsachen und Bersonen gelangt sei, ift wol kaum anzunehmen, weil Einige von benen die fich mit ihnen beschäftigen glauben, sich innerhalb einer gewiffen Chronologie halten ju muffen, welche bie

Genesis zur Basis hat, und weil Andere wieberum glauben über bieselbe hinausgeben zu muffen. Da treten benn große Differenzen ein, die schwer auszugleichen sind. Ich werbe mich in bemüthiger Ferne von den alten Pharaonen halten, deren Namen schon so fraus und verwickelt klingen wie ihre Hieroglyphen aussehen. Der biblische Pharao ist übrigens nicht ein König mit biesem Namen, sondern wie man sagt ber Schah von Bersten und ber Raiser von China, so auch ber Bharao von Egypten. — Ein Baar kleine Sauser liegen winzig in ber Rähe bes Obelisten; von ben Spuren ber ehemaligen Stadt habe ich aber burchaus nichts Bestimmtes wahrnehmen können. Er steht in vollkommner Einsamkeit ba. Durch bas Dorf Mutarieh mit seinen weitläuftigen Drangengarten ritten wir auf die große Ebene hinaus, die awischen Rankah und Cairo sich ausbehnt. Es war kalt und ziemlich spät, weil ber Weg von Schubra nach He= liopolis durch die Waffer unwegsam gemacht war und uns fast bas Doppelte zu reiten gab. scharfer Wind fuhr uns schneibend entgegen, baher ließ ich mein vortrefliches Eselchen aus allen Rräf= ten laufen, und ununterbrochen liefen die Treiber nebenher. Die Leute sind wirklich wie englische Rennpferde trainirt! Einer von ihnen war ein so

kleiner Anabe, daß sein Kopf wenig höher als der Rücken bes Efels war. Der Dragoman sagte ihm er moge boch zuruchleiben und fich ausruhen; aber nein! er legte nur die Hand auf das Kreuz bes Esels, und lief immer mit, obgleich die ganze Tour weniaftens vier Stunden betrug. Der Rudweg über die große Ebene nach Cairo ist langweilig und traurig. Als ich vor vierzehn Tagen anlangte, kam ich aus der Bufte: folglich machte die Halbwüste mir schon einen erfreulichen Eindruck. Hat man fich aber wieber an Leben in ber Ratur gewöhnt, so vermißt man es schmerzlich. Dennoch machten wir heute und gestern wieder Exfursionen in sie hinein, aber nicht in die Ebene, sondern da wo fie fich in und über ben Moffatam legt. Geftern zu bem Hügel ben man Djebbel Achmar nennt, und von dem ich wie von einem ausge= brannten Bulfan hatte fprechen hören. Gewiß ift er das nicht! Er hat mehre Spiken und dazwischen Eintiefungen die eine schwache Aehnlichkeit mit einem verschütteten Rrater zeigen mögen. . fteht aus lauter Geroll von Kalfftein, bas fehr hubsche Karbungen, wie Vorphyr z. B. und eine glanzend bunkelbläuliche angenommen hat, so daß man meint auf Wunder was für Berrlichkeiten gu ftoben. Rleine Fragmente von Carneol und von

glanzenben Quarzen haben wir öfter gefunden; boch nie etwas Schönes. Von vulfanischen Probutten feine Spur! - Die Aussicht ift hubsch von oben herab, benn Cairo prafentirt fich vortheilhaft mit seinen schönen Minare's, und während man im Suben tief hinab jum Mil und ju entfernteren Byramiden als die von Gizeh blickt, fieht man im Norben das fruchtbare Land des Delta zwischen seinen beiben Armen viel weiter sich erstreden, als bas Auge zu folgen vermag. Im Vorgrund erheben fich die manniafaltigen zierlichen Formen ber Graber ber Chalisen, burch welche hindurch ber Weg jum Diebbel Achmar und jum versteinerten Balbe Da waren wir heute. Er liegt ziemlich tief in einem Rebenthal bes Moffatam, bas wie ein breites Klußbett aussieht. Sand ift barin auf Sand gehäuft; die Esel versanken bis über die Knie und fielen gar, weil sie kaum festen Grund finden konnten. Endlich hörte dies Alugbett auf; Hügel schlossen es. Bielleicht war bas Waffer einmal über diese Hügel herabgeströmt. Unter ihnen liegt ber verfteinerte Walb begraben, von Sanb . verschüttet, und manches große Stud, so wie eine Unmenge von kleineren und von Splittern, mit andern Steinen vermischt, bedt die Oberfläche ber Hügel, die sich in dieser Art noch ftundenweit in

die Bufte streden sollen. Dergleichen Ueberbleibfel aus ben uranfänglichen Bilbungsepochen unfrer Erbe, intereffiren mich über alle Magen. Bas für Umwalzungen und Convulsionen sie hat erbulben muffen bis sie bahin gekommen, wo sie jezt ift! nämlich bahin, daß sie mit ihren Revolutionen so weit fertig geworben, daß ber Mensch auf ihr seine Statte gefunden hat. Run barf fie einigermaßen ruhig sein und andern Funktionen obliegen: die Umbildungen und Convulsionen betreffen jezt nicht mehr fie, sondern das Menschengeschlecht. 3ch befrachtete mich mit einer schweren Labung von Berfleinerungen, unter benen ein großes Stud von einem Spkomorstamm mit all feinen Rinbenringen mir besonders gefällt. Das wird einen foliben Pressepapier auf meinem Schreibtisch abgeben! -Enthielte die Bufte überall folche Merkwürdigkeiten, ware fie überall ber Sargbedel eines großartigen untergegangenen Raturlebens: bann ließe ich fie mir gern gefallen.

Den Heimweg nehmen wir gewöhnlich mit einem Umschweif, damit die schöne Sonne bis zu ihrem Untergang genoffen werde; und der heutige führte uns um die östliche Mauer von Cairo herum, burch die Rekropolis und die Schutthügel mit den Windmühlen, an den schönen Gärten von Fostat

vorüber, beren ich vorhin erwähnte, und endlich zu einer Kirche der Kopten, die hier liegt. Ich fagte neulich die Kopten waren die eigentlichen Egypter, bie altesten Bewohner bes Landes. Ich mußte hier nie anders sprechen als: dies ober das foll fein — anstatt: es ift. Denn inzwischen habe ich gelesen, daß große Belehrte sie nicht bafür halten. Ich halte sie aber bennoch bafür; benn was sollten sie sein, wenn sie es nicht waren? Sie find die Nachkommen derjenigen Christen, welche die Araber zu Hulfe riefen um fich von bem Druck ber orthoboren Geiftlichkeit zu befreien, die bas von ihnen angenommene Schisma bitter verfolgten. Aber es bekam ihnen schlecht ben Feinden ihres Landes und ihres Glaubens Thor und Thur geöfnet zu Der Metropolitanbischof zu Alexandrien haben. verlor freilich seine Macht über sie, weil bas Bisthum aufhörte, als gang Egypten, schnell burch Amru unterworfen und den byzantinischen Kaisern entrissen wurde. Allein der Muselmann war auch fein milber und forgsamer Herrscher; theils verfolgte, theils verachtete er sie, so daß Biele zum Islam übergegangen fein mögen, wie ihre gegenwärtige geringe Bahl es andeutet, mahrend zur Beit ber grabischen Eroberung ganz Egypten seit einigen Jahrhunderten schon christlich war, schon

seine Tausenbe von Anachoreten in ber Wufte um Theben gehabt hatte. Gang vom Islam umgeben, hart von ihm beherrscht, gänzlich durch ihn von ben Glaubensgenoffen in andern gandern abgeschnitten, gingen die egyptischen Christen in der Geftaltung ihres außeren Lebens zu ben Sitten und Gebräuchen ber Muhamedaner so weit über, als die Religion feine Schranke gog, nahmen fogar die arabische Sprache bis zum völligen Aufgeben ber eigenen an. Die Briefter beten und sprechen freilich beim Gottesbienst noch Koptisch, verftehen aber felbft nicht einmal, geschweige bas Bolt! mas fie sprechen. Auch ihr Rultus ist eine sonberbare Mischung; sie haben die Beichte, wie die Ratholifen, bas Abendmal unter beiben Geftalten, aber boch ein wenig anders als die Protestanten, eine Strenge und Lange ber Kaften wogegen ber Ramadan ganglich verschwindet. Neben ber christlichen Taufe besteht die ifraelitische Beschneibung; - turz es ift ein seltsames und unklares Gemisch in Allem was bies Bolf betrift; barum wollte ich gern ihre Kirche sehen, beren sie hier einige, und burch bas ganze Land verstreut Klöster von ben allerstrengsten Regeln haben. Etwas fo Trauriges, Finftres, Beklommenes wie biefe Kirche fann man sich schwer vorstellen. Der ganze innere Raum Sahn-Bahn, Drient, Briefe III. 8

gerfällt in Abtheilungen, Die burch Gitter. Lattenwerf und Bretterwände umzingelt, und gang für fich bestehend sind, benn bei ber hier herrschenden Dunkelheit fieht man nicht was in ihnen geschieht. Der Altar steht in einem Verschlag, und vor bemfelben ift ein anderer, in welchem lesende Briefter faßen. Rechts und links find wieber andre, und hinterwarts auch; Gitter wohin man ben Blid wendet — wie in der Kirche einer Strafanstalt; nirgends ein Bilb, ein Schmuck, eine Bergierung, fein Altar zu sehen, nicht einmal ein Kruzifir! rings umber unendliche Traurigkeit. Kruden auf bie sich bie Andachtigen in Ermangelung ber Banke beim langen Gottesbienft ftuten, und die an ben Wänden lehnen sollen, konnte ich nicht gewahr werden. Das muß nun vollends erbarmenswerth aussehen! bann fommt ber Gebanke eines Rrantenhauses zu bem eines Gefängnisses. D himmel! unfre hohen weiten herrlichen alten Dome und biefe Rlaufen — können fie bemfelben Gott jum Dienst und zu Ehren erbaut sein? Ich meines Theils fragte mich heimlich, ob die Ropten nicht etwa lebendig gewordene Mumien sein dürften: für solche etwa könnte ich diese Kirche begreifen. — Ach ja! woher ber Name Kopten abgeleitet wird. wollte ich erwähnen. Entweber ist er bas arabische corrumpirte Wort für Egypter, ober für Jakobiten; und Letteres klingt mir fehr mahrscheinlich. Ich habe boch schon viele Kirchen und von vielen Confessionen und Secten gesehen; aber eine solche nie! - Als wir fie verließen brang ein gellendes Geschrei uns von der Straße entgegen und Weiber barrikabirten sie. Der Leichenzug eines Kindes sette fich eben in Bewegung, und eine Frau schrie fo burchbringend und babei fo regelmäßig cabengirt, wie ich es mir für eine Mutter unmöglich vorftellen kann. Bielleicht war sie eines ber Rlageweiber, welche ben Berftorbenen in diefer geräuschvollen Weise betrauern helfen und bafür bezahlt werben — ein Gebrauch ber mir eingeführt scheint um ben achten Schmerz ber Ueberlebenden verstummen ju machen; nur ift ber 3med weshalb? nicht ju begreifen. - In Fostat sind noch mehr wie in Cairo die Quartiere, welche immer nur aus fehr wenigen Straßen bestehen, burch Thore abgesperrt, bie Rachts fämmtlich geschloffen werben, und die man alsbann burch ben Bächter öfnen laffen muß. Bum Glud hatten wir bas nicht nothig, benn wir passirten heimkehrend mehr Thore, als sämtliche beutsche Keftungen haben.

XLV

Muf bem Ril , Decbr., 22., 1843.

Jest schwimme ich bahin - weiß Gott wie lange! weiß Gott wie weit! Bielleicht bin ich bei ben erften Rataraften ber Wafferfahrt überbruffig und beschränke mich auf Egypten, vielleicht bin ich es nicht, und gehe burch gang Rubien bis zu ben zweiten. Hinter benen liegen bie schwarzen Königreiche und die locken mich nicht. In welcher Weise ich die Reise mache will ich Dir nun beschreiben, meine Herzensmama. Dampfschiffe hat ber Nil von Cairo aufwarts nur für die Regierung, und Mehemed Ali hat fie bauen laffen. Der Berteht bes Handels und der fremden Reisenden ift nicht lebhaft genug um sie nothwendig zu machen. Se= gelbarten in verschiedenen Größen und Formen dienen zum Transport von Waaren und Menschen zwischen Assuan und Alexandrien, stromauf und stromab, und biejenigen beren sich die Fremben ge= wöhnlich bedienen heißen Dahabieh. Bei Bulak, bas ber hafen von Cairo ift, liegen eine große Menge, und es war schwer genug eine passenbe au finden, benn die kleinen find fehr unsicher und bie großen sind sehr schwer. Ein Baarmal ritten

wir nach Bulak um mehre zu besehen und endlich nahmen wir eine ber größten, bie baher auch recht bequem ift und verhaltnismäßig ficher geht. Bang ficher kann man wol nicht behaupten, benn all biese Barken find ohne Riel gebaut, und haben zwei lateinische Segel von benen bas große zehn Fuß hoch sein mag und aus einem einzigen Stud, also schwer zu regieren ist; kommt ein plötlicher in diefer Jahrszeit nicht seltner Windstoß, so kippt die ganze Maschine um. Natürlich schwört ber Eigenthumer, daß das bei ber seinen unmöglich vorfal-Ien konne, und wirklich scheint fie mir zu breit zu fein. Er mußte fie in Reisestand fegen, von Innen und Außen mit Delfarbe anftreichen und bie Cabine mit Tischen, Stühlen und Sofapolstern versehen; endlich sie bemannen und zwar mit einer förmlichen Schiffsmannschaft von achtzehn Leuten. ben Reis (Capitan) ben Steuermann, ben Schiffsjungen inbegriffen. Diese formidable Mannschaft foll hier nothig fein. Schiffstundige Bolfer wie die Engländer und Hollander, wurden mit einer folchen um die Welt fahren. Der Breis ber Barte in diesem Zustand ist monatlich 3000 egyptische Piafter, ungefähr 300 Fl. C. M. Ein Monat muß immer ganz bezahlt werben, und bliebe man auch nur brei Wochen unterweges. Später wird

es nach Tagen berechnet. Bor zwölf bis funfzehn Jahren ift ber Breis nicht höher als 900 Biafter und barunter gewesen; jest ift ber niebrigfte 2000. Die Besiter ber Barten machen gute Geschäfte babei, benn bie Löhnung ber Leute ift gering; ber Matrose bekommt täglich zwei Biafter (vier Silbergroschen), ber Steuermann brei und ber Reis Bevor wir abreiften wurde in Gegenwart bes öftreichischen Consuls, bes Befigers und bes Reis ein schriftlicher Contract über die gegenseitigen Leistungen abgeschloffen, worin unterandern ausbedungen ift, daß immer ein Matrose bei dem gro-Ben Segel sipe und beffen Tau halte: so wichtig ist bessen Bewachung. Auch ber Ballast muß außbedungen werben, sonst nimmt ber Reis gar keinen um leichter zu gehen, mas bie Unficherheit ber Barke vermehrt. Der unsre wollte es burchaus nicht, und hielt uns anderthalb Tage hin; erft ge= ftern nahm er einige Steine, boch bei Weitem nicht hinreichend. Am achtzehnten Mittags zogen wir mit unfrer vollständigen Reisebagage ab, und mit Brovistonen an Buder, Kaffee, Wein, Wachelicht, Reis, Makaroni auf zwei und einen halben Monat. Ein neuer und wolgefüllter Sühnerforb fehlte nicht. Die innere Einrichtung ift im Bergleich zu Sprien höchst lururiös; die Eisenblech = Geschirre, auf die

ber Dragoman aus Furcht sie bei bem ewigen Ausund Einpacken zu beschädigen ober zu verlieren so bringend bestand, daß wir sogar mit eisernen Mesfern und Gabeln effen mußten, haben fich in englisches Steingut und in filberne Couverts verwanbelt. Letteres macht mich gang gludlich! ihre Entbehrung war mir die unangenehmste auf jener Reise. Auf ber Barke kommt nichts abhanden; ber Reis ift verantwortlich für Großes und Geringes. Cabine erinnert auch, aber im verbefferten Styl, an bas Belt; fie gerfällt in brei Bemacher, ein jebes mit Sosas zu beiben Seiten und einem Tisch in ber Mitte. Die Sofakaften find niedrige Schränke, in benen man Koffer, Körbe, Borrathe 2c. vermahren kann. Wer sich zu beschränken und einzurich= ten versteht, wie ich bas schon einigermaßen gelernt habe, befindet sich gang erträglich; wer die Gewohnheit hat zehntausend umnüte Sachen mitzuschleppen, lebt in greulicher Unordnung. Unter bem großen Mast steht ber heerd von einigen großen Riften flanfirt; bas ift bas Rüchenbepartement in welchem der Dragoman herrscht, und jenseits desselben, auf dem Vordertheil der Dahabieh, treibt die Mannschaft ihr Wesen. Da fitt ber Reis und raucht gravitätisch; ba fist die ganze Gesellschaft, wenn es nichts zu thun giebt, und musizirt stun-

benlang während Einer tangt; ba ift bie große Eintiefung in ben untern Raum, ber ihnen als Küche und Schlaffammer bient. Um zehn Uhr Morgens und nach Sonnenuntergang halten fie ihre Malzeiten, gewöhnlich bestehen ste aus Reis. Am früheren Morgen und Nachmittags trinken fie eine kleine Taffe schwarzen Kaffee. Brot effen fie außerbem. Ich glaube nicht, daß ber gemeine Mann bei uns beffer lebt. Ihre Kleidung ift für Matrofen wirklich einzig: flatternde hemben, große bis zu ben Fersen reichende bunkelbraune Mantel mit ungeschickt langen Ermeln, und Turbane, so flettern fie in die außerste Spite ber Segelstange hinein. Bum Glud find die Beine nadt, fo bag fie wie Hande sie gebrauchen konnen, und ihre Fußzehen haben die Geschmeidigkeit von Fingern. Ift ber Wind gunftig, so fahrt man mit Segeln; ift er's nicht ober fällt er gang, so ziehen sie am Ufer gehend die Barke, aber mit gehöriger Dluge, benn ba es ihr Vortheil ift, daß die Fahrt so lange wie möglich dauere, verlängern fie bieselbe nach Rraf= Von Sonnenauf = bis Untergang muffen fie arbeiten; später wird nicht mehr gezogen, wol aber in der Nacht gesegelt, wenn es möglich ift, und nie ftromauf gerubert. Wenn bie Barke auf eine Sanbbank gelaufen, ober in Gefahr ift gegen Steine

getrieben zu werben, muffen fle mit baumlangen und baumftarfen Stangen, welche fie gegen bie Schulter stemmen, sie abzustoßen suchen. Um alle Rrafte mit der gehörigen Prazifion zu verwenden, fingen fie babei im ftrengen Takt etwas, bas mich an die Litaneien der Prozessionen erinnert, ein Lob ihres Propheten; und ift bas Manover gelungen, fo geben fie in ein unartifulirtes Beschrei über. Auch beim Wenden und Aufgiehen ber Segel, beim Biehen ber Barke, sobald es beschleunigt werben foll, wird biefer tattmäßige Lobgesang ausgestoßen. Der Reis, ein auffallend schöner Mann, ber einen mächtigstolzen Turban und einen eleganten bunkelblauen Wollenmantel trägt, steht gewöhnlich bei mühseligen Manovern in der Mitte des Schiffes, fingt, und wendet fich babei mit emporgehobenen Armen von einer Seite zur andern — wobei ich immer an die Oberpriester in unsern Opern benten muß, nur daß sie nicht feine natürliche Burde ba-Wird die Arbeit gang schwer, so wirft er ben. Mantel und Turban ab, und hilft ebenfalls. 3ft bie Barte wieber flott, fehrt er gur Pfeife gurud. Bis neun ober zehn Uhr Morgens muß gewöhnlich gezogen werben, bann hebt ber Wind aus Nordwest ober Nord an, ist Nachmittags am stärksten und finft meistens balb nach Sonnenuntergang.

Unfre Mannschaft hat also ziemlich viel Muße, und unterhalt sich ausnehmend gut. Des Gesprächs, bes Erzählens, bes Lachens ift fein Ende, und leibenschaftlich werben die schönen Künfte getrieben. Einen Haupttanzer giebts, ber ftundenlang ben ganzen auf den Fersen hodenden Kreis amufirt: er bewegt die Fuße außerst wenig, schneibet aber formibable Grimassen, freischt zuweilen hell auf, macht Schwenkungen und Drehungen mit seinem Stock und seinem Gürtel; und fommt noch ein 3weiter mit einem Stod bazu, broben fie fich Beibe um einander, so scheint das Ballet die Bollendung erreicht zu haben: bann spielt die Musik accelerando, und das taktmäßige Rlatschen in die hohle Hand, womit die Zuschauer fie begleiten, wird immer ftarfer und geschwinder. Mir kommt es genau so vor als ob Affen tanzten. Die Musik wird gemacht mit der Darabufah und dem Zumarah: jenes ift ein trichterformiges, mit einer haut über bie weite Defnung gespanntes Instrument, bas am Stiel gehalten und wie ein Tamburin geschlagen wird; biefes find zwei Flageolets die zugleich geblafen werben, so daß das eine immerfort ben Grundton halt, während das andre höchst simple Melobien von brei bis vier Tonen ausführt. Die Rilschiffer lieben vorzugsweise den Zumarah, und wirklich klingt er mit dem dumpfen Akkompagnement der Darabukah gar nicht übel, etwa wie ber Dubelsack ber Viferari, monoton und melancholisch: - auweilen etwas falfch, für unfer Dhr, benn bie arabische Musik hat in ihrer Stala nicht blos halbe Tone wie wir, sondern brittel, viertel und achtel Tone. — Dies ift eine von meinen Sauptunterhaltungen: in bem ofnen Borgimmer auf bem Sofa au liegen, während die Schiffer Musik machen, und bie stillen monotonen Ufer zu betrachten, die burch nichts zu bezeichnen find als durch lange flache Li-Bang lang gieht ber Strom fich hinauf; gang lange grune Ufer befaumen ihn; gang lang und niedrig, wie ein gelbes Band am Horizont, liegt bas lybische Gebirg im Westen, und etwas lebhafter gefärbt und gezadt bas arabische im Often. So ift es feit vier Tagen. Am achtzehnten Nachmittags gingen wir von Bulak fort, aber nur bis Fostat, bem Nilometer gegenüber, weil die Mannschaft noch nicht ihren Proviant beisammen hatte. In dieser Nacht regnete es etwas; bas war ber zweite Regen, ben ich in Cairo erlebt habe; feitbem ift es schönes Wetter, indeffen wegen bes Luftzuges auf bem Strom boch fo, daß man einen wattirten Capot, außer in ben Mittagftunden, fehr gut verträgt. Die Bewegung ist so ruhig, daß ich bequem schrei-

ben fann, und garm, Gefang und Geschrei ftort mich babei nicht. An Buchern habe ich, was ich in Cairo bekommen konnte: ein neues ftatiftisches Werf über Egypten, von bem frangofischen Argt, Clot-Ben, der mehre medizinische öffentliche Anftalten gegründet hat und bereits feit fechszehn Jahren in Mehemed Ali's Diensten ift. Dann "Erinnerungen aus bem Drient von Profesch". Nachbem ich in einem fremben Lande gewesen bin, lese ich mit großem Vergnügen barüber; vorher — ift es mir ein unverständliches Chaos. Ich bin nun einmal bagu geboren burch feben zu lernen, und nicht burch lefen. Bei biefem Buch find Tabellen mit jenen hieroglyphischen Zeichen, die Namen und Titel ber Könige ausbruden, und bie man auf ben Monumenten findet, so daß man aus ihnen erken= nen kann, wer ber jedesmalige Erbauer gewesen. An Ort und Stelle wird mich bas fehr unterhal-Verschiedene Theile ber europäischen Staatengeschichte die Heeren und Udert herausgeben reisen sen auch mit, weil man sich boch nicht immer nur mit Egypten unterhalten fann. Den Berobot habe ich in Cairo wieder einmal gelefen, den alten, treuherzigen, der Augen wie ein Denker und Lippen wie ein Kind hat. Ach, wie lieb' ich ein Buch aus dem der Autor mir so unbefangen entgegen

tritt! — Endlich die Bibel, die ich im Orient mit einem Interesse lese, als ware sie mir etwas Reues: bermaßen paßt fie hierher. — Weiter habe ich nichts: bamit muß ich mich einrichten und es wird auch genug sein, weil man nur für die Hinreise fremde Unterhaltung nöthig hat. Die Sitte ift nämlich bie, daß man in einem Zug bis Affuan ober Wabi Halfa hinauf geht, und erft bei ber Beimfehr die Monumente besieht mit benen vor Jahrtausenben bie egyptischen Herrscher bie Ufer bes Ril verherrlicht haben. Sie geben vollauf Beschäftigung. Daher werbe ich auch erst wenn ich sie Alle gesehen habe und nach Cairo zuruckomme, über fie berichten und jezt überhaupt nicht schreiben. Könnte ich bie Briefe alle acht Tage fortschiden, so wurde es Dich wol unterhalten; bekommst Du aber die ganze Sammlung auf einmal, so ist es langweilig nichts au lesen, als: heute fuhren wir an biesem Dorf vorüber und gestern an jenem; und später immer fich wiederholende Beschreibungen von einigen Du-Bend Tempeln zu finden, statt ber Darstellung eines großen Gefamteinbruckes. — Bon meiner Ginrichtung auf bem Nil mußte ich aber boch ein Wörtchen sagen! -

XLVI

Bei Denberah, auf bem Dil, Montag, Januar, 1., 1844.

Gott segne Euch zum neuen Jahr mit irdischen und himmlischen Gaben, meine Herzlieben Alle! und benkt ein wenig an mich in meiner großen Kerne, und an die wundersame Umgebung in welcher ich ben Jahreswechsel erlebe: auf bem Ril, awischen awei Wüsten, und bem hochberühmten Tempel von Tentyris gegenüber. Sie rivalisitt mit meinem Reujahrstag in Reapel vor fünf Jahren, wo ich ben feuersveienden Besuv ersteigen wollte, und hernach auf bem Quay ber Sta. Lucia figend der Eruption zusah. Da war die Ratur in ihrer grandioseft zerftorenben Bracht. Bier ift bas volltommenfte Gegenftud: ber grandiofefte Segen im Nil, die unerhörteste Bernichtung in ber Bufte; Pracht nirgends - als in jenem Menschenwerf: bem Tempel. Kontraftmäßig hat unfre Schiffsmannschaft zweimal im Monat einen Rubetag um Brot zu baden. heute mar ber eine, und wir legten baher Morgens acht Uhr am rechten Ufer bei ber Stadt Rane an, und gingen fpater jum linken hinüber, wo das Dorf Denderah unter Dommpalmen und zwischen einigen Saatfelbern liegt. Doch bald hören biefe auf, und Weibeland von unwirthbarem Ansehen, mit einer großen Beerbe von schwarzen Schaafen und Ziegen besäet, tritt an ihre Stelle und erstirbt endlich in ber lybischen Bufte. Aus beren gelben Wellen ragt ein schwarzes Wrad in ber Ferne empor, von kleineren Trümmern umringt: ber Benustempel von Tentyris, ben Cleopatra erbauen ließ, und auf beffen Wänden ihr und ihres Bruders Bild in ungähligen Wiederholungen vervielfältigt ift. Ach die Cleopatra muß gludlich gewesen sein! Königin - aber felbstherrschende Ronigin, nicht blos Gemalin eines Ronigs! - und fo schon, so geistvoll, so machtig und so allmächtig — das ist beneibenswerth. Ich muß immer an sie benken, wenn ich auf meinem Lieblingsplat liege und über die stillen Fluten bahin gleite, während die Gebanken auch wie auf stillen Fluten in die Vergangenheit hinein ziehen und sich die Tage und die Bilder vergegenwärtigen, die ber alte Strom gesehen hat. Da taucht fie wie eine Fee auf, von talismanischen Baubern umgeben, Circe im Burpur. Was fann eine Frau mehr wünschen! etwas Andres vielleicht — aber mehr nicht. Sie hat die Macht und die Herrschaft geubt; bas will man boch immer gern. Was ift nur aus Cafarion geworben? ich weiß es nicht!

ich hoffe er ift gang jung gestorben. Cleopatras und Cafars Sohn mußte die Welt mit seinem Namen erfüllt haben. Nun sah ich ihr Bild, schattenrismäßig in ben Stein gegraben, ftarr, ohne Grazie, ohne Leben, in welchem nichts Individuel= les herrschte, sondern die ganze Eigenthumlichfeit bem egyptischen Formentypus unterworfen war. Ein Bild ift ohnehin nichts weiter, als ber Schattenabriß eines Menschen; aber eine Cleopatra kommt bei dieser magern Auffaffung allzu kurz, weil ihre Schönheit noch in etwas Anderem liegt, als in ber feinen Nase und bem garten Mund. Ich freue mich recht in Athen nachsten Frühling die Befanntschaft bes herrn von Protesch zu machen, ber bieses Bild ber Cleopatra an Reiz und entzückender Anmuth mit Canovas Hebe vergleicht. Ich werde ihm fagen: jest ware ich vollfommen von dem talismanischen Zauber überzeugt, den man ihr beimaß, benn noch nach achtzehn Jahrhunderten habe ihr Schattenriß auf bem Stein ihn so verzaubert wie es fich geziemt für die Circe im Burpur. Bon bem Tempel selbst zu sprechen spare ich mir auf. Er ist jest in eine Art von Rhan verwandelt. ber Boben Kußhoch mit Spreu bebeckt um bie Esel ober sonstiges Bieh bequem zu betten, und vom Bortifus jum außern Thor gieben fich zwei

gemeine Lehmmauern mit Tranftrogen bin. Mit Sand vollgeweht und von Außen umgeben ift auch ein gutes Stud; aber gerftort ift ber Benustempel nur in ben oberen Gemächern. Die ganze innere Anlage und Einrichtung, die Saulen, die Bergierungen ber Wände, die aus lauter hieroglyphen und Opferdarstellungen bestehen; theilweise bie bunten Karben, namentlich bei dem Thierfreise an der Dede; - Alles ift im so guten Buftanbe, wie bei keiner Ruine bes klassischen Alterthums. Das bewirken die ungeheuern Maffen benn boch! fle ftehen fester auf ber Erbe. So eine schlanke jonische Saule kann nicht aushalten was eine egyptische verträgt. Um meisten hat mich bie Majestät frappirt, die in den allereinfachsten Linien liegt, welche die Form dieses Tempels bezeichnen. er ber erste altegyptische ist, ben ich sehe, so bin ich recht gespannt, ob biefer Effect sich wiederholen, und mehr oder weniger bei Allen finden wird. Das Imponirende einer langen schlichten Linie hatte ich bis iest nur an den Aquaduften ber Römer, am Pont du Gard, und an jenen in ber romischen Campagna gefunden; hier war es so machtig, daß ich diese Architektur mit dem einfachen Cbur-Afford vergleiche: er ist ber kunstloseste und ungeschmudtefte von allen, und umfaßt, trägt und wedt boch Sahn-Bahn, Drient. Briefe III.

eine Welt von Sarmonie. .- Seute, am funfzehnten Tage unfrer Abreise von Cairo, habe ich zum ersten Mal die Barke verlassen. 3ch hatte bis bahin gar keine Aufforderung bazu; bas Land macht sich besser aus der Ferne, als in der Rähe, wo man immer gar so bald gewahr wird wie muhselig es ber Bufte abgerungen ift. Ueberbas haben wir fast beständig gunftigen jedoch schwachen Wind, so wie ich es in meinem letten Brief beschrieb. Da ist man benn recht froh wenn man ein wenig vorwärts kommt, und benkt an keinen überflüffigen Aufenthalt. Der Ril macht fo frause Bichacks, daß man nach allen Weltgegenden fahren muß, und baher scheinbar nicht von ber Stelle rudt. Schiffer thun was sie können um die Fahrt zu verzögern, spannen nicht bas große Segel auf, leugnen Abends ben gunftigen Wind, und berglei-Man muß einen enormen Vorrath chen mehr. von Gebuld zu dieser Reise mitbringen, und ich bin wirklich gang erstaunt, daß der meine so groß ift. Gestern vor acht Tagen war ich traurig; ba war Weihnachtabend, und ich bachte an Tony und an die herzigen Weihnachtsbäume, die einen fo lieblichen Glang über den langen nordischen Winter verbreiten. Es ware im Grunde einerlei ob man traurig ober fröhlich wäre, wenn nur nicht die

Traurigfeit fast immer einen fleinen verbrießlichen Beigeschmad hatte, bie fie fur Andere laftig macht. Es rührt baber, daß man sich gewöhnlich als ei= ner vorübergehenden Stimmung ihrer schämt, und nicht ben Muth hat zu sagen: ich bin traurig. Es wird bann fo etwas Gefniffenes baraus. Liegt fie im Temperament - und das fann fie eben fo gut als die Fröhlichkeit — so hat ste einen andern Character. Bielleicht ift sie bann noch brückenber für Andre, so recht burch und burch beprimirend; aber sie steht weniger launenhaft aus. Endlich giebt es auch noch die achte Traurigkeit, die unabhängig vom Temperament, wie von ber vorübergehenden Stimmung, und daher andrer Ordnung ift. Wir fuhren an jenem Tage an ber Stätte von Antinoë vorüber, welcher ber schone Antinous ben Namen gegeben hat, fonnten aber feine Spur mehr von den Herrlichkeiten entbeden, welche Raiser Sabrian erbauen ließ zu Ehren und Erinnerung bes Jünglings, ber burch freiwilligen Tob im Nil bem Ausspruch des Drakels genügte, welches verkündet hatte, etwas Geliebtes muffe in Diefer Weise für ihn fterben um bas Glud an ihn zu feffeln. Und Habrian ließ ihn fterben! liebte ihn - und ließ ihn bennoch sterben! so gierig ift ber Mensch nach Blud! — Antinoë scheint in die Wuste versunken

zu fein; aber ber Balaft Braschi zu Rom bewahrt in Marmor die wundervolle Schönheit des Antinous mit ber Lotusblume über ber melancholischen Stirn. — Gestern war der Fluß ungewöhnlich belebt: es war Courban Bairam, bas größte reli= giose Fest bes Islams. In ben Dörfern saben bie Leute geschmudt aus, stanben in großen Saufen um die Moscheen und sagen in Gruppen am Ufer, während ab und an ein fleiner Rahn ben Strom burchzog, und Besuche von einem Ort zum andern Auch Fußganger und Reiter belebten die Ufer. Das Kest wird zur Erinnerung an bas Opfer Abrahams gefeiert, welches die muhamedanische Tradition auf den Berg Arafaat in Arabien verlegt, und Isaaf in Ismael verwandelt. Die Aehnlichfeit bes Islams mit ber altifraelitischen Religion ist frappant. Im Thal Mina bei bem Arafaat wird alljährlich ein Bocksopfer bargebracht, welchem die Taufende von Habji beiwohnen, die zu bieser Epoche in Mekka versammelt sein muffen, und bann von ihren Sünden befreit und gleichsam geheiligt die Heimfahrt antreten. Das ift boch gang wie jenes Bocksopfer, welches ber Sohepriefter Einmal jährlich im Allerheiligsten vollzog, und darauf einen Bod mit ben Sunben bes ifraelitischen Boltes belaftete und in die Wüfte jagen ließ - (3. Doses, 16) — Die Sühne aller Schuld burch Blut — ist sie nicht allzu kriminalrichterlich?

XLVII

Muf bem Mil, Mittwoch, Januar, 10., 1844.

Wenn ich in die egyptische Geschichte gurudblide, so flößen mir die zwei und dreißig Herrscherbynastien, benen Octavianus burch die Eroberung Egyptens ein Enbe machte, fo großen Respect ein, daß ich mich nicht recht mit ihnen zu beschäftigen mage. Doch follen ste wirklich schon auf historischem Grund und Boden stehen, da man ber britten ben Bau ber Pyramiben von Daschur und Sakaara, und den erften Königen der vierten die von Gizeh zuschreibt. Vor ihnen herrschten schon Millionen Jahre die Götter, und an ihrer ftatt die Priefter über Egypten. Die letten ber Götter waren Offris, Isis und Horus, beiber Sohn. Sie glichen bem nordischen Asengeschlecht, und waren wie Obin zugleich herrscher, Gesetzeber und Götter, und als folche die Verstnnlichung eines ewig wirkenden Bringips, Ofiris der schaffenden Kräfte, Ifis der gebärenden, er bes Beiftes, fle ber Materie, und Horus bas ewige Erzeugniß ihres Wechselwirkens. So verftehe ich es, liebes Clarchen; aber eine folche Theogonie ift mannigfacher Deutung fähig. nug, Ofiris war ber Erbauer bes "hundertthorigen Theben" zwischen beffen Monumenten aus späterer Zeit ich am vierten hindurch gefahren bin. Nachdem er Egypten mit allen guten und segensreichen Baben ausgestattet hatte, jog er weiter über die Erde um auch andre Länder und Bölfer zu civilifiren, welche ihm alle hulbigten und ihm dankbar für seine Wolthaten unter verschiedenen Namen Altare errichteten. Doch neben bem Prinzip ber großen Weltordnung und Harmonie, bas Horus verfinnlichte, war noch das der Unordnung, des Bösen und der Finsterniß durch Typhon repräsentirt, und bieser töbtete ben Ditris als er von seinen fernen Zügen heimkehrte. Allein er überwand ihn nicht! benn Ofiris fehrte aus ber Unterwelt zurud, nahm nun unter dem Namen Seravis einen unirbischen Blat zwischen ben Göttern ein, und bie Regierung ber Erbe ging auf fterbliche Menschen über. Au-Ber biefen gottlichen Dreien, benen gleichsam nur Erhaltung und Verwaltung der sinnlichen Welt übertragen war, hatten bie Egypter noch ihren Hauptgott Ammon-Ra mit einem ganzen Kreise von Göttern und Göttinnen. Ihn follen bie Griechen zu ihrem Kronos, und diese zu ihren zwölf großen Göttern entlehnt haben. Da ift Phre, ber

griechische Helios, Thoth - Hermes, Phthah - Bulfan, Reith - Pallas, Sathor - Afrodite: Alle ungefähr mit benselben Attributen und in berselben Sphäre fich bewegend, wie wir sie aus ber griechischen Mythologie kennen, und auch mit jener Eigenthumlichkeit, daß ihr Kultus an manche Stätten mit besonderer Borliebe gefnüpft war; ber Dienst bes Phre an Heliopolis, ber Reith an Sais, ber Hathor und bes Phthah an Memphis. Was nun die ursprünglichen Lehren ber egyptischen Religion, und wie geistig beren Effenz gewesen sein moge: es waren Mufterien, beren Berftandniß nur die Briefter und die Eingeweihten hatten. Sie wußten was das · Symbol bedeute, sie kannten das Wesen das hinter bem Bilbe ftand. Die Uneingeweihten nicht ober nur insofern jene es ihnen mittheilen und erflaren wollten. Was fann aber ein Mensch bem andern über göttliche Dinge erklären? immer nur bas was und wie er selbst es faßt, was ihm seinerseits erklärt worben ift. Die Stifter ber Religionen waren immer große Seelen und reine hohe Geister, welche bas Bedürfniß ber Zeit und ber Welt verstanden, und mit Gaben ausgerüftet maren um innerlich Heil und außerlich Segen zu verbreiten, und Diejenigen hatten es gut, welche unmittelbar aus ihren Sanden ben geistigen Labe-

trunk empfangen konnten. Aber die Effenz Diefes Trankes geht im Lauf ber Zeiten burch zu viel Befäße um nicht zu verduften, und barauf frembe Substanzen, welche biesen Duft wieder erzeugen ober erseten sollen, in sich aufnehmen zu muffen. Bas Eigenthum bes Geiftes ift, ober fein follte, kann auf die Dauer nur durch Mißbrauch zum Be- . nefiz eines Standes, einer Claffe, ober einer Rafte ber menschlichen Gesellschaft monopolisirt werden - wie die egyptischen Briefter es gethan haben muffen; benn bas Bolf verfiel in ben gröbsten, unfinnigsten Bögendienst, in ein wahrhaft verrucktes Beibenthum, das mehr einer Blasphemie ber Religion, als ihr felbst ähnlich sah. Ueber dem Quell ber Erkeuntniß muß ber weite, freie himmel sich wölben, und Licht und Luft, die himmlischen Ge= nien, muffen ihn umweben und ernähren; von ih= nen abgeschnitten, wird er trübe; und ich bente, daß die Briefter und Eingeweihten wol auch kein reines Waffer aus bem bumpfen Brunnen schöpf= ten in den fie den Quell abgesperrt hatten, als bie Verehrung von Hund und Rate, vom Stier Apis und vom Stier Mnevis im vollen Klor bluhete. Diejenigen Thiere in welchen man bas entsprechende Symbol für die Fähigkeiten und Gaben ber Gottheiten fand, ober bie man auf andre Beise

in ich weiß nicht welchen muftischen Zusammenhang mit ihnen brachte, nahmen balb in ber Berehrung des Bolfes ben Plat ber Gottheit felbst ein, und wurden endlich auch Götter, die ihre Tempel, ihre Briefter, ihre Diener und ihren Cultus hatten, welcher lettere fie ebenfalls an befonbre Städte knupfte. Der Apis war nur eines bieser heiligen Thiere, und sollte ein Emblem bes Dfiris sein, ber wiederum nur eine Berfinnlichung bes schaffenden Prinzips sein sollte. Aber so gehts mit den Versinnlichungen des Ueberfinnlichen: mit bem Gott in Gebanken, finkt man bis jum Bieh herab. Der Apis führte ein herrliches Leben im Memphis; das Volk umftand bewundernd seinen Tempelstall. Glüdlich bie Kinber, die zu seinen Kußen spielen burften! Gefegnet die Sand aus welcher er das Kutter nahm! — Richt minder der Mnevis zu Heliopolis, von beffen Tempelschule ich Dir neulich erzählte; ber Bod zu Menbes, und außerbem Sperber, 3bis, Wolf, Rage, Rrofobil, das widerlichste Gethier, und heerdenweise - benn folch ein Thier lebt ja nicht lange, bann mußt' es ersett, begraben, betrauert, gar einbalsamirt werben. Den Apis ließen bie Briefter verschwinden. Genug, die egyptische Religion flieg aus der Sphare ber Symbolif in eine brutale Masterade bes Beiligen herab, und mögen Jahrtausende dazu gehört haben, ehe es so weit kam, so war sie doch schon morsch bis ins Herz hinein, als die Römer der selbständigen Eristenz Egyptens ein Ende machten.

Der erste König, ber nach ben Göttern herrschte, hieß Menes. Er hat Memphis gegründet, beffen Stelle man gegenwärtig in bem Dorf Mitraineh au erkennen glaubt. Die britte und vierte Donaftie ber Könige zu Memphis erbaute die alteften Byramiden, und einer aus der zwölften, jenes merkwürdige Labprinth, bas neuerbings im Favoum wieder entbeckt sein soll. Bielleicht wird man nun auch entbeden können, was feine Bestimmung gewesen. Die Invasion eines Romadenvolkes unterjochte Egypten, und hob Könige aus seinem eigenen Hirtenstamm, Huffos, auf ben Thron. mogen Beduinen gewesen sein, und ihre Herrschaft beschränkte sich auf Unteregopten; das entthronte Geschlecht blieb unabhängig im oberen, zu Theben. Unter einem dieser Hirtenkönige kam Joseph nach Egypten. Wie er ba "heimlicher Rath" und Regent bes Landes, und mit ber Tochter eines Sonnenpriesters zu On vermält wird; und später bie Ankunft seiner Familie, und beren Uebersiedelung aus Canaan nach dem Lande Gosen, wo fie fich, wie in ihrer Beimat, als Hirten nieberlaffen; endlich die Art und Weise, wie Joseph es bewerkftelligt um ben ganzen Boben Egyptens zu kaufen und zum Eigenthum bes Pharao zu machen bie Briefterguter ausgenommen — bas in ber Bibel zu lesen, hier, jezt, wo ebenfalls ber ganze Boben, aber bie geiftlichen Guter inbegriffen, Dehemed Ali's Eigenthum ift, gewährt ein unbeschreibliches Interesse. Es ist wirklich einzig wie flar, verständlich und eindringlich, und mit welcher Characterzeichnung der alte Moses die Historie geschrieben hat. Gabe es mehr Dokumente bieser Art, wie gut wurde man sich alsbann im tiefen Alterthum zurecht finden. Die Berrschaft ber Spifos wurde nach brittehalb Jahrhunderten burch bie Rachkommen ber alten ursprünglichen Könige ganglich zerftort. Diese vereinigten nun ganz Egypten bis zur Mundung bes Rile unter ihren Szehter, und die großen glanzenden Geschlechter bes Ofortasen, Thotucoses, Amenopht, besonders das der Remesiben, verbreiteten barüber innern Wolftand und äußern Glanz. Die herrlichsten Monumente wie die großartigsten Anlagen von Canälen und Dammen fallen in die Epoche ber achtzehnten bis zwanzigsten Dynastie. Unter einer berselben erfolgte ber Auszug ber Ifraeliten, 600,000 Mann ohne die Kinder, nachdem sie 430 Jahr früher

sechs und sechszig Köpfe ftark ihre Einwanderung gehalten hatten. Das ift wieder recht merkwürdig im zweiten Buch Moses zu lefen, wie "ber neue Rönig in Egypten auffommt, der nichts von Jofeph weiß" - was offenbar auf einen großen Umfturz ber ehemaligen Verhältnisse und ber alten Dy= naftien hindeutet. Auch für die Gesetzgebung ift es intereffant, daß ber Diebstahl bei ben Ifraeliten wie überhaupt bei allen alten Bölfern, Spartanern, Egyptern, etwas beinah Ehrenvolles mar, aus ber Weise zu schließen in der Moses von der Entwenbung ber golbenen und filbernen Gefäße spricht, welche die Ifraeliten von den Egyptern borgen und mitnehmen. — Der größte und mächtigste aller Pharaonen war Sesostris, wie er gewöhnlich in ber Geschichte genannt wird, ober Remeses III. wie fein eigentlicher Rame heißt. Er war gludlicher Eroberer, beherrschte bie Lander von Abuffinien und Senaar bis Affprien und Kleinasien, und hob Egypten auf ben Gipfel einer Weltmacht, welchen später Affprien und Bersien einnahmen. Er foll die Verbindung des Rils mit dem rothen Meer versucht haben. Bon ihm sind die meisten Felsentempel in Nubien, welches er mit seinem Reich vereinigte. Der Ackerbau, ber Sandel ftanden in Blüte. Zwischen fünf und fleben Millionen Men-

schen bevölkerten bas Land, bas in Ruhe feines Wolftandes genoß. Eine furze Unterbrechung berfelben machte eine Invasion ber Aethiopier; allein die sechs und zwanzigste Dynastie verjagte sie, und Egypten mögte wol noch lange seine Unabhängig= keit bewahrt haben, wenn nicht ber Beift ber Reuerungen, ber Ummobelung ber alten Gefete und ber auf ihnen bafirten Berhältniffe, hier wie überall erwacht ware. Ein König biefer Dynastie, Pfametich I., bilbete sich eine besondere Leibgarde von Joniern, erregte baburch bas Misvergnügen ber Rriegerkafte, die fich in ihrem althergebrachten Recht gefrankt fand und fich nach Aethiopien zurudzog, und eröfnete eine Communifation mit bem Ausland durch diese Fremdlinge, welche die alten Gefete ftreng untersagten, weil Egypten burch feine Lage, ohne Gebirge und mit zwei langen Ruften, natürlicher Schutwehr beraubt mar. Ein späterer Rachfolger Bsametiche, Amasis, herrschte lange und fo gludlich, daß Egypten unter ihm 20,000 bluhende Städte gezählt haben foll (?). Bythagoras und Solon besuchten es ju feiner Zeit. Aber er erregte die Ungufriedenheit bes Anführers seiner griechischen Leibwache, welcher sich grollend nach Berfien begab, wo bald ber eroberungsburftige Cambyses seinem Bater Cyrus auf dem Thron folgte,

und das Reich das jener gestiftet hatte zu vergrös Bern ftrebte. Egypten lodte ihn und bie Schlacht bei Belusium unterwarf es. König Psammenit ber dazumal herrschte gerieth in versische Sclaverei, und fein einziger Sohn mußte sterben. Die sieben und zwanzigste Königsbynastie war eine persische; sie befaß Egnyten von 525 bis 404 vor unfrer Aera. Cambyfes fam nicht nur mit feinem Rriegerheer, sondern auch mit seiner eignen Wildheit und mit seinen Magiern. Der persischen Religion war wie ber ifraelitischen ber Göpendienst ein Greuel, und fie begannen eine Art von Exterminationskampf gegen die religiösen Monumente. Die Koloffe murben zertrümmert; ben Sphynren die Röpfe abgefägt; aber fie ermudeten bei ber Arbeit. Die Werke waren zu groß, zu zahlreich; man fonnte sie nur ruiniren, nicht zerstören. Unter Darius Hystaspes athmete Egypten wieder auf, und erneuerte unter seinen Nachfolgern mehrmals ben Versuch das fremde Joch abzuschütteln. Es gelang bem Ampriheus. Drei nationale Dynastien folgen sich auf dem Thron in der kurzen Periode von 404 bis 338, wo unter Nectabenes II. die Verser jum zweiten Mal ben uralten Thron ber Pharaonen fturzten, und zwar für immer! es erhob sich nie, nie wieber ein einheimischer König. Aber die Verserherrschaft bau-

erte nicht. Das Reich bes Chrus fank vor Alexanber in ben Staub, 332; und im nachstfolgenben Jahr erschien er als ber Befreier Egyptens. rander! das war einer von den wunderseltnen Menschen, die man mit Wonne auf dem Thron sieht. In seinem kurzen Leben hat er die ganze bamals befannte Welt befiegt, umgestaltet, und mit Reimen zu neuer Entfaltung ausgestattet. Es ift einzig wenn man bebenkt mit welchem Genius er begabt fein mußte um mit feinem Sauflein von Macedoniern einen folchen Entschluß zu fassen, und ihn binnen breizehn Jahren ungestört burch ben vollen brausenden Rausch ber Jugend auszuführen. Seine Siegeszüge waren Segenszüge. Mit seinen Gaben, seinem Genie, seiner anbetungewürdigen Berfonlichkeit, seinem Wirken, sogar mit feinen Feh-Iern, gehörte er ganz und gar bem halb mythischen Hervengeschlecht an. Mit ihm ftarb es für immer aus. Es kamen noch große, sehr große Männer; - aber er war ber lette Beros in ber Geschichte. - Bas er für Egypten that, war genau bas, was für Egypten nothwendig war: er erbaute eine Stadt, und awar nicht im Innern bes Landes, wie Theben und Memphis, und wie das zur Zeit als die Abschließung von der Fremde in voller Rraft ftand nicht anders sein konnte; sondern zeit-

gemäß, um ben jest nöthig geworbenen Berfehr zu erleichtern und ben Handel zu heben, an einer Mündung bes Rils am Meer. Wie richtig er in die Zukunft gesehen, ergiebt fich daraus, daß Alerandrien bald die blühendste, gewerbtreibendste, hanbelthätigste Stadt ber Welt wurde, bie erft mit Rom, später mit Byzanz wetteiferte, und zu bem Glanz des Reichthums und ber Macht, den ernsten Ruhm ber Wiffenschaften und ber geistigen Ausbildung fügte. Darauf theilten Alexanders Felb= herrn seinen Nachlaß: die Welt. Ptolemaus bekam Egypten und gründete die zwei und breißigste Dunastie, die 284 Jahr herrschte, und mit ber jungften Cleopatra und ber Selbständigkeit bes Reiches unterging. Die Btolemäer liebten es für bie Rachfommen und Erben ber alten Pharaonen zu gelten. Sie gingen gang auf die Religionsgebräuche ein, fie stellten bie alten, feit ber Perferherrschaft ruinirten Monumente her, fie unternahmen neue, großartige Bauten, sowol Tempel als Werke zum allgemeinen Rugen — wie benn ber Leuchtthurm zu Alexandrien bald als ein Wunder neben den sechs andern der alten Baufunft genannt wurde; - fie flifteten die berühmte alexandrinische Bibliothet, die spater Amru verbrannte; fie hoben aus allen Rraften ben Sandel, der in Alexandrien einen Mittel-

vunkt awischen Indien und dem südlichen Europa fand; sie schützten den Ackerbau und die Wiffenschaften. Lettere traten aus ben abgeschloffenen Tempeln in öffentliche Schulen heraus mit ben Borrathen welche bie alte Zeit aufgespeichert hatte. Im freien Raum brennt ihre Flamme immer hel-Ier als in der engen Rlause. Die benachbarten Griechen brachten neues Material herzu, und die alten priefterlichen Wiffenschaften ber Geometrie, Aftronomie und Medizin, nahmen frischen Schwung und neue Entwickelung. Egypten hatte bazumal Mes - nur feine Religion; ftatt ihrer ben abfurben Gögendienst, den der robe Theil des Bolts aus flumpfer Gewohnheit, ber gebildete mit vollfommner Gleichgültigfeit trieb. Der Bolytheismus hatte burchaus seine befruchtenben Krafte verloren, bie in ber ersten Jugend ber Bölfer ihren Beburfniffen genügten. Die philosophischen Secten, beren Ueberhandnehmen immer ben Verfall ber religiöfen Buftanbe begleitet und anzeigt, hatten ihn vollends untergraben ohne etwas Befferes an seine Stelle zu segen, als ihre Sophismen und Dialektif. 2118 fie ihn im Fundament wanken sahen, wollten sie ihn burch bieselben Mittel wieder befestigen. Die letten zerstiebenden Elemente bes Polytheismus bei ben Griechen, den Orientalen, den Römern, mit Bahn . Sahn, Drient. Briefe. III. 10

ihren verschiedenen Geistesrichtungen und Ideen vermischt, waren der Stoff mit welchem die Alexandrinschen Philosophen eine neue Schule gründeten die, wie sedes neue philosophische System ihre Blüstenzeit — aber kurz, und dusts und farblos hatte. — Zu derselben Zeit als die letzten Hasmonder im benachbarten Palestina das allmächtige Rom zur Schiedsrichterin zwischen sich machten, geschah das Rämliche von den letzten Ptolemäern, und Nulius Casar setzte Cleopatra auf den Thron. In den Kriegen des zweiten Triumvirats knüpste sie ihr Interesse an das des Antonius und unterlag mit ihm in der Schlacht von Actium; ein und dreißig Jahr vor unser Wera ward Egypten römische Provinz.

Diesen stüchtigen Gang durch verstoffene Jahrtausende habe ich hauptsächlich der Monumente wegen gemacht, die an Interesse gewinnen, wenn man ihnen dis zu ihren Erbauern und Gründern solgen, und geschichtliche Facta, oder Spuren religiösser Entartung oder Begeisterung an sie knüpsen kann. Jezt, mein liebes Clärchen, will ich einen zweiten ebenso stüchtigen machen, um auf den Mann überzugehen gegen den man nicht gleichgültig bleisben kann, wenn man in Egypten ist: auf Mehemed Ali, über den ich im Werk von Clot-Bep interessante Rotizen gesunden habe. — Als Provinz

bes römischen Raiserreichs bauerte Capptens Blute fort und fort: es versorate die Beltstadt mit Getreibebedarf und ward burch die Imperatoren mit nüblichen und großgrtigen Bauten versehen. Unter Domitian und trot feiner Berfolgungen, faste die christliche Religion festen Fuß und verbreitete sich mit rei-Benber Geschwindigkeit. Inmitten seiner sinnlichen Genüffe und seiner geistigen Bilbung verschmachtete bas Menschengeschlecht aus Mangel an einfach ge= funder Nahrung. Das schlichte Brot bes Christenthums war eine himmelsspeise für die oben Seelen, und wurde als folche mit brangendem Entgegenkommen überall empfangen. Cappten zeichnete fich besonders burch seine feurige Andacht aus; um seine berühmteften Gottertempel in ber Bufte um Theben fiedelten fich Tausende von Anachoreten in ben Kelsenhölen an. Ein Seiliger ber katholischen Rirche, St. Antonius der Eremit, war der Erste von ihnen. Die Thebais umgab Egypten mit einer neuen Glorie. Bei ber Theilung bes romischen Reiches ward es Byzang zu Theil, und trat wiederum in die erfte Reihe bei den wüthenden Streitigkeiten, welche jest anfingen die driftliche Belt in töbtliche Feindschaften um des Glaubens willen zu zerspalten. Die Alexandrinischen Theolo= gen gaben es an Eifer und an Dialektik ihren

Borgangern, den Alexandrinischen Philosophen, nicht nach. St. Athanasius war Patriarch zu Alexanbrien und ber von ihm als Reper verbammte Arius war ein Briefter in diefer Stadt. Die Folge ber religiösen Zwifte und Verfolgungen war töbtlicher Saß ber Egypter gegen bie Byzantiner. Wie biefer haß fle vermogte die Araber ins Land zu rufen, erzählte ich Dir neulich bei Gelegenheit ber Ropten, und auch wie das zu weiter nichts als zu einer Veranderung des Joches führte. Der 36= lam herrschte jezt über bem erniedrigten Reich ber Pharaonen. Die Chalifen aus dem Hause Omaja und Abbas ließen es burch Statthalter regieren. Die Fatemiten machten, sich unabhängig und errichteten einen felbständigen Thron, ben fie mit bem Blanz ber Kunfte und Wissenschaften, und mit jener moreskischen ober maurischen Civilisation umgaben, die damals auch in Spanien ihre Knospen zu entfalten begann. Unter Salabin (Juffuf Salaheddin) ber 1171 sein Saus, die Anubiten gur herrschaft brachte, kam Egypten auch zu friegerischem Ruhm, benn er entriß Sprien ben Rreugfahrern; — aber feitbem hat es keine guten Tage mehr gesehen, benn die Mamluken-Dynastien schwangen sich auf ben Thron. Mamlut heißt Sclav, und 12000 junge Sclaven aus Georgien, Min-

grelien und Circaffien, faufte ein thorichter Rachfolger Salabins um eine unbedingt ergebene Leibwache zu bilden. Er ließ sie in friegerischen Uebungen erziehen und hatte balb bie tüchtigften Solbaten im ganzen Drient. Seine Nachfolger ahmten biesem Beispiel nach. Die Mamluken wurden auf gleiche Weise immer neu rekrutirt, und bilbeten eine tapfere und furchtbare Milia, die bald ben eignen Herrn zum Anecht und zum Spielball machte, und fich endlich zur höchsten Gewalt emporschwang. In ben brittehalb Jahrhunderten ihrer Herrschaft, war Egypten ber Schauplat einer ununterbrochenen Anarchie. Da kam ber osmanische Sultan Selim I. von einem fiegreichen Buge nach Berfien zurud, wandte fich gegen Egypten, und bestegte ben letten Sultan ber Mamlufen, Tuman-Ben, in ber Schlacht am Moffatam, 1517. Jezt herrsch-. ten die Domanen; — aber wie? nur verwahrlo= fend, nur fahrläffig, nur tributerpreffend und die Quellen verstegen laffend aus welchen ber Tribut fließen konnte - bas ware ihr gewöhnliches Berfahren gewesen, und Egypten mar zu besonders hartem Schickfal verbammt. Die Mamlufen waren freilich vom Thron entfernt, aber ihre zahlreichen und machtigen Familien mußten geschont werben, ba die Osmanen feine Mittel in Handen hatten

um fie zu bandigen; und fo begnügte fich ber Sultan einen Bascha aus Constantinopel nach Cairo ju fenden, ber bort refibirte, bie Befehle bes Gebieters fund gab, und ben Tribut in Empfang nahm, während die eigentliche Regierung und Verwaltung bes Landes einem Diwan von vier und awanzig Mamluken-Beys übergeben wurde. Interesse von drei und awanzig berselben ging also immer bahin, wohin auch bas bes Großherrn ging: daß sich nicht ein vier und zwanzigster auf den Thron schwinge. Für ihn und sie war gut gesorgt; besto schlechter für Land und Bolk, das nicht mehr zu zehren hatte an ben Schäpen, bie es in alten guten Zeiten aufgesveichert. Canale und Damme verfielen, bie Bemäfferungen hörten auf; in den oberen Theilen des Landes wälzte fich der Sand über ben kulturfähigen und ehebem kultivirten Boben, im Delta bilbeten fich ungesunde Sumpfe; ber Alkerbau litt fürchterlich; ber Handel war null und nichtig und Gewerbe und Thatigkeit ftocten; bie Monumente verfielen, und was fich abtragen ließ wurde zu Brivatbauten verwendet. Die Bevolkerung schmolz um Millionen ein und versank in flumpfe, gleichgültige Unthätigfeit; Städte wurden menschenleer und zu Ruinen, Dorfer verschwanden. Die unbegreifliche Einsichtslosigfeit ber türkischen

Į

Ħ

Staatsverwaltung, bie nichts aber gar nichts in einem Lande sieht als die Tributpflichtigkeit für welche der Pascha verantwortlich ist, tritt bei diefer barbarischen Mamlukenwirthschaft — benn Herrschaft barf man biesen anarchischen Zustand ber Dinge nicht nennen — aufs Kraffeste an ben Tag. Natürlich wurde die Gewalt des Sultans immer schwächer und sein Ansehn immer geringer, je mehr die Pforte von ihrer friegerischen Sohe herabstieg. Sich wie die Staaten der Barbaresten im weftlichen Afrika unabhängig zu machen und ben jährlichen Tribut zu weigern, versuchte endlich im Jahr 1766 Ali, ein Mamluken Ben. Er verjagte ben Bascha, schlug die türkische Armee, die ihn unterwerfen sollte, und wurde nur burch Verrath gefturat. Seitbem fanben es bie Bens ficherer bein Großherrn ben Ramen ber Oberherrlichkeit zu laffen. feine Befehle mit großer Ehrfurcht zu empfangen, und sie nie zu erfüllen. Zwei derselben Murad und Ibrahim hatten Egypten der That nach unter fich getheilt, als ploblich Bonaparte mit einer franzöfischen Armee landete, 1798. England von der Höhe seiner Weltherrschaft zu fturgen mar bie bominirende Idee seines gangen Lebens; er wollte bas mittelländische Meer in einen "lac français" umwanbeln, bazu festen Fuß in Egypten fassen, Malta

ì

und Corfu besitzen, und auf biefe Beise ben Sandel von Europa und Oftindien lenken. zu heben da es daffelbe nicht besitzen kann, ift bis zu unserer Zeit bas Interesse Frankreichs, und keine feste, selbständige Macht barin auffommen zu lassen, bie durch Berbindung bes mittelländischen mit bem rothen Meer dem Sandel einen neuen Weg brechen könnte: ift bas Interesse Englands, bas bereits Gibraltar, Malta und Corfu besitt; - also hat Bonaparte gewiß bei diefer merkwürdigen Erpedition seinen Blick auf etwas Anderes als eine table Croberung ober einen nur persönlichen 3weck gerichtet gehabt. Am erften Julius landete er; am einundzwanzigsten schlug er bie glorreiche Schlacht ber Bnramiden, welche die Mamluken niederwarf und ihm Cairo gab, und zehn Tage später bestegte die englische Flotte so ganglich die frangöfische in der Seeschlacht von Abufir, daß er nicht mehr hoffen durfte durch diese Expedition die Macht Frankreichs in Egypten zu begründen. Nach dem ebenfalls mißlungenen sprischen Zuge ging er nach Frankreich zurud, und ber geringe Rest ber Armee, ber sich unter Kleber bort noch hielt, kehrte nach bessen Ermorbung mit General Menou heim von ben Englandern vertrieben, welche mit ber Pforte verbundet waren, im September 1801. Jegt galt es zu wiffen wer

į,

Egyptens herr sein follte: Die Mamlufen ober ber Den Kern ber Truppen, welche bie Pforte für biesen Kampf nach Cappten geschickt hatte, bildeten vier tausend Albanesen. Einer ihrer Anführer war Mehemed Ali, ber 1769 in dem Städtchen Cavalla in Albanien geboren ift, bort fich verheirathet und ben Tabacohandel getrieben, aber später die friegerische Laufbahn gewählt hatte. Der Bascha ber ben Krieg gegen bie Mamluken führen follte, hieß Muhamed Robrew. Berftand er es nicht, oder war er nicht glücklich, oder begann Mehemed Ali bie geschickten Machinationen, bie berjenige gründlich verstehen muß, ber sich aus einer untergeordneten Stellung zu ber allererften emporschwingen will; genug bie Albanesen empörten fich wegen rudftanbigen Solbes, verbanden fich mit ben Mamluken, setten ben Bascha ab und hielten ihn gefangen. Ein zweiter, ber aus Constantinopel gesendet wurde, fant ben Tob. Die Mamluten gerfielen wieber in Parteien unter zwei Bens, und Mehemed Ali wußte in diesem Wirrwarr die friegerische Autorität in Cairo zu erlangen, und sich mit bem einflugreichen Stande ber Ulemas (Rechtsgelehrten) und mit ben Scheifhs in ein gutes Vernehmen zu seben. Eine abermalige Revolte seiner Albanesen um rudftandigen Sold, aber diesmal ge=

gen den Mamluken=Ben Osman Bardisti, benutte Mehemed Ali um letteren aus Cairo zu vertreiben, 1804; — und er, ober bie Truppen, machten nun ben Gouverneur von Alexandrien, Kurschib Bascha jum Bigefonig, mas von ber Pforte bestätigt murbe. Es scheint als habe Mehemed Ali diese Mäßigung bewiesen um sich in Cairo populär zu machen, wo er sich immer ber Unterbrückten balb gegen ben Bascha, bald gegen die Mamluken annahm, und zugleich bei ben häufigen Solbatenaufftanben als Friedensvermittler auftrat und die Bevölferung gegen ihre Excesse schützte. Rurschib Bascha suchte ben gefährlichen und mächtigen Mann zu entfernen, und die Pforte ertheilte den albanesischen Trupven den Befehl jest da ihre Herrschaft festgestellt sei Egypten zu verlaffen und in ihre Seimat zurudzugehen. Mehemed Ali schickte fich zum Schein an dem Befehl zu gehorchen, und erfüllte dadurch seine Anhanger und die Scheifhs mit Sorge und Bekümmerniß, weil sie wieder der Mamlufenbebrudungen gewärtig sein mußten, wenn er fie nicht im Zaum hielt. Solbaten von Kurschib Bascha, die Cairo plunderten, brachten die heimliche Stimmung jum lauten Ausbruch. Die Scheifhs die burch ihre religiöse Stellung als bie Oberhäupter ber Bevölkerung angesehen werden fonnten, ernann-

Ì

ten Mehemed Ali an Kurschids ftatt zum Bigefonia, und ein Kirman ber Pforte bestätigte ihn am neunten Julius 1805 in biefer Burbe. Sogleich bot die eine Mamlukenpartei dem Kurschid ihre Hulfe an, und England unterftutte fie, mabrent fich bie andre an Mehemed Ali schloß, und er ungemein geschickt manovriren mußte um die Pforte zu einer abermaligen Ernennung, gegen ein Geschent von fleben Millionen Franken, zu bewegen und um zugleich die Bevölkerung von Cairo wegen der nothwendigen Contributionen nicht gegen fich aufzubrin= gen. Der balb aufeinander folgende Tod ber beiben Säupter ber Mamlukenparteien befreite ihn für ben Augenblick von ihrem unruhigen und ftorenden Treiben, und eine Landung der Engländer in Alexanbrien, welche auf Unterftugung von Seiten ber Mamluken rechneten und sie nicht fanden, hatte einige ungluckliche Treffen und ihre Entfernung zur Wollte die Pforte feine friegerische Geschicklichkeit erproben, benugen, ober ihm nicht Zeit laffen seine Macht in Egypten zu consolibiren genug, fie ertheilte ihm mehrmals ben Befehl feine Truppen gegen die Wachabi zu schicken. Reperei war in der Mitte des vorigen Jahrhunberts ausgebrochen und wollte ben Islam zu feiner urfprünglichen Einfachheit zurüchringen, verband

aber auch politische Reformen mit ben religiösen. Die Wachabi hatten sich Meffas und Medinas bemächtigt, ganz Arabien unterworfen, plünderten die jährliche andächtige Habii=Rargvane, versetzen die ganze muhamedanische Welt in Trauer und Entfeben, und begannen schon über Arabiens Grenzen hinaus zu gehen und bas Baschalik von Bagbab zu bedrohen. Endlich war der Befehl nicht mehr zu umgehen, ber heilige Krieg mußte begonnen, Egypten feiner Truppen entblößt werben. Seit 1808 waren bie Mamlufen wieber in Gahrung; Mehemed Ali hatte die Einen bestegt, mit den Anbern eine Alliance geschlossen; aber er konnte nie ganz sich auf sie verlassen, am wenigsten in einem Augenblick, wo er unfähig war sie im Zaum zu halten. Er faßte feinen Entschluß. Am erften Marg 1811 lud er die Häuptlinge zu einem Kest in ber Citabelle von Cairo ein, und ließ sie famtlich von feinen Solbaten nieberschießen. Die Provinzen folgten biesem Beispiel; fast alle Mamluken wurden umgebracht, und nur ein kleiner Rest zog sich nach Abhismien zurud. Aus Egypten, bas so fürchterlich unter ihnen gelitten hatte, verschwanden sie für immer, und von ber Seite hörten Dehemet Mi's Sorgen auf. Den Krieg gegen die Wachabi führte er feche Jahr, meistens burch feine Sohne; einen Feldzug machte er selbst. Ihre Reperei wurde nicht ausgerottet, aber ihre Macht geschwächt und Ruhe kehrte nach Arabien zurud. Die Nothwendigkeit großen Aufwand von militärischen Kräften zu machen koftete viel, bot aber ben Borwand um eine regulare Armee mit europäischer Taktif zu bilben, bie bas Fundament seiner Macht werben sollte. Den ersten Versuch bamit machte er 1815; und er mißlang. Die türkischen und albanesischen Solbaten, die er ber europäischen Disziplin unterwerfen wollte, revoltirten. Er verschob seinen Blan; und die aufrührerischen Truppen schickte er aus zu fernen Eroberungen. Sie unterwarfen Corbufan und bas Königreich Senaar, 1820, und mit ben Regern aus biesen Gegenben machte er von Reuem Versuche sie europäisch zu biszipliniren — wobei zwei Drittheil umgekommen sein sollen. Bu biesem 3med fowol, als um Unterrichtsanstalten, Fabriten, Wafferbauten anzulegen begehrte er von ber französischen Regierung Manner bes Faches, Offiziere, Aerzte, Ingenieurs, Maschinisten, Mechanifer, die ihm bei seinem Plan Egyptens Zustand von Grund auf zu verbeffern behülflich sein könnten. biefer Blan auf einer ungerstörbaren Basis ruben und nicht durch verschiedenartige Interessen und hemmende Rudfichten burchfreugt ober aufgehalten

werben möge, hatte er bereits im Jahr 1808 bas Grundeigenthum von gang Egypten an fich gebracht, indem er die Eigenthümer auf einmal oder mit Vensionen entschäbigte, und die Moscheen und frommen Stiftungen, die reichen Grundbefit hatten, selbst verwaltete, ihnen jedoch ihre Häuser und Gärten ließ. Das urbare Land, ber Grund und Boben — baran lag ihm, um ungestört bas große Ret einer spftematischen Canalifirung und Bewäsferung von ben Rataraften bis ans Meer ausbreiten zu können, um ber Wufte und ben Sumpfen wieder das Erdreich abzugewinnen, das in Egyp= tens frühen glänzenden Zeiten kultivirt war — wie aus ben alten Städte= und Tempelruinen hervor= geht. Diese Menge von Canalen, Deichen, Schleufen, die er bauen ließ und erhalten läßt, vom Mahmudieh-Canal zwischen Cairo und Alexandrien, bis tief in Oberegupten, sind riesenhaft. Den Bau ber Baumwolle, ber Seibe, bes Deles führte er ein, ließ Seibenarbeiter aus Morenz, Baumwollenarbeiter aus Malta kommen und die Producte verarbeiten, um wenigstens zu versuchen auch mit diefen Bedürfniffen Egypten unabhängig zu machen. Sechszehn Millionen junge Baume verschiebener Gattung, barunter Wald= und Obsibaume die hier ganz fremb waren, ließ er allein in Untereaupten

pflanzen, und fein Sohn Ibrahim über fünf Millionen. Dazwischen mußte er bei dem Kriege mit Griechenland die Pforte unterftugen, und Ibrahim mit einer Flotte und 16000 Mann nach Morea senden. Jene ging unter in ber Schlacht von Ravarin; er ließ eine neue bauen. Ungeheure Gelb= fummen waren zu biefen verschiedenen Unternehmungen erforderlich. Wie Mehemed Ali den Befit und die Verwaltung des Landes, Acerbau und Industrie, bermaßen konzentrirt hat, daß seine Berson die Svipe des Ganzen bildet: so monopolisirte er auch den Handel mit den bedeutendsten Erzeugnissen, als Baumwolle, Zuder, Reis, Indigo und noch andre. Nur die Regierung hat das Recht diese Brobufte vom Kellah zu faufen, und diese Monopole mit den ftarken Abgaben verbunden machten es ihm möglich den enormen Ausgaben nachzukommen, welche durch die Armee, öffentliche Institute, Bauten, Anlagen und Einrichtungen veranlaßt wurden. Inzwischen hielt die Pforte das Versprechen nicht, welches fie ihm bei Gelegenheit bes griechischen Krieges gemacht, ihm für seine Hulfe und als Schabenersat für Kosten und Berluste Sprien unter ben Tributbedingungen, welche ber Pascha bort zu leisten pflegte, zu geben; die Insel Candia trat fie ihm nur ab. 1831 schickte Debemed Ali eine Armee nach Sprien, die Ibrahim Bascha besehligte, und die Schlachten von Homs und von Koniah, wo Araber und Türken mit europäischer Taktik sich zum ersten Mal gegenüber ftanben, waren fo ungludlich für Sultan Mahmub, daß er Rußlands Intervention ansprach um ben Fortschritten Mehemed Ali's Einhalt zu thun. Diefer begehrte nur Sprien unter ben alten Bebingungen und erhielt es im Mai 1833. Jest fehlte nur noch ber Schlufftein bes Gebäudes, ber es abrunbete und ihm Dauer versprach. Ihn zu legen mußte Mehemed Ali's letter 3wed fein: Unabhangigfeit bes Reiches bas er gegründet und Erblich= keit für seine Familie. Der Krieg brach 1839 wieder aus, und die Schlacht von Nisib wie ber Uebergang ber türkischen Alotte und Sultan Mahmubs Tob, schienen fernere Siegesverheißungen für Mehemed Ali zu enthalten. Allein die europäischen Großmächte nahmen fich ber Pforte an, Frankreich ausgenommen, wie ihre verschiebenen Interessen bas mit fich brachten, und bie Einnahme von St. Jean d'Acre durch Admiral Stopford brach die Macht Mehemed Ali's ganglich in Sprien. Ibrahim Bascha, ber bort ftatt feines Baters Gouverneur gewesen war, mußte es raumen, und Mehemed Ali fich auf Egypten beschränken und auf die Unabhangigkeit verzichten. Gegenwartig ift er erblicher Bascha von Egypten.

3ch, liebes Clarchen, bin sehr entfernt in ihm einen Apostel ber Civilisation nach europäischen Begriffen zu feben, aber auch volltommen überzeugt, daß eine solche für die nächsten Jahrtausende nirgenbs im Drient statt finden fann. Das Leben bes Drients, Sitten, Gebräuche, Gewohnheiten, ist mit geringen Mobisifationen noch gang ber uralten Tradition angepaßt, dem uralten Zuschnitt folgend, ift Einmal für Allemal gemobelt: folglich find die Ibeen über Herrschaft, über Macht, Gewalt, Schrankenlofigkeit ber Herrscher auch bie al-Was man in Europa politische Freiheit in einem Staat nennt, kennt ber Orientale nicht, hat fie nie gekannt, versteht sie nicht und begehrt fie nicht. Er wünscht nur die personliche Freiheit. Mit ihr verfällt ein Staat in Anarchie, während ber Einzelne Spielraum für seine Rrafte und Fahigkeiten findet. Es war nie anders im Drient: feit ben älteften Zeiten anarchische Buftanbe, bie von Despoten gebändigt wurden, mogen fle nun Schahs von Berften, arabische Chalifen, türkische Großherrn gewesen sein. Das hat Mehemed Ali gethan, und bann bie Magregeln getroffen, welche unter ben herrschenden Verhältniffen nothwendig Sabn-Sabn, Drient, Briefe, III. 11

١

waren um ben Boben zu befäen, ben er geebnet hatte, und ben nur ein schneibender Aflug burch-Beht er nicht tief, so sind die Furchen gleich wieder zugerieselt. Das Bolt ift intelligent, aber so indolent, so schlaff, daß es ohne einen beständigen Sporn von Außen Richts thut — wenigstens nicht anhaltend und über die Rothwenbigkeit ber Gegenwart hinaus. Mehemed Ali hat die volle, kalte Harte, und unerbittlich berechnende Strenge eines Despoten, ber ein robes Bolf civilistren und in Ordnung halten will; aber ein wilber Tyran, ber aus Laune mißhandelt ober jum Bergnügen qualt ift er nicht. Menschenliebe, so in unserem Sinn, nach Heinrichs IV. Ausbruck mit dem huhn im Topf, kennt er nicht; boch eben so wenig saugt er blindlings Land und Leuten bas Mark aus um sich zu bereichern. Was er für Berbefferung und Pflege bes Landes thut, muß fünftigen Geschlechtern ju gut fommen. es gerettet hat aus ber vermahrlosenden Barbarei, ber seit sechshundert Jahren Mamluken und Türfen es Breis gaben; daß er sich Mühe giebt und Mittel versucht um die Reffourcen des Landes zu entwickeln und heraus zu arbeiten und beffen innere Sulfsquellen zu öfnen, ift nicht so verbrecherisch wie es in Europa ausgeschrien wirb. Europa

hat eine andre Religion, eine andre Bilbung, eine anbre Bergangenheit: bas follte es berücksichtigen und nicht vom europäischen Standpunkt Mehemed Ali beurtheilen. Und hat nicht auch Europa Manner aufzuweisen, die warlich kein zartes herz und keine weiche Hand fur bas Bolk ihrer Zeit hatten und es bennoch burch ihr Verfahren ungeheuer vorwärts brachten? Carl ber Große, 3. B., und Beter ber Große, und Napoleon. Ich vergleiche Mehemed Ali mit Reinem von ihnen; ich meine nur daß die Mitwelt sehr oft thrannisch — was bie Nachwelt groß nennt. Mißgriffe mag er thun; aber er thut boch etwas! und bas ift hier so au-Berordentlich, so felten, so unerhort, daß es ohne Lehrgelb nicht abgehen kann. In Sprien — wo ein Baum gepflanzt, ein Weg gemacht, eine Brude geschlagen, eine Wafferleitung hergestellt mar, wo bie Spur einer ordnenden, forgsamen hand sich bemerkbar machte, die jezt freilich wieder in der alten Verwahrlosung unterging - und ich fragte nach bem Urheber, so hörte ich nie, aber nie einen andern nennen, als "ben großen Bascha". So etwas thut man boch nicht wenn man nur barauf bedacht ift ben Geldbeutel zu füllen. Von ber Herrschaft will er natürlich weber für sich noch für seine Familie laffen. Er hat bas gegenwärtige

Egypten geschaffen, es bedarf noch lange und sehr einer orbnenben Hand, eines festen Sinnes in ber eingeschlagenen Richtung: wie follte er ba nicht Alles aufbieten um auf seinem möglichst selbständigen Plat zu bleiben. Die lange Reihe von Kriegen, zu benen er eine gang neue Armee nach europäischer Weise organisirt und eine Flotte gebaut hatte, verursachte enorme Kosten, und die Kosten ben Druck bes Volkes. Die Abgaben scheinen mir ungeheuer hoch für dies arme Volk, und die Solibarität eines ganzen Dorfes für beren Leiftung, fo bag ber Flei-Bige für ben Trägen mit arbeiten muß fatt für fich zurucklegen zu konnen, eine barbarische Maßregel und überbas nicht geeignet um die Bereitwilligkeit zur Arbeit zu erhöhen, die dem Araber freilich ganz und gar abgeht. Wenn einst bas tulturfähige Land ber Wüfte abgerungen und mit hinreichenden Irrigationsanstalten bauernd gegen sie geschütt fein wird; wenn gludlicher gestellte Beherrscher einst nicht mehr auf Vertheibigung gegen feindliches Andringen und politische Chikanen sonbern auf Verbesserungen in ben unvolkommnen Bustanden bes Landes bedacht sein burfen: bann wird man schon erkennen, daß ber alte Mehemeb Ali das Fundament zu dieser Möglichkeit gelegt hat. Mir scheint Eines bedenklich: daß er sich so

gang ben Frangosen für Rath und That bei feinen Unternehmungen in die Arme wirft. Ich weiß nicht ob sie Rugen ftiften wenn's gilt, wie hier, von unten auf die Menschen zu bearbeiten. In ben verschiebenen Schulen 3. B. die fie gestiftet haben und bei benen sie Lehrer sind, wie wird ba ber Unterricht ertheilt? — Du wurdest es nimmer errathen! — in frangösischer Sprache und burch Dolmetsche! Das scheint mir baarer Unfinn. Kann in Unterricht Nerv und Leben, und zwischen Lehrer und Schüler die nothwendige wechselwirkende Anregung fein, wenn fle in verschiedenen Bungen gufammen reden, und noch dazu in morgen= und abenblandischer? - Auf ber andern Seite find die Frangosen wieder die Einzigen, die guten Willen für ihn haben; — aber ich bachte boch an meine armen spanischen und italienischen Mönche, wie die Alle grabisch verstehen um fleine Kinder lesen zu lehren.

Thue mir nur ben Gefallen, liebes Clärchen, nicht etwa zu sagen: Also Du bist auch für Mehemed Ali. Ich bin nicht für, nicht gegen ihn, sondern vollsommen parteilos. Ich sehe und höre mit gleichem Aug und Ohr was man zu seinem Lobe, was man zu seinem Tadel anführen kann, und sage es. Mit den diplomatischen Agenten im

:

Drient ift gar nicht über ihn zu sprechen, benn bie Meisten thun es, ba bie großen Mächte ben Stab über ihn gebrochen haben, in so offiziel stereotypen Phrasen, daß ich mich schwer bes Gebankens erwehre, ste ständen genau so in ihren Instruktionen. Er entvölfere bas Land, ift ein Hauptvorwurf. England treibt ben schändlichen Opiumhandel nach China, ber das gegenwärtige Geschlecht im Mark - und fommende im Reim vergiftet. Wer hinbert es? wer stört es? wer nimmt sich ber Chine= sen an? Niemand. Denn Riemand fann es gegen das allmächtige England. Wie höchst possierlich nimmt sich da dieser philanthropische Schwung für bie Araber aus - als ob in ber Türkei nicht von Jahr zu Jahr die Bovulation abnahme! D Heuchelei! Seuchelei!

XLVIII.

Affuan, Senuabend, Januar 13, 1844, auf bem Ril.

Morgen geht's nach Nubien, Herzensmama! Zwischen ben Wendekreisen muß ich boch einmal in meinem Leben gewesen sein um zu wissen, wie es denn eigentlich in der tropischen Jone aussteht, die man bei uns aus nichts als aus Gewächshäusern kennt. In alten Zeiten, nämlich 2700 Jahre vor

unfrer Aera, lag nun freilich Affuan unter bem Wendezirkel des Krebses; da sich aber die Schiefe ber Efliptif immer vermindert und vermindert, so ift er seitbem bem Aeguator naher gerückt, und Asfuan hat seine alte Stellung verloren, wie seinen alten Ramen — benn bamals hieß es Spene. Wie die Astronomen und die Historiker über unfre Welt mit einander fertig werden, begreif ich nicht! Die Einen rechnen mit ber hochsten Belaffenheit Millionen Jahre für den zurückgelegten Lauf ihrer Geftirne aus, weil ihnen bas Weltspftem für ihre Sterne angeordnet scheint; - und die Andern, welche es für die Menschen und beren Thaten in Anspruch nehmen, sind mit einigen tausend Jahren burchaus zufrieden gestellt, weil sie darüber hinaus in ein Chaos von Ungewißheit gerathen. Run gleichviel! mit dem ehemaligen Wendezirkel kann ich mich nicht begnügen, Mamachen, und da wir in dem fleinen Safenort Messib, ober ben erften Rataraften eine Barke gefunden haben, fo verlaffen wir morgen die alte, und gehen in ber neuen nach Wabi Halfa. Wer feine gar ju große hat, und wem baran liegt die Fahrt durch die Katarakten selbst zu machen, behält die seine, und nimmt nur andre Mannschaft, die mit den Klippen und Strömungen des oberen Fluffes bekannt ift. Aber meine Barte ift ein

wahrer Wallfisch, und die Rataraften zu befahren fällt mir nicht ein. Das ift gut für Männer bie schwimmen und fich im Nothfall felbst retten fonnen. 3ch mußte mich auf Andre verlaffen ober im Nil ertrinken — und zu Beidem habe ich nicht die mindeste Luft. Du siehst baraus, daß bie Ratarakten kein Niheinfall find. Der Kluß fürzt nicht in eine jabe Tiefe, sondern senkt fich nur rasch über, awischen und burch Klippen. Geftern Nachmittag kamen wir hier an, nachdem wir am neunzehnten December von Fostat abgegangen, und vierundzwanzig Stunden in Tentyris gewesen sind. Eine ansehnliche Beit für eine Strede von 105 beutschen Meilen. In Europa wurde man über biefe Langsamkeit in Beraweiflung gerathen; hier heißt die Fahrt eine recht gute. Hätten wir kontraren Wind gehabt, fo wurde fie acht bis vierzehn Tage langer gewährt haben. Er war fast immer gunftig, und fiel nur selten ganzlich — wo bann freilich bas unendlich lang= fame Ziehen am Ufer, ober bas Stoßen mit Stangen um die zahlreichen Sandbanke herum, uns nicht fehr förberte. Mit vollen Segeln, bei gunftigem Winde und unter einem mahren Freudengebrull umfrer Mannschaft langten wir bei Assuan an, das höchst malerisch auf dem hohen östlichen Ufer liegt: nämlich die jetige Stadt hinter Balmen verborgen,

was ihr fehr vortheilhaft ift, und die altarabische, bie auf ben Trummern ber römischen, so wie biese vielleicht auf ber allerältesten egyptischen liegt, auf einem hohen, schroffen Hügel am Fluß und ganz und gar in Ruinen. Die ungebrannten Ziegel mit benen die Araber bauten und noch bauen, bilben merkwürdige Ruinenformen, nämlich feine Schutthaufen, wie die gebrannten ober wie Steine, son= bern mehr zerriffene, aufwärtoftarrenbe, einzelne Rlippen. Das Gemäuer sieht aus wie von Riesenfaust zerfrallt, ober selbst wie starre graue Kral-Ien bie aufwärts broben. Aus ber Kerne, mit bem transparenten hintergrund bes schöngefärbten himmels, macht es sich sehr gut; in ber Rahe findet man bas Material zu elend, benn in biesem Bunkt wird man hier verwöhnt - nicht in ber Gegenwart, aber burch die Vergangenheit. Unweit Affuan find die Granitbrüche, die den herrlichen rothen Granit geben, welcher im Alterthum so beliebt war, und nach feiner Beimat ben Ramen, Spenit, empfing, und auf ber kleinen Insel Bibscha, Phila gegenüber, wird ber noch zehnmal schönere Rosengranit gefunden, von dem auf Elefantine ein Thor, als Ueberbleibsel früherer Herrlichkeit prangt. Lettere Infel liegt Affuan gegenüber dieffeits ber Rataraften, die beiden andern liegen jenseits berselben,

ungefähr eine Stunde aufwarts. 3wischen ihnen wirbelt und frauselt sich ber Ril. Geftern befahen wir Affuan, an welchem eben nichts Sehenswerthes außer ber Lage ift. heute früh ritten wir nach Messib und setzten von bort nach ben Inseln Phila und Bibscha, und weiter nach bem linken Ufer des Mils über, wo man den Fall herrlich übersieht. Der Weg von hier nach Messib führt burch eine wahrhaft furchtbare Bufte — burch blenbenben riefelnben Sand, ber fich wie ein ftilles tobtes Meer ausbreitet, und in bem Granitblode, bald in einem Klumpen, bald in zerschmetterten Maffen, wie ftille tobte Inseln liegen. Das arabische und lybische Gebirg, das den Nil zwischen sich genommen und bis hieher geleitet hat, ist Ralfstein; allein dasjenige welches Egypten von Rubien trennt, und hier jene beiben Sohenzuge mitsamt bem Ril quer burchschneibet ift Granit mit Kalkstein vermischt, und die Mühe welche das Wasfer in den chaotischen Urbildungen des Landes gehabt hat über diese Scheibewand hinweg zu kommen, hat den Granit so zerkeilt und zerdonnert und hat weithin über bas Erbreich biesen Bobensat von Sand verbreitet und zurückgelaffen. So erklärte ich mir bas was ich fah. D welche Debe! kein Baum, fein Strauch, nicht bas armseligste Grashalmchen,

nicht bas burftigfte Moos auf ben großen Steinmaffen. Scharfer Wind zerwühlte ben heißen Sand. ber sich in Wirbelwolfen aufjagen ließ und wie Bulver auf uns nieberfiel, Rleiber, Haar, Augen überschüttete. Der Ril bleibt zur Rechten, und fern; man schneibet seine Krümmungen ab indem man ihn verläßt und quer burchs Land geht. Bur Linfen sind die Granitbrüche, die sich von den einzelnen Bloden ankundigen laffen. Da liegt noch ein prächtiger Obelist, ganz zugeschnitten, irgend einer Bestimmung gewärtig. Aber kein Tempel harrt seiner. Bielleicht wandert er dereinst ins Abendland um bort einen Blat mit obem Brunt schmuden zu helfen — nach England, nach Baris, was weiß ich! Allein das weiß ich, daß er zu unfrer Architektur gar nicht paßt, und mir baher in Paris auch gar keinen Effect machte. In Rom wol; bas ift rechtmäßige Erbin von Allem was im Alterthum groß war, und ift felbst großartig genug um bas Frembeste in sich aufzunehmen und ihm ben Stemvel von Rom auszuprägen. — Bei Messid kommt man wieder an den Nil. Eine große Spfomore und einige Balmen erquiden bas Auge. Radte schwärzliche Kinder mit Affenbewegungen sprangen um ums herum, heerbenweise, und schrieen mit ftribenten Stimmen Bakschisch! mit einem Zusat, ben ich in ihrer

Aussprache Anfangs gar nicht verstehen konnte. "Mangiare niente" follte es heißen; also bis Rubien ist die italienische Sprache gebrungen. fürchterlich verwachsener Anabe ist ber einzige Krüpvel, ben ich bis jezt in Egypten gesehen habe; bafür aber giebt es in Cairo mehr Menschen, die an ben Augen etwas Fehlerhaftes haben, als sonft in ber ganzen Welt zusammen genommen. Auf der Strafe fann man gewiß fein, daß bet britte Mensch nur ein Auge hat, ungerechnet die Augenfranken, bie mit Binden und Schirmen umhergehen. entsetliche Ophthalmie stellt diese Berheerungen an. In Oberegypten fennt man fie nicht; bort ift überhaupt das Klima weit gesunder, so daß auch die Best lange nicht so viel Opfer verschlingt, und in Rubien nie gewesen sein soll. Bu jenen Kindern gesellten sich auch Schaaren von Mannern, die ebenfalls Bakschisch schrien, etwa wie man guten Morgen fagt; und zulest noch Weiber, nicht bettelnd, nur neugierig und daher noch zudringlicher, affrose Geschöpfe mit blau bemalten Lippen und ben einen Rasenflügel mit einem blanken Metallring ober Ragel burchbohrt, Hals, Bufen, Arme überbedt mit Schnuren von bunten Blasperlen und Glasringen. Wir kommten uns gar nicht ihrer erwehren, obgleich sie uns nichts zu Lieb noch zu

Leib thun wollten. So ift hier bas Bolf — in ber Art wie fein Bieh, Kameel und Gfel, ohne Baum und Zügel, gar nicht zu lenken, nur zu trei-Meffib ift ber hafen für Alles, Menschen und Waaren, das nach Wadi Halfa, und mit Karawanen weiter ins Innere von Afrika geht. Affuan hingegen ift ber Hafen für Alles was von bort kommt und nach Cairo geht. Die Katarakten find für handelsschiffe eine große Störung, benn es ist zu kostbar und zu unsicher sie hindurch zu schaffen. Transporte ju Baffer von Babi Salfa nach Cairo muffen in Messib aus = und in Affuan wieder eingeschifft werben, nachdem Rameele fie von einem Safen zum anbern geschafft haben. Goldstaub, Elephantengahne und Strauffebern find Sauptgegenftanbe bes Sanbels aus bem inneren Afrika - erzählte uns ein französischer Raufmann, der in Affuan etablirt ift, und eben mit einer Rarawane von sechsundvierzig eigenen Rameelen aus Dongola zurückgefehrt war, wohin er alle mögliche europäische Waaren, Stoffe, Gerath, Glas = und Bronceschmudfachen gebracht hatte. Die schwarzen Sclaven find ein vierter und wichtiger Artifel, für ben es aber nicht sowol Kaufleute, als nur Sand-Ier giebt. Kameele find in biefen ganbern unschasbare Thiere; ohne fle konnte ber Kaufmann wie

ber Reisenbe nicht vom Aled. Ich schätze ihre Verbienste, bin aber herzlich froh fie für meine Berson nicht mehr in Anspruch nehmen zu burfen. hier wie in Meffib liegen fie in großer Menge am Ufer, Baarenballen um fie herum, und Belte ober Butten von Palmblättern baneben, in benen bie Befiter oder die Kührer wohnen, bis sie sich zur ferneren Reise angeschickt haben. Das giebt benn wieber acht orientalische Bilber — diese Kaufleute mit ihren Pfeifen unter ben Palmen sitzend, die gelagerten Rameele, bie Waarenballen mit Spezereien und andern schönen Sachen, unten am Ufer die Barten mit ben langen Segelstangen, und bagu ber Nil und die schwarzen Felsenmassen von Elefantine. Bab und Phila! - Ober es kommt eine Rarawane von schlanken schwärzlichen Rubiern, benen die hochrothe Farbe des Turbans, oder der weiße Chawl, ben sie um Kopf und Schultern werfen, sehr gut steht. Sie haben scharfe, bestimmte Buge, Bart und ichone Gestalten, find auf feine Beise mit ben hibosen, bartlosen, spinbelburren Regern zu verwechseln, aber auch keine Araber mehr, fonbern vom Stamm ber Berber. Beiber waren mit ihnen, buntbemalt wie Tapeten, und Kinder von benen die kleinsten nacht und auf bem Bauch liegend auf bem Ruden ber Rameele angebunden

٠. نم

waren. - Die frembartigen Gestalten machten bie obe ftarre Gegend etwas bunt und paffen zu ihr. benn hart und scharf sehen sie, auch im besten Fall, immer aus. Sist man nun im Nachen und fährt zwischen ben schwärzlichen Granitklippen bin, die ben Ril einfassen und burchschießen, und von benen bie eine ihrer Form wegen Bab, bas Thor, heißt: fo steigt bei einer Wendung plöplich aus dem duftern Gewirr die Infel Phila auf, licht, flar und schön, tros ber Berwüftung, bie fie umgiebt, und ber auch fie selbst zum Theil verfallen ift. Schutt bedt ihren Boben, ber einst zu weiter nichts beftimmt war, als Tempel zu tragen. Eine Mauer steigt aus dem Nil auf, und schützte bas geweihte Giland gegen bie Berftorungen bes Waffers; fie steht an manchen Stellen noch; an andern ift ber schroffe Abhang mit blühenden Bohnen bedeckt, eine beim Bolf sehr beliebte Felbfrucht. Palmen schutteln tieffinnig ihre Saupter über ben eblen Ruinen; - fonft aber ift die Infel verschont geblieben, fowol mit menschlichen Ansiedelungen als mit traurigen Versandungen, und daher sind ihre Tempel verhältnißmäßig vortrefflich erhalten, während fich auf ben Schwefterinseln Bidscha und Elefantine nur noch wüste Trümmer und wenig Ueberbleibsel ber früheren Monumente finden. Bhila aber, mit feinem boppelten Pplonenpaar, mit ben langen faulengetragenen Bortiken, welche sie verbinden und zu ihnen führen, mit ben verschiedenen Tempelfalen, die zuerst hell und frei find und dann, je näher bem Innersten, bem Allerheiligsten, immer bunkler und geschlossener werden - Phila könnte noch jest, wenn man ben Schutt wegräumte, Einiges erganzte und ben grandiosen Aufgang vom Ril bei bem Dbelisten herftellte, die Mufterien ber großen Gottin feiern sehen, welcher bieser Tempel geweiht war. Er ist noch in seiner Verwüstung mit so feierlicher Majestät und so tieffinniger Ruhe umgeben, seine Architectur ift von so ernster und erhabener Burbe, baß seine Bilbnereien von Göttern mit Sperberföpfen und Rubhörnern mir bagegen wie franke Fieberträume eines hohen großen Geiftes vorfom-Die Bildnereien find genau die unschönen und ungelenken Gebilbe, welche wir aus den Dufeen kennen und "egyptisch" nennen, während wir von der Architektur keine Ahnung haben, noch ha= ben können. Sie schmeichelt nicht bem Auge, fie gefällt ihm nicht; aber sie imponirt bermaßen, daß neben ihr jede andre gewiß flein und vielleicht fleinlich erscheinen wurde. Sie sieht noch grandios in dieser Felsenwelt aus; ja, doppelt! benn ihre Maffen find so gewaltig als ob sie nur ber hand

ber Natur entstiegen sein konnten, aber so harmonisch geordnet und zusammengestellt, daß ber Menschengeist in ihrer Beherrschung einen seiner großten Triumphe feiert. Die Insel Phila vom Nil umgeben, geschirmt und getragen, ift eine köstliche Reliquie aus Egyptens großer Ptolomaer-Beit. — Auf Bibscha stehen noch ein Baar Saulen awischen benen einige Familien sich eingenistet haben mit ihren Schwalbennestern von Wohnungen; und eine Granitstatue sitt ba ohne Kopf. Dazwischen wandeln Ziegen herum und suchen sich spärliche Nahrung. Am Uferabhang, den der Nil befruchtet hat, lag gleichsam ein grüner Kranz von Lupinenund Bohnenfeld buftend und blühend. Die Bohnen tragen allerliebste violet schattirte Blumen. Sie befäumen auch bas Ufer bei ben Kataraften. Dann beginnt sogleich wieder Sand und Kels. - Auf Elefantine find ein Baar Dörfer, Balmenwälber und größere Kelber; aber von den Tempeln, die sie noch vor vierzig Jahren getragen haben foll, findet man nichts mehr als unendlichen Schutt, großes Mauerwerk am steilsten und hochsten Abhang bes Ufers, eine sipenbe Granitstatue, mumienhaft ftarr, am Ropf sehr beschäbigt, und ein Thor von Rosengranit, so wunderschon als ob Aurora jeden Morgen durch daffelbe in die Welt hinein zoge und ihm et-Bahn-Bahn, Drient Briefe. III. 12

was von ihrem Glanz ließe. Gine Kaserne und eines Pascha Landhaus sind aus den alten Werkftuden gebaut.

XLIX

Babi Balfa, Montag, Januar 22., 1844 auf bem Ril.

Benig Europäer, mein lieber Bruber, bekommen Briefe von ihren Schweftern aus Wabi Salfa, ober Halfo; in letterem Fall muß es Halfu ausgesprochen werben. Du follst einer bieser Bevor= jugten fein. Jest bin ich innerhalb ber Wendefreise, bei ben zweiten, ben großen Kataraften bes Ril, bas weiß ich, und an ber füblichen Grenze von Rubien. Welche Länder und Bölfer aber hier meine Nachbarn sind, das weiß ich nur ganz unbestimmt, benn ich habe feine Karte, fein Buch, gar nichts über Nubien bei mir, und so kann ich Dir über meine Nachbarschaften nur sagen, daß achtzehn Tagereisen zu Kameel mich nach Dongola bringen wurden und abermals achtzehn nach Sennaar; und daß Cordufan und Darfur in noch grö= Berer Entfernung fich ausbreiten. Nach Rameel= märschen rechnet man hier zu Lande, und zwischen ben Wilden nimmt man halbwilde Gewohnheiten Diese Länder sind Königreiche ber Schwar= an.

gen; Darfur ift jest von Mehemed Ali erobert und unterworfen, und Achmed Bascha hatte dort im vorigen Berbst einen Unabhängigkeitsversuch gemacht, und ist gestorben. Cordufan und Sennaar sind auch erobert und Mehemed Ali besitzt diese gander zu Lehn von der hohen Pforte. Es muß unerhört schwierig sein bei dieser großen Entfernung und mehr noch bei biesem Mangel an Communication eine Art von Herrschaft über wilde Bölfer zu üben. Truppen, Munition, alle Bedürfniffe einer Armee muffen durch die Bufte. Ich mögte Dich orientiren über Land und Ort wo ich mich in diesem Augenblick befinde, darum erwähne ich meiner schwar= zen Nachbarn, mit benen ich übrigens nicht ben geringsten Verkehr gehabt habe, ba fie alle jenseits ber Büfte wohnen. Rubier sind keine Reger, und feben beffer aus; aber die Rubierinnen wetteifern mit den Regerinnen an Häßlichkeit, und find wirklich bazu geschaffen einem für immer Wiberwillen gegen bas schone Geschlecht in Afrika beizubringen. Sie flechten das Haar, vermuthlich einmal im Leben, in zehntausend kleine Bopfe und pomabiren diese ab und an wenn ste übermäßig struppig werben mit Butter, welche nicht ben Parfum unserer Bomaden und Dele befigt. Diese Bopfe baumen fich förmlich wiber einander auf; dazu die breiten

blaugefärbten Lippen, ber klaffende Mund, die grell weißen großen Bahne, die rollenden Augen — ber Affe ist fertig! Dennoch, sobald ein Mann biese Damen anfieht, giehen fie ihren Schleier vor bas Geficht um ihm nicht ben Anblid ihrer Schönheit ju gonnen, ober um ben Gemal nicht eifersuchtig au machen. Es ift mir unangenehm von so garfligen Frauenzimmern umgeben zu fein, darum klage ich es Dir. Sonst habe ich nichts zu klagen. Wir find gestern Morgen hier angekommen, höchst sicher und ungefährbet, und bald barauf ließ ber Gouverneur seinen Besuch anmelben - wurde aber nicht angenommen. Ich verstehe nicht burch ben Dolmetsch zu sprechen. Das klingt albern; boch versichre ich, bag ich eher auf meine eigne Sand eine lange Rebe halten, als in biefer Beise nur brei Worte fagen fann. Für ben Araber ift bas gar nichts; er füllt bie Lüden bie burch bies Sinund herreben entstehen mit tiefen Bugen aus ber vortreflichen Pfeife und wartet gelaffen. In Kane besuchte uns der öftreichische konsularische Agent, da habe ich wirklich Martern ausgestanden. Der Befuch des Gouverneurs sollte ja auch nur eine Artigkeit sein; aber es ift boch vortreflich daß von Seiten ber Regierung dafür geforgt ift, baß in biefem wilben Lande Reisende ihre etwaigen Beschwerben, Klagen ober Bunsche ber oberften Behörde aussprechen können. Wabi Salfa ift ein langer, schmaler Palmenwald am rechten Nilufer, in welchem hie und da zerstreute Häuser liegen. Das bes Gouverneurs liegt zwischen ber bichtesten Bebaumung und befteht, wie alle übrigen, aus einem Biered von Lehmmauern, die ben innern Sof umgeben. Ein fleiner weiß übertunchter Erfer mit zwei Fenstern über ber Eingangsthur, zeichnet es bebeutend aus; benn Fenfter find felten hier zu Lande, wo man im Freien ober wenigstens bei ofnen Thuren lebt, also Licht und Luft vollauf hat. Für die Eingebornen hat das nichts Unbequemes; für und wol. Jest g. B. bei einem plöglich eingetretnen schneidenden Nordwind ift die glasfensterlose Barke höchst unbehaglich. Sie hat nur fleine hölzerne Schiebfensterchen, mit gehörigen Ripen und klaffenden Spalten, so baß es unmöglich ist sich gegen ben Wind zu schützen ohne sich wie in einem Kasten einzusperren, und auch bann pfeift er als Zugwind hindurch. Diese Barke ift übrigens ebenso eingerichtet wie die, welche wir in Assuan gelaffen haben, nur viel fleiner und leichter; elenb gebaut, nicht angestrichen, daher wimmelnd von Ungeziefer; fläglich betakelt, alle Taue find geknupft; ohne Anker. Indeffen find wir boch gludlich hergekommen: Wir muffen fur bie Fahrt im Gangen 1200 Biaster zahlen, was wol sehr viel ist, da sie vierzehn bis achtzehn Tage zu dauern pflegt, also nur einen halben Monat ungefähr, und ba bie Bemannung nur aus zehn Leuten besteht. Stühle, Sofapolfter haben wir überbas aus unfrer andern Barke mitbringen muffen. Der Gigenthumer gahlt bem Reis für die gange Fahrt nicht mehr als breißig Biafter und jedem Matrofen funfzehn. Sollte sie grade fünfzehn Tage währen, so hat der Matrose täglich zwei Silbergroschen verbient. Hoher ist auch nicht ber Tagelohn bes Kellah. — Du siehst also liebster Bruder, daß ich jezt eine Klotte und breißig Mann in meinen Diensten habe. Das Reisen im Drient ift gang bagu gemacht um ber unbebeutenoften Person einen Anschein von Wichtigkeit zu geben. Seute fruh ritten wir zu ben Kataraften. Nachmittags wollten wir die Rückfahrt antreten, waren aber nur im Stande bis jum linfen Ufer zu kommen, wo wir wenigstens unter bem Winde liegen. Der Sturm aus Rorben ift uns grabe entgegen und nicht zu überwinden burch umfre acht Ruber, die, um fraftiger wirken zu tonnen, auf einer Art von Armlehne ruhen, welche horizontal aus dem Rande ber Barke herausgreift. Und so bin ich jest auf einem Fluß, wo das Fahren stromab ebenso große Schwierigkeiten hat, als stromauf. Da ich ihn von Cairo bis zu den großen Katarakten bekahren habe, so will ich Dir doch ein Paar Worte über das Land sagen, das ich vom dreißigsten dis zum zweiundzwanzigsten Grad in ziemlich grader Richtung, wenn auch mit unendlichen Windungen, durchschisst habe. Ich sange aber nicht unten bei Cairo, sondern hier oben an, weil ich dann mit dem Strom gehen kann und sein rechetes Ufer auch zu meiner Rechten habe. Uebrigens ist es besser mit dem Chaos zu beginnen und mit der Ordnung zu enden, als umgekehrt — und das Chaos habe ich heute früh gesehen.

Wir sesten ans linke Ufer über, wo ein schmaler Saum von Bohnenfeld und wenig kleine Hutzten eine ärmliche Ankiedelung bilben, und ritten vom Fluß ab, schräg durchs Land um die große Krümmung abzuschneiben, die er ober Wadi Halfa macht, ungefähr anderthalb Stunden weit. Das Land bedeutet hier die Wüste, und diese ist so beschaffen, daß aus ihrem gelbgrauen Sande schwärzliche Kalksteinblöcke aufsteigen. Ringsum nicht die geringste Spur von Begetation. Kadaver von Kameelen in allen Stadien der Auslösung zeigen an, daß hier die große Karawanenstraße nach Dongola geht. Eine schrankenlose Ebene breitet sich ungeset.

ftort aus; die Wellungen bes ungleichen Sanbbobens, die Felsblode, die Berg- ober Felsspipen, die am Horizont weiß ber himmel aus welcher Ferne auftauchen, machen auf biefer Fläche nicht ben gerinasten Unterschied. Mir war als könnte ich bis ins Berg von Afrika hineinsehen. Endlich nähert man fich wieder bem Ril, die Felsblöcke schieben fich etwas bichter zusammen, man fteigt ab und erklimmt eine schroffe Klippe — von dort hat man den Blid über die großen Kataraften. Wie foll ich's anfangen um Dir ein Bild von ihnen zu entwerfen? Bor Allem ift nothwendig, daß Du die gewöhnliche Vorstellung von einem Wafferfall ganglich fahren läßt, und baß Du ebensowenig an bie niedlichen Kastatellen von Tivoli bentst. Stelle Dir vielmehr vor: Du ftehft auf einer Klippe, und Tausende ähnlicher Klippen, bald hoch bald flach, hier ein Block bort ein Fels, sind südwärts wie schwarze Inseln in das große Sandmeer der Wüste bis an den Horizont gestreut; aber nicht Sand umgiebt fie, sondern Waffer, ein breites, forme, ufer = und regelloses Waffer, das sich wild und rasch wie es eben ben Weg findet um sie herum brangt und tummelt und wol noch eine Stunde abwarts in gleich unruhiger Weise fließt. Wabi Halfa hören die Infelblode und somit auch

bie Hemmungen auf; da fammelt fich bas Waffer, und wird in seinem bestimmten Bett jum Fluß. Bei den Katarakten glaubte ich nicht einen Fluß ju feben; aber auch feinen See, benn bagu ift wieberum fein Wafferspiegel vorhanden; sondern eben nur ein muftes Waffer, bas fommt - man weiß nicht woher! bas geht - man weiß nicht wohin! das in der ungeheuern Fläche durch nichts als burch eine geringe Senfung bes Bobens bestimmt wird von Guben nach Norben zu ftromen, und bas im Often und Weften von ber Bufte gleichsam überwältigt und gezwungen wird nicht in fie hinein zu verfliessen. Aber scharf bestimmt und begrenzt, aber mit Rleid und Färbung angethan ift hier nichts. Es herrscht die graue Einförmigkeit bes Chaos und seine buftre Confusion. Der gelbliche Sand, bas lehmfarbene Waffer, bas schwärzliche Gestein walzt und wühlt sich burcheinander; die Maffen haben sich noch nicht gehörig sondern und jebe ihren Blat einnehmen fonnen. Es geht brunter und brüber, und immer so fort, immer so fort, feitbem bie Erbe ihre gegenwärtige Beftalt hat, und wird fortgeben, fo lange fie biefelbe behalt. Ueber diese Natur hat ber Mensch keine Gewalt. Diese Waffer fann er nicht lenken und orbnen, biese Bufte von rieselnbem Sand und von Kelsen

nicht beherrschen. Es ift die traurigste unüberwindlichste Einobe, bie das Auge gewahren kann, von furchtbarer Starrheit, und doch ohne die wilde kalte Erhabenheit einer Debe im Hochgebirg. Sie ist ju formlos, ju chaotisch um erhaben zu fein. Den ersten Schritt aus bem Chaos heraus thut gleichfam bas hochgebirg, und ift erhaben, weil es etwas Ungeheures überwunden hat. hier aber ift noch nichts überwunden, sondern Alles in unstillbarer Gährung, und weil ber Rahmen bes Bilbes so groß, weit und umfaffend, und das Bilb felbst boch nicht majestätisch ist, so fühlte ich mich beflemmt und gebrückt, und starrte gang trübe ba oben von der Felsenklippe in diese graue Wildniß hinein. Dazu saufte ber Sturm und fegte über ben Sand hin zu großen Wolfen ihn aufwirbelnb; die Sonne war heiß wie immer, aber verschleiert von Wolfen, Dunften, zersettem Staub - ich weiß es nicht; der ohnehin blagblaue Himmel sah gang farblos aus. Es gefiel mir nicht besonders innerhalb ber Wendefreise. Das Waffer hat an die Steininseln hie und da Sand getrieben, ihn mit Feuchtigkeit burchbrungen, ber Wind hat aus weiter Ferne ein Baar Saamenkorner herzu getragen. und bas find nun Geftrauche und fleine Baume geworden, Afazien und Tamaristen wie mir schien; bie bilbeten grune Flede, kleine burftige Dasen zwischen ben strubelnben Waffern und ben starrenben Felsen — allein es schien ihnen nicht besonbers auf ihrem Plat zu behagen, sonft hatten fie wol größer sein muffen; es ftort sie ja Niemand in Bachsthum und Gebeihen. Was zwischen ben Rataraften steht ift sicher por Menschenhand. -Selten kommen Reisende hieher; die spärlichen Ramen auf dieser Kelsenklippe eingegraben bewiesen Einen Frauennamen trug sie noch gar nicht; ber meine ift ber erfte. Englanderinnen mogen inbessen boch schon ba gewesen sein; boch eine Deutsche gewiß nicht. Die meisten Reisenden die nach Rubien fommen um die Tempel ju feben, febren bei bem von Abusambul, eine Tagereise von Wadi Halfa um, und nur bie wenigsten gehen bis ju ben großen Kataraften. Reizend find fie auch feinesweges, merkvurbig fehr. 3ch habe nie irgend etwas gesehen, bas ich mit dieser - wie soll ich's nennen? Lanbschaft. Natur? vergleichen mögte. und die kleinen Kataraften von Affuan find nur ihre variirte Wiederholung. Bei Kartoum im Sennaar nimmt ber Mil, ber bort ber weiße Kluß heißt, ben blauen Fluß auf, und tiefer abwarts noch einen, ben man Artuboras nennt; aber dann feinen mehr! bis zu seinen Mündungen nicht bas

geringste Flüßchen, nicht ben kleinsten Bach; baber ist es mir vollkommen unbegreiflich, wodurch er spater so breit wirb, bag er an manchen Stellen wie ein See aussieht. Außer ben jährlichen Anschwellungen, die ihn regelmäßig steigen und fallen machen, empfängt er keinen Zuwachs an Waffer und wächst bennoch — ber räthselhafte Strom, beffen ganges Leben, von feinen unbefannten Quellen, angeblich im Mondgebirge, geheimnisvoll ift. Interessant macht ihn das, und verleiht ihm einen besondern Reig; doch nicht Schönheit. Er ift von unsäglicher Monotonie. Wie schon wird z. B. ber Rhein durch die vielen verschiedenen Fluffe, die er in fich aufnimmt! ba werfen fich Sügelreihen auf, da weiten sich Thaler, da bilden sich Schluchten, da breiten sich prächtige Ebenen aus, um ihm ben Redar, ben Main, die Lahn, die Nahe, die Mosel zuzuführen. Alle haben ihr eigenthümliches und characteristisches Gebiet, und da wo sie in das bes Rheins übergehen unterbrechen fie mit wundervollem Wechsel das seine und schützen es vor Einförmigfeit. Der Rhein fommt mir in biefer Begiehung wie eine Frau vor, die machtige Leidenschaften erregt und empfunden hat, und burch fie mit einem Zauber ausgestattet ift, bem fich nicht wis berstehen läßt; - ber Nil, wie eine Nonne in tie-

fer Abgeschiedenheit, einsam vom Anfang bis jum Enbe, gleichförmig, ftill, und in biefer Stille ihre Geheimniffe bewahrend. Je nachdem man nun geneiat ift die Monotonie auf sich wirken zu laffen, wird man fagen: "Himmel, wie langweilig ift ber Ril!" ober: "Ach wie ruhig, wie still und friedlich ift er". Ich hoffe Du kennst mich genug um so= fort anzunehmen, daß ich Beibes gesagt habe. Inbeffen muß ich boch hinzuseten, daß Ersteres nur bann geschehen ift, wenn bie große Langsamkeit ber Fahrt, am Tau gezogen, ober um Untiefen und Sanbbanke cirkulirend, mich ermübete. Satte ich bis Wabi Salfa statt funf Wochen vierzehn Tage gebraucht, so mögte ich es wol nie gesagt, und mich ununterbrochen bem Reiz hingegeben haben. ben bie langen großen stillen Linien in Egyptens Landschaft sowol als in feiner Architektur üben. Die Abende auf bem Nil - Sturme natürlich abgerechnet, die in diesen Regionen ungefähr unser nordisches Schneetreiben vertreten - find die schonften, die ich erlebt habe. Am Tage ift es fo heiß. und die brennenden Sonnenftralen reverberiren fo scharf auf bem Baffer, bem Buftenfand, ben Ralfgebirgen, daß man nicht gern die Rabine verläßt. Gegen Abend kommt man heraus, legt fich ein Paar Stunden auf den breiten Sofa, und athmet

die leichte, linde, frische Luft ein. Die Sonne finkt hinter das Indische Gebirg, das dunkelblau wie Email im Schatten liegt, während die Lichtstralen auf dem arabischen wie auf einem Brisma spielen, und es mit Farben von Blumen, Schmetkerlingen, Ebelsteinen schmuden. Wie große flammende Rofen liegen einzelne Maffen ba; wie Ketten von Amethyst in goldner Fassung, die langgestreckten. Die ftillen Waffer spiegeln getreu bie schönen Gebilbe gurud, nur mit einem leichten Florschleier überhaucht. Frühlingsduft erfüllt die Atmosphäre; Rübsamen-, Bohnen-, Lupinen-, Widen-, Baumwollenfelber ftehen in Blute; Waizen und Gerfte find armslang; Afaziengesträuch mit lilafarbenen und blauen Schlingpflanzen burchflochten, auch anbre Gebüsche, die ich nicht kenne, umgeben die Wafferraber, Sakieh genannt, welche ununterbrochen die Felder bewässern, ober wachsen auf ihre eigene hand am Ufer, ba wo es nicht bebaut ift. Krühlingsathem müßte ich eigentlich biesen unbeftimmten, balfamischen, erquidenden Geruch nennen, den unfre Felder und Wälder auch in der schönsten Zeit unsers Jahres, im Junius aushauchen. Die wilben Tauben wiegen sich auf Pal= menzweigen, oder gurren und lachen lieblich netfend wie fröhliche Mädchen aus ben Gebuschen.

Baffervogel figen geschaart beisammen auf ben Sandbanken, marmorweiße hier, rabenschwarze bort, und zirpen ober schnarren ihr eintoniges Abendlied, das fie vom einformigen Geplatscher ber Wellen, zwischen benen sie leben, gelernt haben. Ein großer Reiher fliegt zuweilen über die ganze Breite bes Flusses, oder ein Belikan, der mit schwerem Flügelschlag nach irgend einem Kisch untertaucht. bie Sonne gesunten und bas Abendroth verglimmt, so beginnt zuweilen im Guben ein zweites Abendroth, bunkler und weniger flammend als das erste aufzugehen, und die erblaßten Berge noch einmal rosig zu schminken. Inzwischen sind auch die erften Sterne aufgegangen: Die himmlische Benus als Abendstern, schöner als irgend ein andrer, die Sonne bes nächtlichen Himmels; ber fühne Jager Drion fteigt langsam über bas grabische Gebirg herauf. Spater, im tiefen Suboft, ber Canopus, ben man bei uns und ich glaube in ganz Europa, niemals fieht. Dann fahrt man bahin wie awischen awei himmeln. Das Silberband bes Rils ift in ein bunkles Kirmament voll fanft zitternder Sterne verwandelt, während die da oben groß und ruhig wie himmlisch gute Geisteraugen aussehen, und gar nicht das bittre Geflimmer haben, als ob fie vor Kälte zittern und beben, wie in unsern Winternäch-

ten wenn sie recht klar sind. Sie brauchen hier auch nicht zu frieren, benn unfre Juliusabende mögen schwerlich warmer sein, als die januarischen in Oberegypten und Rubien. An den Ufern ift es noch lange lebenbig. Feuer flammen in ben Dörfern auf und ber Plat bes Heerbes ift vor ber Thur. Die Schaaf= und Ziegenheerben wer= ben blokend heimgetrieben, Hunde bellen, Esel schreien, Rinber jauchzen, die Sakieh breht sich knarrend. Am Schaduff singen die Manner taktmäßig indem sie bie Schöpfeimer im Ril füllen und in ben Rinnen leeren, welche bas Waffer weiter führen. Gefänge ber Einzelnen die aus den Felbern heimkehren, laute Gespräche und Rufe schallen weithin. Die Araber reben mit einander von Barke zu Barke, vom Ufer jum Nachen, ich glaube wirklich von Dorf ju Dorf, fo lange nur die Stimme erschallt - bermaßen gesprächig sind sie, und immer in einem Ton, ber mir wie brohnendes Geschrei vorkommt. In irgend einer einsamen Barke wacht ein Mann und vertreibt sich die Zeit und den Schlaf indem er die Darabukah schlägt, beren bumpfer Ton mich immer an die spanische Guitarre erinnert, die auch so nachlässig und im Grunde tonlos klingt, obgleich die Instrumente selbst nicht die mindeste Aehnlichfeit haben. Endlich wird es still allüberall, und

kühl auf dem Wasser. Dann geht man wieder in die Kadine und trinkt Thie. — Weht der Nordwestwind scharf, der mich so lange ich in Egypten din kaum einen Tag verlassen hat, und der bei der Nilaussfahrt ebenso günstig war, als er jezt dei der Niesdersahrt hemmend ist, dann steht es freilich übel um die abendlichen Vergnügungen, und das undeshagliche Gesühl in alle Mäntel gewickelt sitzen und bennoch frieren zu müssen, gesellt sich zu dem Unsbehagen, welches Langeweile und Ungeduld erzeugen.

Montag, Januar 29, auf bem Rif.

Rachbem wir sechsundbreißig Stunden wie angenagelt in ber Nahe von Wabi Salfa blieben, immer fortzugehen versuchten und immer ans Land getrieben wurden, fiel ber Sturm und unfre tuchtigen Nubier mit ihren großen Rubern überwanden ben Wind. Ich habe alle Tempel gesehen, die sehr bequem für ben Reisenden nahe am Fluß liegen, so baß man nur fleine Spaziergange zu machen hat; und gestern Mittag, grabe vierzehn Tage nach unfrer Abfahrt, find wir wieber in Affuan angelangt. Bon ber alten Barke habe ich freudig wie von einem Balaft Befit genommen, fo geräumig, bequem und sauber ift fle im Bergleich zur nubischen: aber ber alten Mannschaft find wir zu früh wiedergekommen. Sie thut was fie fann um die Bahn-Bahn, Drient Briefe. III. 13

Fahrt zu verlängern, gab gestern Abend, als wir fortgehen wollten, Wind vor und ging erft heute Morgen, rubert so gut wie gar nicht — — bas wird eine schreckliche Fahrt bis Cairo werben! immer Bank, immer Drohung und Wibersetlichkeit! Dies Bolf ift wirklich für den Kurbatsch geboren; so beißt eine Reitgerte von Rhinozerosleber. Wenn ber Reis und ber Steuermann eine tuchtige Baftonade befamen wurden fie bienen wie es fich gehort. Gegen folche Mittel ftraubt fich ein europaisches Herz; darum wird man auch immer diesen Leuten gegenüber ben Rurgeren giehen. Du fiehft, mein lieber Bruder, daß eine Rilreise ihre tiefe Schattenseite hat. — Aber ich gehe wieber zu ben großen Rataraften gurud von benen ich auslaufen wollte um Dir fluchtig Land und Leute zu ffizzi-Lettere scheinen viel ernster als die Araber, schweigsamer; unfre Matrosen bachten nicht an Mufit und Tang; in den Dörfern lief uns nicht die ganze Bevölkerung nach; man schaute wol hin nach ben Fremben — mehr nicht! Weiber, schwarz und burr wie Parzen, blieben vor ihren hutten figen, schwarze Schaafwolle an der Spindel spinnend. Männer in blauen hemben, große weiße Shawls mit rothem Saum um Kopf und Schultern ge= schlungen, und durch ihre scharfen Züge und ihre

harte Drapirung frappant wie Michel Angelos Sybillen aussehend, blieben auch bei ihrem geselligen Geschäft, ber Pfeife, im Rreise hoden. Rinder find völlig nadt; die Weiber fehr verhüllt in schleppenbe schwärzliche Gewänder und Schleier von unsauberm Aussehen, aber bennoch mit Firlefang von bunten Berlen 2c. überhängt; bie Manner gut gefleibet. Bei ber Arbeit werfen fie ihr langes blaues ober weißes Hemb und ein kleines welches sie barunter tragen ab, ber hipe wegen, und behalten furze halbweite Beinfleiber nur an. die von den Suften jum Knie reichen, und auf dem Kopf trot der blendenden Sonne nichts als die kleine glatte, enganliegende, weiße Müte, die schon in Egypten fast allgemein beim Kellah ben rothen Tarbusch verbrängt hat, und in Nubien ganz. Die Rüancirung biefer weißen Müte Dir auszumalen überlaffe ich Dir felbst. Wer nicht arbeitet hat häusig einen Turban um sie gewickelt, und das fieht natürlich sehr viel beffer aus. Will Jemand von einem Ufer zum andern hinüber, so legt er fich mit ber Bruft auf einen mit Luft gefüllten Schlauch. und erleichtert sich baburch bas Schwimmen. Seine Rleiber trägt er zu einem großen Turban um ben Ropf geschlungen und seine Lanze als kolossale Rabel burchgesteckt. Es sieht höchst originel aus.

Sie treiben in biefer Weise schwimmend, mit fürch= terlichem Geschrei und Schlägen schwimmenbe Rameele, benen dies ein Greuel ift, burch ben Nil. Rleine leichte Nachen, die ein Mensch regiert, habe ich nicht gesehen. Bei bem Dorfe Dorr lief eine große Barke von Stapel. Die Weiber jauchzten ben Zugharit so prächtig, baß er in ber Ferne wirklich wie ein Posaunen-Tremolo klang, und die Manner thaten Freudenschüffe, die im Inbischen Bebirg ein majestätisches langes Echo wedten. wir anlegten bot man uns Milch, Sühner, Gier, getroduete Datteln jum Rauf. Lettere waren gang schlecht, weil alle Orientalen, von Constantinopel an, den unbegreiflichen Geschmack haben die Früchte unreif zu effen; die Mild außerordentlich gut und von Rühen, während man sich in Egypten meiftens mit Ziegen= ober Schaafmilch begnügen muß boch vielleicht auch nur in diesem Jahr, weil unter ben Rindern eine Seuche geherrscht, die fieben Achtel weggerafft hat; baher war auch in Cairo bas Rindfleisch zu effen verboten. Bei ben Suhnern übte man die kleine Industrie sie mit Luft aufzublasen um den magern Dingern eine trügerische Kulle zu verleihen - einen Kunftgriff ben ber Dragoman kannte. Uebrigens herrscht bie größte Barmlofigfeit im Verfehr mit ben Fremben, mah-

rend sie unter sich von Dorf zu Dorf ihre blutigen Kehben haben. Einmal rief ein Mann vom Ufer aus unfre Barte an: ob wir feinen Argt an Bord hatten. — Rein! aber weshalb? — Sie hatten um eines geplünderten Bohnenfelbes willen ein andres Dorf überfallen, vier Menschen mit Klintenschüffen verwundet, und dabei hatte Einer ber ihrigen auch einen Schuß in ben Leib bekommen, woran er vermuthlich sterben muffe. — Das that uns fehr leib, aber wir wußten ihm nicht zu helfen. - Das Land ist zuweilen aut und reich bebaut und bebaumt, und zuweilen tritt bie Bufte bermaßen an ben Muß heran, daß fogar ber kleine Saum von Bohnenfeld verschwindet, und statt seiner wildwach= fendes Gefträuch auf ben bunenartigen Sanbhugeln wuchert. Manchmal sind die Ufer, ohne felsig zu sein, bennoch so hoch, daß der Ril sie nicht überschwemmen kann; und manchmal senken sich hohe kable blendende Kelswände steil in ihn hinein. In eine folche Wand ist bas Königsgrab von Abahuba, find die beiben Tempel von Abusambul, sind andre Gräber bes Diebbel Ibrahim gehauen. Große Dorfer wie Babi Salfa, Dorr, Rurusto, Relabsche, und andre beren Namen ich nicht weiß, sehen beffer aus als irgend welche im Orient, find fest gebaut, mit Balmen burchwebt, von weiten grunen 1630 V 1100 M

Kelbern umgeben, die zahlreiche Sakiehs mäffern. Das haus bes Scheith=el=Beled (Aeltester vom Dorf) welcher Ortsvorsteher ist und für Ordnung bei Ablegung ber Abgaben zu forgen hat, zeichnet fich besonders aus, indem das gewöhnliche Biereck fehr geräumig und mit zwei pylonenartigen Thurmen in der Diagonale versehen ift. In diesen wohnt die Familie; das Mauerviered umschließt Rachts die Heerbe. Anfangs und in der Ferne hielten wir diese Gebäube für Tempelrefte in Wohnungen verwandelt; aber nein! man ahmt in Lehm nach, was man aus Stein gebaut fieht, und ba es hier nie regnet, so genügt er bem Bedürfniß. bre Dörfer find wieder fo miserabel mit ihren Butten die wie zerfallne Bacofen aussehen, und mit ihrer fläglich kahlen Lage auf sandiger Fläche oder am fandigen Sügelabhang, baß man fie fur verlaffen halten wurde, wenn man nicht Menschen zwischen ihnen gewahrte. Es giebt auch wirklich verlaffne Dörfer - fei es bag bie Bevölkerung abgenommen ober sich an anbern Orten angestebelt hat. Sogar Ruinen von Stäbten gewahrt man auf Felsen am Fluß, die früher als Festungen gegen Invasionen afrikanischer Bölker gebient haben mögen und jezt unnut geworben find, ober welche die türkische ober eine noch frühere Eroberung rui-

nirt hat. Richt eigentlich ruinirt sieht Rubien aus, aber es kommt um im Sande. Man bemerkt es an den Tempeln. Obgleich der große von Abufambul seinen Aufgang unmittelbar vom Ril hat und in den Felsen gehauen ift, so ist boch über benfelben bereits fo viel Sand herüber getrieben, daß von ben vier sitenden Kolossen am Eingang mur noch ein Einziger gang frei ift; ber 3weite hat schon die Beine in Sand begraben, ber Dritte auch ben Leib, und bei bem Bierten ragt nur noch ber Kopf hervor. Der Tempel von Hamada ist · fehr verschüttet; ber von Seboa gar bis zum Befime, fo daß es unmöglich ift in sein Inneres zu kommen, wenn man nicht Aufgrabungen machen läßt. Diese Tempel muffen einst nicht nur von Sand frei gewesen sein, sondern man muß boch annehmen, daß fie in einer von Menschen bewohnten Gegend erbaut worben find, damit es ihnen nicht an Verehrern und ihren Priestern nicht an Lebensunterhalt gefehlt habe. Sie liegen vielleicht nur eine Viertelftunde vom Ril, und bennoch biese graufigen Berschüttungen, die mir wie Lähmungen vorkommen welche ein Glied des menschlichen Korpers nach dem andern ergreifen und paralystren bis er zulett gang abstirbt. Sie finden weit mehr auf ber lybischen als auf ber arabischen Seite statt.

und boch liegen alle Tempel in Rubien auf ber lybischen, ausgenommen ben einzigen von Dorr. Das lybische Bebirg, bas in Egypten unausgesett oben glatt wie mit bem Meffer geschnitten, und hellgelb ift, nimmt hier mannigfache Formen und bunkle Färbungen an, so daß es nur zuweilen in langen freidigen Banden sich ausbehnt, und zuweilen wie Sarge, wie Altare, wie Pylonen, schwarzlich und bunkelgrau aus bem röthlichen und gelben Sanbe aufftarrt. Wenn ein Baar Dattelpalmen sich ba finden, wo er recht töbtlich vernichtend um fich gegriffen hat, find fie so dunn und hoch aufgeschoffen und ihr Bezweig ift so fein zerfiebert, daß man ihnen den Mangel an Nahrung wol anfieht. hingegen auf bem urbaren Boben gebeihen fie in prächtigen Bouquets, voller, ftarker, wilber als in Egypten, und beshalb anmuthiger, weil fie nicht regelmäßig gepflanzt find. Im Sinauffahren, und bei folchen armseligen baum = und felderlosen Dörfern vorbeikommend, konnte ich gar nicht errathen, wovon die Einwohner lebten, wenn sie nicht verftanden wie die Strauße Riefelsteine zu speisen. Herabfahrend und täglich ein ober mehre Male ans Land gehend, entbedte ich es benn boch. Die Dura-Ernte ift nämlich schon gemacht, benn fie wird im August gefaet, muß unter bem Ueberschwem-

mungswaffer feimen, und reift bis zum Winter; ihre gelben Stoppeln unterscheiben fich nur in ber Rahe vom gelben Sand. Dura ift eine hirfeart, und ben Rillandern das, was bei uns die Kartoffel bem gemeinen Mann ift. Durabrot, geborrte Dura, find tägliche Rost, die mit 3wiebeln, Knoblauch, getrodneten Datteln gewürzt wirb. Dhne bies Gewürz finde ich sie sehr aut; bas Brot schmedt wie unser Roggenbrot nur leichter, und bas entsetliche, schwarze, feuchte, saure, welches ber gemeine Mann bei uns ift, kann gar nicht damit verglichen werben. Das schmale Bohnenfeld am Ufer fehlt nie in der Nachbarschaft gines Dorfes. nige graubestaubte Palmen entbeckten fich hinter einem hügel, und zuweilen hatte ich sogar die große Ueberraschung, jenseits bes Dorfes ein tiefer liegendes grunes Waizen- ober Gerstenfeld zu gewahren, wohin eine Safieh ober ein Schaduff Wasfer fendete. Der fleine Bemafferungegraben, ben fie alimentiren ist häufig nicht größer als eine tiefe Furche, und ich habe ihn gesehen wenigstens fünfhundert Schritt schnurgrade burch die Bufte laufen bis zu einer Senfung bes Bobens, wo man ihn in vielen magrechten Rinnen ausgehen läßt, und badurch ein fruchtbares Erbreich erzwingt, bas ben prachtvollsten Waizen trägt. Zuweilen wird

ein gang kleines Canalchen - wie Kinder sie im Spiel graben und bann bie Gieffanne voll Baffer barin leeren - abgeleitet und ein Gemufebeet, ellenlang und breit, damit umzingelt. Dann liegt so ein winziges grunes Fleckehen einsam ba und prosperirt vortrefflich. Ich sehe boch schon seit Monaten die frappanten Contraste der Cultur und ber Bufte, aber immer bin ich neu bavon ergriffen und voll Bewunderung beffen, was der Mensch bewerkstelligen fann, wenn er Dube, Arbeit, Ausdauer und augenblickliche große Rosten nicht scheut. Die Irrigationsanstalten Mehemed Ali's sind noch nicht einmal für Egypten fo vollendet, daß es ein spärliches Ueberschwemmungsjahr nicht zu fürchten brauchte, und boch sind bort 50,000 Sakiehs in Bewegung. Nubien ift noch weit weniger bebacht und versorgt; darum fallen die einzelnen urbaren Kleden so ungeheuer auf. - Bon Kurusto geht eine Karawanenstraße nach Darfur. Da ift eine Douane eingerichtet und Militärbesatung in Station - Alles unter Zelten. Einige Tage vorher waren europäische Herrn abgereift; vielleicht Brofeffor Lepfius, ber nach Kartoum gehen will um bort antiquarische Rachforschungen zu machen. Die Wissenschaft hat warlich auch ihre Märtyrer! solch eine Buftenreise ift nichts Kleines! - und wenn

ich auch gar nicht die Mühfale, Entbehrungen und Anstrengungen in Anschlag bringen will, die fie erfodert: so ist ihre Langweiligkeit, die durch eine ungewiffe und vielleicht ungenügende Ausbeute später gar nicht gehörig compensirt wird schon ein enormes Märtyrthum. Unterhalb Kurusko, welches man ben halben Weg amischen Wabi Salfa und Affuan nennt, brangen fich fentrechte Felfen an ben Kluß, und Sandbanke und unfichtbare Klippen in ihn. Wo kein Fels, breitet fich meiftens an beiben Ufern bie Bufte aus mit einigem Tamaristen - und Ataziengebufch auf ihren Sügeln. Bald wird sie auch die verschlungen haben, und bann werden fich nach Jahrtaufenden die Raturforscher verwundern, woher am Ril bas versteinerte Holz komme — grabe wie bei bem versteinerten Walbe hinter Cairo. Es ware eine fürchterlich langweilige Fahrt so gang benfelben Weg gurudmachen zu muffen, wenn nicht die Tempel maren, beren Phlonen und Kolosse man das erste Mal nur aus der Ferne angestaunt hat. Bei dem gro= ben Dorf Kelabsche sind zwei sehr intereffante. Da standen auch neben jedem Hause Taubenschläge in Form von Basen, vier bis fünf Ruß hoch, aus Lehm gefnetet, roh boch nicht ganz ungeschickt; auch fleine Wassertonnen von gleichem Material befan-

ben sich in verschiedener Größe vor ben Thuren. 3ch hatte Beibes schon in ganz Rubien gesehen, allein in Relabsche am Besten gemacht. Bon bort bis Messib ist eine fleine Tagereise, jedoch eine schwierige Fahrt, weil man die sogenannten Kataraften von Relabsche paffiren muß, heftige Senfungen des Aluffes, der sich an sichtbare und unsichtbare Klippen bricht, und so gewaltsam gegen sie schießt, daß die Matrosen ebenso geschickt und punktlich als fraftig rubern muffen. Es war hubsch zu sehen, wie die Barke manchmal gang nah an einen Kelsblod gebracht, und bann plöglich mit schnel-Ier Wendung herumgerissen wurde um einer heimlich lauernben, gang nahen Klippe zu entgehen. Wilbe, zerfeilte Felfen steigen in phantastischen Formen am Ufer auf, und tragen viel Ruinen, indem hier ehemals wichtige Befestigungen bes Engpaffes gewesen sein mogen. Diese Felsen find ber Beginn bes querlaufenden Granitgebirges, bas die Grenze zwischen Rubien und Egypten macht. Der Ril ift noch jest im beständigen Kampf mit ihm, obgleich er es siegreich gebrochen hat. Die Strubel und Wirbel horen nicht auf. Rachdem die einzelnen Rlippen verschwunden sind, erscheinen Inseln, und endlich Bibscha, und Bhila die Tempelinsel, der Götterfit, mit ber fich an malerischer Schönheit

fein Bauwert Egyptens vergleichen läßt, weil die Ratur ben ihren das wundervolle Kundament einer Balmeninsel gegeben hat. Zwischen ihr und Bidscha fährt man hindurch und in bas Beden von Messib hinein — und damit ist die nubische Reise vollendet. Doch ber kluß muß sich noch burch die fleinen Rataraften arbeiten, Die eigentlich größer als die großen, aber zu befahren find - was bei jenem Amalgama von Taufenben . von Felsbloden und Sandbanken burchaus unmöglich ift. Sier haben sich die Elemente schon gesondert; es ist nicht mehr der breiartige unendliche Wuft. Der Ril brangt sich in verschiebene Arme getheilt zwischen große Felsmassen durch, braust und strudelt noch lange, und kommt erft ober Elefantine gur Rube. Dann finden fich bis Efne noch Steine in seinem Bett, welche bei niedrigem Wafferstand dem Schiffer gefährlich sein können, und spater, als er fich immer mehr ausbreitet, je weiter die Höhenzüge von seinen Ufern sich zurudziehen, machen zahlreiche Sandbanke die Fahrt unbequem und muhselig.

Mittwoch, Rebruar 7., auf bem Mil.

Lange Unterbrechung, lieber Bruber! ich bin in großer Tempelschau begriffen gewesen. Theils erfüllt bas die Gebanken so sehr, daß man sich mit nichts Anderm beschäftigen mag, theils macht es so grenzenlos müde, daß man es nicht kann. Die Ruinen von Theben sind eine tüchtige Strapaze, so viel muß man da herum reiten, gehen, stehen, klettern, steigen, kriechen, bald in blendender Sonne, bald in unterirdischen Gräberhallen, und dazu immer mit der Aufregung des Interesses, der Bewunderung, der Reugier.

Aber ich will ben Nil ferner begleiten. Fast unmittelbar bei seinem Eintritt in Oberegypten erweis tert fich sein Bett und senken fich seine Ufer. Das vermindert seine Strömung, und hat für das Land ben Bortheil, daß es leichter überschwemmt wird. Indeffen treten die Berge boch noch von beiben Seiten zuweilen ans Ufer, ziehen fich dann aber in weiten Bogen zurück und laffen zwischen fich und bem Fluß großen Gbenen Raum. Zuerst ift ber Unterschied mit Rubien in ber Kultur nicht groß. Die Bufte macht fich fehr breit, die Dorfer find flein und nicht gablreich, die Balmen felten. Bon einer Sobe am Ufer, welche ber Ril unterwäscht, schauen die majestätischen Ruinen von Kom-Ombos grabe in ben Sonnenuntergang hinein. Bei bem Bag von Diebbel Selseleh, giehen bie Gebirge zu beiben Seiten mahre Mauern, bie ben Fluß fehr jusammenbrangen. Grotten, Graber und

Rischen sind auf ber Inbischen Seite in die Sandsteinwand kunst- und mühevoll eingehauen; auf ber arabischen sind ehemalige Steinbrüche. Bei Esne, bas wir erst brei Tage nach unfrer Abfahrt von Affuan erreichten, nimmt Alles einen mehr civilifirten Character an. Bis bahin schwammen die Leute nicht auf Schläuchen von einem Ufer jum andern, doch ihre Beise ist ebenso sauvage. Drei Schilfbundel ungefähr acht Kuß lang, werben wie ein Floß fest zusammen gebunden, und zwar so daß fie vorn eine Spite bilben, hinten etwas breiter find. Darauf fest ber Mann fich flach nieber, nimmt ein Ruber mit zwei Schaufeln in die hand, zuweilen Weib und Kind hinter fich, und rubert auf diesem leichten Floß sehr behende hin- und herüber. Um Eine zeigen fich Barten, die allmälig immer zahlreicher und größer werden, und auch bei Dörfern liegen. Efne ift bie erfte Stadt feit Affuan, und hat ihre Industrie: nämlich die Kabrifation ber fleinen Pfeifenköpfe von rothem Thon, bie zu Millionen verbraucht werben. Die Stadt ift wie alle orientalischen: frumme Gaffen, fenfterlose Häuser, finstre schmutige Bazars, viel Kaffee-Da fah ich einen Schlangenbeschwörer. ftuben. Gott; ift bas ekelhaft! fünf Schlangen umwanden feine Arme, schaufelten fich an feinen Fingern, bogen und wanden fich in seinen Sanden. Db fie giftig waren weiß ich nicht; unheimlich sind sie mir immer. Mehemed Ali hat ein großes Haus vor ber Stadt, außerhalb ber Schutthaufen die fie umgeben, vom Ril burch einen Balmengarten mit Unterholz von Citronenbaumen getrennt. ftromauf fuhren begegneten wir ihm, ber mit zwei Dampfschiffen von Esne, wo er mehre Wochen gewesen war, nach Cairo zuruckging. Bei Theben hat das arabische Gebirg einen wahrhaft malerischen Moment, als wolle es ben erhabenen Ruinen von Karnaf und Luror einen wurdigen hintergrund geben. Aus seinen gewöhnlichen wellenförmig ruhigen Linien bäumen sich brei scharf zugespitte Höhen empor, ragen am Horizont auf und machen wenn man noch in weiter Ferne ift, baburch schon lange vorher auf die Stätte aufmertfam, wo einst "die hundertthorige Theba" - wie Homer sie nennt - lag, in welcher sich gegenwärtig außer ben beiben obengenannten Dörfern noch die von Kurnu und Medinet-Abu auf der lybischen Seite, und weit und breit gebehnte Felber, Bufte, und urbarer jedoch unbebauter Boben theilen. Letteres macht einen wahrhaft schmerzlichen Einbruck: neben ben prachtigften sammetgrunen Saaten liegt das schöne fette Erdreich unbestellt — vermuthlich

weil arbeitenbe Sande fehlen. Die lybischen Berge hinter Kurnu, ja ber ganze hügelige Boben felbst wird von einem Troglodytenvolk bewohnt. ihm hatten sich die frommen Anachoreten der Thebais barin angefiedelt; und bevor biefe bei lebendigem Leibe bort bem Leben abstarben, hatten wirfliche Tobte sie eingenommen: Mumien; benn bies war die Nefropolis des alten Theben. Es macht einen seltsamen Eindruck aus ben steinernen Solen die dunkeln Gestalten auftauchen und sich wie Schatten auf bem hellen hintergrund bewegen zu sehen: die langverschleierten Weiber mit ihren gro-Ben thonernen Amphoren auf dem Ropf, die fie fehr fern im Ril fullen muffen; bie Manner mit Richtsthun beschäftigt, wie immer; die Rinder, Biegen und Schaafe, junge Bursche, Buffel und Rinber hütend und treibend: bies Alles, Menschen wie Bieh, ungefähr von berfelben Farbung, bunkelbraun, bunkelblau, bunkelgrau, in schmuziges Schwarz übergehend. Ombres chinoises fielen mir babei ein, ober Ameisen, die auch so bunkel und kraus um ihre Solen wimmeln. Diese fleine fummerliche Welt und bie große, untergegangene von Göttern und Königen, beren immense Gebanken noch die Ruinen beseelen und ihnen eine andre Größe verleihen, als die brutale ber Materie - ftehen fich in Sahn-Buhn , Drient. Briefe. III. 14

so schneibenbem Contrast gegenüber, wie ich ihn nirgends in der Welt gefunden habe. Die Menschen bie hier aus einem Stud gewollt, gethan, gelebt haben find untergegangen, und dies Ameisengeschlecht wandelt über ihren Staub — ach, lieber Dinand, was wird aus uns werben, aus unfrer fünftlichen, fomplizirten, superfeinen, gebrechlichen Welt! — Um Denberah find große Saine von einer Palmenart, welche bie Araber Domm nennen. Die Blätter figen in ftarren facherartigen Buscheln am oberen Ende bes Stammes, ber sich immer regelmäßig in zwei Aefte spaltet beisammen; fast sieht er aus, wie eine Ducca. Die Dattelpalme macht fich viel schöner, besonders wenn sie so recht in voller Entwickelung ist; bann fällt bie erste Reihe ihrer Zweige wie eine Glode über ben Stamm jurud, und bie zweite erhebt fich als pa-Außerbem ift sie auch viel nütlicher, da nache. von ihren trodnen Blättern an bis zu ihrer Frucht Alles von ihr gebraucht wird, während die Dommpalme nur eine fabe Frucht giebt, die das Bolf ift. In Unteregypten sieht man fie gar nicht. Denberah gegenüber liegt Rane, eine Stadt von ungefähr 10,000 Einwohnern, eine halbe Stunde vom Nil, in einer großen grunen Ebene, die ein breiter Kanal bewäffert und ein hoher Damm schütt. Wir gingen jum öftreichischen Agenten um nach Briefen zu fragen, fanden aber feine, und ich hatte auch eigentlich nicht barauf gerechnet. Die Entfernung von Europa, und das weite trennende Meer sind zu groß! man barf hier nicht rechnen, wie bei uns nach Tag und Stunde, wann die Antwort tommen tann. Rommt fie, fo ifts ein Gludsfall. Aber es hat etwas fürchterlich Beflemmenbes nicht nur so getrennt von Heimat und Freunden, sondern auch monatelang außer aller Verbindung mit ihnen zu fein. In bem schwärzlichen Hause bes Agenten fanden wir europäische Rohrlehnstühle, und die Findjans in benen er uns vortreflichen Raffee fervirte waren von fachfischem Porzellan. Barf heißt ber kleine filberne ober Blechbecher, in bem bas obere Schälchen ruht. Z mirb von ben Arabern wie ein accentuirtes Sausgesprochen, und Swie Sch. Bon Rane nach bem Safen Roffeir um rothen Meer find funf Tagereisen Rameelmarsch. Ein Theil ber jährlichen Bilgerkaravane nimmt biefen Weg, fest von Koffeir nach bem gegenüber liegenden Ruftenlande el Hebschas über, und zieht dann weiter ju ben heiligen Stäbten. Den nämlichen Weg gehen auch die jährlichen Kornlieferungen, die Egypten nach Meffa und Medina zu machen hat, gemaß ber Bestimmung, Die ber turtische Sultan Se-

lim I. bei ber Eroberung gemacht. Ginft mußte es Rom mit Betraibe verforgen, jest bie heiligen Stabte bes Islams; eine Kornkammer war es immer und man freut sich, daß es noch jezt eine sein kann. Rane fieht übrigens aus wie Esne, und Siut wie Rane, und so alle Stabte, die nicht Cairo find. Sie find größer und fleiner, fie haben mehr Minares - bas verändert ihren Anblid in der Kerne, jedoch brinnen findet man immer dieselbe Einrichtung und Bauart, und baher brauche ich nichts mehr über fle zu fagen. Rane hat seine uralte Inbustrie, Genso wichtig wie die rothen Pfeifenköpfe von Eene: es fabricirt die Barbaten ober Goulehs, Bafferflaschen aus lingebranntem Thon, welche die Eigenthümlichkeit haben bas Waffer frisch und falt zu erhalten, und baher im allgemeinen Gebrauch bei bem Aermsten wie bei bem Reichsten sind. 3ch fah bort ben zweiten miggestalteten Menschen in Egypten: einen Zwerg, ber fich mit einem Turban auf dem Kopf komisch ausgenommen hätte, wenn mir nicht alle Mißbilbungen ber Menschengestalt über alle Maßen peinlich waren. Mir fommt immer vor als empfände ich das förverliche Unbehagen welches ein folcher armer Körper — vielleicht gang und gar nicht empfindet. 3ch habe einmal gelesen 3werge waren immer ausnehmend eitel. -

Ob nicht Eitelfeit überhaupt eine 3wergeigens schaft ift?

Bei bem Ritt nach Abybos, bessen Trummer so ganglich im Buftensand verschüttet find, daß fie ben Befuch nicht lohnen, mußten wir wenigstens eine starke beutsche Meile vom Dorf el-Beljenne, wo wir landeten, in die Ebene hinein reiten. Buckerrohr, Baumwolle und auch Indigo wird in diesen Gegenden gebaut, aber Felbfrüchte find vorherrschend. Die Bohnen ftanden mannshoch und mauerbicht; die Gerste hatte Aehren und wurde schon gelb; Esel und Buffel weibeten am Rande ber Kelber; bazwischen lag wieberum prächtiger Boben brach. Doch kamen wir burch vier Dörfer, die alle zwischen Palmen liegen, und viele andre befinden sich in der Nachbarschaft. Das sahen wir an den zahlreichen Feuern, die Abends beim Seimritt rings um uns aufflammten, und die schallenden Gefänge wie das weithin tonende Hundegedell bestätigten es. Die größte Sicherheit herrscht. Wir tamen erft um acht Uhr bei völliger Kinsterniß nach unsrer Barke zurud, ohne andre Begleitung als die ber Efeltreiber. Dazu hatten wir in el-Beljenne großen Markttag gefunden, und das Bolk zerftreute fich nach allen Seiten. Wie viel Erceffe fallen nicht bei folchen Gelegenheiten in Deutschland vor! hier -

nichts. Das ift ein Glud, daß ber Araber ben Branntwein nicht tennt. Bei feiner feuerfangenben Heftigkeit, die ohne Geschrei und ohne eine Alut von Worten nichts unternehmen kann, und ihn felbst dadurch in eine Art von eifriger Wuth verfest, wenn er auch gar nicht zornig ist - müßten geistige Getrante ihn bis jur Raserei aufregen. Inbessen hat er boch auch einen stimulant, so gut wie ber Turf bas Opium: es ift Haschisch, ein Ertraft von Sanf, ber einen außerft heitern und rosenfarbenen Rausch geben, die Nerven jedoch nicht weniger ruiniren foll. Bu bergleichen Schwelgereien hat ftets und überall ber Reiche mehr Zeit und Gelegenheit als der gemeine Mann, und beim Kellah findet man felten biese verberbliche Leibenschaft. Was nun die Zeit betrift, die hatte er! Außer am Schabuff habe ich keinen Mann bei beschwerlicher Arbeit gesehen. Das sind die Schöpfgruben, die aus dem Ril vollgegoffen werben muffen und die in gang Oberegypten verbreiteter als die Sakiehs find. 3mmer paarweise und im Takt singend, füllen und leeren zwei Manner leberne Eimer, welche an einer Brunnenstange hangend niedergelaffen und aufgezogen werben. Das geht ftundenlang fo fort bis fie abgelöst werben. Sie find babei völlig nadt, nur mit einem Ziegenfell um bie Suften. Außerbem

aber, in Stabten und Dorfern, scheinen Duffigganger die Hauptzahl ber Bewohner auszumachen, welche ihr Leben ber Pfeife, dem Rauen des Zuderrohrs, bem Geplauber widmen burfen, und arbeitet einmal Einer im Felbe, so ist es immer einzeln und so gewiß willfürlich, ober Einer hütet auch wol am Feldrande liegend höchst forglos Vieh. Ich muß wol grabe nicht bie Zeit ber großen Arbeiten getroffen haben; ich hatte gern mit eignen Augen gesehen, ob der Kellah, den man immer wegen schwerer und übermäßiger Arbeit bedauern hort, etwas leistet, das man 3. B. mit ber Anstrengung eines nordbeutschen Erndtetages entfernt vergleichen könnte. Vielleicht sehe ich es im Delta, wo das urbare Land größer und zugleich bevölferter ift. hier ift es augenscheinlich für die Bevölkerung und ihre geringen Bedürfniffe bennoch ju groß. Ein Sauptzweig ber Industrie bes Fellah von Cairo bis Wabi Halfa ift Taubenzucht. In Oberegopten prosperirt fie ungeheuer. Die Dörfer haben ein gang phantaftisches Ansehen burch die vieredigen, abgeboschten Thurmchen, die auf jedem Hause stehen: es sind Taubenschläge und in ber Luft wimmelt und rauscht es in der nachbarschaft ber Dörfer von allerliebsten Tauben, die auch recht fett und wolschmedend find. Ueberhaupt giebts eine Menge ber niedlich-

sten Bögel, unter andern einen schwarzen mit einem Röpfchen weiß und zierlich wie eine Berle Die ftets ganz vertrauenvoll auf die Barke kommen und fich Krümchen suchen. Schwalben vollends in Schaaren! fie giehen mit und, aber fie werben früher als ich nach Europa kommen. Siehst Du sie in Reuhaus, so benk an mich; ich hab' ihnen auf bem Ril zehntausend Gruße an Dich mitgegeben. Bon ben Scheusalen, ben Krokobillen, follte ich auch ein Wort fagen: fie gehören ju Egypten wie ber 3bis. Reiherarten hat man fehr viele; ob nun grabe ben Ibis sanctus? — Rrofodille scheinen sehr felten geworben zu sein. Auf Sandbanken zeigte man mir ein Baarmal etwas, das wie ein Baumstamm ausfah und fich sonnte ober in ben Ril wälzte; das follten fie fein. Dem Schiff nah ift feins gekommen. Die Gegend zwischen Kom Ombos und Girgeh lieben fie befondere. Bum Blud wird biefe von Girgeh ab angenehmer als von Krofobillen be-·lebt! wir begegneten an einem Tage vier Dahabiehen mit Reisenden und fast täglich wenigstens einer. Außerdem Dampfichiffen ber Regierung, Guterbarten mit Waaren ftromauf und ftromab ge= hend, zierlichen leichten Kandschias mit zahlreichen Rubern, worin die Paschas reisen. Hier will ich boch bemerken, daß Egypten nicht wie die Türkei

in Vaschaliks getheilt ift, wo die Vaschas eine ziemlich unabhängige Stellung haben, sondern in fieben Gouvernements, die Mubyrliks heißen und beren Vorsteher die Abministration berfelben zu besorgen Das Mubyrlif gerfällt in Departements, beren Chef Mamour — und biese in Cantons, wo er Ragir heißt. Die unterfte Staffel dieser Centralisationsfette bilbet ber Sheifh el beled, ber ein großes ober mehre kleine Dörfer unter sich hat. Cairo ist der Mittelpunkt, wo alle diese Ramisikationen zusammen laufen. , Das Bestreben Dehemed Alis Ordnung und Aufficht in die Verwaltung zu bringen läßt sich nicht verkennen, und ist einmal bies Centralisationssystem gehörig in Bang gebracht, fo ist es wol diejenige Staatsmaschine, ber am ruhigsten vorzustehen ift. Deshalb ift auch in ben europäischen Staaten folch ein lebhaftes Streben banach. 3ch habe zu allen orientalischen Staats= verfaffungen barum tein Herz, weil es in ihnen fein Recht giebt. Es mag Gerechtigfeit geubt werben, und zuweilen fehr ftrenge, wenn ber herrscher barauf halt, wenn er fie befiehlt und selbst gerecht ist; aber ein Recht, bas unabhängig von feinem guten ober bofen Willen eriffiren und Allen zu gut fommen könnte, ein Recht wie wir uns schmeicheln, baß es bei uns herrscht, ist mit einer unbedingten

Despotie nicht wol vereinbar; und baher ist mir immer zu Muth, als sabe ich ein stattliches Gebaube ohne Kundament aufführen; mir — mit meinen europäischen Begriffen! Tüchtige und große Herrscher haben bennoch im Orient Großes leiften können, wie einige arabische Chalifen, wie Sultan Suleiman ber Große bewiesen haben, benn ber Willfür mit starkem Ropf, fester Hand und klarem Blid gepaart, fehlt es nie an Raum, Macht und Mit-Wenn bas was fie begründeten nicht von teln. langer Dauer war, so schreiben wir bie Entartung immer bem Mangel einer auf Recht fußenden Bafts Aber was dauert denn überhaupt? die uraken orientalischen Monarchien haben ohne jene Basis langer gewährt als unfre ganze Geschichte von achtzehn Jahrhunderten. Das bauert, was ber Zeit vaßt und genügt. Die spätere finbet immer au mafeln und zu ändern, und von ihrem Standpunkt aus zuweilen auch mit Recht. — In sebem Kall ift ber gegenwärtige Zustand Egoptens unter ei= nem Despoten beffer, als unter ben 24,000 Mamluken-Tyrannen, die hier noch vor vierzig Jahren nach Gutbunken schalteten. — Bascha ift übrigens ein militärischer Titel, wie Du wol wiffen wirft. Weißt Du aber auch, daß das Wort aus dem Perfischen kommt und eine Zusammenziehung von Bai

Schah ist, was "Kuß bes Schahs" bebeutet? und baß Cyrus seine verschiebenen Staatsbeamten nach ihren Kunftionen seine Sande, Ruße, Augen, Ohren und Zunge nannte? — Rach Girgeh und Stut zogen sich die Mamluken gewöhnlich zurud, wenn fie in Cairo Anlaß zu Unzufriedenheit gegeben ober gefunden hatten. Girgeh ift ein kleines Städtchen in welchem sich ein Kloster für Missionarien ber römischen Propaganda befindet. Sie stehen unter öftreichischem Schut, wie zwei Klöster ber Terra santa in Cairo und im Favoum unter französischem. Die koptischen Klöster sind sehr zahlreich, und haben ein so finstres trauriges Ansehen, daß es die volle Strenge ber Orbensregeln schon außerlich verfündet. Ueber bem eintretenden Rlofterbruder werben Tobtengebete gesprochen, und nie mehr hört und steht er etwas von seiner Kamilie. Der zu Cairo residirende Patriarch ber Kopten führt ein Leben voll so strenger Kasteiung, daß ich gar nicht begreife wie ein Mensch es aushalten kann. Er wird 3.B. allnächtlich jebe Biertelftunde geweckt. Stelle Dir vor, in welche fürchterliche Agitation die armen Rerven verfallen muffen — wenn es nämlich wahr ift. Die niebere koptische Geiftlichkeit ift verheirathet; Batriarch und Bischöfe werben aber beständig aus den unverheiratheten Mönchen gewählt. Das

Rloster heißt auf arabisch Tor und die Insel Gestret; letterer giebt es noch mehr im - als erfterer am Nil. So viel arabisch habe ich gelernt um fragen au können: wie heißt die Insel? bas Rlofter? - aber die Antwort ift immer nur ber allgemeine Name. Siut, die Hauptstadt Oberegoptens, liegt wunderhubsch eine halbe Stunde vom Nil, zwischen berrlichen Kelbern, von Kranzen von Spfomoren und Afazien umgeben, hubsche gutgebaute Dörfer rings umber, das lybische Gebirg im hintergrund, von welchem fich seine schlanken; reich umfranzten Minare's grazios abschattiren. Jene Afazie ift ber Gummibaum (acacia nilotica) ber bas bekannte Harz ausschwitt; boch nicht hier, sonbern im marmeren Rubien, wo er von Gestalt kummerlich und strauchartig auf den Sügeln ber Bufte machft. Hier wird er ein fehr hubscher Baum mit bem allerzierlichsten Zweig - und Laubwerf. Sunt nennen ihn die Araber. Er und der Nabekbaum sind mir baburch merkwürdig, daß fie trop ber außersten Feinheit des Laubes und ber-fabendunnen 3meige, bennoch von ber größten Starrheit und Unbeweglichkeit find. Wie aus Metall gegoffen und grun emaillirt stehen sie ba, und gittern und rühren sich nicht — folch ein Nerv ist in ihnen! sie haben frappante Aehnlichkeit mit Gazellen. Die Induftrie

Siuts — kennst Du sie? es ist die schmachvollste ber Belt, und bas will viel fagen! hier ift eine Hauptfabrif von Eunuchen, die der Muhamedaner braucht zu haremswächtern zur Beruhigung feiner eifersüchtigen, finstern, traurigen Liebe. Leiber find es Chriften, welche ihm biesen Dienst leisten! toptische Briefter sollen fich vorzugsweise burch Gewinngier getrieben zu bem infamen Sandwerf hergeben. Das der öffentlichen Tangerinnen hat Mehemed Ali seit einigen Jahren abgeschafft, als eine Berletung ber Sittlichkeit. In ber Stille treiben fie natürlich ihr Wefen, aber auf ben Strafen burfen sie nicht mehr ihre Kunste produziren, und ihre Organisation zu einer Bunft, bie ihre Königin hatte, Abgaben gablte, Schut und Rechte genoß, ift aufgelöst. Weshalb verfährt er nicht mit ber letten Strenge gegen jene fo tobtliche Beleibigung ber Menschheit? — Türf bleibt Türf! — —

Dinftag , Februar 13.

Meine Barke wird mir nach grade kerkerhaft unbequem, mein lieber Dinand. Die Untiefen bes Rils, der Nordwind und die Widerwilligkeit unstrer Mannschaft verzögern die Fahrt auf eine unerträgliche Weise. Es ist ganz allgemeiner Gebrauch die Barke monatlich zu miethen; aber ich wurde Jedem rathen fich über die ganze Kahrt mit bem Gigenthumer zu vereinbaren, wie wir es in Affuan für bie nubische Reise gethan. Billiger wurde es natürlich nicht sein, aber man brauchte boch nicht umsonft feine Zeit zu verlieren, weil es ben Leuten keinen Gewinn brachte, die Fahrt zu verzögern. Der Ril sinkt und finkt, und wird sehr seicht. Der Boben seines Bettes foll fich nach jeber Ueberschwemmung verändern, und in dem einen Jahr Sanbbanke bilben, wo in bem andern Kahrwasser war, und umgekehrt; da sitt man benn täglich einige Mal fest und hat Mühe loszukommen. Der Wind ift uns so kontrar gewesen, das wir mehre Tage nicht anders gegangen find als lavirend von einem Ufer zum andern, wodurch man einige Stunden auf eine halbe Meile verwenden muß. Das ewige Sausen und Brausen macht mir den Kovf wüst. und bas Schwanken ber Dahabieh erregt mir Schwinbel und hindert mich an jeder Beschäftigung. Töbt= lich gelangweilt lag ich halbe Tage auf bem Sofa, und sobald ich mich langweile bin ich ein unglückfeliges Geschöpf. Dann kommen mir trübsinnige Gebanken, die in jeder Seele wie Rachtvogel auf den Moment grauer Dämmerung lauern. Wer hat nicht mit ihnen zu schaffen gehabt! Geschwind Licht ber! bann entfliehen fie. Es gehört aber ein ge-

wiffer Entschluß zu diesem Ruf, weil die graue Dammerung müben Augen wol thut. Wir freuzten unglaublich hin und her! Wo ber Ril zu einem weiten Beden ausgefloffen ift, wie zwischen Siut und Monfalut, war er aufgewühlt und wellenschlagend wie ein großer See. Wo er von den schroffen Felswänden bes Diebbel Abulfeda gedrängt im Bicksad sich hin und her winden muß, gab es so heftige Winbstoße, bag wir gar nicht vorwarts famen. An einem Abend warf ber Reis mitten auf bem Alus das Anker aus. Ich protestirte heftig, benn bie Barke hupfte rechts und links, und wünschte am Ufer anzulegen. Jeboch bas linke war burch Untiefen unzugänglich, und bas rechte wird Rachts mit angftlicher Scheu von den Barken gemieben. Da giebt es Spipbuben! heißt es immer. Kurcht ist wirklich übernatürlich albern (benn es find nicht weniger als-zwanzig Männer an Bord) aber so heftig, bag ber Reis burch feine Vorstellung zu bewegen war seine Station aufzugeben. Der Araber ift feig. Schon in Sprien fam es mir fo vor; indessen will ich dort die Gefahr nicht gang leugnen. Aber hier, im Schoof ber größten Sicherbeit, wo wir am fpaten Abend in Bergen, Ruinen, Grabern und auf freiem Felbe vollfommen ungefährbet geblieben find - und nicht wir allein, son=

bern alle bermalige Reisende — träumt ber Araber beständig von Dieben und Räubereien, und schreckenvoll theilt uns ber Dragoman zuweilen ihre Ge= schichten mit. Ich glaube die Kurcht stedt ben eanptischen Arabern seit Jahrhunderten im Blut, und hat sich zu einem organischen Fehler ausgebilbet. Sie waren ein unterjochtes und gemißhanbeltes Bolf, und ben verschiedenartigsten Beraubungen ausgesett. Da war ber Pascha bes türkischen Großherrn, ba waren bie Mamluten, ba bie Bebuinen, da die Klußräuber, die wirklich wie Seerauber über die Nilbarken herfielen und sie plünderten. biefe vergangenen Schredniffe mogen noch wie Gespenfter umgehen und Angst einflößen. In ber Wirklichkeit hat Mehemed Ali ihnen ein Ende gemacht; den Mamlufen — man weiß wie; den Klußräubern, indem er polizeiliche bewaffnete Schaluppen, die Ordnung halten mußten, auf bem Ril ftationiren, und verschiedene ber berüchtigtften Rauberborfer, Beni-Haffan &. B., zerftoren ließ. Auch bie Beduinen hat er gebändigt, die bis vor dem Thor von Cairo und Alexandrien Plündereien trieben. Einigen Stämmen hat er bas regelmäßige Beleit ber Karavanen nach verschiedenen Gegenden, nach Sprien, Arabien, nach ben afrikanischen Dasen übertragen; Andre zu einer irregulären Kavalerie organisirt; und die Scheifhs ber Stamme nach Cairo au ziehen gewußt durch irgendwas für personliche Bortheile, so baß sie ihm gleichsam als Beißeln bienen. In ben tiefen Buften mogen wol noch ungebandigte Stamme hausen, boch die civilisirte arabische Welt beeinträchtigen fie nicht. — Mit Geifterfurcht haben die Araber auch viel zu thun. Sie glauben an Diinns. Das find Geister bie zwischen Mensch und Engel eine Stufe bilben, und einen Rörper haben — aber einen unfichtbaren. Sie gerfallen in gute und bofe; jene find fromm und glauben an Gott, thun baher bem Menschen fein Leib; biefe find heidnisch und plagen gern ben Menschen, wenn er nicht höflich und rücksichtsvoll mit ihnen umgeht, was schwierig ift, ba fle unfichtbar find. In bunkeln Winkeln bes Hauses hoden fie gern. Tritt ober stößt er sie ba, ober gießt er im Finstern Waffer über fie aus, so rachen fie fich burch irgend einen Schabernaf. Es ift fehr zu rathen, bag man in solchen bebenklichen Fällen immer fage: "Mit Erlaubniß." Das stellt fle aufrieben. Gin ahnlicher Glaube an Robolbe, Sput- und Hausgeifter, findet fich bei allen schlichten Bölkern die überhaupt bes Glaubens fähig find. Der Gebrauch Amulette gegen bas "bose Auge" zu tragen, ift ganz allgemein. In Rubien sah ich fein Weib, bas nicht zwischen Bahn-Bahn, Drient. Briefe. III. 15

bem Halsgeschmeibe ein kleines Taschchen an einer Schnur hangend getragen hatte, und in bemselben stedte ber Talisman: ein Papier mit einer ber neunundneunzig Benennungen bes Propheten beschrieben; ober Erbe aus Mecca ober vom Grabe eines Santons; ober ein Läppchen, bas man zuvor ans Gitter eines folchen Grabes gebunden hat was auch ein fehr gutes Mittel gegen Fieber und alle anderen Krankheiten ift. Bon Constantinopel an fieht man folche fleine Fegen an Graber gebunden, die in Verehrung stehen. In Rubien fahen wir auf ben Bottesadern neben frischen Grabern fleine irbene Rapfe stehen in benen Baffer gehalten wird; man glaubt, baß Rachts bie Seelen ber Berftorbenen heraus tommen, um zu trinken. Mit ber Zeit verlieren fie vermuthlich biefen irdiichen Durft, benn bei ben alten Grabstätten befanben fich keine Trinkschaalen; aber folch ein lebhaf= tes Bedürfniß ist für die Lebenden ein frischer Trunk, daß sie fich ihre Todten diese Entbehrung leibend nicht vorstellen können. In eine nubische Moschee warf ich einen flüchtigen Blid - für ben mich ein Baar Manner am Eingang schon an= brummten — und gewahrte fahle Lehmwände von Innen und Außen, festgeschlagenes Eftrich von Lehm, eine rohe Nische als Mihrab, turz ein Gan=

ges, bas mehr Aehnlichfeit mit einer Scheune als einem Gotteshause hatte. — In manchen ihrer Gebräuche erinnern mich die Araber sehr an die Spanier, g. B. ihr ewiges Musikmachen; bann bet Respekt, ben Beibe vor bem Brot haben. Sieht ber Araber bas fleinfte Studchen Brot am Boben liegen, so hebt er es auf, führt es an Mund und Stirn, und giebt ihm einen Blat wo ein hund ober ein Bogel es freffen kann, bamit es nicht umfomme; zuweilen verzehrt er es auch felbst. Das erinnert mich an Granada, wo das fleine Kind in einem Buderbaderlaben fein Stud Brot auf ben Boben warf und auch Kuchen begehrte, als es uns effen fah; aber die Mutter zwang es das Brot aufzuheben, zu fuffen und zu verzehren. Wie ber Spanier beim Gahnen ein Rreuz vor bem Mund schlägt, damit der Teufel nicht hineinfahre: fo empfiehlt sich ber Araber mit einem frommen Ausruf Allah, um Aehnliches von einem Efrit (fo heißt ber bose Djinn) ju verhuten. 3m Character finde ich feine Aehnlichkeit; ber Hauptzug bes Spaniers: sein Selbstbewußtsein als Mensch, wodurch bas Bolf fo intereffant wird, fehlt bem Araber gang. Er ift zu lange gefnechtet.

Donnerflag, Februar 15.

hat man ben Diebbel Abulfeba hinter fich, so breitet ber Ril zu einem weiten Spiegel fich aus, ben große Bouquets und Guirlanden von Balmen, üppige Felber von Zuderrohr und Selgam (eine ölgebende Pflanze, dem Rübsamen ähnlich) und gablreiche Dörfer umgeben. Große und fleine Barfen ziehen unabläffig ab und auf, und liegen am Ufer. Einmal gahlten wir eilf Segel zu gleicher Beit in Bewegung, und unfre Barte mar die awölfte. Sie sehen wie große Waffervögel aus, die eben auffliegen wollen, mit ben beiben breieckigen lateinischen Segeln, beren Spite fich freugt. Langfam gogen fie bahin, benn abendliche Stille war eingetreten; und langsam flogen seche Abler mit majestätisch ruhigem Flügelschlag über ben Waffern, und zogen höher und immer höher in Kreisen steigend empor, während eine Schaar von Kranichen mit eintonigem Ruf gen Norden flog — nach Europa, nach Deutschland. Ach, mögten sie bort einen Frühling finden wie hier der Winter ift, den fie verlaffen! nicht sowol ihnen gönne ich bas, als Euch. Wie bie Bögel sicher ihre Wege geben, möge Ofortasen herrschen ober Mehemed Ali, mögen Pharaonische Siegeszüge ben Nil beschiffen ober europäische Reifende, moge Antinoe weithin prangen ober ein unscheinbares Dorf unter Balmen sich versteden! bie Unwandelbarkeit in den Gesetzen der Natur thut mir bem ungeheuern Wandel in ber Bölfergeschichte gegenüber ftets unbeschreiblich wol. Sie gleichen bas Bedürfniß ber raftlosen Bewegung und bie Sehnsucht nach ungerftörbarer Ruhe erquickend mit einander aus. Bur Rechten lag einst Antinoe und zur Linken hermopolis, jezt Sanb, Schutt, Felb, Hutten. Bon all ben untergegangenen Stäbten mit ben herrlich tonenben Ramen, Apollinopolis, Aphroditopolis, Lycopolis, sag' ich nichts, weil ste perschollen sind wie die Götter und Gögen benen fie geweiht waren, und weil die verschiedenen Gelehrten nicht immer bieselbe Stadt auf bemselben Fled entbeden. Das linke Ufer ift fortwährend viel bebauter als das rechte, vielleicht deshalb weil bas lybische Gebirg fich in weit größerer Entfernung vom Nil halt und ihm mehr Raum zu überschwemmen läßt als bas arabische. Schon in Cairo fällt bas auf; aber gang frappant ift es bei ben Felsengrabern von Beni-Saffan, weil man ba einen hohen Standpunkt und eine weite Uebersicht ge-Man steht in ben Nischen ber steil abfal-Ienden arabischen Felswand, hat diesseits des Flusfes Steingeröll, Sand, Ruinen gerftorter Dorfer, bann Sumpf; aber jenseits seines breiten mit In-

feln burchwebten Silberbandes eine Ebene grun und frisch von Felbern, Saaten, Baumen, welche am Horizont durch das Goldgelb der lybischen Bufte in einen glanzenden Rahmen gefaßt wird, und gewiß brei bis vier Stunden breit ift. Bahr=Juffuf (Josephstanal) bewäffert sie, ber von Melani, bem Diebbel Abulfeba gegenüber aus- und parallel mit bem Nil ins Fanum hineinläuft, und diesem großen Landstrich am Fuß der lybischen Berge Fruchtbarkeit bringt. Jener Sumpf bei Beni-Haffan rührt bavon her, daß sich die Ueberschwemmungswaffer noch nicht vollständig verlaufen haben. In breiten Spalten, ellentief, mar ber fette schwarze Boben von einander geplatt, mit fetten wilben Kräutern bicht bewachsen und nur an ein Paar Stellen mit Selgam besäet, ber mannshoch in hellgelber Blüte ftand. Da mußte man hindurch! nachdem ich mit einem Fuß bis übers Knie in solden flaffenden verbedten Spalt gefturgt mar, trugen zwei Araber mich burch den Moraft. nicht sehr angenehm auf den Armen der schmutzigen Araber zu sitzen; aber in dem Bunkt muß man sich entsetlich viel auf dieser Reise gefallen laffen. Bor uns in einiger Entfernung schien ein großer schwärzlicher Grabhügel aufgeworfen zu fein und zwei zierliche Amphoren von Alabaster standen auf ihm.

Blöblich flogen die Amphoren bavon, benn es was ren zwei von biesen lieblichen, lilienweißen Baffervögeln, welche die Sandbanke zuweilen wie mit einem Schneefelb bebeden; nie fieht man einen anberefarbigen zwischen ihnen! sie lieben nicht bie gemischte Gesellschaft. Der schwärzliche Sügel verwandelte sich in einen Büffel, der uns wild und scheu anglotte. - Buderfabriten find in dieser Gegend, nämlich immer auf bem linken Ufer, angelegt und die Gebäude einer Baumwollspinnerei und Weberei geben ber Stadt Minich etwas Europaisches. Sie liegt hart am Ril; bas ift felten. Gewöhnlich haben die Städte eine Strede Landes vor fich um nicht durch die Ueberschwemmungen zu leiden oder vom Waffer unterwaschen zu werben. Der Mil lodert bas Erbreich so auf, bag an vielen Stellen wo Palmen auf etwas erhöhtem Ufer stehen, einige ins Waffer gestürzt find. — Am Bortifus einer halbverfallnen Moschee bemerkten wir zierliche korinthische Saulen. Riedliche Kaffeehauser mit sauber geschnitten Fenstern spiegelten sich im Fluß, und ein schneeweißes Landhaus Mehemed Alis liegt außerhalb ber Stadt in einem bichten Krang von Suntbaumen. Einzelne riefenhafte Spkomoren unterbrechen mit tiefschattenbem, gebrängten Beaft bas monotone Saftgrun ber fetten Felber, welche forge

los von Schaafen, Ziegen und Efeln theilweise abgefressen werden. Flösse eigner Art schwammen stromab: bauchige thönerne Gefäße, umgestürzt mit der Defnung nach unten, und durch Zweige miteinander verschlungen, bilbeten es, und führten sich selbst, eine ganze Ladung ähnlicher Gefäße, und einige Menschen die mit zusammengebundenen Zweigen ruberten, ihrem Bestimmungsort zu.

So weit hatte ich heute früh bis gegen 11 Uhr geschrieben; da ergab sich ein Greigniß: Sudwind! ich glaube ber erste seit wir in Egypten sind! Das Segel wurde aufgespannt, bie Ruber eingezogen, ber Rubergesang verstummte - zu meiner Wonne, benn obgleich er gewöhnlich heißt: "Salam, na Salam!" (Friede, o Friede) oder: "Allah, na Allah!" so klingt er boch wie ein feindliches Kriegs= geschrei. Die stoßende Bewegung bes Ruberns ver= schwand; leicht und scharf glitt die Barke bahin. Der himmel war fanft verschleiert von sommer= lichem Florgewölf; auch bas ift felten! beim faltesten Nordwind ist die Sonne bennoch so brennend heiß und prallt so versengend auf den Wafferspiegel und ben Buftenfand, baß man fie gern meibet. Heute war ihr ber stechende Stral genommen. 3ch ging hinaus, legte mich auf ein Sofa und machte ben ganzen Tag bis zum Abend Kheff. Das ift

bes Arabers dolce far niente mit einem gewiffen pensar niente verbunden, von bem man in biefer Luft, auf biefen Waffern, unter biefem Simmel angeweht wird. Grad heute waren die Ufer reizloser und monotoner benn je, so niedrig daß fie fich faum über ben Fluß erhoben, spärlich bebaumt, bas rechte gum Theil vollständige Bufte mit Tamariskengefträuch auf Sanbhügeln, und mit kahlen Dörfern am letten Bebirgsabhang. Aber bie weiche, gitternbe, transparente Atmosphäre wehte einen buftigen und balsamischen Flor über Rähe und Kerne, und that ihnen ben Dienst, ben ein Schleier einem unschönen Antlig thut: man konnte es für schön halten wenn man wollte. Mir fam es nicht schön vor, gar nicht! ... aber entzückend. Solche Luft giebts nicht jenseits bes mittellandischen Meeres! fie hebt, fie trägt, fie berauscht, fie lult die Seele ein, und führt ihr himmlische Fata Morgagnas vor, Bilber, Träume — aber ohne Unruhe, ohne Bunsche und Gebanken; so wie er spricht, ber große Dichter: "Ich schlafe, aber mein Berg wacht." Kennst Du ihn? bitte, besinne Dich. — Dhne irgend einen Gegenstand, ber die Reugier befriedigen. bie Theilnahme anregen konnte, ohne Ueberraschungen ober ben Zauber bunten Wechsels zu bringen, mar mir ber funfzehnte Kebruar ber angenehmste Tag ber

ganzen Reise. Das ist nun einmal so, wenn man sous le charme ist! es wird einem ja auch gesagt: "Aber der Mensch ist nicht liebenswürdig, nicht schön, nicht geistreich, nicht dies, nicht das!" — Richt? aber er besitzt den Zauber: das ist's!

Eins ift gewiß: in einem vollen Monat in Schweben habe ich nicht ein folches Jauchzen und Singen, Musigiren und Jubiliren, Gelächter und Geplauber gehört, wie hier in vierundzwanzig Stunben. Heute war ein so recht ftiller Tag ohne Rubergeräusch und ich immer im Freien, und übers Waffer schallt es weit; aber vom lybischen bis jum arabischen Gebirge ging ein Geton, bas einzeln und in ber Nähe wol rauh, aber im Ganzen und unter bem großen freien himmel angenehm wie wilder Vogelsang ift. Ich wenigstens freue mich immer wenn ich Kinder jauchzen und Menschen fröhlich lachen hore. Bon ben Arabern muß ich nun freilich fagen, daß sie mehr brüllen als lachen und mehr schreien als fingen; allein ihre Luftigkeit ist nun einmal so beschaffen, und theilnehmend wie keine andre. Fährt eine Barke mit ber Darabukah und dem obligaten Tänzer vorüber: so machen die Rinder am Ufer ihre Sprünge bazu; wird mit Gefang gerubert, so helfen bie Manner am Ufer wenigstens singen; ift Alles still huben und brüben,

so wird Conversation gemacht und stets mit "Salam aleifo!" erofnet; ift eine andre Barke auf eine Sandbank gerathen, so stürzt die ganze Mannschaft ber unsern zusammen und erschöpft fich in Reben über dies Ereigniß, welches bas alltäglichste von ber Welt ift, und Fragen und Rathschläge fliegen hinüber und herüber. Es versteht sich, daß biese lebhaften Menschen auch lebhaft zum Zorn find. Schlägereien sind häusig und werben auf unsrer Barke gewöhnlich baburch geschlichtet, baß ber Reis beibe Theile prügelt. Dabei schwingt er ganz entfeplich feinen großen Stod und schreit fürchterlich, allein mit ben Schlägen ftaubt er ihnen nur grabe die Kleiber aus - was benen höchst ersprießlich ift. Als jeboch Einer Dieser Züchtigung fich wiberfeste, wurde er augenblicklich ausgestoßen und am Lande gelaffen. Ein Paarmal gab es unerhörten Larm an Bord; Alles rannte rufend und schreiend wider einander; ber Eine fturzte fich topfüber ins Wasser, Andre sprangen in den kleinen Nachen und wir heraus um zu fragen was für ein Unglud geschehen sei. Gar keins! es trieb nur ein tobter Fisch den Strom hinab, und dem guten Biffen fetten fie'nach. A propos von guten Biffen will ich Dir boch auch bemerken, um bas Bild einer Nilreise vollständig zu machen, daß die unsern nach

grade schmal werben. Huhner, Reis und Milch bekommt man freilich überall, aber ber Thee ift uns schon ganz ausgegangen, ber gute Kaffee aus Cairo ist durch einen andern ersett, der viel Aehnlichkeit mit ben europäischen Surrogaten hat; bie Dattelund Drangenconserven find erschöpft. Wir haben uns Anfangs nicht haushälterisch benommen, und muffen dafür am Ende entbehren. Seute af ich jum ersten Mal in diesem Frühling, und überhaupt zum ersten Mal seit Andalusien — frische Drangen, die wir gestern in Minieh kauften. Das ift bie schönste Krucht ber Welt, in ihrer Heimat; ihr feuriges Arom fehlt ber Dattel wie ber Banane ganglich. - 3ch besinne mich ob ich benn gar nichts nennen konnte, mas ich heute gesehen. Rein wirklich! außer bem Minare von Fechn, ber eine Biertelftunde landeinwärts fich zeigte, gar nichts. Gute Racht, liebster Dinand. Und um Dir nicht bie Racht zu verberben, daß Du Dich befinnst auf ben Dichter von: "Ich schlafe, aber mein Berg wacht;" - will ich ihn Dir nennen. König Salomo ist es. (Hohe Lied 5, 2.)

Sonnabend, Februar 17.

Die Nilfahrt ift recht ein Bilb bes Lebens. Stromauf — ba gehts prächtig, ber Sonne entgegen, ben Tropenlanbern zu! bie Erwartung aller Berrlichkeiten, Neuheiten, Merkwürdigkeiten, laßt keine Langeweile aufkommen, wenn bie Fahrt auch zuweilen nur fehr langfam von ftatten geht. Stromab - ach, wie gang anders! Sonne im Ruden, Rordwind ins Gesicht, beruhigte Erwartung, Rudfehr genau auf bemfelben Wege, zwischen einer Landschaft, die an Monotonie jede mir bekannte übertrift — lassen ber Langenweile und ben melancholischen Bergleichen, die man anstellt um fich zu zerstreuen, Raum genug. "Life is dull as a twicetold tale" - lag mir geftern immer im Sinn, während wir biefen unendlich breitausgefloffenen Ril hinabschwammen, beffen Ufer so flach und so leer werben, fo arm an Balmen und Dorfern, bag bas Auge gang mube vom Nichts feben wirb. Fruh Morgens waren wir bei bem Städtchen Beni-Suef vorbeigekommen, bas in Mehemed Alis Fehben mit ben Mamlufen gang vertilgt, aber feitbem neu aufgebaut ift, und große Baumwollfabrifen hat. Die Baumwolle ift eins ber großen Monopole ber Regierung; gegen einen bestimmten Ablösungepreis muffen die Fellahs das jährliche Erzeugniß in die Borrathshäuser ber Departements schaffen, und von bort wird sie in die Spinnereien und Webereien vertheilt, welche bis Eone in Oberegypten hinauf-

reichen, aber in Siut und Beni-Suef am Bebeutenbsten, und sämtlich von ber Regierung eingerich= tet find. — Bur Rechten bleibt unausgesett bie Bufte mit bem nubischen Saum bes Lupinenfelbes, welches mit Sandbunen abwechselt, und zur Linken ist das Ufer auch häusig unbebaut — wahr= scheinlich weil die Dörfer sich mehr nach bem au-Berft fruchtbaren und kultivirten Landstrich bes Kavum hinziehen, ber nordwestlich von Beni = Suef seine reiche Dase in die lubische Bufte brangt. Eine Hauptinduftrie des Fanum ift die des Rosenwaffers und Rosenöles, und letteres foll beffer als das turkische und verftsche sein. Am späten Nachmittag zeichnete fich ein bläulicher, scharfbegrenzter Sügel im Weften über bem Buftenfand in ben Sorizont: die Apramide von Meibunn. Der Nil hatte vollkommen das Ansehen eines Fluffes verloren. Araber nennt ihn nie anders als bas Meer, und hier begreift man weshalb. Heute hat er fich wieber einigermaßen gefammelt und auch feine Begleitung von wunderschönen Balmenbouquets und Guirlanden auf dem linken Ufer wiedergewonnen. Sinter ihnen lagern sich die gewaltigen Massen ber Ppramiben von Dashur, an welche fich die von Sakaara, von Abufir, von Gizeh schließen. Lettere find bis jest noch unaufgegangene Sterne - eigent=

lich Sonnen im Bergleich zu ben übrigen. Es ift wunderhübsch diese Byramidenwelt einzeln und nach und nach über bem Saftgrun ber Ebene auftauchen, fich höher und immer höher heben, und endlich ein Dreieck aus bem Horizont herausschneiben und die weite Fläche bominiren zu sehen. Man zählt einige zwanzig bis zu ber bes Cheops; Manche, die aus Badftein ober Lehm waren, find zu Schutthaufen zusammen gesunken. Dieser ganze Distrikt war die ungeheure Refropolis von Memphis, der ältesten Königsstadt und Residenz ber Pharaonen; — benn in Theben das noch alter war, herrschten die Gotter und die Priefter an ihrer ftatt, und erft spater, mit dem Beginn der achtzehnten Dynastie wurde sie zu ber Herrlichkeit erhoben, von ber bie gegenwärtigen Ruinen übrig find. Unübersehbare frühlingsgrüne Befilde mit zahlreichen Ortschaften bebeden bie Stätte von Memphis, und ziehen fich tief hinab bis in bie Gegend von Cairo, jedoch immer nur am linfen Ufer, während bas rechte mit einzelnen Baumgruppen und spärlicheren Orten versehen ift. Allein jest eben zeigt es beutlich im Rorben ben Kuß, ben ber Moffatam herausschickt und ber die Citabelle trägt; jest komm' ich in die Gegend, die ich schon früher beschrieben habe, und barum nehme ich für diesmal Abschied von Dir und vom Ril.

L

Caire, Dinstag, Februar, 20, 1844.

Borgeftern Abend, liebe Emp, landeten wir bei Bulak und zogen mit wahrhaft heimatlichen Gefüh-Ien wieber im Hôtel d'Orient ein. Das waren zwei Monate von merkwürdiger Abgeschiedenheit! Europa war wie untergegangen unter meinen So= rizont: bas mußte ich immer benten, wenn ich ben Canopus aufgehen fah. Sier fleigt es wieber auf. Briefe, Zeitungen, Reisenbe, Landsleute, Bewegung bes Gehens und Kommens ftellt die Berbindung her, und Cairo scheint mir nicht ferner vom Mittelpunkt bes europäischen Lebens zu fein, als Liffabon. Die Nilfahrt dauert allzu lange! Dampfschiffe thun ihr Noth. Bei ber unglaublichen Monotonie ber Ufer, bei ber Nothwendigkeit genau benfelben Weg jurud machen ju muffen, ift bie Langsamfeit ber Ruberbarke qualend. Der Einbruck ben bie großartigen Monumente machen, wirb, wie ste selbst vom Sande, so mit einem gewiffen Staub von unabweislicher Langenweile beschüttet. In der Freiheit langweile ich mich gewiß schwer; aber die letten zehn Tage waren langweilig. Hatte ich mich hingesetzt und Ihnen bie Monumente beschrieben,

bie ich seit Babi Halfa gesehen, so wurde mir bas bie Zeit fehr verfürzt haben; aber ich hatte Brojecte von einigen hieroglyphischen und historischen Studien, die ich in Cairo machen wollte, bevor ich an jene Beschreibung ginge: beshalb verschob ich Run habe ich ben heutigen Morgen in ber Egyptischen Gesellschaft zwischen Folianten voll ber schönsten Grundriffe, Anfichten und Zeichnungen von Tempeln, Bildwerfen und hieroglyphen jugebracht — und mich seitbem furz und aut entschlos= sen diese Projecte aufzugeben, weil ste mich zu weit und auf ein Feld führen würden, das man nur bann beherrscht, wenn man feiner Erforschung bas gange Leben widmet. Beherrscht? — bas ift ein alle fühnes Wort! Rach ben erstaunenswürdigsten und raftlosesten Studien, die glubender Gifer und tiefer Scharffinn geleitet haben, mogte es schwer fein zu behaupten, daß man zu unumftößlichen Gewißheiten durch Entrathselung der Hieroglyphenschrift gekommen sei. Indessen von der sechszehnten Dynastie an hat man eine chronologische Folge von Rönigen zusammen gebracht, welche in Sierogluphen auf ben verschiebenen Monumenten Egyptens, Rubiens und Arabiens namhaft gemacht find. erste dieser Könige war Ofortasen I., beffen Herrschaft man, gegen 2200 Jahr vor unfrer Zeitrech-Sahn . Sahn, Drient. Briefe. III. 16

nung festsett. Aus früheren Dynastien tauchen nur einzelne unbeglaubigte und noch weit weniger bealaubigte Namen auf. Bei ber Gelegenheit habe ich erfahren, daß überhaupt die ganze Chronologie ber Weltgeschichte etwas hochst Unbestimmtes ift. indem es 300 verschiedene Jahrszahlen über die Erschaffung ber Welt giebt; 34 über bie Gründung Roms; 36 über bie Geburt Chrifti, welche lettere innerhalb zehn Jahren variirt, so daß wir jezt nicht genau wiffen können, ob bies Jahr 1844 nicht 1839 oder 1849 ift. Diese Untersuchungen habe ich in bem Werk eines Amerikaners gefunden, ber fich die größte Mühe giebt um die biblische Chronologie als Basis zu behalten. Was mogen erft Diejenigen thun, welche ihr nicht folgen. Sie machen mir bas größte Vergnügen! ich folge gern bem Kür und Wiber, und am Ende mache ich ben Schluß gewöhnlich auf meine eigene Hand. Aber was foll ich Sie bamit plagen, ob ber große Sefostrie 1000 ober 1500 Jahr vor unfrer Aera ge= lebt hat! Tobt ist er nun einmal! und gelebt hat er: das ift eben so gewiß, denn die Hieroglyphen nennen seinen Namen von Abusambul bis Alexanbrien. Die Namen ber königlichen Gründer ber Monumente find Dasienige, was man aus ber Hieroglyphenwelt am leichtesten herausfindet, weil

fie immer auf ovalen paarweisen Schilbern verzeichnet ftehen, auf bem erften ber Borname, 3. B. Sohn ber Sonne, ober Liebling bes Amon, und auf bem zweiten ber eigentliche Rame. **Glauben** Sie nur nicht, daß ich biese Ramen zu entzif= fern verstände. Rein, ich erkenne sie nur nach ben Tabellen von Profesch, die ich bei mir hatte. Uebrigens mag es nicht so sehr schwierig sein, so= balb man erst ben Schlüffel hat, welcher bas Zeichenalphabet aufschließt; aber um ihn zu finden hat Champollion die Hieroalpphen erst in die ihnen verwandtefte Sprache, in die des alten Egyptens. ins Roptische übersett, und aus bem Roptischen barauf ins Französische. Stellen Sie Sich bie Schwierigkeit vor, ba überbas bie Bofale nur ju Anfang eines Wortes bezeichnet, sonft weggelaffen wurden. Der lette königliche Rame soll ber bes Caracalla sein, vom Jahr 212 unsrer Aera. Also ben ungeheuern Zeitraum von 2400 Jahren umfaffen die egyptischen Monumente — die Pyramiben ungerechnet, welche aus viel alterer und noch umbestimmter Epoche find - und während beffelben hat man nie aufgehört, nach einem und bemfelben Typus die Tempel zu bauen und auszup schmuden. Die Religion hatte ihn gegeben, und man blieb ihm unwandelbar treu. Als mit ben

Btolemäern griechischer Geift und Geschmad, griechische Bilbung und Schönheit nach Egypten famen, hüteten sie fich sehr die alte Runft umbilben zu wollen. Der egyptische Styl blieb unangetaftet in der Architektur wie in der Bildnerei, und nur gleichsam unbewußt kam größere Leichtigkeit und Grazie in die Ausführung. Aus diefer Evoche find nach meinem Geschmad bie schönsten Bauwerke: Phila, Kom Ombos, Cofu, Tentyris. Die Romer, die immer mit großer Geschicklichkeit auf ben Kunftgeschmad und religiösen Sinn ber unterworfenen Bölker einzugehen wußten, bauten auch in Egypten nach ber vorgefundenen Form, und es wiederholte fich bei ihnen, was bei ben Btolemaern geschehen war: absichtlos und unwillfürlich machte ber romische Geschmad in ber Ausführung fich bemerklich, während die Anlage immer die alte Die Römer hatten ursprünglich feinen oriblieb. ginellen Bauftyl; fie eigneten fich von ihren Rachbarn im nördlichen und füdlichen Italien, den Etrusfern und ben griechischen Colonien, bas an, was fie brauchten und verwendeten es nach ihrer, ber Römer, Eigenthumlichkeit: großartig, zuweilen majestätisch, zuweilen übertrieben prunkend. Diese ihre Eigenthümlichfeit tritt auch in Egypten hervor. In diese brei Berioden gerfallen die Monu-

mente. Die Graber gehoren ausschließlich ber erften ober einer noch früheren an. Ein solches Kefthalten an dem uralten ftrengen Typus in der Runft war nur im Drient, in ber Heimat bes unwandelbaren Bestehens möglich. Denten Sie boch nur. daß eine Mobe hier Jahrtaufende mahrt! die Roloffe im ersten Tempelfaal von Abufambul haben um bas untere Augenlied ben schwarzen Strich, ber fich nach ben Schläfen hinzieht, welchen noch heutzutage die garftigen Weiber in Rubien, wie die schönen Joraelitinnen in Damastus fich forgfältig mit dem Vinsel malen. Wenn biese geringe auf Aeußerlichkeit verwendete Kunft ihr Beftehen hat, um wie viel mehr mußte die, welche der Religion und dem Kultus gewibmet war, unangetaftet die= felbe bleiben. Gemüther, beren Richtung es ift an bem Gegebenen zu halten, wurden fich nicht zurecht finden können, wenn man baran Beränderungen machte. Der Einbruck wurde sich schwächen, die Gewalt über die Seelen verloren gehen. In ewiger Starrheit, aber freilich auch in ewiger Gleich= mäßigkeit sigen bie Götter auf ihren prächtigen Stühlen und empfangen mit ewiger Ruhe die namlichen Opfer, die ihnen in ewig gleicher Beise die Sterblichen barbringen. Das macht wirflich einen ungeheuern Effect. Man fühlt fich geneigt an diese

Götter zu glauben, welche burch die Jahrtausende bas Menschengeschlecht mit immer gleichem Schritt an sich vorüber wandeln ließen; welche, wie Einmal so bis jum Ende, in biefer Gestalt, unter biefem Symbol fich offenbarten. Reine menschliche Seele, fein menschlicher Genius, feine menschliche Runft hat je an diefer einmal gegebenen Offenbarung etwas geanbert, gemobelt, verbeffert! feine menschliche Inspiration hat sie verschönern bürfen! Stellen Sie Sich vor, daß die driftliche Runft bei bem Madonnentypus ber Byzantiner geblieben wäre, welche ihn von dem Bilbe entlehnt haben wollten, bas ber Evangelist Lucas von ber heiligen Jungfrau mit dem Kinde Jesus gemalt haben sollte: bas wird Ihnen einen Begriff von der unwandelbaren Bildnerkunft ber alten Egypter geben. Rie hat fich in ihr die individuelle Auffassung eines Künstlers abgespiegelt. Unter biesen Millionen Darftellungen ber "großen Göttin" ift nicht eine, welche ber Runftler mit ber Glut, ber Andacht, ber Liebe feiner Seele burchgeistet hatte. Bur Darftellung ber "gro-Ben Göttin", die ja nichts als eine Erinnerung an ihr Wefen fein fonnte, genügten bie Sanbe bes Rünftlers. Verwegen ware es gewesen aus seinem Geift fie schaffen zu wollen. Aber ein Runft= ler, ber nur mit ben Banben an seinen Schöpfungen arbeiten barf, fann nicht schaffen, sonbern nur nachahmen, und wird fehr balb aus bem Kunftler ein Handwerfer werben. Sätte Rafael immerfort Cimabue copiren muffen, so wurde die Kunst nicht ihre Verklärung in der Madonna Sistina feiern, und ich bin überzeugt, daß alsbann feine Reformation gelungen ware. Um die Religionen in ihrer ersten Form, gebietend, mächtig, unerschütterlich zu bewahren, darf die religiose Anschauung des Beiligen nicht zum berfonlichen Bewußtsein bes Indivibuums werben; ber individuelle Gedanke muß streng von beffen Auffaffung ausgeschloffen bleiben; benn Anfangs wird er nur die Form umbilben wollen, später auch bas Wesen. Ift er einmal wach, so schläft er nicht wieder ein. Hat er sich unabhängig gemacht von den Fesseln der Form, so wird er auch die der Lehre brechen. Ift er frei, so fühlt er fich schrankenlos, und nicht nach einer Richtung, sonbern nach allen — wie mit dem ersten Sonnenstral ber über bie Berge kommt unaufhaltsam ber Tag mit seinem Lichtmeer unfre ganze Semiivhare überflutet. Einmal ber Bebanke frei gegeben: so find feine Bertreter in allen Spharen ba - hier Rafael, bort Luther, ba Ulrich von Hutten, und ber Rünftler, ber Monch, ber Ritter, geben auf brei Wegen zu einem Ziel: zur Umbilbung bes

Alten, bas nicht mehr ein paffenbes Gewand für ben Gebanken bietet. Dies ist ber Kortschritt bessen unfre Welt bedarf und den die alt=egyptische nie gekannt hat. Es bezeugt die ungeheure Ueberlegenheit der christlichen Religion über denen des Alterthums, daß sie nach anderthalb Jahrtausenden frisch und stark genug war um eine so zersetende Umwälzung ertragen zu können. Die alten wären barin aufgelöst worben. Es ift als habe ihnen bas Bewußtsein bes ewigen Lebens gemangelt: fo ftreng hielten ihre Briefter an ber Aufrechthaltung ber Typen für ben Rultus, als ob biefer Leib ihnen eine Burgschaft für bie inwohnende Seele gabe. Dies Bemühen wendete alle Sorafalt, alle Unbacht, alles Interesse ben Kormen zu, die mit vein= licher Genauigkeit beobachtet werben mußten, und ber Geift ging leer aus. Dennoch war die ur= sprüngliche Religion ber Egypter ganz geistiger Ra-Ihr Gott Amon war, wie Jehovah ber Gott ber Israeliten, ein Unerschaffner, ein Ewiger, ein Schöpfer alles Lebens, bas von ihm aus = und zu ihm zurückging. Aus Lehm schuf er ben Ofiris, ben Typus bes Menschen, aber seber Mensch hatte einen unsterblichen Theil, die Sehnsucht und Hofnung eines zukünftigen Daseins, bie Furcht eines zukünftigen Gerichts. Die göttlichen Eigenschaften

Amons wurden burch besondre Namen ausgebrückt: Kneph ober Knuphis war bie schaffenbe Kraft; Ra, Re ober Phre die erleuchtende, die Sonne. In myftischen Dreiheiten herrscht er über bie Welt; die lette breieine Offenbarung seines Wesens war die von der ich neulich sprach, Ofiris, Isis und Horus. Der leibliche Untergang bes Menschenbeglückers Ofiris im Kampf mit bem bofen Bringip, seine Rückehr aus der Unterwelt, darauf sein Blat als ewig lebenbiges gutes Prinzip zwischen ben Göttern, mahrend auf Erben bas bofe umschleicht, kommt mir ganz und gar wie eine Geschichte Christi vor, von einem Bolt aufgefaßt, das menschlich verbilblichen muß um jum Verftandniß zu gelangen. Ich glaube, daß es Ur=Ideen giebt, die fich bei al= Ien Bölfern finden. — Mein Verständniß ber egyptischen Religionslehren, geliebte Emp, hört hier auf. In welchem Berhältniß die sogenannten gro-Ben Götter wie Phtah, Thoth, zc. zu Offris fteben ober zu Amon; die Bebeutung ber heiligen Thiere, ber Raten, Sperber, Arofobile, 2c.; bie gange weitläuftige Familie bes Ofiris; bas Alles ift mir nicht recht flar geworben — und am Wenigsten burch bie Bildwerfe ber Tempel, wo die Götter beständig in der ruhigsten Haltung erscheinen und die Opfergaben ber Sterblichen entgegen nehmen.

Haltung, dieser Ausbruck wechseln nie, moge ber Gott nun ein menschliches Antlit, ober ein Wibber-Sperber = Löwen = Krofodilshaupt gleichsam als Maste, tragen; moge Ifis mit bem Ropf ber Ruh. ober mit ber Sonnenscheibe zwischen Rubhörnern, als Ropfput, erscheinen. Mir kam es vor, als waren die einzelnen Gestalten lauter Symbole ber verschiedenen Attribute des einen höchsten Gottes: bas Widberhaupt — seine Intelligenz, wie man Moses ähnlich mit zwei Stralen über ber Stirn barftellt; ber Sperber — fein Blick über die ganze Schopfung; Die Ruh — feine unendliche Gabenfülle; der Löwe — seine Macht. Milmeffer und Nilschlüffel als Sinnbilder bes Segens und Reichthums ben fie spenden konnen halten fie unwanbelbar in Sanden; ferner ein Instrument bas mit einem Anker Aehnlichkeit hat und Emblem des ewi= gen Lebens sein foll, beffen fie fich erfreuen; und endlich ber Gott einen Stab mit bem hundstopf - Hunde waren die Bewacher der Todten, und Anubis ber bie Seelen ins Jenseits führt, tragt ben hundsfopf —; aber bie Göttin einen Stab mit ber Lotosblume, die auf bem Ril, wenn er am höchsten gestiegen ift noch jest erblüht und als bas Sinnbild ber ewig zeugenden Rrafte ber Elemente, und namentlich bes heiligen und vergötterten Rils

r

Auch die Opfer, die man ihnen darbringt aalt. find ohne große Verschiedenheit in der Anordnung, wenn auch die Gaben selbst mannigfacher Art: Früchte und Brot, Weihrauch und Lotosblumen, Scepter und Schwerter, fleine Gotterbilber, Basen und Schaalen. Das Alles halt ber Opfernbe mit ausgerecktem Arm grabe vor fich hin. Betende fniet und halt die Sande geöfnet und empor gewendet, zum empfangen bereit. Buweilen führen Briefter in langen Gewändern die Opferzüge an, und zuweilen ift auch ein Altar mit einem Opferthier aufgerichtet. Um dieser großen Einformigfeit willen, die Millionen Mal und von einem Jahrhundert zum andern fich wiederholt, glaube ich eben, daß dem einen Gott unter verschiedenen Symbolen seiner Manifestationen, ber Dank, bie Andacht, die Gebete bes Menschengeschlechtes von Ewigfeit zu Ewigfeit bargebracht werben follen. Dies halte ich für die ursprüngliche Idee, weil fie mit bem Grundgebanken ber egyptischen Religion übereinstimmt und auf ihn zurückführt: auf ben einigen Gott, ber in immer neuen Manifestationen seiner Schöpfung sich tund giebt. — Das bose Brinzip wird burch ben zwerghaft mißgestalteten Thyphon reprasentirt; ganz recht — benn in ber Unvollfommenheit liegt ber Reim bes Bosen; die

Bollfommenheit ift gut. Anfangs fiel es meinem europäischen Auge, mehr noch meiner Phantasie schwer, fich an biese Formen zu gewöhnen. Diese 3merg = und Thiergestalten werben uns leicht wiberlich, weil wir sie nur in Berbindung mit Karifaturen, Fragen und Tollheiten, ober auf bem Gebiet bes Lächerlichen finden. Doch nach und nach gewöhnte ich mich an ste, und als mein Auge nicht mehr abgestoßen wurde, begann ich mit Interesse auf ben Sinn und die Bebeutung biefer Bilber einzugehen, und das Ergebniß ift das, was ich Ihnen eben mitgetheilt habe, liebe Emp. Sober hat mein Intereffe fich aber nicht gesteigert. Schon fann ich die Ausführung unmöglich finden, denn fie ift unvollkommen und die Anlage ebenfalls. Den The phon abgerechnet, sehen Sie biese Myriaden von Göttergestalten nie anders als folgendermaßen: ben Ropf von ber Seite, wie im Schattenriß, bas Auge aber von vorn; ben ftarren, edigen Leib vom Sals bis zu ben Suften von vorn; die beiben Beine wieberum nach einer Seite gewendet; die Arme ftraff herabhangend, grabe ausgerectt ober edig erhoben. Anders nie und nie! so siten sie, so stehen sie, so saugt die Isis ben Horus, so kampft ber Oftris; - diese beiben Darstellungen find die einzigen in welchen man bie Götter handelnd fieht; — fo war

in ben Urzeiten ber Kunft und ber Erfindung ber Typus angegeben, und so blieb er bis zum letten Augenblick. Das ift ausnehmend merkwürdig, aber nicht schön, und Diejenigen, welche es bennoch schön nennen, haben fich von ber Merkwürdigkeit überwältigen und bazu hinreißen laffen. Die Zeichnung ist ganz und gar wie Kinder sie machen, die noch nicht zeichnen gelernt haben, mit harten Umriffen, ohne Musteln, ohne Anochen, ohne Fleisch, ohne Gelenke; bie Kinger find wie aus Brot geknetet; bie weiblichen Gestalten haben immer nur eine Bruft. Sauber ausgeführt ift gemeinlich ihr Halsschmud, ihr Ropfput, Burtel = und Armspangen; das Kleid folgt den Umrissen des Körpers und ist meistens nur angebeutet burch einen Strich unter bem Bufen und einem andern über ben Fußinocheln. Auch die kurzen Röcke der männlichen, besonders der friegerischen Gestalten, sind zuweilen wie mit Stiffereien gearbeitet. Die Sculptur besteht barin, baß bie Umriffe ungefahr solltief in ben Stein gegraben find; fie scheint ein Berfuch jum Basrelief zu fein, erhebt sich aber nie bazu, sondern bleibt immer ein Schattenriß - nicht auf Bapier, sondern auf ber Mauer gemacht. Aplonen, Thore, Wande, Saulen, außere und innere Mauern - Alles ift bebedt mit Opferzügen, die zu ben Göttern wallfahrten, ober mit Einzelnen bie ihnen hulbigen, ober endlich mit großen Thaten ber Könige, Rriege, Siege, Bernichtung ber Feinde, Strafen ber Ueberwundenen, Triumphe, oder endlich mit Hieroglyphen. Aber stets bleibt Zeichnung und Sculptur auf gleich tiefer Stufe, ohne individuelles Leben, ohne Berspektive. Den Gefangenen werben g. B. bie Sanbe Diese bilben einen großen Saufen, abgehauen. aber so, daß jede Hand über ber andern in ber Luft schwebt. Ein Schreiber steht dabei und schreibt ihre Bahl auf. Noch vor zwanzig Jahren herrschte in ber Türkei bie ähnliche Sitte, bag ben gefangenen Seeräubern die Ohren abgeschnitten und in Saden nach Conftantinopel geschickt wurden. Wobin man im Drient sich wende, überall trift man auf ein uns ganz unbegreifliches Bestehen bes Ur= Wer sich nicht mit ber Ueberzeugung ältesten. burchbringen kann, daß Unwandelbarkeit der Character bes Drients ift, wer Bewegung, Fortschritte, Unruhe, brängendes Treiben nach etwas Anderem, Befferem, bei ihm vorausset - verfteht ihn nicht und wird ihn nie unbefangen beurtheilen, konnen. Wie ich mein europäisches Auge den Widder- und Ruhgestalten gegenüber schließen mußte: so muß man überhaupt alle abendländischen Vorurtheile von bem heil bes Fortschrittes für bas Morgenland

fallen laffen. — Auf berfelben Stufe mit Zeichnung und Bithhauerei, steht die Malerei. Sie ift ein grelles Koloriren, ohne Schatten, ohne Licht, ohne Nüancen. Die Götter haben einen hellblauen Leib — was vielleicht ihr atherisch unsterbliches Wefen bedeuten foll — die Menschen einen rothbraunen, einen schwarzen, felten einen gelben. Die Opfernden find immer rothbraun, denn biefe Farbe ftellt die Egypter vor; die andern beiden, Bolfer Afrikas und Asiens, die man nur bei Rriegen, Tributen, Arbeiten, Strafen, u. bal. fieht. Wie alles Mauerwerf mit Bilbnereien bebedt mar, so waren biese ursprünglich alle bemalt — sowol die Bilber felbst, als auch die Schriften, die Hierogluphen, die in großen Kelbern ober in langen Streifen abgetheilt vielleicht Andeutungen besjenigen enthalten, was jene barftellen. Darüber vermag ich Ihnen nichts zu fagen; biese Wiffenschaft begehrt, wie jebe andre, ein tiefes Studium, und ob die Resultate eines solchen ben Ungelehrten befriedigen wurden, ist fraglich. Den Gelehrten befriedigen sie, weil ihm die Forschung felbst Genuß bereitet. baß in ben einzelnen Felbern ber Tempelmanbe, ober in ben Streifen an ben Saulen, die Bierogluphen sich häufig genau in gleicher Weise geordnet zeigen, habe ich Lust zu schließen, daß sie einen

!

Anruf an den Gott des Tempels, ober die Widmung ausbruden, welche ber Erbauer bem Gott macht. Eine folche Wiederholung berfelben Bhrafe wurde an biesem Ort nichts Befrembliches haben, ba ja auch dieselben Bilder sich bis ins Unglaub= liche wiederholen. In Edne 2. B. haben die drei innern Wände des Vortifus 42 Hauptbilber, und in allen bringt ein Mann einer Göttin und einem Gott mit dem Wibberfopf Opfer bar. Ich wurde es sehr natürlich finden, wenn die Hieroglyphen unter biefen Bilbern bas Gebet bes Opfernben enthielten. Noch jezt besteht das tägliche Gebet des Muhamedaners in 99 Mal wiederholter Ausrufung: "Unbegrenzter Preis fei Gott", welche 3 Mal burch ein Lob feiner Größe und Majestät unterbrochen wird. Sehen Sie, Herzens Emp, fo mache ich es um mir etwas Aufschluß über die Dinge zu verschaffen. Ich gebe es Ihnen gar nicht für unumftößliche Gewißheit; aber warum foll ich Ungelehrte nicht eben so gut meine Sppothesen machen als Gelehrte — ba bie eigenen mir boch viel mehr Spaß machen als bie fremben.

Dies betrift die Ausschmudung ber Tempel im Allgemeinen burch die bilbenden Künfte, welche wir in den strengen Banden eines Kultus sinden, der nur dem Eingeweihten den Berkehr mit dem Geist

aber bem Ungeweihten nichts gonnte als ber hergebrachten Form zu hulbigen. Darum lagen fie Jahrtausende in den Windeln der unbewußten Kind-Bang anders war es mit ber Architektur. heit. Diese sublime Runft geht Hand in Hand mit sublimen Ibeen ohne die finnlichen Bezauberungen ihrer Schwesterfünste zu fennen. Sie ift vorzugsweise bem Ausbruck bes hochsten und reinsten Gebankens gewibmet: die Statte zu bereiten, wo ber Mensch von Glauben und Hofmung getragen bas Ziel feiner tiefften Sehnsucht, die Rube in Gott, suchen und finden barf. Die ward ein Gotteshaus, moge es Tempel ober Rirche ober Moschee heißen, aus einem andern Gedanken geboren; und ward er auch migverftanben, follte ber Bau auch Sunden tilgen und Buße für ein schlechtes Leben sein — bennoch blidt aus ihm jene unabweisliche Sehnsucht verföhnend hervor; ober war ber Kultus ein finnlich üppiger — bennoch breiten sich die Harmonie und ber Abel ber Runft wie reine Wellen über ben staubigen Boben aus. Richt was die Bölfer von ihren Religionen malen und meißeln, dichten und fingen, giebt mir eine so flare Anschauung, als bie Gotteshäuser, bie fie bauen. Welch ein Genius gehört bagu um bie tobte, falte Maffe bes Steins fo zu befeelen und zu durchgeiften, daß er zu einem Bahn . Bahn, Drient. Briefe. III. 17

Bau aufsteigt, ber zugleich Majeftat, heiligen Ernft und ungerstörbaren Frieden verfündet. Aber er vermag es! und nicht unfre gothischen Kirchen allein hat er gebaut; nein! auch die alten Moscheen bes Islams, die alten griechischen Tempel, die uralten egyptischen hat er geschaffen — benn immer war er von bemfelben, bem einen Gott bagu berufen und angeregt. Wie das Licht in den verschiedenen Farben des Regenbogens, so bricht die eine und nämliche Ibee von Gott sich in ben verschiebenen Religionen, und die Baufunft spricht fie am verständlichsten aus. Betrachten Sie die grandiofe Einfachheit ber egyptischen, ben lieblichen Schmuck ber griechischen, ben mystisch romantischen Schwung ber gothischen, die lichte Klarheit ber muhamedanischen Gotteshäuser, und Sie werben gewiß barin eine Uebereinstimmung mit ben anfänglichen Ibeen und Borftellungen von ber Gottheit, welchen biefe verschiedenen Bölfer huldigten, entbeden. Wo eine neue Religion ben Kern einer neuen Civilisation bilbete, hatte sie immer ihren eigenen Bauftyl. Roch jest! in Frankreich wo Manner wie St. Simon, wie Fourier, der bobenlos gerriffenen Schwantung ihrer Zeitgenoffen einen religiofen Salt im Sinn ber Zeit zu geben versuchten, was wollen ihre Junger bauen? ein Phalanstère! und wer kann wiffen,

ob nicht bas Phalanstère ein Gotteshaus für bie Zukunft sein wirb. D, Sie glauben nicht mas bas für einen Unterschied macht, ob man Europa mitten in bem unruhigen europäischen Treiben betrachtet ober zwischen ben erhabenen Ruinen Egyptens. Dort wird man fo betäubt von bem Streitruf ber Parteien, von dem Wollen und nicht Können, von bem Streben und nicht Erlangen, von ben Don Quirottiaden ber fogenannten Freiheitshelben, von ben Charlatanerien der Gewaltigen, von dem bittern Zwift ber Meinungen, von kindischem Haß und kindischer Vergötterung - so betäubt von all bem Guten bas geschehen, allem herrlichen bas erblühen, aller Thatfraft bie vollführen foll, bag man, wenn man die Zustande zu Herzen nimmt, fich verzehren kann in Haß und Liebe. Hier verhallt ber Tumult und das widerliche Gezank. Run ja, die Menschen arbeiten sich ab! bas war von je her ihre Aufgabe; sie werden sich schon burcharbeiten! wohin? das weiß der ewige Gott, der allen Umbilbungen des Menschengeschlechtes zugeschaut und jeber ihren Culminationspunkt gegönnt hat. Das milbert haß, Kurcht und Abscheu, und ich habe wol Reigung zu unendlichem haß — gegen Individuen nie, weil fie mir nie bedeutend genug dazu erschienen find, aber gegen Prinzipien. Uebrigens fann ich Ihnen nicht versprechen, daß meine morgenlanbische Ruhe mir auch in Europa treu bleiben werbe. hier ift es in ber Beziehung wunderschon. viel hundert Meilen im Raum ich seit dem vorigen Sommer burchwandert fein moge, ift bagegen von geringer Bedeutung, daß ich in ber Zeit wirklich burch Jahrtausenbe gepilgert bin; und nicht in Buchern, ober auf bem Papier, ober in Gebanken: nein, in der Wirklichkeit, auf bem uralten Boben, zwischen ben ursprünglichen Monumenten. Da rollt die Geschichte sich friedlich auf, wie ein fünstlich ge= wirfter, reicher Teppich, ber noch lange nicht unfern Erbball umspannt, und noch viele Millionen hande nothig hat; und aus ben Kelsentempeln von Abusambul sieht man mit ruhigerem Interesse bem Treiben ber wirfenben Sanbe zu, als in ber Rabe, wo man die einzelnen Faben bes Gespinnftes fieht.

Abusambul (Abusimbil, Ipsambul) ist der erste Tempel, wenn man von den obern Katarakten und Wadi Halfa in Rubien, den Nil abwärts fährt. Zugleich ist er auch einer der ältesten aus Pharaonischer Zeit. Die königlichen Ramensschilder — die ich mit Wappen, Kronen, Ramenszügen und Legenden auf unsern Pettschaften oder Siegelringen vergleichen mögte — nennen als den Erbauer den großen Sesostris (Remeses III., auch Ramses) dem

bie Chronologie approximativ seinen Plat um bas Jahr 1550 vor unfrer Aera anweist. Erbauer ift nicht das richtige Wort, benn ber ganze Tempel ift in den Felsen gehauen, in die Kalksteinwand bes Inbischen Gebirges, bas hier unmittelbar an's linke Ufer bes Nils tritt. Die Macht ber egyptischen Architektur, welche bem Beschauer ben Einbruck einer ungeahnten, einer maßlosen Erhabenheit giebt, liegt in ihren großen, ruhigen, festen Linien, und in ber harmonie ihrer koloffalen Broportionen, welche meistens so gludlich getroffen find, baß sie nie bedrücken, nie ungeheuerlich sondern majestätisch erscheinen. Die außern Seitenlinien ber Tempel, ber Bylonen, find immer abgeboscht; baburch werben fie oben um ein Geringes schmaler als unten, aber bas genügt vollfommen um ihnen ben Ausbrud von Leichtigfeit, von Aufsteigen von ber Erbe au geben, beffen fie bedürfen um nicht wie fteinerne Raften auszusehen. Auch die Façade dieses Felfentempels hat die Boschung. Bier figende Roloffe halten vor ihm an die Wand gelehnt Wache, und burch eine wunderschöne Thur tritt man in die erste Vorhalle, die burch zwei Reihen von vier an Pfeilern stehenden Koloffen in drei Schiffe abgetheilt ift. In ber zweiten, kleineren Borhalle findet dieselbe Abtheilung aber nur durch zwei glatte Pfeiler auf jeber Seite statt. Sie führt in ein Borgemach und biefes in bas eigentliche Beiligthum, an beffen Sinterwand vier verftummelte Botterbilber neben einander figen. Seben Sie, liebe Emp, fo einfach ist die Anlage eines egyptischen Tempels, welche nur in Einzelheiten, in Abtheilung fleiner Seitengemächer, ober in Anordnung ber Vorhalle Abwechselung barbietet. Rach bem was ich Ihnen über die Hieroglyphen = und Bilberausstattung der= felben gesagt habe, was ohne Ausnahme auf alle anzuwenden ift: fonnen Sie Sich vorstellen, daß diese Verzierungen, abgesehen von ihrem historischen Interesse, burchaus nichts beitragen um ben ernsten Character ber Tempel zu verlieblichen. allertieffte Ernft bleibt in einem folchen Grabe vorherrschend, daß ich mich bis in die Seele hinein feierlich gestimmt fühlte, leise sprach, langsam wanbelte. Ernst freundlich blickten bie schönen Kolosse auf mich herab, grade so, wie sie auf ben großen König Sesostris herabgeblickt haben, als er nach Bollendung bes Tempels bem Gott zu hulbigen tam, welcher vermuthlich Offris gewesen ift, ba feine Gestalt, mit ber Sonne über bem Sperbertopf, sich am häusigsten in den Wandbildern wieberholt. Wie Ihr so einsam seid, Ihr alten Roloffe! ber Gott beffen Seiligthum ihr schüttet ift

bahin, fein Tempel entweiht, fein Dienst gefallen, fein Volk und seine Könige find Staub; und ihr fteht so ruhig ba, als ob euch bas Alles nichts Seib ihr etwa Symbole ber Zeit, die Alles überdauert? ober ber Hofnung, die Alles überlebt? ober ber Rraft, bie Alles erträgt? Alles! fogar ben Sturz ber alten Welt, und lächelnd und ernst zwischen beren Trümmern auf eine neue herabschaut? - Die Kolosse sind etwas, bas nur die eanptische Sculptur fennt, und find bas Einzige, was fie meisterhaft schon gemacht hat. Die Roffebandiger auf Monte Cavallo sind kolossale griechi= sche Statuen; ber farnefische Hercules ift eine to-Ioffale romische Statue. Die egyptischen Kolosse find aber nicht fowol riesenhafte Menschengestalten, als titanische Gebanken und Rrafte, welche bas gemeinsame Menschengeschlecht beseelen und nicht bem Inbividuum besonders angehören. Man hat sie ausgebrudt burch ein ebles, regelmäßig schönes Antlit voll ungerftörbarer Ruhe über einer Geftalt, in welcher wiederum die tieffte Ruhe fich ausspricht, indem sie sitend die Hande auf den Knien, stehend die Arme über ber Bruft gefreuzt halt, übrigens die Formen nur grabe erkennen läßt, mehr anbeutet als ausführt. Wie Saulen, wie Pfeiler, wie Felsen erscheinen die Kolosse, stets wie etwas Mächtiges,

Unerschütterliches, Gewaltiges, welches ber Ratur und bem Geist inwohnt, und eben bas hat mir bie Ibee gegeben, daß fie feine Menschen barftellen follen. Aber die Königskoloffe? werben Sie fagen. Jeber König war "Sohn ber Sonne", und felbst bie "Sonne Egyptens", ein Symbol unendlicher Gnabe, unendlicher Macht: und in biefer Beziehung konnte sein Bild kaum anbers, als in ber Form bes Roloffes wiedergegeben werben. Auf ihren Gurteln tragen die Koloffe von Abusambul die Ramensschil= ber, welche bem Remeses III. gehören sollen. Die Hieroglyphen find schon und flar gearbeitet, gehoben aus vertiefter Fläche, nicht blos eingegraben. Die Wandbilder sind ungemein roh. Die äußern fipenden Koloffe reichen fast bis zum Fries empor und ruhen auf Socieln. Der Fries, Gesims und Pfeiler ber Eingangsthur, die Strebepfeiler zwischen ben Koloffen, find mit reichen Bergierungen von schöner Arbeit geschmudt. Der Baumeister hat ungestört ber erhabensten Inspiration folgen burfen, und nur grabe bie Darftellung ber Götterbilber ift bem gegebenen Typus unterworfen geblieben mas einen wirklich abstoßenben Gegensat erzeugt. Der ursprüngliche freie Plat vor bem Tempel ift fehr burch ben Sand verschüttet, welcher über bie Felswand herüber geweht ift, und sich so an die

Façabe gelehnt hat, daß der erste Koloß zur Rechten nur noch grade die zum Kopf frei ist, der zweite die zum Gürtel, der dritte die zu den Küssen, und allein der vierte ganz und gar. Der Eingang und die erste Hälfte der Borhalle sind auch sehr verschüttet. Bon Menschenhänden zerstört sind nur die vier Bildsaulen der Götter im Heiligsthum; aber kann es wol ein melancholischeres Schicksal geben, als gegründet zu sein mit der unversbrüchlichen Zuversicht zur Ewigkeit, und unterzugeshen im wehenden Staube?

Dies war der große Tempel, ein würdiges Seistenstüd zu den Phramiden und zu den Monumenten von Theben. Etwas weiter abwärts ist in diesselbe goldsarbene Felsenwand der kleine Tempel gehauen — klein nur im Bergleich zu jenem, aber viel unvollkommner, ohne jene bewundernswerthe Ausstührung und den reinen Geschmack der Anlage. Die Proportionen müssen nicht glücklich getrossen sein: darauf kommt in der egyptischen Baukunst Alles an; sie hat zu wenig Schmuck des Beiwerks um das Misverhältnis auch nur momentan vergessen zu machen, wie es der gothischen und arabischen doch zuweilen gelingt. Uebrigens, vom Nil aus betrachtet, wird man ganz durch seine reiche Façade geblendet, welche zu seber Seite des Ein-

gangs brei ftebenbe Roloffe amischen Strebepfeilern zeigt. Die innere Eintheilung ift wie im großen Tempel; doch ftatt ber Kolosse in ber ersten Borhalle, findet man hier feche Pfeiler mit Ifisgesichtern, benen man unbarmherzig bie eble Schönheit ber Koloffe mißgönnt, und ihnen eine große Aehnlichkeit mit Ratenphysiognomien gegeben hat. Die Hieroglyphen find vertieft, und von holpriger, unflarer Arbeit. Ift bieser Tempel eine miglungene Nachahmung oder ein unvollkommnes Vorbild bes großen? bas wüßte ich gern. Die Namensschilber find wiederum die bes britten Remeses. Da man aber breizehn Remesiben entbeckt haben will ohne fie genügend bestimmen zu können, so durfte boch wol einige Unsicherheit in ben Muthmaßungen über bie Erbauer ftatt finden. Es ift schwer zu glauben, daß berselbe König bei seinen großartigen Werfen einen so guten und einen so schlechten Baumeifter angewendet haben follte.

Hinter bem großen Dorfe Dörr — auf bem rechten, bem arabischen Ufer — liegt ein britter Felsentempel, klein, zerstört, in schlechtem porösen Kalkstein, aber baburch interessant, daß er gleichsam ben ersten Schritt ins Freie hinaus thut. In den Fels gehauen ist die Vorhalle; sechs Pfeiler theilen sie in brei Schisse, und jedes führt in ein kleines

Hintergemach von benen nur das mittlere Hierogluphen zeigt. Gin unbebedter Portifus von zwölf Pfeilern in brei Reihen, bilbet ben Zugang. Die acht ersten sind bis auf einige Fuß Sohe abgebrochen; bie vier letten stehen aufrecht, tragen ein verbindendes Gebälf, und zeigen noch die Beine von vier Kolossen, die an sie gelehnt waren und beren Leiber gestürzt sind. Dieser Portifus samt ber au-Bern Wand des Tempels, ift aus großen Werkftuden burch Mörtel verbunden erbaut. war geneigt zu glauben, daß die Felfentempel die ältesten sein müßten, ba bie andern Tempel wirklich aussehen, als waren fie aus ben Felsen herausgeschält und ins Freie geschoben. Aber bas foll, wenn nämlich die Namensschilber richtig gelesen und die Pharaonen chronologisch richtig geordnet sind, boch nicht ber Fall sein. Ich gestehe Ihnen aber ehrlich. daß mich diese Behauptung der Gelehrten bennoch nicht in meinem Glauben ftort.

Der Tempel von Hamada weist Schilber auf, welche der Dynastie der Thotmoses angehören, und diese ging dersenigen der Remesiden vorher, die man als Gründer der Felsentempel — wer weiß, ob mit Recht? — betrachtet. Dieser Tempel liegt ganz in der Wüste, und ist daher sehr versandet, auch zerstört, denn alle Decken sind eingeschlagen, Schutt

und Steine thurmen fich auf bem Fußboben, ber Portifus welcher aus breimal vier Pfeilern und vier Saulen befteht, ragt verftummelt aus bem Sandmeer. Dennoch fann man in die Gemächer bringen, die aus einem Vorzimmer und einem Hauptsaal bestehen, welcher zu jeder Seite zwei Rabinette hat. Die Hieroglyphenarbeit ift ausnehmend zierlich, und feiner colorirt, als ich sie sonstwo gefehen. Zwei niedliche Bogel, ben Enten ahnlich, vielleicht eine Ibisart, waren besonders sauber mit Bezeichnung ber einzelnen Kebern an ben klugeln geschnitten und bemalt, so daß sie ungefähr wie Zuderwerf an unsern Weihnachtsbaumen ausfaben. Ueberbleibsel von Gemäuer aus ungebrannten Ziegeln vor bem Portifus, beutet auf spatere Benutung; Spuren einer Schaafheerbe in bemfelben auf gegenwärtige.

Dem Tempel von Seboa ist es schlimmer noch ergangen: kein Eindringen war und möglich, dis zum Fries füllet Sand ihn aus, und die Pfeiler seines Portikus ragen nur mit dem Knauf aus diessem vernichtenden Element hervor. Hier zum ersten Mal, wenn man mit Abusambul die Tempelschau beginnt, sindet man Phlonen, welche der egyptischen Architektur eben so eigenthümlich sind, wie die Kolosse ihrer Sculptur. Phlonen sind die mas

ieftätischen Eingänge zum Borhof bes Tempels, welche bem gangen Bau eine unbeschreibliche Burbe verleihen. Ich wüßte kein europäisches Triumphthor von solchem Abel und solcher gebieterischen Erhabenheit, wie z. B. die Pylonen von Ebfu. In Seboa find fie nicht von ben beften Berhaltniffen, überdas zerfallend und geflickt. Eine Allee von Sphinren bilbet ben Zugang zu den Pylonen. Innere Sammlung, Macht bes Gebankens und sybillinischer Tieffinn haben wol nie einen großartigeren Repräsentanten als bas Antlig ber Sphinx gefun-Blos vom Anschauen wird man gang ernft. und baburch zur Stimmung vorbereitet in ber man einen Tempel betreten muß. Zwei Sphinre sind noch ganz unverschüttet, die ersten der Allee neben denen zwei Kolosse an Pfeilern aufrecht stehen. Bon vier andern find nur die Köpfe frei und vielleicht mogen noch mehre ganzlich im Sande begraben sein, ber sich hier hügelartig bis zum Ruß ber Phlonen, wo zwei Koloffe umgefturzt liegen, angefammelt hat.

Nicht allein die alten Pharaonen erstreckten ihre Baulust bis zur Grenze der lybischen Büste, auch aus den Zeiten der Ptolemäer, gar der römischen Kaiser weist Nubien Monumente auf. Ein sehr unbedeutendes und unvollendetes aus der letzten

Epoche ist der kleine Tempel von Offedinah. Ein vierediger Saal von Säulen umgeben scheint das Einzige, was je sertig geworden, denn die Knäuse sind noch nicht einmal an allen Säulen vollendet. Eine Ringmauer, die zum Theil verfallen ist, und außer dem kleinen Gebäude noch einen leeren Raum umgiebt, deutet an, daß man wol größere Bauplane gehabt hat, aber an der Aussührung gehindert ward.

Der schöne und wolerhaltene Tempel von Dake ift ein Werk ber Ptolemäer; außer verschiebenen Ramensschilbern ftehen auch bie von zwei Roniginnen, Berenike und Arfinoe, zwischen ben Sieroglophen. Die griechische Sand, unter ber Alles fo wundervoll leicht und klar sich ausbildet, hat diesen Tempel errichket, und boch ift er ganz im egyptischen Character - nur nicht finfter, sonbern ernft; nur nicht schwer, fondern fest; bas ju Biel verftanden die Griechen, und nur ste, meisterhaft zu vermeiben, und boch nirgends eine Lude zu laffen. Durch edle Bylonen tritt man in einen ofnen Borhof, und aus ihm in ben eigentlichen Tempel, welcher nach hergebrachter Weise mit einer Vorhalle und mit verschiebenen in der Tiefe sich folgenden Gemächern eingerichtet ift. In einem Seitenkabinet befindet sich eine Treppe; ba famtliche Deden ein=

geschlagen find, läßt fich nicht bestimmen ob ste zu obern Gemächern ober nur auf bas Dach geführt habe. Eine Ringmauer um brei Seiten giebt bem Gangen Schutz und Einheit; por ber vierten Seite ftehen die Bylonen. Die Sieroglyphen find gierlich gemacht, auch die Bilber nicht mit der steiner= nen Barte ber alten Zeiten in die Mauer gegraben. Sie sehen freilich immer aus wie über Schablonen gearbeitet, indessen macht sich boch ein schwacher Versuch ber Nachhülfe, ber Abrundung bemerklich. Der Bauftein ift schon behauen mit einer vertieften Kante am Ranbe; Die ganze Umlaufsmauer befteht aus folchen Steinen. — Chriftliche Berftorungssucht macht sich hier schon sehr bemerklich. Die Monumente der Pharaonen verfielen dem Religionshaß ber Verfer, welche im Großen bas Berftorungswert trieben, und Obelisten fturgten, Roloffe zerfägten und sich mehr an die Maffen hielten, während die Christen die Einzelheiten zu vernichten strebten, Mauern und Pylonen stehen lie-Ben, aber bie Bildwerfe gang mubfam mit bem hammer ausklopften, bann bie Mauern übertunch= ten und mit ben Bilbern ihrer Religion bemalten, und den Tempel des Ofiris in eine Kirche umschufen. Die Araber warfen fpater egyptische, perfische und christliche Bestrebungen zusammen über ben

Haufen, und verbrauchten zu ihren Moscheen was fie an paffenbem Material in ben alten Bauten Und endlich kamen die Türken! die porfanden. verwahrlosten nur, ließen umkommen, ließen weg= schleppen; — bis Mehemed Ali jezt das gründlichste Bertilgungsmittel erfunden hat: er läßt Ralf aus ben Monumenten brennen. Die Räubereien ber Rumstfreunde, die Nachgrabungen und Untersuchun= gen ber Gelehrten für ihre wissenschaftlichen — ber armen Bewohner des Landes für ihre geldgierigen 3wecke, helfen treulich ber Zerftörung nach; und binnen ein Baar Generationen ift ftark zu vermuthen, daß nur das Umgerftorbare, die Felsentempel und die felsenähnlichen Ruinen von Karnak, ben spätern Geschlechtern eine Ahnung von dem urfraftigen Schöpfergeist ber Pharaonen geben werben.

Bliebe ber Felfentempel von Gerf-Husselfein allein übrig, so ware in ihm nur ein sehr unwollkommnes Zeugniß bieses Geistes gegeben. Er ist eine Schö-pfung gewaltiger und roher Kraft. Die sechs Ko-losse, welche die große Halle in brei Schiffe zertheilen, sind nicht schwer, sondern plump, sehen aus als habe man einen mißlungenen Versuch gemacht Kolosse zu gestalten, so formlos sind sie. In den beiden Seitenwänden dieser Halle besinden sich vier Rischen, und in jeder stehen drei Gestalten unge-

fähr von menschlicher Größe, aber auch von ber allerletten Unförmlichkeit. Sind es Götter? sind es Briefter? ist es eine Königssamilie? — Sie sind sehr beschädigt; vielen sehlen die Köpse. Die vier sitzenden Götter im Heiligthum, d. h. im innersten letten Gemach, sind aufs Aeußerste begrabirt, und die spärlichen Hieroglyphen von der schlechtesten Arbeit, vertieft, und kaum zu erkennen.

Der kleine Tempel von Garb-Meroe ober von Dantura, wie ihn die Araber nach dem benachbarten Dorf nennen, schwebt zwischen ptolemäischer und römischer Zeit, und besteht höchst einsach nur aus drei ungefähr gleichen Abtheilungen hinter einsander, deren Ausschmückung nie vollendet zu sein scheint, obgleich eine Umlaussmauer, und innerhalb derselben eine schöne freistehende Eingangs- oder eigentlich Durchgangspforte, die Vollendung der Anslage bezeugen.

Der herrliche Tempel von Kelabsche ist mit wahrem Grimm ruinirt worden und liegt eigentlich halb
in Trümmern. Die Phlonen und die Wände stehen, aber die ungeheuern Blöde der Deden sind
eingeschlagen, die acht Säulen des Vorhoss sind
bis auf eine einzige umgestürzt und die abermals
acht der Vorhalle dis auf zwei. Auf diesen Blöden
und Trümmern muß man herumklettern und man
pahn-Pahn, Orient. Briese. III.

thut es mit wahrer Freude, denn die Hieroglyphenarbeit ift nicht nur ihrer großen Zierlichkeit wegen interessant, sonbern auch baburch, daß an manchen Stellen nur die rothe Vorzeichnung auf ber Mauer, gang wie mit Rothstift gemacht, ba ift. Rie ift fie ausgeführt worden. Einen Autofrator Cafar nennen die Schilder in diesem wie in dem vorhergehenden Tempel als den Erbauer. Neben biefen Borzeichnungen, neben einer niedlichen Figur bes Horus, der auf einer Lotusblume, dem Attribut feiner Mutter Ifie, fauert, schauen ftarre Beiligenbilber, auch abgefratt und verwischt von den Wänden herab — was auf die Verwüstung von Relabsche burch Muhamedaner beutet. Bebenft man wie 3. B. biese Deden gemacht waren, nämlich so baß Steinblode aus einem Stud, wie Bretter neben einanber liegend und von einer Wand zur andern reichend, sie bilbeten: so wird man keine andre Gewalt als die Raserei des religiösen Fanatismus fin= ben, die im Stande ware bergleichen zu ruiniren. Tritt man aus ben Phlonen heraus, so erstreckt fich ein schnurgrader mit großen Quabern gepflafterter Weg bis jum Ril und fteigt bort mit einer breiten Treppe bis zu ihm herab. Bu beiben Seiten berfelben ift ein Quai von bemfelben Material aufgeführt um das Abstürzen des Erdreichs zu ver-

huten. Hierin spricht fich ber solibe romische Pomp recht flar aus. hinter bem Tempel erstreden sich ungeheure Steinbrüche; zwischen ihnen und bem Dorf Kelabsche steigt man zu einem Abhang empor und gelangt zu bem kleinsten, aber vielleicht bem mertwürdigften aller nubischen Felsentempel. besteht nur aus einer Vorhalle, die in der hinterwand zwei Nischen, jebe mit brei sitenben Figuren hat, und bazwischen die Thur zum Heiligthum, in welchem die Bank der vier Götter, aber ohne ihre Statuen sich befindet. Diese Götter find mahrscheinlich immer Ofiris, Isis und Horus, und vielleicht Amon, vielleicht ber Gott, ber in bem Tempel herrschte, vielleicht ber Grunder beffelben. Die eigentliche Merkwürdigkeit find aber die beiben biffen, flach cannelirten Saulen, welche bie Decke ber Borhalle unterftugen: borifche Saulen nennen wir fie jegt; hier im Felsentempel von Relabsche ift ihre Ferner: ber Tempel hat keinen anbern Borhof als ben, welchen zu beiben Seiten glatt behauene Felsenwände bilben, die mit großen Darstellungen bebedt find; bie eine zeigt bas Betummel einer großen Schlacht, Rampfenbe, Befiegte, Sterbende, vor Allem einen foniglichen Selben vom Streitwagen herab fampfend; die andre, benselben Helben auf dem Thron sitend, und ben Huldigungsund Tributzug bes unterjochten Volks an sich vorüberziehen laffend. Gin Altar mit Speifeopfer fteht vor ihm. Thiere aus bem innern Afrika werben ihm hauptsächlich vorgeführt: Giraffe, Löwe, Tiger, Antelope; ein Mann bringt eine Gazelle getragen; ein andrer führt Affen; noch einer hat Tigerfelle über bem Arm hängen. Ochsen wandeln auch mit. All diese Thiere sind unverkennbar genau. Da nun ber große Sesostris Kriege im innern Afrika führte und die Aethiopier tributpflichtig machte, so schließt man, bag er ben Göttern zum Dank biesen Sieaestempel errichtet habe. Danaos, ber von Egypten aus Griechenland kolonisirte und Argos grunbete, wird von Einigen fur einen Bruder, von Anbern für einen Zeitgenoß bes Sesostris gehalten. Bum Glud hat bei biesen beiben Tempeln nicht bie geringste Sandverschüttung statt gefunden.

Der Tempel von Dabot ist ein Ptolemäischer Bau, an bem man eine griechische Inschrift mit den Ramen Ptolemäus und Cleopatra sindet. Drei egyptische Königinnen haben diesen Ramen getragen; die letzte hat ihn durch talismanischen Zauber unsterdlich gemacht. Der Tempel ist aus Sandstein gebaut, daher sehr verwittert und mit undeutlichen Hieroglyphen. An so schlechtes Material ist man hier gar nicht gewöhnt! Was ihn auszeichnet

sind drei frei hintereinander stehende Durchgangspforten in seinem weiten Borhof, den eine ruinirte Umlaufsmauer bezeichnet.

Jest besteigen wir wieber bie Barte und fahren Plötlich taucht aus bem Nil einige Stunden. selbst ein Wunderbau empor! Die schönften Pylonen mit einem langen Zugang zwischen zwei fäulengetragenen Portifen, und abermals Pylonen, und bann ber grandiose Isistempel mit feinen Borhöfen, Hallen, Saulen und Gemachern: bas ift bie Insel Den Pharaonen aus spätern Dynastien schreibt man die Grundung zu; Ptolemaer gaben bem Bau eine Umgeftaltung und feine gegenwärtige Bollenbung; römische Imperatoren mögen bassenige hinzugefügt haben, was jezt als Ueberlabung erscheint, g. B. ben Portifus, ber nicht in graber Linie auf die Pylonen zuläuft. D über die Barbaren, welche hier zerftort haben! ebensogut fonnten rohe Fäufte in einem Blumengarten wuthen! Es ift mit ber letten Vollendung gebaut und geschmückt. Auf die Phlonen fleigt man fo bequem wie auf ben Arc'de l'Etoile, auf flachen Stiegen innerhalb ber Mauern. An ihnen ist nichts beschäbigt; wie eben hingestellt vom Baumeister zeichnen fie fich in den blauen himmel wie die Pforten einer heiligen, tiefgebankenvollen, unirbischen Welt

i

i

:

1

hinein. Richt in die lichte Götterwelt bes Olymps, nicht in die glühendselige Paradieseswelt des 38lams, nicht in die lächelnde Engelwelt eines Fiesole führen biefe Pforten. Bor ber Welt bes Gebanfens ftehen fie, bes Gebankens ber nur ein Biel hat, ein lettes, ein hochstes: Erkenntniß! - und zu ihm sich ringt im tieffinnigen Bruten wie bie Sphinx, zu ihm sich hebt in gigantischer Kraft wie die Roloffe, er felbst ein Titan, ber, wenn es nicht anders geht, ben Simmel fturmt um zu feinem Gott zu gelangen. Darum sehen sie auch so wunbersam ernst, so warnend aus - und baburch eben unwiderstehlich. Man will die Mysterien fennen, die sie verschließen und zu benen sie führen. Die Ibee ber egyptischen Religion muß eine reingöttliche gewesen sein, benn ohne fie konnte man nicht Tempel von solcher überfinnlichen Erhabenheit bauen. Wie ber Kultus die Uribeen ber Religionen verirbischen kann — sehen wir in ber Geschichte aller Bölfer.

Sezt, liebe Emp, find wir erst auf der nördlichen Grenze von Nubien, zu der auch noch die Insel Bibscha mit Tempeltrümmern, in denen eine nubische Familie mit ihren Ziegen hauste, zu rechnen ist. Die Granitwände dieser Insel, die Granitslippen im Nil, die Granitselsen an seinen Usern —

alle find burch königliche Ramensschilder zu Denkmalen ber Erinnerung ober ber Thaten egyptischer Berricher umgestempelt. So groß bachten fie von sich, daß ber wilde Fels, ber Zeuge ber Jahrtaufende, ihnen das paffenoste Monument schien. Run fieht bas Denkmal ba, eins geworben mit ben ewigen Elementen. Aber weffen Denkmal? - bas muß eine junge kaum geborne Wiffenschaft allmä-Die Insel Elefantine liegt schon lig entziffern. dieffeits ber untern Rataraften in Egopten, und ich fann nur von ihr fagen, daß ihr Thor von Rofengranit wie ein verföhnender Regenbogen über ihren Schutthaufen und Gemäuerresten fich erhebt. Grabe ihr gegenüber, auf bem rechten Ufer, liegen bie gerfesten Ruinen ber faragenischen Stadt Alt-Affuan. Schwarze Granitflippen aus bem Ril aufschießend bilben ihr Fundament, und find gestempelt mit Bilbwerken und Namensschildern unter benen das von Remefes III. vor allen bemerflich ift. Eine fleine Rische mit ber Anlage zu einer Bufte fiel uns als etwas Ungewöhnliches sehr in diesen Klippen auf.

Die egyptischen Tempel sind weit mehr ber Bersschüttung durch Sand und der Degradation durch Menschen anheim gefallen, als die nubischen. Jesnes brachte ihre Lage mit sich, dieses der Umstand, daß Egypten bevölkerter ist und ein solcher Tempel

einer ganzen Dorfbewohnerschaft bequemes Unterkommen barbietet. Der herrliche Tempel von Kom-Ombos erliegt bem Sanbe von ber einen Seite, und den Unterwaschungen des Rils von der an= Wo ber Fluß ein scharfes Knie macht und ein hohes, senkrechtes Ufer hat, liegt dieser Tempel. fernhin sichtbar, die ganze weite Gegend dominirend, wie eine Königsleiche zur Schau auf bem Barabebett ausgestellt. Gegen Sonnenuntergang besuchten wir ihn, und die purpurfarbenen Stralen beleuchteten ihn majestätisch wie Kandelaber einen Ratafalf. Spater fam ber Mond, ließ bie schönen Kormen noch heller hervortreten, ben Ruin noch bunfler zurudsinken, farbte bie weite Wufte so weiß wie ein Leichentuch; - bazu bas unendliche Schweigen rings umber, und der still dahinstießende ruhige breite Ril zu unsern Füßen: bas machte eins ber grandioseften Gemälde, welche biefe Reise mir aufgerollt hat. Wie ber Tempel felbst ift, werben Sie wiffen wollen? ja, benken Sie nur: die Borhalle allein steht aufrecht und zwar so, daß die Säulen bis zur Halfte im Sande begraben find; die vier Sale, welche ihr folgten, find bis jum Fries verschüttet, und bie Querbalfen Steinblode von 20 bis 22 Fuß Lange, herabgefunken. Um ihre Hieroglophen, ihre Zeichnungen, ihre wolerhaltenen Farben genau zu sehen, kniete ich auf bem Sanbe, ber bis über die Thürgesimse reicht, und fand am Fries ptolemaische, sehr gut gearbeitete Ramensschilder. Die Vorhalle, welche stets höher als die innern Sale und Gemächer; und baher auch freier von Berschüttung ift, wird hier von fünfzehn Saulen in brei Reihen getragen. Gine Façabe von fünf Caulen ift etwas so Seltenes, daß ich mich keines antiken Tempels mit einer folchen erinnere. Die Bahlen find gleich, damit ber Eingang zu ben innern Gemächern an der Hinterwand amischen awei und awei, brei und brei, vier und vier Saulen liege. Bier Koloffe hat der große Kelfentempel von Abufambul, feche ber fleine, vier Pfeiler ber von Dörr und von Hamada; — acht Säulen hat ber Sonnentempel zu Balbef; — genug, Diese fünf Säulen an der Tempelfaçade zu Kom-Ombos sind etwas ganz Eigenthumliches. Natürlich haben zwei Thuren in ber hinterwand in ben erften Saal geführt. Sie find verschüttet bis jum Gefims; auf bemselben prangt die Sonnenscheibe von Ablerflugeln getragen mit Schlangen zur Seite. Symbol königlicher Herrschaft und Macht, ift unwandelbar über jebem Eingang eines egyptischen Tempels au finden: über ben Phlonenpforten, über ben Thoren, über ben Thuren; man wandelt im

Schut ber Majestät, die ein Repräsentant ber Gottheit ist. Abler mit ausgebreiteten Flügeln schweben gleichfalls unwandelbar an der Decke der Vorhalle und geleiten gleichsam ins Seiligthum als gludverheißendes Zeichen, während aftronomische Bilber und die bekannten Zeichen des Thierfreises, welche die Egypter erfunden haben, die Seitenabtheilungen ber Dede verzieren. Es thut mir mahrhaft leib fagen zu muffen, baß Zeichnung und Malerei immer gleich unvollkommen blieben. Himmelblau, apfelgrun und hochroth find bie Abler angemalt, und schweben — Gott weiß wie! himmelblau be= malt find auch die Götter, und das abscheuliche Krofobilshaupt grinzt widerlich an. Während ber Baumeister sich durch die Grundidee der egyptischen Reliaion inspirirte, welche aus bem Kultus immer mehr und mehr ju verschwinden scheint, mußten bie Bilbner bafür forgen, daß biefem fein Recht werbe und daß ber undeutbare Gott in ber beutbaren Frate untergehe. Wie Karrifaturen, wie Schöpfungen eines Fieberfranken, erscheinen biese Bebilbe neben ben reinen Schöpfungen ber Kunft und bes Genies, welche aus biefen eblen architektonischen Linien und Formen uns ansprechen, und ber schneibende Contrast hat etwas tödtlich Verlegendes, mas mehr bas Gefühl als ben Geschmad trift. Denn

mit bem Geschmad, liebe Emp, ift's ein wunderliches Ding! — wird man bethört, ober gewöhnt man sich, kurz: als ich vor bem Tempel von Kom-Ombos ftand und mir die bunten Malereien an ber Corniche betrachtete, bachte ich: Es sieht wirklich nicht so gang übel aus, sondern blumenfrangmäßig, diese Namensschilber von Ablern und Schlangen unterbrochen! - Satte ich biefelbe Darftellung, aber in reiner, regelmäßiger Basreliefarbeit baneben gesehen: so wurde jene mir nach Gebuhr ben Ginbrud von unsern grellen Kinderfibeln gemacht ha-Unglaublich fann fich bas Auge gewöhnen, wenn es ununterbrochen auf ben nämlichen Begenftanden ruht. — Ein fleinerer Tempel zeigt gegenwärtig nur noch Trümmerhaufen, während ein einfamer Phlon hart am hohen und schroffen Ufer fteht und das Schickfal zu erwarten scheint, welches seinen Gesährten getroffen haben muß: auf bem von den Ueberschwemmungen gelockerten Erbboden zusammen= und den Abhang hinunter zu Chedem hat wahrscheinlich eine Ummaue= rung ber Berftorung beim Steigen bes Rils Einhalt gethan. Der verwaiste Pylon sieht gar traurig aus! ste fteben immer zu 3weien beisammen, wie Zwillingsbrüber, bie treu mit einander die lange Bache halten.

Run kommt ber Tempel von Ebfu. Das ist von Allen und Allen mein Liebling, benn mir scheint, daß kein anderer von dieser klaren harmo= nischen Vollenbung sei. Er hat nicht die bestechende Lage von Kom=Ombos; ach nein! hinter bem Dorf Ebfu liegt er, an ber Grenze ber Bufte, ungefahr eine halbe Stunde vom Nil, und ein ganzes Dorf mit bem vollen, foloffalen Schmut einer arabischen Einwohnerschaft, mit Ziegen- Suhner- Efel- ja, ich mögte fagen mit Menschenställen, hat fich fehr beguem und ungestört auf dem flachen Dach des Tempels angesiebelt. Das ift hübsch fest und glatt, bas giebt nicht nach wie ber Sand; ba find vortreflich Hutten brauf zu bauen. Was existirt und fichtbar ift will ich Ihnen sagen. Die herrlichen Pylonen bes Eingangs, wolerhalten, nur am Kuß mit Sand und Beröll beschüttet, über flebzig Fuß hoch, die volle Breite bes ganzen Baues einnehmenb. Durch sie tritt man in einen freien großen vieredigen Hof, ben zu jeber Seite ein Portifus von sechszehn Säulen umläuft, während den Bylonen gegenüber die große bedeckte Borhalle von achtzehn Riesensäulen in brei Reihen getragen, beren erfte Reihe burch eine Wand von halber Sobe geschloffen ift, in unangetafteter Größe fich erhebt. Zwischen ben Mittelsäulen ift ber Eingang, und

ihm gegenüber in ber Hinterwand öfnete ein ungemein ebles Portal bie innern Gemächer. Sie sind ganglich verschüttet; aber die außere Wand läßt wenigstens auf vier schließen. Von der einen Seite kann man zwei Drittheile bes ganzen Bau's umgehen, der eine Umfangsmauer gehabt hat, welche sich hinterwarts an die Pylonen schließt. Bon der andern Seite ift Sand und Schutt angehäuft, um zum Dorf auf bem Tempelbach zu gelangen. Da geht man über ber Mauer, mahrend man bort in bem freien Gang zwischen Tempel und Mauer geht, und die Bildnereien betrachten fann, mit de= nen sie im Uebermaß ausgestattet find. Opfer und immer Opfer! eins, welches an die Botivbilber in ben katholischen Kirchen erinnert, nämlich ein Auge . bas dem Osiris bargebracht wirb. Dann fleine Schaalen in benen Nachbilder bes Tempels stehen - wie man auch Aehnliches bei heiligen Bischöfen mit ben Modellen ber von ihnen erbauten Kirchen Finden Sie es nicht unbeschreiblich interes= fant benselben Gebanken bei ben verschiebensten Bölfern und Zeiten ju begegnen? baburch wird mir die Vergangenheit gegenwärtlich und lebens= warm, und verliert ganglich ben Mobergeruch bes Todes. Das herrschende Namensschild gehört bem Ptolemaus Philometor, ber im Jahr 145 vor un-

frer Aera ftarb. Ebfu wird von den alten Autoren Apollinopolis Magna genannt, was auf ben Tempelbienst des Re oder Phre — den egyptischen Bott ber Sonne — ju beuten ware. Indessen scheint Isis die herrschende Göttin zu sein, benn in ben sechszig Wandbilbern ber großen Vorhalle empfängt fast nur sie bie Ehren ber Opfer. An ber Vorberseite ber Pylonen macht sich eine Darstellung höchst possierlich: ber siegende Osiris, ungefähr 20 Fuß hoch, gespreizt und steif, schreitet wie mit Siebenmeilenstiefeln über feine gang fleinen Feinde hinweg, und schwingt bazu wuthentbrannt statt ber herkulischen Reule ein Instrument von Größe und Form eines Eflöffels. — Der feitwarts gelegenen Ruine eines kleinen Typhoniums erwähne ich nur, weil ich in Ebfu zuerft ben Tempel des bofen Gottes gesehen habe. Er ift fast gang gerftort; eine schlechte Säule ftutt die finkende Dede bes Sauptgemachs, welches am Fries mit ber fleinen Dißgestalt Typhons verziert ift.

Mit dem Tempel von Eilethyla ging es uns übel. Das Dorf neben welchem er zu finden sein soll heißt in dem Buch von Prokesch el Lal, und auf der französischen Karte el Kab. Das gab nun ein solches Hin = und Herfragen, Verneinungen und Bejahungen, und die Araber, die auf Kund-

schaft vorausgeschickt wurden, waren, wie immer, so unzuverlässig, daß wir nach einer Promenade von anderthalb Stunden unverrichteter Sache zur Barke zurückfamen. Er soll fast ganz zerstört, aber eine Felswand mit schönen Gräbern in der Nachbarsschaft sein.

Der Portifus von Eene, mitten im Stabtchen gleichen Namens, ift bas Baumwoll-Magazin bes Diftrifte, baber vollfommen gereinigt, von allem Schutt und Unrath befreit und bequem juganglich. Wie in die Erbe gesunken ift er bis zu brei Biertheilen feiner Bobe, von Baufern und Sutten, Mauern und Schutthaufen auf brei Seiten unburchbringlich umzingelt, und für die vierte Seite, bie burch sechs Saulen gebilbete Façabe, fann man feinen überblicenben Standpunft finden. eine klägliche Treppe steigt man wie in einen Kel-Ier in seinen innern Raum, und ift ganz überrascht benfelben, Dank feiner Bestimmung! fo ausgeräumt ju finden. Bierundzwanzig Saulen in vier Reihen — die Façabe inbegriffen — bilben ben Portifus und tragen die Decke an welcher sich ein berühmter Thierfreis befinden soll. Ich konnte ihn in biesem kellerhaften Dammerlicht nicht erkennen. Die Sale welche dem Portifus gefolgt sein muffen und auf die eine schöne Thur in ber Hinterwand ge-

nugend beutet, find ganglich verschwunden, anders ausgebaut, verschüttet, genug spurlos fort. Der Portifus ift also nur ein Theil eines Tempels wie burch Wunder in der allgemeinen Verwüftung aufrecht gehalten, als eine Mufterprobe von bem mas die Römer in der Nachahmung des egyptischen Styls leiften konnten; er ift ein Bau aus ber Raiferzeit. Die großen Linien find beibehalten und bie Art und Weise ber characteristischen Verzierungen: ber geflügelte Diefus prangt über bem Eingang, vierundzwanzig Abler mit ausgebreiteten Flügeln schweben hintereinander an der Decke des Mittelschiffes, jebe Säule hat ihren verschiedenartigen Knauf, jedes ber zweiundvierzig Hauptbilber an ben brei innern Wänden zeigt ein Opfer, welches bie Isis empfängt: — bennoch scheint mir in ben Verhältnissen nicht mehr die wundervolle Harmonie wie im Tempel von Ebfu ju fein. Gerect tommen sie mir vor, was indessen auch baran liegen fann, daß ich gar feine Ansicht von Außen gehabt Alle Sculpturen, Bilder wie Hierogluphen, habe. find recht wol erhalten, und im Uebermaß vorhanben, aber nicht so aus einem Guß wie zu Ebfu, fondern wiederum als Musterkarte der drei ver= schiebenen Arten, welche in ber Ausführung angewendet wurden: auf ber ersten Säulenreihe find

fie vertieft, auf ber Hinterwand sind die Conture eingegraben und die Formen aus ihnen heraus schwach abgerundet gearbeitet, auf den andern Säulen und Wänden ist die Grundsläche vertiest und hebt kameenartig die Bilber. Ich sinde den Portistus von Esne weniger schön, als interessant für Beobachtung und Vergleiche.

Der kleine Tempel von Hermontis verschwindet mir ganz! das benachbarte Theben drängt ihn in Schatten. Ueberdas ist wiederum der Tempel selbst in ein arabisches Wohnhaus umgeschaffen, und der Portifus ohne alle Verzierung — also unvollendet. Diese zahlreichen unsertigen Tempel erinnern mich an so viele unsere gothischen Kirchen die ein ähnliches Schickal hatten und dem Umschwung der Zeit und der Gesinnung gleichsam nicht nachwachsen konnten.

Theben! liebste Emp, Theben übersteigt jedes Maß, übertrift jede Borstellung welche man in seiner Phantasie mitbringt. Die Anlage von Theben entsprang einem solchen Riesengeist, daß ich gern bereit din ihn für einen Sohn des Amon zu halten. Auf dem rechten User liegt Luror und Karnaf, auf dem linken Kurnu und Medinet-Abü: so heißen die Dörfer, die Hütten und die unermeßlichen Monumente und Ruinen, welche sich zwischen

Relbern und Buften im Bereich einiger Stunden ju beiben Seiten bes Rils ausbreiten, und im Westen durch das todtenblaffe, flache lybische Gebirg - im Often burch bas entferntere aber grabe hier scharf ausgeprägte arabische begrenzt werben. ich ging und stand hatte ich das Gefühl nicht auf untergegangenen Tempeln und Baläften, sonbern auf ben Ueberreften einer untergegangenen Welt zu gehen und zu ftehen. Erwarten Sie feine Beschreibung! um eine solche faßlich zu machen müßte ich fie mit dem Maß, nach Fuß und Zoll geben, und mich dabei auf Andere verlassen und berufen, und bennoch wurden Sie schwerlich einen Begriff von bem Einbruck felbst empfangen; Ihre Einbildungsfraft wurde erliegen unter bem Gewicht ber Bahlen. Können Sie Sich ben Saal in Karnak vorstellen, ben man die Riesenhalle nennt, wenn ich Ihnen fage, bag 134 Saulen in Reihen vertheilt seine Dede tragen, von benen 12 im Umfang 37 - und 122 noch 27 Fuß im Umfang haben? und diese Halle ift nur ein Theil des Ganzen, an welchem alle Beherrscher Egyptens von ber siebzehnten Dynastie - wie man annimmt - bis auf bie Römer gearbeitet haben, so baß ber Bau einen Beitraum von ungefähr 2000 Jahren umfaffet. Nach ben uralten Prieftersagen ber Egypter hatte

Dfiris Theben gegründet; vermuthlich beeiferte fich jeber König in die Fußstapfen bes göttlichen Borfahren zu treten, ober seine Verwandtschaft mit ihm baburch zu bethätigen, daß er das größte Beilig= thum Egyptens ju vergrößern und zu verherrlichen Daburch kommt Einheit in die Ibee; aber bie Ausführung ift fehr verschieden, und so ungeheuer complizirt, daß man sie überladen nennen wurde, wenn sie nicht auf jenem Bunkt ber Großartigfeit ftanbe, welcher gegen jeden Vorwurf bieser Art schütt, weil die hergebrachten Mage und Broportionen in dieser Ausbehnung ihre Anwendung nie gefunden haben. Sehen Sie biese Pylonen bes Einganges! ber eine ift ein Schutthaufen aus seinen Trümmern könnte man einen Palaft bauen; ber andre steht — wie eine Feste. In ben Borhof getreten hat man eine Berspektive zwischen einen Walb von Säulen durch eine Reihe von aufeinander folgenden Thoren, welche jum Beiligthum führten. Dieser große Zugang ging burch bie Riesenhalle. Aber Seitenzugänge, welche ebenfalls die herrlichsten Thore hatten, mundeten mit ihren Portifen von Säulen und Koloffen getragen, in den Hauptweg. Nur diesen will ich verfolgen. Also burch die ersten Phlonen treten Sie in ben ersten Borhof, ber zur. Linken einen Bortifus, zur

Rechten einen abgesonderten Tempel hat, und ge= hen an einer einsam übrig gebliebenen Saule von riefiger Größe vorüber burch ein zweites gang zu= sammengestürztes Pylonenpaar, vor welchem Rolosse Bache hielten, in die Riesenhalle. Die zwölf groß= ten Saulen von 37 Fuß Umfang bilben beren Aus dieser Halle treten Sie burch Mittelschiff. zwei Obeliske wieder in einen von Kolossen getragenen Vortifus; bann burch ein brittes Bylonen= paar, und abermals in einen Bortifus von Kolos= fen mit zwei Dbelisten, ber zur Pforte bes Tempelsaals führt. Ein brittes, kleines Obeliskenpaar - das erste ift 60, das zweite 70 Fuß hoch steht am Eingang bieses Saals, und er umfängt das Heiligthum felbst wie die Nußschaale ben Kern. indem er es mit einem schmalen Gang umläuft. Das heiligthum sieht aus wie ein ungeheurer in amei Gemächer ausgehölter Blod von rothem Gra-Die Dede ift hellblau mit goldnen Sternen, und trot des edlen Materials find alle Hierogly= phen bemalt. Jenseits des Heiligthums gehen Sie wieder aus einem Portifus in ben andern, bis zu dem Thor, welches hier das Tempelgebiet geschlosfen hat, und welches ben Eingangspylonen grabe gegenüber sich befindet. Das Alles klingt ziemlich einfach und verständlich, weil Sie wol meinen es

ftande hubsch grade aufrecht, auf ebenem Boben. Aber ach! die Riesenhalle ausgenommen wälzen sich Trümmer über Trümmer, und Steinblöcke über Steinblode. Zwei Obeliste find gefturzt, Koloffe zerschlagen, Banbe, Mauern, Decken eingebrochen, Pfeiler, Säulen und Pforten umgeworfen, begraben im Schutt. Sügel thurmen fich auf, theils von Beröll, theils von Sand, theils mit Erde beschüttet worauf Unfraut wuchert; Abgrunde thun sich auf mit Binsen bewachsen; in diese muß man gleiten, über jene flettern; Koloffe ragen mit großen verftummelten Besichtern nur grabe aus bem Sanbe; - ich versichre Sie man wird gang betäubt, gang verwirrt, gang erschöpft von der Anstrengung in bies Chaos Ordnung zu bringen. Nun mögte man boch auch gern die Bilber betrachten, die Ramensschilder aufsuchen, die merkvurdig erhaltenen bunten hieroglophen, namentlich am Gebalf ber Riesenhalle genau ansehen; dann die übrigen Tempelreste innerhalb ber großen Umwallung aufsuchen, unter benen auch ein Inphonium aus römischer Zeit und recht gut erhalten ift; endlich bie wunberbar schönen Thore betrachten, welche burch bie Umwallung in den Tempelbezirk führen und durch die glücklichste Verschmelzung des Anmuthigen mit bem Grandiosen als Werke ber Ptolemder sich barftellen. Da ift besonders bas eine, welches nach Lugfor führt, und bann bas Granitthor — ich benke es find die schönsten der Welt! Pforten sind es eigentlich, 60 Fuß hoch, triumphatorischen Ansehens! außer diesen beiben stehen noch zwei andre aufrecht im gleichen Styl. Dieser ganze Tempelweltbau gegen ben bas Coliseum zu Rom verschwindet, und St. Beter flein erscheint, ift mit Sierogluphen und ben hergebrachten Götterbilbern, ferner auch mit ben hergebrachten Kriegs- und Siegeszügen ber Könige geschmückt. Nirgends ein Fleck, ben ich mit ber Sand hatte bebeden fonnen, ohne daß Stift und Meißel auf ihm thatig gewesen maren! - Run glaubt man Alles gesehen zu haben; man tritt aus der Umwallung durch die nördliche Pforte - eine Allee von Sphinren, fast gang verstummelt, nimmt Sie auf; ober durch die füdliche, die wunderschöne, die nach Lugfor führt: 104 Sphinre bilben hier eine Allee; ober burch die Granitpforte, welche in derselben Richtung liegt: da sind es gar 120. Dem Tempelgott Amon-Ra zu Ehren war es, daß fie das Symbol ber Intelligenz, das Widberhaupt trugen. All diese Köpfe sind sorgsam abgefägt, und die Geftalten verlieren fich in Schutt, Sand, Binsen und Unfraut. Im Mondschein ritten wir nach Lugfor zurud, wo unfre Barke lag,

über einen sumpfigen, unbebauten Boben. Sier lag ein verstümmelter Koloß, bort ein mit Hieroglyphen bedeckter Block; ba flieg ein abgebrochner Thorpfeis ler auf, ba war einer umgesunken; hier häuften fich formlose Trümmer; bort lauschten Thierleiber aus bem Grase hervor; - plöglich waren wir bei einer Gefellschaft von grauen Weibern, die beisammen im Rreise am grafigen Hügelabhang fagen, und sich heimlich Marchen aus ihrer Zeit erzählten. Gang Rill sagen sie ba, und rührten sich nicht, benn sie sind von schwarzem Borphyr und tragen Löwenhäupter — aber Fabel und Geschichte, Marchen und Wirklichkeit, freuzten fich so in meinem Ropf, baß ich gang ernfthaft fagte: "Wenn ich boch mußte "was diese Waldweibchen sich so leise zuflüftern." Das war Sonnabends, am 3. Februar.

Lugsor hatten wir am Morgen gesehen, und überdas hat man es immer vor Augen, da es ganz nah am Nil liegt und hauptsächlich aus drei Säulenhallen, einer koloffalen und zwei kleineren besteht, welche in der Ferne einen größern Effekt machen, als in der Nähe. In der Ferne, besonders vom andern Ufer und in der Abendbeleuchtung, haben diese Säulenhallen mit dem arabischen Gebirg im Hintergrund und dem stillen breiten Nil im Borgrund, den mythologischen Character eines Gemäl-

bes von Claube Lorrain: man weiß nicht welchem Punkt der Erde es eigentlich angehört, in solchen träumerischen Duft, in so ibealische Färbungen ift es gehüllt; — und bennoch meint man es könnte boch auf der Erde zu finden sein. — In der Rähe verschwindet Lugsors Zauber burch die ekelhafteste aller ekelhaften Wirklichkeiten. Zwischen jenem Dbelisten, ber die Bewunderung aller Zeiten ift und fein wirb, ber in Granit mit ber Schärfe und ber Reinheit einer Camee ausgearbeitet ift - awischen ihm, den vier Granitkoloffen und den Pylonen, diefem königlichen Gingang zu ben Balaften und Tempeln, bis zum Enbe ber Säulenhallen, hat bas Dorf sich eingenistet, angeklebt, aufgebaut. Es ift ein Greuel burch welchen Unrath man steigen und fich winden muß, welche Befubelung Saulen, Tempel, Heiligthum erfahren. Bis über die Halfte in Schutt begraben zu fein, ift unter biefen Umftanben ein Vorzug. Der Obelisk ist frei; vielleicht hat man ihn bei ber Gelegenheit als sein Gefährte nach Paris gebracht wurde, etwas aufgegraben. Ich bin wol zwanzig Mal über ben Blat be la Concorde gefahren, aber nie hat mir jener Obelist einen anbern Eindruck gemacht, als daß er den Plat bunt überladen half ohne ihn zu zieren. Jezt weiß ich warum: die egyptische Architektur ift aus einem

Guß; verfinnlichen ihre Säulen und Phlonen, und bie aanze Anlage ihrer Bauten Kraft, Dauer und Stärke, so zeigen die Obeliske, baß die Stärke auch Grazie haben könne, und erheben ihre schlanke Bestalt, als Monolithe von 60, 70 und 80 Fuß Sohe zierlich und klar neben jenen mächtigen, dunkeln Formen. Aber bei uns, zwischen unsern Kirchthurmen, unfern Saufern von feche Stockwerken, unferm Wirrwarr aller antiken und mobernen Style, unfrer geschmacklosen Nachahmung und Ueberladung, unfrer vollkommnen Haltungslosigkeit in Betreff ber Architektur — was soll da so ein einfach ebles Gebilbe? — Es hilft bie Mufterkarte fullen. — Ich freue mich recht, daß ich den guten Geschmack hatte vor dem Obelist in Baris nicht in Extase zu verfallen, weil er aus Theben stammt; benn er ift bort etwas so burchaus Ungehöriges, wie er hier in Harmonie mit ber Umgebung ift. — 3wei Koloffe find bis jur Bruft verschüttet, zwei bis zur Ropfbedeckung. Die Pylonen sehen baufällig aus; eine Moschee und eine Kinderschule, wo Knaben fehr emfig mit taktmäßig wiegender Bewegung bes Oberleibes lasen, lehnt sich an sie. Weiter bin ich nicht im Stande den alten Blan ber Gebäude zu verfolgen. Bald waren wir in einem Stall, balb in einem Sof, balb in einer Hutte um Saulen

und Gemäuer mit Hieroglyphen zu sehen. Tauben und Hühner, Ziegen und Schaafe, Kinder und Sunde verstörten wir bei bieser Wanderung, und was einen Menschenmund hatte schrie uns an um Ein geringer Theil ber Säulenhallen Batichisch. ist frei von Umbauung geblieben; er und ber Obelist halten über Lugfor bas lette Abendroth feiner ehmaligen Herrlichkeit aufrecht. Der Pharao Amenopht ober Amenophis III., ben bie Griechen fpater Memnon nannten, ein Borfahr bes Sefostris wird als ber Grunder dieses Baues genannt, wie überhaupt noch vieler anderer im alten Theben. Aber ein noch viel älterer Pharao, Thotmoses I., foll ben Tempel zu Karnak gegründet haben. beruhigt mich, daß man mit diesen Annahmen in bie bunkeln, unenthüllten Jahrtausende ber Borzeit gurudgleitet, wo es frei steht sich die Menschen mit andern leiblichen und geiftigen Gaben und ftarfern Lebensfräften ausgerüftet vorzustellen — wie die alttestamentlichen Geschichten es burch bas hohe Alter ber Individuen andeuten. Die Kräfte unfrer Zeit wurden bergleichen weber ersinnen noch ausführen können. Ja, nur die Thaten ber Berftorer betrachtet: bies Berfagen, Bertrummern, Umfturgen von Koloffen; - und man fragt ob nicht biese schon einer Zwischenrace angehörten. .

Die Zerstörer haben auf bem linken Ufer Unglaubliches geleistet. Der Palast von Kurnu besteht aus einer Façabe von zehn Säulen, burch
welche drei Thüren in drei Reihen von Gemächern
führen, die aber größtentheils in Trümmern liegen.
Dieser innern Anordnung wegen, welche von der
der Tempel verschieden ist, nenne ich dies Gebäude
einen Palast, denn die Ausschmückung ist genau
hier wie dort, und Amon und der Sonnengott empfangen Opferzüge. Die Gemächer sind auch eben
so dunkel wie in den Tempeln, nur durch die Thür
Licht empfangend.

Bom Memnonium weiß man auch nicht, was es gewesen ist. Einige nennen es das Grab des Osymandias — aber wol nur um überhaupt einen Namen zu geben; denn die Gräber der Pharaonen sind nicht in solchen Gebäuden zu suchen, und Osymandias ist ein erfundener oder ein verstümmelter Name. Eine Hälfte eines Portifus von 8 Pfeislern an welche Kolosse sich lehnen, ist das Vollständigste was übrig geblieben. Am Interessantesten war mir der gestürzte Kolos, ursprünglich aus einem Block rothen Granits, dessen Trümmer den Vorhof füllen, und auf dem ich wie auf einem Berg herumkletterte. Ich trat auf seine kleine Zehe: meine beiden Küße nahmen zwei Drittheil ihrer

Breite ein! In diesem Maßstab war er ausgeführt. Das Gesicht ist zerschlagen; man hat auch angesfangen einen Spalt hinein zu schneiden, ist aber bei der Arbeit ermüdet. Der Oberarm trägt den schön geschnittenen Namensschild des Remeses; also hat er wol den Koloß seinem Vorsahren zu Ehren aufsrichten lassen.

Die eigentliche weltberühmte Memnonsfäule fteht mit ihrem Gefährten in einem grunen Gerftenfelb. Warum man fie Saule nennt, weiß ich nicht! es find zwei sitende Koloffe, Monolithe aus thebaischem Stein, ber eine mit verftummeltem Antlit, ber andre, die tonende Saule, mit gertrummertem Dberleib, ben man spater aus einzelnen Bloden roh wieder zusammengefügt hat. Auf die Ruden= lehne seines Thrones sind die Namensschilder Amenophis III. breimal eingegraben. In feine Beine find eine Menge griechischer und römischer Inschriften gemeißelt, welche diejenigen Personen haben machen laffen, die seine Stimme vernommen haben. 3ch wartete keinen Sonnenaufgang an ber Saule ab; nur für Gläubige geschehen Wunder. Spotter, die 3weifler, die Neugierigen find beffen nicht werth: ich wußte wol, daß Memnon flumm für mich' bleiben wurbe. Die Raiserin Sabina ift zu ihm gewallfahrtet, Clelia und Cäcilia vornehme

Römerinnen; zahlreiche angesehene Manner ber Kaiferzeit: fie alle hörten feine Stimme. Jest geben feine Bilgerfahrten mehr zu ihm! er fist ba, gen Often gewendet, in unerschütterlicher Rube, mit ben Banden auf ben Knien: ein Zeugniß ber Beranderung, welcher die Gegenstände ber Andacht unterworfen find. — Die Griechen machten aus Memnon ben Sohn des Tithonus und der Aurora, der The= ben erbaute, bem Apollo babei hülfreiche Sand leiftete und seine Leier so lange auf einen Steinblod legte. Seitbem erzitterte ber Stein harmonisch, als Echo ber göttlichen Berührung, wenn ber Sonnengott allmorgentlich über ihm aufging: so meine ich bie Sage einmal gelesen zu haben. Jener Koloß im Vorhof des Memnoniums übertraf an Schonheit des Materials und, insofern man es noch jest beurtheilen fann, auch an Größe die Memnonsfäule. Er mag ber größte aller Monolithe gewefen fein.

Webinet-Abu. An ben ersten lehnt ein Palast von Medinet-Abu. An ben ersten lehnt ein Palast von zwei Stockwerfen, natürlich sehr ruinirt, aber doch so daß das zweite ganz unverkennbar ist. Das sindet man höchst selten! im Allgemeinen ging die egyptische Bauart mehr in die Breite und Tiefe, als in die Höhe. Der zweite Tempel muß groß-artig gewesen sein! zwei Paar Pylonen und zwei

Borhöfe find von ber Berschüttung und Bersandung bie ihn selbst getroffen, ziemlich frei geblieben. Wahrend die Bortifen bes außern Borhofs in Trummern liegen, sind die des innern wolerhalten, und von Pfeilerkoloffen und Caulen gebildet. Befon= bere gut find die Farben ber Bilber und Sieroglophen, benn man hat ben Stein mit weißem Mörtel befleibet und in ihn geschnitten und gemalt. Der Schnitt ift auf Diesem Material sehr unklar und ungleich geworden; die Farben hingegen haben fich treflich gehalten. Jene Szene wo ben Gefangenen die Sande abgehauen werben, ein Mann fte zählt und ein andrer sie aufschreibt, ist an ber einen Wand breimal übereinander bargestellt, und immer in Begleitung berfelben Sieroglyphen, bie also vermuthlich ben Vorgang erläutern. Griechische Säulen aus späterer Zeit stehen rings im Vorhof und mögen einer koptischen Kirche gehört haben, die vielleicht mit dem Dorf, dessen Ruinen um und auf bem Tempel liegen, verlaffen worben Auch um den ersten Tempel und den Valast von Medinet = Abu thurmen fich die Schutthaufen aus ungebrannten Ziegeln - fei es bag bie Bewohner Kopten waren die vor den Arabern ober Araber bie por ben Türken ober Mamluken flohen. Der gange Strich Landes zwischen Kurnu und Medinet-Abu, zwischen bem libischen Gebirg und dem Nil ist außer jenen großen Ruinen noch mit einer Maffe von Fragmenten bebedt, die anbern Gebäuben gehört haben mögen, beren Eriftenz man nicht mehr ahnt - Fragmente von Statuen, Koloffen und Pfeilern, von Umwallungen, Pforten und Mauern, wie sie einst jur "hundertthorigen Theba" gehört haben mögen. Bom großen Pylon bes zweiten Tempels hat man weit und breit die ganze Aussicht. Die Memnonsfäule - benn fo wird sie boch immer und ewig heißen — ragt wie ein Thurm mit ihrem Gefährten aus bem Saatfelb. Der erste Tempel und der Palast von Medinet=Abu bilden einen ziemlich unförmlichen und nicht malerischen Steinblodhaufen. Sehr malerisch wegen seiner klaren Durchsicht burch Portikus und Säulengänge ist bas Memnonium, ber Balast von Kurnu aber tief eingesunken, und nichts an malerischer Wirkung mit ben Säulenhallen von Lugfor ju vergleichen, die sich jenseits des Flusses aus ihren fummerlichen Umgebungen hervorheben, mahrend tiefer abwärts der ungeheure Pylon von Karnat wegen seiner Massenhaftigkeit das Auge immer wieder anzieht und die hinter ihm liegenden Ruinen verbedt.

Des kleinen Isistempels in einer abgelegenen

Schlucht bes lybischen Gebirges erwähne ich, bamit Sie sehen, daß ich nichts versaumt und nichts vergeffen habe. Auf bem Wege zu ihm findet man unglaublich viel Fragmente von mächtigen Sculpturen und Bauten - jene theilweise aus Granit und Porphyr, aber auch aus bem schönen thebaischen Kalkstein, ber feinkörnig und weiß unter garter Behandlung marmorähnlich aussieht. Die untere Balfte einer figenden Statue, Die mit einer auf biefer Stätte gang ungewöhnlichen Feinheit behandelt ift, zeigte recht deutlich die Schönheit des Steins, und ein Ralfofen in ber Rahe von Rurnu beutet auf bas ihr bevorftehende Schicksal. Samtliche Bilber und hieroglyphen von Theben auf beiben Seiten bes Rils, find weniger gut gearbeitet, als zu Phila, Cofu und Tentyris, ausgenommen bas schone Thor zu Karnak, bas jenen gleich kommen mag, und ben Obelisk von Lugfor, bem Nichts gleich kommt. — Ist man in Theben auf ber Erbe fertig, so beginnen die Erpeditionen unter berfelben; benn die Nefropolis umringte die Stadt, wie Sie das noch heutzutage bei jeder orientalischen Stadt mit mehr ober weniger Pomp verbunden sehen. Constantinopel hat seine Cipressenwälder, Jerusalem seine Gräbergrotten, Cairo seine Mamluken= und Chalifengraber mit ben anmuthigsten Monumenten

sarazenischer Baukunst geschmückt. So hatte auch Theben seine nachbarliche Tobtenstadt; so Memphis eine, welche sede andre übertrift: die Pyramiden. Aber ich will Ihnen erst die übrigen egyptischen Tempel nennen bevor ich die Gräber zusammenfasse.

Eine Tagreise von Theben Nilab liegen hinter bem Dorf Denberah im Sand ber Bufte ber schone Tempel ber Hathor (Aphrodite) samt einem ber Ists und einem Tophonium auf ber Stätte ber alten Tentyris, schwarze Schutt- und gelbe Sandhügel rings umber. Er hat verhältnismäßig wenig von ber Zeit gelitten; seine Bildwerke an ben gang wolerhaltenen Außenwänden find nicht burch Menschenhande beschädigt, sondern burch die Wespen, bie ihre Bellen in die Conture geflebt haben. Seine obern Gemächer find gerftort; aus einem berfelben hat man ben befannten Zobiafus von Denberah ins Bariser Museum entführt. Seine innern Räume, namentlich bie Vorhalle, bienen jest als Rhan. Wenn Reisenbe bes Landes mit ihren Eseln und Kameelen fommen, finden sie ein bequemes Nachtlager im Benustempel. Spreu bedeckt fußhoch den Boden, schwarze Asche liegt umber; von der freistehenden Eingangspforte bis gur Borhalle sind zwei Lehmmauern gezogen mit Lehmtro-Sahn-Babn , Drient, Briefe. IIL 20

gen um die Thiere zu tranken; — bennoch fieht bas Alles nur wie Zufälligkeit aus, und ber Tem= peleindruck bleibt vorherrschend. Er stammt aus ben letten Zeiten ber Ptolemaer; Cleopatra foll feine Erbauerin fein. Bierundzwanzig Säulen, feche in jeder Reihe, bilden die Borhalle, und haben einen vieredigen Rnauf, ber auf jeber Seite ein Frauenantlit ganz en face tragt. Sah die egyptische Benus so ernst aus, mit so strengen unlieblichen Bügen: so war es fein außerer Reiz ber zu ihrem Dienst führte! und boch muß es wol bie Benus fein, benn alle Attribute mit benen man Ifis barftellt, die Sonne, die Rubhörner, fehlen ihr. Die innern Wande find mühfelig und emfig mit einem zerftorenben Deißel ausgehammert. Bielleicht begingen Christen hier einst ihren Gottesbienst und nahmen Anstoß an ben Opferzügen und Gottergestalten. Ein Thierfreis ist noch jezt in ben zwei letten Seitenfelbern ber Decke gang beutlich zu erkennen, obgleich etwas geschwärzt. Er beginnt mit dem Zeichen des Krebses, über dem ein Lichtball schwebt von bem ein Strakenguß ausgeht. Das beutet gang flar auf bas Sommersolstitium. Dann folgen die Zeichen wie wir fie kennen, mit Sternen und symbolischen Gestalten vermischt; aber statt ber Jungfrau ist hier eine Schlange. Die

Schlange ist überhaupt ein sehr heiliges Symbol! fie umwindet ben geflügelten Sonnendiskus, fie trägt die königlichen Namensschilder, sie ringelt fich über ber Stirn ber Ifis und ber königlichen Opferspenderinnen, sie trägt in ben Grabern bie Barte worin die Todten ins Jenseits geführt werden. Mustische Gaben und Kräfte scheinen biesem wiberlichsten aller Thiere in Kulle beigemessen zu werben. Rleine Stiegen führen jum Dach bes Tempels, bas theilweise eingestürzt ift, nachdem es ein Dorf getragen haben mag - wenigstens herrschen ba oben wiederum die Greuel der Vermüstung amischen klaffenden Spalten, tiefen Löchern und ungebrannten Ziegelhaufen. Aus ber großen Borhalle tritt man in einen von feche Saulen getragenen Saal, und aus biesem in brei andre, welche Rebengemächer haben; bie ganze Anlage ift fehr gut erhalten und verständlich. Daraus schließe ich, baß fie von einem Herrscher begonnen und vollenbet ift, benn sobald verschiedene baran gebaut haben, wird ein solcher Bau leicht unverständlich und überladen — wie bas 3. B. bei bem erften Tempel von Medinet-Abu und auch auf Phila geschehen ift. Das Typhonium und der kleine Istotempel sind römische Bauten, und ersteres blieb unvollendet, mas man baran ficht, baß eine Saulenreihe bes Portikus bereits die Ungestalt des kleinen Gottes am Knauf trägt, und die andre noch ganz unverziert ist.

Der zweistündige Ritt vom Dorf el Beljenne nach den Trümmern von Abydos war durchaus unbelohnend, denn die berühmten genealogischen Tafeln der Könige sind fortgeschleppt. Sie haben dicht vor sich ein prächtig kultivirtes Land, sind aber über alle Gebühr im Sande begraben, so daß man nichts sieht, als die Blöcke der Decke, an ihnen merkwürdig gut erhaltene Farben, verschüttete gewölbte Räume, die sonst den altegyptischen Bauten sehr selten vorkommen, und einige Granitblöcke.

Bon Hermopolis und Antinoe follen die Ueberbleibsel so gering sein, daß sie nur dem Forscher Interesse einslößen; daher besuchte ich sie nicht. Die bedeutenden Monumente aus den drei Epochen der egyptischen Baukunst glaube ich sämtlich gesehen zu haben. Am siebenten Februar waren wir in Abydos, und erst am achtzehnten erreichten wir Cairo, ohne auf der langen Fahrt andre Monumente zu sinden, als — Gräber.

Die Vorstellungen welche die alten Egypter vom Dasein nach dem Tode hatten sind mir nicht klar. Ich bin überhaupt völlig unfähig auf sie einzugehen, mögen sie nun egyptisch ober griechisch ober chriftlich oder muhamedanisch heißen. In dieser Region ift jedes Bild und jedes Wort mir todt; benn sie sind irdisch bunt und bick, und wenn ich todt bin will ich abgethan haben mit bem Irdischen. Der Geift, ber in meinem irbischen Leib gewohnt hat, hat sich mühselig burch alle Phasen des leiblichen Werbens burchgearbeitet: bas nenne ich bas irbische Leben. Der Leib ift erschöpft, weil er seine Bestimmung erfüllt und seine Umbilbungen bis jum Verfall erbulbet hat: er löst fich in seine Bestandtheile auf; bas nenne ich ben Tob, ber ben eingekerkerten Beift frei giebt, und ihn aus bem begrenzten Leben in das unbegrenzte, unirdische und barum unfterbliche eingehen läßt. Wie bas ift und wo und wohin, ob es ein heimgehen, ein Aufgehen, ein Insichgehen ift — ja, wen soll man benn barum fragen? - Den Einen, ben wir um bie tausend Rathsel bes Lebens fragen; ben Einen zu bem wir aufschauen in Leib und Luft, in Schmerz und Glud, bei unbegreiflichen Berhangniffen, bei unstillbaren Troftlofigfeiten, ben Ginen an ben wir uns immer wenden, und ber uns in unfrer Sprache niemals antwortet. Glauben Sie nicht, daß wir einmal' - menschlich gesprochen - in seiner Sprache mit ihm reben werben? Ich glaub' es! und bas

ift meine hofnung jum ewigen Leben, meine Seligkeit: Antwort! Antwort! o nichts, gar nichts als Antwort! — Aber es giebt Myriaden von Seligkeiten, und jeder Mensch trägt ben Reim ber feinen in fich fo lange er lebt. Wenn ber Reim Blüte wird: bann ift er felig. Gott scheert die Menschen nicht so über einen Kamm, wie ber Schulmeifter ber feine Schüler mit einer allgemeinen Phrase ber Belobung aus ber Schule entläßt. Und so werben benn auch die alten Egypter allenblichst jum Ziel ihrer Sehnsucht gelangt fein; aber biefe Sehnsucht zu verfteben bas, geliebte Emp, fällt unsereinem schwer. Rach breitausenb Nahren fehrte die Seele auf die Erbe und zu ihrer Bulle gurud, welche man in eine Mumie verwanbelte, bamit fie nicht in Staub zerfalle, sonbern bereit sei ben Beift wieder in fich zu beherbergen. Was fie aber vom Zustand ber Seele in ber 3mischenzeit glaubten, verftebe ich nicht, und ber Bebanke brangt fich mir auf, daß fie felbst es nicht verstanden haben. Bald sind es Andeutungen von einem Jenseits, wohin Anubis, ber Seelenführer, fie bringt und vor ein Gericht ftellt; bald ift es als ob die Seele im Grabe hauste, und bort Alles haben und sehen mußte, was sie auf ber Erbe gefehen und gehabt hat. Darum find die Graber fo

aroß, so reich, so geschmudt und mit allen Ergoblichkeiten ausgestattet, welche bas Auge erfreuen können. Sandel und Gewerbe, Tang und Mufik, Jagd und Aderbau, Schiffahrt und Gottesbienft. Kriege und Spiele, alles Hausgerath, alle Esmaaren, sind an ben Wänden ber Grabkammern in bunten Farben bargeftellt und theilweise aufs Befte erhalten. Außerbem hat man in ben Gräbern eine Menge von Schmudsachen, Ibole, Amulete gefunben, welche ben Lebenben wichtig waren, auch Wolle 3. B. für fleißige Arbeiter. Die Anlage ift immer gleich, möge fie im Felfen ober in ber Byramibe, die ein fünstlicher Felfen ift, sein. Gine Pforte in einer mehr ober weniger tiefen Nische bilbet ben Eingang, ber in einen Bang ober eine Salle führt, aus welcher oft ein ganzes Labbrinth von Gemächern nach allen Seiten fich verzweigt, und zuweis Ien Schachte in die Tiefe fich fenken. In Lettere bin ich nie hinabgestiegen; vermuthlich wurden die Sarge in ste hinein gesenkt. Bei ben Ersteren enthielt das lette Gemach, welches immer gewölbt war, einen ober mehre Tobte.

Das Grab von Abahuda in Rubien, oberhalb Abusambul, in ber Felsenwand bes rechten Ufers, sah ich zuerst. Es ift aber nicht schön, besteht nur aus einer Halle von vier Saulen getragen, bie

niedrige Rebengemächer und ein Hintergemach mit einem Schacht hat. Die Hieroglyphen sind weiß übertüncht, die Sculpturen abgekrat, Christus und der Täuser sind an der Decke, St. Georg und viele unerkennbare Heilige an den Wänden gemalt — Alles mit der äußersten Rohheit der alten Zeiten ausgeführt, und die Heiligen jezt ebenso degradirt wie die Götter. Einer der Ur=Pharaonen, wie ich sie nenne, nämlich einer der Vorsahren des Sesssstris, Amon=Menes, soll sich hier haben bestatten lassen, der letzte aus dem Thotmoses=Geschlecht.

Die Gräber von Djebbel=Selseleh (Silsilis) zwisschen Kom=Ombos und Edfü in der Felsenwand des linken Uhers, machen sich sehr gut vom Fluß aus gesehen, denn sie sind in verzierte Nischen geshauen, während ihr Inneres roh und hauptsächlich nur durch verstümmelte Bilbsäulen geschmückt ist. Wir fanden Namensschilder der neunzehnten und zwanzigsten Dynastie. Db das nun auf Könige aus denselben, oder nur im Allgemeinen auf die Epoche deutet wann diese Grabhallen angelegt und benutt sind, kann ich nicht bestimmen, aber ich glaube das Lettere. Auch Felsentaseln mit dichtzgedrängter Hieroglyphenschrift, und Nischen in welche Opferhandlungen gemeißelt sind, scheinen diesen

Punkt als einen wichtigen in ber altegyptischen Geschichte zu bezeichnen.

Die intereffantesten Graber sind für mich bie ber Könige im Thal Affafiff und in ber Bebirgeschlucht Bab-el-Melet, im lybischen Gebirg, jenseits Rurnu. Jene find schrecklich verwüftet, benn Landleute bewohnen sie, und wir traten auf Mumienknochen, Efelftreu und jungen Sühnern herum, um die außerft zierlichen Sculpturen zu besehen, zwischen benen ich einen wirklich schönen Ropf, bas haar in nubische Bopfe geflochten fand. Ein Grab mit Außenpforte und Thur von Granit und fehr feinen Sieroglyphen awischen benen wir Namens= schilber des Thotmoses fanden, fiel mir auf, weil man unter bie Pforte tretend, bie schönfte Aussicht auf Theben hat. Die breitausend Jahr Grabes= schlummer des alten Pharao muffen wol verstrichen fein! Wenn er in einer stillen Mondnacht aus ber langen Saft in der dunkeln Klause unter den lich= ten Sternenhimmel hinaus getreten ift, und umgeschaut hat nach ber heiligen Stadt ber Könige und ber Götter - ach, wie mag ihm zu Muth gemefen fein fie vertilgt zu finden! ja, vertilgt! benn Ruinen die Niemand versteht, und Spuren einer Goschichte die Niemand kennt: ist das nicht Vertilgung zu nennen? Es ist hart nach 3000 Jahren

wieber auf die Erde zu muffen! Ich hoffe, daß er ohne Erinnerung zurückgekommen ist. Aber ohne Erinnerung, ohne Gedächtniß — ist er da noch derselbe Mensch zu nennen? Wer einmal im Grabe ist, bleibe im Grabe! — —

Die Gebirgschlucht von Bab = el = Melek haben einst die Wasser geriffen. Wir fanden große verfteinerte Muscheln und sonderbare Steine, die wie Blumenzwiebeln an die fich eine kleine Zwiebelbrut gesetzt hat aussahen; auch manche buntfarbige. zierlich gestreifte, die ich gar zu gern alle mitgeschleppt Begetation fanben wir nicht, aber Stellen die wol aussahen, als ob ein armes hartes Kraut ba leben könne, wenn einmal ein feltner Regenguß fallen sollte. Im Ganzen ift es jedoch ein fürch= terlich todtes Felsenthal in welchem man ungefähr eine Stunde reitet bis man zu ber Stelle fommt, wo man sechszehn Gräber nach und nach entbeckt und aufgegraben hat. Die Namensschilder vom aweiten bis zum fünfzehnten Pharao aus bem Geschlecht der Remesiden will man an ihnen erkannt haben. Dasjenige welches man nach seinem berühmten Entbeder bas Belzonische nennt, ift ohne Vergleich das Schönste und ich glaube auch das Größte von allen. Dan tritt in eine ungeschmuntte Kelsenpforte und geht neunundzwanzig Stufen herab bis zu einer höheren Eingangsthur über welche bas allgemeine Zeichen ber Graber eingemeißelt ift: Anubis mit bem hundstopf, ber bie Seele in bas Armentis (Schatten= ober Tobtenreich, Orfus) führt, und ein Starabae, Symbol bes Feuergottes Bhtah; baneben die Namenschilber. Dies Thor führt in einen mäßig gesenkten Bang, beffen Banbe mit außerst zierlichen Hieroglyphen bedeckt sind, welche fich in glanzenden bunten Farben von bem milchweißen Stein abheben. Man glaubt eine satinirte Tapete zu sehen. Darauf folgt eine zweite Stiege von sechsundzwanzig Stufen, und abermals ein gefenkter Bang, ber in ein Borgimmer ausläuft auf welches ein Saal von vier Pfeilern getragen folgt. Hier find die Karben von der schneibendsten Grellheit und die Bilber so barod, daß ich mich wirklich entsette. Um ben ganzen Saal läuft eine Schlange mit Menschenfüßen, die auf ihrem Ruden Mumien trägt. Darüber schwimmen reich verzierte Barken in benen Anubis mit vielen Ruberern Dumien schifft. Hunde in ber Stellung ber Sphinr bewachen ste ausmerksam. An ben Pfeilern stehen Sand in Sand Isis und Ofiris mit großen harten schwarzen Augen und sehen sich ftarr an. Sie trägt ein Kleid schwarz und feuerfarben gestreift, jeber Streif kaum so breit als ein Strohhalm, und

allerlei Krimsframs von Schmud an Busen, Armen und haupt. In den schreienden Karben tritt bie typische Miggestalt in ihrer ganzen Verschrobenheit und Dürftigkeit hervor; aber mit religiöfer Benauigkeit hat ber Maler jedes Strichelchen auf jedem Pfeiler gewiffenhaft auf biefelbe Stelle hingestrichen. Gine Stiege gur Rechten führt mit achtzehn Stufen wieder in einen fein und niedlich auf einen Grund von Mörtel bemalten Gang, ber burch einen Vorsaal und einige Stufen in eine hohe gewölbt ausgehauene von vier Pfeilern getragene Halle bringt, in welcher ber Sarfophag geftanben, ben Belzoni nach England gebracht hat. Auch hier find es wieder Götterzüge, Seelenfahrten, und bie spazierende Schlange. In fleinen Rebengemächern find Verehrungen bes Apis und grauliche Darftellungen von Hinrichtungen: schwarze Manner knien mit gebundenen Sanden, und ihr Ropf fliegt herunter; Andre werben biefer Strafe entgegengeführt. Gemeißelt und bemalt ift Alles vom Boden bis zur Dede, obgleich es bie Bestimmung hatte mit ber Mumie für immer begraben zu werben. Welche Ergöblichkeit diese aber an den Darftellungen gefunden, das begreifen wir nicht mehr. Manche find wahrhaft beluftigend. Eine Steinbank läuft rund um die Wand eines Gemachs, auf der viel-

leicht Mumien gebettet worden waren. Unter die Bank find zierliche Sofas mit Burpurpolstern und Tigerfellen gemalt, bamit bie Tobten glauben fonnten daß sie auf den bequemen Sophas statt auf bem harten Fels lägen. Alle Gräber find fich ahnlich und keines ift bem andern gleich in Vertheilung ber Gemächer und Ausschmudung. Die Seelenfahrten, bie affrosen Schlangen, die Götter, bie Opfer und die Hinrichtungen wiederholen fich immer; aber außerbem haben bie fleineren Gemächer ihre besonderen Malereien. Da findet man jene Darftellungen von allen Geschäften und Bedurfnifsen bes Lebens, beren ich vorhin erwähnte. Da ift ein Gemach gang mit Waffen bemalt, eins mit Basen, eins mit musikalischen Instrumenten, eins mit Früchten, eins mit Tischen und Stühlen, 2c. Sie hatten recht zahlreiches und geschmackvolles Hausgerath, die alten Egypter! - In zwei Grabern standen Sartophage von Granit, der eine mit Hunden eingemeißelt. In einem Andern lag ein Rolofftud. In Einigen fentten fich Schachte ober unterirdische Gange in ben Boben. In ben Meiften war ein solcher Mobergeruch von verwesten Thieren, eine so bumpfheiße Luft, eine solche Maffe von Fledermäusen, die wir mit unsern Lichtern verftorten, daß der Aufenthalt wol sehr merkwürdig

boch gar nicht angenehm war. Hat man es aber nicht gesehen, so kann man sich durchaus keine Borstellung von dem kolossalen und mysteriösen Pomp eines solchen Grabes machen. Es ist mit seinen Stiegen, Gängen, Hallen, Pfeilern und Kabinetten in den rohen Felsen gehauen, und dann aufs Mühseligste von Meißel und Pinsel bearbeitet um für immer in der Doppelnacht des Grabes und der Vergessenheit zu verschwinden.

Biel alter und unvollkommner als die Konias= graber von Theben scheinen die von Beni-haffan zu sein. Sie liegen unterhalb Antinoe in einer Kelswand bes rechten Ufers, mehr als breißig nah beisammen. Sie bestehen meistens aus einem einzigen Gemach an bas fich in ber Hinterwand zuweilen ein Rabinet mit Reften von sitzenden Gestalten schließt. Es find vielleicht kleine Tempel über ben Grabern gewesen, benn in bem Boben jebes Gemachs befindet sich wenigstens ein Schacht. auweilen zwei, brei, gar funf. Die Banbe ber meisten find ganz leer und die Decken bachahnlich in ben Kelsen gehauen. Einige werden von hubschen Säulen getragen, die gleichsam aus vier Baumstämmen mit Striden zusammengebunden bestehen. In Lugfor giebt es ähnliche Säulen, aber so enorm bick, daß mir erft hier die Aehnlichkeit mit Baumftammen auffiel. In ben alteften Beiten mogen wirklich solche Bunbel von Stammen bie Bebachung eines Hauses ober Tempels gestütt haben. und die alteste Architektur ahmte bies nach. Diese fäulengetragenen Gemächer find fehr bemalt; ba aber die Figuren nicht zuvor eingemeißelt worben find, so erkennt man sie schwer, benn überall sind die Conture verwischt und die Farben sehr verblichen. Ringerübungen in allen Stellungen, Rampfe mit Bogen, Speer und Keule, afrikanische Jagben auf Lowen, Gazellen und Strauße, Biebheerben in langen Zügen: das habe ich deutlich erkennen kön-Amei Graber zeichnen fich fehr aus. haben fleine Borhallen von zwei borischen Gau-Ien getragen. Das große Gemach ist burch vier borische Säulen in drei Schiffe abgetheilt, und die Decke jebes Schiffes ift mit einer Wölbung in ben Felsen gehauen und sternenartig roth und blau bemalt. Darftellungen wie in ben erften Grabern nur mit frischeren Farben bebeden bie Wande, und bas eine Grab, basjenige beffen innere Saulen gerftort sind, hat einen Umlauf um die Wände ellen= hoch über bem Fußboden, mit eingemeißelten Sieroglyphen unter benen sich königliche Ramensschilber, und mehrmals wiederholt die bes Osortasen zeigen, welche ich nur noch auf bem Obelist zu

Heliopolis gesehen habe. Das zweite Gemach hat nur an den Thürpfeilern zum hintern Kabinet Hiestroglyphen, allein die dorischen Säulen stehen so frisch wie möglich da, und so müssen denn die Beslasger sie von den Egyptern entlehnt haben. Borbilder zur korinthischen oder jonischen habe ich in keinem egyptischen Monument, sei es Tempel, Paslast oder Grab gesunden. Immer, auch zur ptolemälschen und römischen Zeit, ist es die massive egyptische Säule, deren mächtiger Knauf nur an der Oberstäche bearbeitet ist, und dadurch seine Bestimmung ausspricht: nicht sowol den Bau zu schmüden, als das Gebälf zu tragen. Gebauchte Säulen zeigt nur die älteste Epoche, die pharaonissche, z. B. an mehren Gebäuden in Theben.

Test komme ich endlich in die Nachbarschaft von Cairo zurud und zu den imposantesten aller Gräber: zu den Pyramiden. Die beiden großen von Daschur sind die südlichsten, dann folgt die Gruppe von Sakaara, dann die von Abuzir, und endlich im Norden steht das Königspaar von Gizeh mit seiner kleinen Familie — Alle auf dem linken Niluser, während auf dem rechten die Citadelle und die Minares von Cairo schimmernd aus dem bläulichen Dust der Ferne austauchen. Dies war das Gemälde, welches der letzte Abend auf dem Nil,

Sonnabend ber siebzehnte Februar, mir zeigte. Die Byramiden - ja, sehen Sie liebes Berg, die überwältigen mich. Ich benke nicht an die immense Anlage, wenn ich fie erblicke, nicht an die geheim= nisvolle Bestimmung, nicht an ihr Alter, nicht an ihr größtentheils unerforschtes Inneres; - ich sehe nur zwei Linien, welche von einer breiten Bafis langsam, langsam aufsteigen und fich zueinander neigen wie zwei Sande zum Gebet bis fie fich zu einer Spite vereinigen. Weiter ift es ja nichts; aber ich versichre Sie, es ist unbegreiflich schon. Die Dörfer Bebreschen, Mitraineh und Sakaara follen auf ber Stätte bes alten Memphis liegen, bas Menes, ber Urahn aller Pharaonen gründete. In einem wunderschönen Balmenwald liegt ein aufs Gesicht gestürzter Koloß ber, so weit es sich beurtheilen ließ, denjenigen von Abusambul ähnlich ist und auch Namensschilder Remeses III. trägt. Er ist aus weißem Stein und stand vielleicht vor bem Tempel des Feuergottes Phtah, welcher später mit bem Avis die Verehrung von Memphis theilen mußte; - benn ich glaube baß bei ben Egpp= tern ber reinere Dienst bes schaffenben göttlichen Beiftes, ber in ben Naturfraften lebt, bem finnlichen Dienst ber Gögen und Ibole vorausging Bare es umgefehrt gewesen, ware man vom Sinn-Sabn-Babn, Drient, Briefe. III. 21

lichen zum Geistigen übergegangen, so hatte eine andere Entwickelung ftatt finden muffen. Granitrefte eines kleineren Koloffes, und gar viele Trummer und Fragmente liegen umber, und Kalföfen arbeiten emfig in der Nachbarschaft. Durch die Lichtungen in ben Valmenwälbern schauen balb ba bald bort die Phramiden hinein. Wie ernfte Mah= nungen an das Ziel jedes Lebens mogen fie einst / auf das alte Memphis also geschaut haben. von Daschur, ungefähr anderthalb Stunden von Sakaara entfernt, sah ich nicht in der Rähe; ge= wiß gehörten fie zur Nefropolis der alten Könige, wie auch die von Gizeh, die in gleicher Entfernung liegen mögen. Gräber wohin man fieht, wohin man tritt! Byramiben zu Schutthaufen eingefunken, in Sandberge verwandelt, Schachte die fich plotlich aufthun, brunnenahnliche Bertiefungen, Sügel von Lehmziegeln, von Riefeln, die ftille brennende Bufte ringsum, und in der Mitte die Byramide in fünf Stufen ober Abfaten erbaut - bas find bie Byramiben von Sakaara. Wir burchkrochen einige Graber, mas bei ber Luft die brinnen herrscht immer eine veinliche Anstrengung ift. Ausgewüftet find sie alle! Gebeine, Schabel und Lumpen ber Mumien liegen in Kulle hier wie in Affasiff umher. Ibole werben zu Rauf ausgeboten, aber bie

4

Spekulation hat längst gelernt sie nachzuahmen und Falsches für Aechtes auszugeben. — Bei Abuzir waren mir die Ratakomben ber Bogel am merk-Reihenweise an ben Banben aufge= würdiaften. schichtet stehen konische Gefäße von Thon, beren Boben man mit Mortel festgemacht, nachbem man die kleine Mumie hineingeschoben hat. Wir zerschlugen zwei berfelben. Aus bem einen Gefäß fielen unerfennbare Bestandtheile heraus; aus bem andern ein braunes, kegelförmiges Backen, bas gang fest schien, und ber mumifizirte mit Banbagen ummidelte Vogel war, bas fich aber auch bei ber Berührung in Afche, Läppchen und fleine Federn, bie gut erhalten maren, auflöste. Unbegreifliches Bolf, bem ber Körper so heilig war, baß es beffen Bestandtheile, fogar bei Thieren, für die Ewigfeit fichern wollte, und beffen Wahn von ber Zufunft durch die empfindlichste Entweihung gestraft worden ift! Aber jebe Zeit und jebes Bolt hat seinen Bahnglauben, und die entweihenden Sande find ihm fo gewiß wie ste ben früheren waren. Auf welchen Grabern ber Thaten ober ber Gebanken werben bei uns fünftige Zeiten entweihenbe Orgien halten? -Daß es auf unsern Gebeinen nicht fei — bafür forgt bie Abministration ber Gottesader.

LI

Cairo, Freitag, Mary, 1, 1844.

Herzensmama, ich komme ja gar nicht bazu Dir zu schreiben! Daran sind die unglücklichen Tempel Schuld, beren Beschreibung fehr voluminos und erst gestern fertig geworben ift. Sie hat mir Dube gemacht wie alle Schreiberei, bei ber ich gezwungen bin Außenwerf von Bahlen und Räumen, das Rechts und bas Links, 2c. fest vor Augen und in Gebanken zu halten. Solche materielle Beschreibungen stehen ganz unter bem Niveau meiner Keber; das fühle ich beutlich, barum vermeibe ich sie gern. Diesmal waren fie aber unmöglich zu umgehen, und mein Trost ist der, daß ich von Aba= huda bis Abuzir die verschiedenartigen Monumente gewissenhaft verzeichnet habe, welche ich in Rubien und Egypten gesehen. Es sollen noch einige Ueberreste existiren, die ich nicht gesehen habe, weil mein Interesse sich auf die Architektur — aber nicht auf die Archäologie bezieht, der jene angehören. Was zur Kenntniß ber egyptischen Runft gehört, sah ich. Seit Denons Zeit, ber vor mehr als vierzig Jah= ren bei ber Napoleonischen Expedition war, ift Bie= les verschwunden. Bu seinen Bauten von Fabriten

und Kasernen hat Mehemed Ali die dauerhaften Werkftude beguem gefunden. Die Kalköfen leiften ebenfalls das ihre; und wenn ein grabisches Dorf sich in und auf den Monumenten anstedelt, ist ih= nen das auch nicht vortheilhaft. Endlich ber Sand: bas find genug Elemente ber allmäligen Bernichtung. Jene egyptische Gesellschaft, ber ich neulich erwähnte, hat eine kleine Bibliothek, welche die diplomatischen Agenten gegründet, und in ihr die wichtigften und intereffanteften Werke über Egypten von ältester bis neuester Zeit gesammelt haben und fortwährend sammeln. Dies europäische Interesse für gelehrte Forschung, Wiffenschaft und Runft, ift gegenwärtig bei ben Orientalen vollkommen erftor-Die Tage ber großen Chalifen find längst vorüber! der Orient ist wirklich wie die Byramide bes Cheops, ein Monument seiner eignen Größe, aber bermaßen in fich abgeschloffen, baß ein geiftiges Leben fich nicht baraus entwickeln kann. ber Ferne gesehen hat ber Orient für uns jenen majestätischen Zauber, jene imponitende Anziehungsfraft, welche die unerschütterliche Ruhe über die bewegliche Unruhe hat. Nichts wünschen, verlangen, erftreben; bei jebem Bludsfall fich faffen burch: "Allah Rerim!" (Gott ift groß) in jedem Ungludsfall fich tröften burch: "Rismeth!" (Schidsal) das sieht wie wundervolle geistige Ueberlegenheit, wie Herrschaft über alle Affecte und Leibenschaften aus, und man staunt über diese erhabenen Aber sie sind nicht erhaben; sie werden Raturen. auch zerarbeitet von ihren Leibenschaften, und bie äußere Ruhe ist nur bas Ceremoniel in welchem fie por ben Leuten erscheinen. Sie ift ihnen anerzogen, errungen haben sie fie nicht. Sie gehört gu ihrer Etikette, wie bei und ber Facher und weiße Handschuh. Die Ruhe geht gern Hand in Hand mit einem gewiffen Mangel an innerer Entwidelung. Wo kein großer Schwung sind geringe Schwankungen. In unserm komplizirten, vielseitigen Leben, in unsern fich parteienben, auf ein Kur und Wider anweisenden Berhaltniffen, bei benen es sich meistens so konfus breht, daß kein tüchtiger Mensch der thatfräftig und selbständig auftritt ohne eine Flut von Gegnern, fein untüchtiger ohne eine Masse von Schmeichlern, Beschützern und Anhangern ift - o himmel ja! biefen Wirrsal von oben herab ruhig zu betrachten und zu beurtheilen, bazu gehört eine erhabene Natur sobald fie es mit Tiefblid und Scharffinn thut. Aber dazu haben die Orientalen gar keine Beranlaffung, um fo weniger da alle ihre Verhältniffe, öffentliche wie häusliche, sie nie hinstellen wie Gleich und Gleich, sondern

immer wie herr und Sclav. In ihrem Hause ober wenn fie ein Amt befleiben, befehlen fie unbedingt und finden blinden Gehorsam; erzwingen ihn auch, wenn sie ihn nicht finden; während sie wiederum bem Höheren im Amt und Dienst blind gehorchen, wenn fie fich nicht ahnlichem gewaltthätigen Zwang aussehen wollen. Mit Seinesgleichen hat ber Mensch im Drient wenig zu thun, und das ift doch der Probirftein der Charaftere. Er raucht eine Pfeife mit ihm und füllt bas gesellige Schweigen burch eine Taffe Kaffee. Das Sein und Leben ber Drientalen hat unter ben Europäern die im Orient leben muffen Anhanger und Lobredner, wie jedes Ding, und es ist mahrhaft ergoblich von bem Einen zu horen: ber Berfehr in ben Geschäften sei sehr leicht und zuverläffig mit ben Muhamedanern, weil fie niemals logen, sehr ehrlich wären und ihr Wort hielten; — während Andre fagen: die Muhamedaner trauten dem Chriften nie eine redliche Absicht zu und fannen von Hause aus barauf ihn zu überliften, bas mache bie Geschäfte mit ihnen sehr unbequem und unsicher. Ebenso hört man außerordentlich ihre Toleranz loben, weil Mehemed Ali, schon durch seine europäischen Berbindungen gezwungen, fie üben muß; während man mir andrerseits versichert hat, ber

Sas und die Intolerang bes gemeinen Mannes fei grimmig gegen ben Ungläubigen, befonders in ben letten Jahren, gewachsen. Dazu kann ich nur bie Bemerfung machen, daß alsbamn bieser haß wirklich sehr geheim gehalten wird; benn sogar tief in Rubien, wo strenge Polizei nicht wie in Cairo gehandhabt werben fann, da ber herr fern ift, find wir nie einer andern Gefinnung begegnet, als ber Habsucht, und nicht einmal die fleinen konstantinopolischen Beleibigungen, Werfen mit Steinen, 2c. wurden uns angethan. Das häusliche Leben end= lich giebt ben Anhangern ber Orientalen ein reiches Felb ber Bewunderung. Es hat allerdings eine gute Seite, sobald man ftreng bei bem Begriff "Leben ju Sause" bleibt. Es existiren feine Schenken für ben gemeinen Mann, und es giebt keine Gesellschaft, im europäischen Sinn, für die höheren Claffen, mithin fallen eine Menge Beranlaffungen ju Lurus, Berfchwendung, Sittenverberbniß, Herabkommen und Ruin ber Familien weg. Sobald es Abend wird ist es tobtenstill in ben Gaffen! das fällt uns auf, da es bei uns in gro-Ben Städten bann erft recht munter wirb. Drientale ift nach Sonnenuntergang unter Dach und Fach, und geht mit ben Suhnern schlafen. Was foll er braußen anfangen? es giebt nicht

Schenken, nicht Bierftuben noch Weinhäuser, nicht Clubbs, nicht Schausviel noch Soireen, nichts von bem, was bei uns Jebem, auf welcher Stufe ber burgerlichen Leiter er ftehen moge, Berftreuung ober Lodung barbietet. Vom Bornehmften bis jum Beringsten, vom Aermsten bis jum Reichsten, findet bei uns ber Mann Gelegenheit seine Zeit, wenn er sie übrig hat, nach Lust und Laune außer bem Sause in ansprechender Gesellschaft zu verbringen; Gelegenheit um zu vergeffen, daß er eine Familie hat, ober um es weniger zu empfinden, wenn er keine hat. Hier ist es anders! aus heller Langenweile heirathet ein Mann, und aus Rothwendigkeit begiebt er sich allabendlich aufs Pünktlichste pflichtgetreu in seinen Harem, weil er nirgends sonstwo feine Beit hinbringen fonnte. Er ift gezwungen im Sause zu leben, und die Frau ift auf ihren Sarem, auf bie Gesellschaft ihrer Sclavinnen, ober höchstens auf den Besuch in einem andern beschränkt. Die Ehen werben meistens von den Muttern geschloffen, die in ben verschiedenen Sarems Gelegenheit finden ihre Töchter zu zeigen und anbre zu sehen. Unerwachsene Kinder werben häufig miteinander verheirathet. Ruweilen werden auch Convenienzheirathen gemacht, so daß ein junger Mann eine alte, garftige ober frankliche Frau

nimmt, wenn er durch ihre Verwandtschaft ein Fortfommen ober eine Stellung in ber Welt finden kann. Die Sultans ober Baschas verheirathen ihre Tochter fast immer an ihre Untergebene. Arabern ift nichts fo häufig als Chescheidungen. Kunf, zehn, ja zwanzig Mal schicken sie bie eine Frau weg und nehmen die Andere, auch wenn sie Kinber mit ihr haben. Saben fie Bermogen, fo muffen fie an Frau und Kinder etwas geben; haben fie feines, wie bas in nieberen Ständen gewöhnlich der Fall, so muß die Frau sich durchhelfen wie fie fann, balb zu ihren Eltern gurudgeben, wenn bie ste aufnehmen wollen, bald ihren Lebensunterhalt verbienen; Rinder armer Leute werben geboren wie Bilze und sterben wie Kliegen: auf die wird nicht viel Rudficht genommen. Bu einer Scheibung gehört sehr wenig. Hat ber Mann eine neue Sclavin in seinen Harem aufgenommen ober will er es, und seine Frau nimmt das übel und macht ihm Borftellungen: fo fagt er "Geh!" und fle geht. Bei vierzig ober fünfzig Jahren versuchen die Manner häufig ihr Eheglud mit fleinen neun- und zehnjährigen Mädchen — fei es ber Reuheit wegen, sei es in ber Hofnung sie geschmeibiger und fügsamer zu finden. Ein solches unverständiges Rind langweilt sich bei bem beiahrten Mann.

weint, verlangt Unterhaltung in kindischer Weise. Wird ihm das läftig, fo fagt er "Geh!" und fie Rur por ben Töchtern vornehmer Männer haben die Gatten Respekt; die werden nicht fo fortgeschickt! Die Sitte bas Rind im Mutterleibe gu töbten, weil man ben Mann nicht mag, ober bas Wochenbett nicht will, ober aus sonft einem Grunde ift in ben arabischen Harems ebenso gebräuchlich wie in ben türkischen. Und all biese Sitten ober Unfitten gehören nicht etwa nur ben höhern Stanben an, bei benen man gern die größere Berweichlichung, Ueppigkeit und baraus entspringende Entfittlichung annimmt, fondern allen ohne Ausnahme. Die levantinische Dame von ber ich größtentheils diese Erzählungen habe, sah ein kleines Mäbchen mit dem Frauenschleier unter den Augen bei einer ihrer Dienerinnen. "Was fällt benn Dir ein Dich fo zu verschleiern?" fragt fie. — "Ich bin ja verheirathet", antwortet bie Kleine gang tropig. -"Wie alt bift Du benn?" — "Neun Jahr!" — Wenn man bas bebenkt: Die unmundige Kindheit, bie Sorge für einen Saushalt, für Lebenserwerb - wozu in ben untern Ständen die Frau burch Arbeit beitragen muß — endlich gar Kinder, beren Geburt und Pflege: dies Alles auf so schwache Schultern gewälzt, so begreift fich leicht, baß ber

Mann Anlaß zu vielfacher Unzufriedenheit findet. Aber weshalb geht er solche Ehe ein? — Es liegt schon sittliche Entartung barin, finde ich, sie mit einem Kinde zu schließen, und es ift unmöglich daß bie Polygamie ben Mann nicht entarten sollte, ba fie das Weib in keinem andern, als einem seiner animalischen Natur entsprechenben Verhältniß zu ihm bringt. Daher ift auch Scheidung und Bolygamie ein Unfinn; benn zur Scheibung gehört zuvor ein freiwilliges Busammenfinden von zwei Personen, aber nicht bas lleberliefern von einer willen-Iosen an eine andre die einen Willen hat. 3mei Willen können Eins werben und burfen es; auch über die Scheidung. Im Orient ist die Frau nie eine Berson, ftets eine Sache; barnach läßt fich am Beften bas belobte "häusliche Leben" abmeffen, welches allerdings für einen Gatten manches Bequeme hat. Da ich bei meinem zweiten Aufenthalt mit ben eigentlichen Sehenswürdigkeiten von Cairo nicht nothwendig zu thun habe, so habe ich mich mehr mit dem beschäftigt was nicht so in die Augen fällt, nur ift bas benn freilich nicht so erfreulich wie die Bewunderung der schönen arabischen Architektur ober ber prachtvollen Balmenvegetation. Den öftreichischen Generalkonful, ber seit zehn Jahren in Egypten ift, sehe ich fast täglich und gern

bore ich seinen Erzählungen zu. Diplomaten, wenn fte angenehm find, find mir ber angenehmfte Umgang; nur muffen fie nicht zwei Eigenschaften haben! Erstens: nicht von der fixen Idee beherrscht sein gang extraordinar jum bon genre ju gehören; zweitens: nicht mit ben Phrasen reben, die in ihren Instruktionen stehen. — Die Frau bes Generalfonsuls, eine wunderschöne Griechin, erzählt mir ihrerseits mancherlei über bie harems, bas hausliche Leben, die Brutalität der Hochzeitgebrauche, was sie Alles so genau wie eine Araberin selbst kennt, ba fie seit ihrer Kindheit in Egypten gelebt hat. Die Befanntschaft bes Doktor Clot-Ben habe ich auch gemacht. Als Mehemed Ali die Organisation regulärer Truppen unternahm, machte fich das Bedürfniß eines Lazareths und verständiger ärztlicher Behandlung in bemfelben balb bemerklich. Er erbat fich von der französischen Regierung einen Argt, ber die Einrichtung eines militarischen Sospitals übernehmen und bemfelben vorstehen möge. Das war die Beranlassung, welche vor siebzehn Jahren den Doktor Elot nach Egypten brachte. (Der "Bep", welcher an feinem Ramen hangt, ift ber Civiltitel eines hohen Ranges, so wie Bascha ber militärische ift.) Er hat seitbem ein großes burgerliches Hospital außer bem militärischen ge-

gründet und verschiedene Arzeneischulen, mit dem nothwendigen Bubehör von botanischem Garten, Apotheke, fleiner Raturaliensammlung, kleiner mediginischer Bibliothet gestiftet. Seine Anftalten scheinen einen wirklichen Fortgang zu haben — wie bas zu erwarten ist, sobalb man sich redlich ber Linderung des menschlichen Elends annimmt; bar= um interessirten sie mich, und noch mehr ber Mann Er führte mich in bas große Burgerhospital am Plat Esbekheh, welches aus mehren Gebauben besteht in benen bie Rranken vertheilt find. die Manner, die Weiber, die Irren, die Wöchnerinnen. Ja fogar eine kleine Kinblingsanstalt hat hier ein Blatchen gefunden. "Voilà mes petits batards", sagte er ganz vergnügt als wir in das Bimmer traten, wo fich ungefähr ein Dutend biefer armen Burmer befanden. Trop des Gebrauches bas ungeborne Rind zu tobten find bennoch Kindelkinder nicht so selten als man glauben könnte; aber biese find die ersten, beren sich die Menschenliebe angenommen hat. Der Sittenzustand bes Volkes, wenigstens in Cairo, ift nicht gar viel anbers als in unsern großen europäischen Städten; es herrschen entsetliche Lafter, entsetliche Krankheiten gang allgemein, wie Clot-Bey in feiner Stellung als Arzt und Vorsteher ber medizinischen Anstalten, am unzweibeutigsten in Erfahrung bringen konnte. Nachdem er das Militärhospital samt einer bazu gehörenden Schule, oder eigentlich Erziehungsund Schulanstalt für junge grabische Aerate gegrundet — und darauf das Bürgerhospital angelegt hatte, suchte er auch für die Frauen etwas zu thun, benen ber Argt unzugänglich ift, und bie fich baher mit ihren Krankheiten vollkommen in ben Handen alter Weiber befinden, welche, wenn bie hergebrachten Erfahrungs = und Hausmittel nicht mehr fruchten, zu ben unfinnigsten ihre Zuflucht nehmen ohne helfen ober retten au können. legte eine Hebammenschule an, in der Frauenzimmer wiffenschaftlich für biesen Beruf gebilbet, und mit mediginischen und chirurgischen Kenntnissen so weit ausgerüftet werben um ihrem Geschlecht aratliche Sulfe leiften zu fonnen. Stelle Dir por! Muhamedanerinnen werden wiffenschaftlich unterrichtet in Anatomie, Physik, Chemie — und zwar von Männern! ift das nicht unglaublich merkvurbig? Sie lesen die Bücher welche in Europa über ihr Fach geschrieben und hier ins Arabische überfest find. Sie schreiben eine klare reine grabische Sanbschrift. Ein ehmaliger Bogling ber Arzeneischule, welcher burch fünfjährige Studien in Baris feinen Curfus vollenbet hat, ift ihr Lehrer. Bei

unserm Umgang burch bas Hospital fanden wir ihrer zwölf bis fünfzehn mit lefen und schreiben beschäftigt in einem großen luftigen Saal, und Clot-Ben ftellte mit ben brei vorzüglichsten Schülerinnen ein fleines Eramen an. Er felbst versteht zwar ganz gut die arabische Sprache, spricht sie aber nicht geläufig genug um fie bei einer folchen Brufung flar und beutlich handhaben zu können: also richtete er seine Fragen in französischer Sprache an ben Lehrer, ber fie in arabischer ben Böglingen vorlegte. 3ch hatte in Clot-Bens eigenem Buch über Egypten gelesen, daß ber Schulunterricht durch Dolmetsche gegeben würde; und ich wollte nicht an ben gunftigen Erfolg glauben. Dennoch hat er ftatt gefunden! ber Lehrer ber Hebammenschule ift noch burch Dolmetsche unterrichtet worden, weil Anfangs Europäer die Lehrer waren; jezt, wo es Araber sind, fällt diese Unbequemlichkeit weg und hat Zeitersparniß und Erleichterung bes Berftanbniffes zur Folge. Die Böglinge ber Anstalt find lauter junge Berfonen, theils gefaufte Sclavinnen, theils elternlos und ohne Mittel um sich burchs Leben zu helfen, theils von den Eltern felbft ihr übergeben - im Gangen gwangig. Sie werben gang auf Koften ber Regierung gehalten, gespeist, gekleibet, und haben ihren gemeinschaftlichen Stu-

bien = und Schlaffaal. Die meisten waren starte, fraftige Gestalten, wie ihr Beruf es erfobert. Die Abysfinierinnen, die intelligent und von leichter Fasfungefraft, baber munichenswerth in folchem Inftitut sind, ertragen schwer bas egyptische Elima, bas fur une fo milb - für fie ju rauh ift. Bon funfundamanaig, die man in jungster Zeit für bas Inflitut gekauft hat, find nur noch vier am Leben alle Uebrigen an Bruftleiben geftorben. 3wei jener examinirten Böglinge zeichneten sich fehr aus die erste durch ihr ruhig bedachtsames, die zweite burch ihr lebhaftes Wesen. Während jene ernsthaft mit niedergeschlagenen Augen die Fragen anhörte und nachbenkend beantwortete, suchte diese fie schon auf Clot-Bens Lippen, wie viel mehr auf benen ihres Lehrers zu errathen und möglichst schnell zu beantworten. Sie sah ungemein intelligent und baher gut aus; fonft aber war fie grund= häßlich. Diesen Ausbruck haben bei uns nur noch die Kinder! im Antlit eines Erwachsenen überwuchert ihn die Bilbung, die ben flaren Verftand gugeftutt hat: ba fieht ein gescheuter Mensch gleich tief ober fein, sinnend ober schlau, geistreich ober intereffant aus; ber rohe Diamant ber Intelligenz hat bereits feine Facetten bekommen. Du glaubst nicht wie erfrischend es ist ihn einmal ohne diesel= Bahn-Bahn, Drient Briefe. III. 22

ben zu sehen. Die Fragen die an sie gerichtet wurden bewegten sich in dem engern und weitern Rreise ihres Berufs. Die beiben Ersten bestanden die Brufung fehr gut; minder die Dritte, die zerftreut ober verlegen zu fein schien. — Sie trugen sämtlich das Gesicht unverschleiert — während so= gar eine Beistesfranke ihr Gesicht forgfältig bis auf ein Auge verhüllte, als wir in ihr Gemach traten, und fie die fremden Manner erblickte. Clot-Ben wollte ich weiß nicht weshalb ihr Gesicht fehen und versuchte ben Schleier fortzuziehen. Sie trat stolz zurud und sagte zornig: "Hältst Du mich "für eine von Deinen Christinnen, daß ich mich "vor fremden Männern entschleiern foll?" — und ihr großes bunfles Auge flammte aus bem bunkelblauen Schleier hervor. Auch Irre giebt es mehr, als man bei einem uncivilisirten Bolf voraussett - aber freilich nicht viel im Vergleich zu Europa. Bei Mannern ift religiose Schwarmerei von neun Källen zwischen zehn die Veranlassung zum Irrsinn; bei Frauen meistens physische Zerrüttung. Drei weibliche Wefen im letten Stadium bes Cretinis= mus zeigen baß am Ril wie in ben Alpen biefe traurige Rrankheit sich findet. Sie waren mit einer Barterin in einem Zimmer beisammen. Die Irren waren alle getrennt, jeder für sich, und auch

F-----

bie Tobsüchtigen ohne Retten, welche man ehebem bei ihnen angewendet hat. Die armen Augenkranfen, welche von ber fürchterlichen Ophthalmie heimgesucht waren, befanden fich gewöhnlich zu 3meien in fleinen Gemächern, während die übrigen Kranfen in hohen geräumigen frischluftigen Salen verfammelt waren. Die Lager bestehen aus Strohmatragen und grauwollnen Deden. Befolbete Barter und Aufseher halten Ordnung und leisten Bflege. und das erfte foll schwieriger als das lette fein, weil es ben Rranken, wenn sie nicht grade halbtobt find, ein Greuel ift ruhig auf bem Lager zu Bei den franken Frauen, die hauptfächlich aus Wöchnerinnen und folden bie ihre Entbindung erwarten bestehen, sind naturlich Warterinnen; allein ben Besuch ber Aerzte muffen fie fich gefallen lassen und gehen daher ungern und nur von letter Roth gezwungen ins Hospital. Wegen dieses Abscheus gegen ben mannlichen Arzt, halt Clot-Ben ben weiblichen für um so nothwendiger.

Es ist wahrhaft traurig und niederschlagend, daß biese ganze große Anstalt durchaus ephemer ist. Ein bestimmter Fond, der zu solchen Iweden verswendet würde, existirt nicht. Clot-Ben muß alle Mittel schaffen, muß für jedes Stüd Brot, jede Arzenei, jede Dede von Neuem sorgen. Er thut

es: also muß er wol einen großen und gewichtigen Einfluß haben, ben er nicht blos für seine Kranfen, sondern auch fur Fremdlinge und Sulfsbedurftige aller Art menschenfreundlich übt; — allein er fagt felbft, daß er für feine Anstalten fein langeres Leben als sein eigenes hoffe. Das Militarhospis tal mit ber Arzeneischule zu Caffr el Ain zwischen Cairo und Fostat ist auf gleiche Weise, nur nach größerem Zuschnitt, organisirt und gehalten. Ich habe es nicht gesehen — benn Clot-Ben ift ein vielbeschäftigter Mann, bem ich von Bergen bankbar bin, baß er mir einen Morgen geschenkt hat, und bem ich nicht einen zweiten koften mogte. Seine fleine Sammlung von egyptischen Alterthümern, ohne alle Pratention angelegt und aufgestellt, ift intereffant durch bie Menge niedlicher in Gold gearbeiteter Schmudfachen, Siegelringe mit Scarabden, Ibole von Bronce und Statuetten aus Holz gefchnist, welche man meiftentheils in Grabern gefunden hat. — Eine andre Brivatsammlung zu besuchen gebrach mir ber Muth, als die Berson welche mich bazu auffoberte ganz ernsthaft sagte: bas Halsband bes Menes und ber Siegelring bes Cheops würden bort aufbewahrt. Ich machte vermuthlich ein ungläubiges Geficht, benn man sette bingu: ber Siegelring bes Cheops fei außer allem

Zweifel, benn ein Englander habe 500 Bf. bafür geboten. Das ift boch ein gewichtiger Beweis!! - - Rum, Alles was mit Charlatanerie getrieben und gezeigt wirb, flößt mir Diftrauen ein und ift meiner Natur zuwider, benn Charlatanerie ift bie Unwahrheit aus Eitelfeit welche hauptfächlich aufs Blenden Anderer ausgeht. Ich habe die Sammlung nicht gesehen, welche, wie die altegyptische Geschichte mit einer Reliquie bes Menes beginnt und ihr vermuthlich durch sämtliche Bharao= nen-Dynastien mit ähnlichen Ueberbleibseln Ifolgt. Wie fehr Egypten sich für die Charlatanerie eignet kann man sich in der That nur vorstellen, wenn man es felbst gesehen hat. Dies mysteriose Felb ber Hieroglyphen, diese verblichenen Karben, diese geschwärzten und verwischten Zeichnungen, biefe zugleich koloffalen und geringfügigen Fragmente ber Sculptur und Ueberrefte ber Architeftur, diese bergwerfähnlichen Graber, diese hölenartigen Tempel, die tiefe Unwissenheit und Finsterniß welche mahrend anderthalb Jahrtausenben über bem Allen geherrscht haben — sind wahrhaft verführerische Berlodungen für ben, ber es ehrlich meint, in bas Bebiet ber Sppothesen, für ben ber fich ju bruften fucht ins Bebiet ber Charlatanerie.

Eine ächtegyptische Euriosität habe ich auch in

biesen Tagen gesehen, nämlich einen Brutofen. Vor dem Thor Bab el Futuh, in einer greulich wüften Borftabt, war einer in Arbeit. Der Kebruar ift ber gunstigste Monat; da bringen die Fellahs ihre gesammelten Suhnereier bem Bruter, ber fie in bactofenähnlichen Nischen zu beiben Seiten eines schmalen niedrigen Ganges legt, ihnen burch beständiges Keuer die Warme giebt welche die Ruchlein brauchen um jum Leben gewedt zu werben, und endlich ben Besithern für zwei Gier immer ein Rüchlein ausliefert. Der Ueberschuß ift für seine Mühe und Unkoften. Diese Brüter bilden ein eigenes Gewerbe, bas wie jedes handwerf in Egypten seinen Scheith hat. Sie sollen sehr geheimnisvoll mit beffen Sandhabung fein, aber burch Uebung eine fo große Erfahrung besiten, baß sie, wenn man ihnen Gier bringt, sagen: Dieses wird in drei Tagen auskommen, jenes in acht, jenes in zehn, zc. Der Gebrauch eines Thermometers ift ihnen unbefannt. Nur nach ihrem in ber Uebung geschärften Gefühl erhalten fie eine volltommen gleichmäßige Warme, die bas nothwendigfte Erfoberniß bei biefer feltsamen, hier fehr nüplichen Industrie ift, benn bie egoptischen Huhner haben durchaus feine Reigung zum Brüten. Sie legen bie Gier ohne fich mit beren ferneren Schickfalen zu befaffen. Mehre

Millionen Rüchlein kommen alljährlich auf diese fünftliche Beise zur Belt. Große Saufen von Giern lagen in ben Rischen, die fich in zwei Reihen übereinander ju beiben Seiten bes engen finftern heißen Ganges befanden, in ben wir burch eine gang niedrige Thuröfnung friechen mußten, und ber mit Bor = und Nebenfammern ben eigent= lichen Brutofen bilbet. Die größten Merkwürdigfeiten von Egypten, feine Beheimniffe bes Lebens und des Todes, find immer in feltsam hölenartigen Gebäuben. Bor unsern Augen schlüpfte ein Küchlein aus. Wie bas munderbar aussieht! eben noch bas tobte, stille, unbewegliche Ei, und plotlich eine Heine lebendige Creatur mit Stimme und Bewegung! Ach, bas Leben! bas ift bas Geheimniß wel= ches Gott fich vorbehalt! Wie tobt feben bagegen die Geheimnisse der Hieroglyphen aus, welche der Mensch mit solchem Stolz entrathselt! — Der berühmteste Brütofen in gang Egypten befindet sich in Sput. Er beschränft sich nicht auf Suhnereier, sonbern nimmt fie von jeber Bogelart an. Der östreichische Generalkonsul hat einmal Krokobileneier barin ausbrüten laffen.

Das Thor Bab el Futuh, bas ich eben nannte, und das benachbarte Bab el Rasr sind schöne Gebäude aus Sultan Saladins Zeit. Der sarazenische Bogen mit leichter geschmackvoller Berzierung wölbt sich über bem Eingang zwischen zwei sesten runden Thürmen. Diese Thore sind die einzigen Monumente aus Egyptens'ritterlicher Epoche, als der Araber nicht blos ein fanatischer Eroberer, sondern das was damals die ganze civilisirte Welt—friegerisch mit einem Anslug von Poesse—ein Ritter war. Sie wären noch heute passende Einzänge zur Burg eines Helben der Kreuzzüge.

Täglich reiten wir spazieren, balb durch die Stadt zu den Thoren, den Fontanen, den Minares — bald zu den Gräbern der Chalisen — bald in der prächtigen Allee von Schubra mit ihren Rebenalleen, wo der Schatten in den Mittagstunden schon höchst willsommen ist. Das Clima ist undeschreiblich angenehm! die beständig warme Sonne, der beständig blaue Himmel, den höchstens am Morgen ein leichtes, schnell verschwebendes Gewöllt bedeckt, üben auf und Kinder des Rordens, welche in dieser Beziehung arme Stieffinder der Raturstad — einen solchen Zauber, daß ich mich wirklich ein wenig vor dem heimatlichen Himmel mit seiner fühlen Sonne und seinen Regenströmen wie vor einer ungerechten Behandlung fürchte.

LII

Cairo, Sonnabend, Mary, 2, 1844.

Ich schrieb Dir, mein liebes Clarchen, wie Dehemed Ali es angefangen hat um fich aus ber untergeordneten Stellung eines Hauptmanns albanefischer Truppen zum erblichen Bascha bes Pharaonenreiches aufzuschwingen. Gine mehr ober weniger revolutionäre Bewegung ist immer bie Basis ber Herrscherdynastien gewesen, sowol im Orient als in Europa; und in Europa hat nur bie allerjungfte Zeit bas Beifpiel gezeigt, baß, ftatt bes fühnen, gewandten und glücklichen Kriegers, ber geschickte und feine Politiker sich auf ben Thron erhob. Mit Europas friegerischer Aera ift es vorbei, benn dazu find die Verhältniffe viel zu verwitkelt. Man muß sich jezt unter ben freundlichsten Formen gegenseitig in Schach und gleichsam zum Scherz formidable Kriegsfräfte bereit halten: barauf beruht ber Friede. Bon ber europäischen Politik hat aber ein Orientale gar keine Vorstellung und in ihrer Anwendung feine Uebung. Moge Mehe= med Ali noch so geschickt manövrirt haben bem Großherrn gegenüber, so ift er boch bei Weitem nicht fein genug um jener zu widerstehen, und zu

feinem Unglud nicht ftark genug um ihr zu troten. Der alte herr hat gemeint mit Sultan Mahmub und mit den Mamluken könne er es wol aufnehmen und bann wolle er aus Europa freundschaft= lich Dasjenige beziehen, was für fein Regierungs= spftem paßt. Da hat er fich heftig geirrt! er ift ganz und gar unter europäische Vormundschaft gefallen, und eine Vormunbschaft ift gewiß bas fürchterlichste Joch, bas auf die Schultern eines Menschen gewälzt werben fann. Natürlich theilen England und Franfreich sich vorzüglich barin, und eben so natürlich thun sie es nur zu "seinem eigenen Beften" und jum "Vortheil bes Landes". Es ware ihm ein Leichtes einen Canal zwischen bem mittellandischen und dem rothen Meer graben, und biefe höchst wichtige Verbindung zwischen Europa und Aften bewertstelligen ju laffen. Der Boben foll ber gunftigste für diese Unternehmung sein, und seine Fellahs weiß er zur Arbeit zusammen zu treiben. Welch eine glänzenbe Aussicht für ben Handel ber Länder bes süblichen Europa's an ben Rüften bes mittelländischen Meeres. Die Reise von Monaten um's Vorgebirge ber guten hofnung herum wurbe zu Wochen einschmelzen. Diesen Weg, und boch bei Weitem nicht mit berselben Leichtigkeit, ging ber Sandel im Mittelalter, ale Amalfi, Benedig, ja

unser beutsches Augsburg im herrlichsten Flor stanben. Für Egypten, sogar wenn es keinen thätigen Antheil an bem Handel nahme, konnte ber Durchgangezoll Gewinn abwerfen. Aber England geftattet nicht ben Bau eines solchen Canals, hingegen begehrt es so eindringlich und so lockend wie möglich eine Berbindung der Meere durch Gisen= bahn, die es sogar selbst bauen will. Es hat sich bereits eine Transit = Compagnie gebildet, welche burch Dampfboote Alexandrien mit Cairo, burch Eilwagen Cairo mit Suez, und abermals burch Dampfboote Suez mit ben Kuften Offindiens verbindet. rentransporte muffen aber von Cairo nach Suez und umgekehrt, burch Rameele in breitägigem Marsch gemacht werden; für fie mare die Gisenbahn vortreflich, und England allein hatte ben Nugen diefes neuen, furzen Sanbelsweges, ben es großmuthig selbst bauen will! — nach Oftindien. Ich bin neugierig zu welchem Entschluß Mehemed Ali fommen — aber eigentlich schon im Voraus überzeugt, daß der englische Einfluß bennoch siegen wird; er ist ber allmächtige in unsern Tagen. Ueberbas sucht England immer fich Gelegenheit zu bewahren einmal in einem paffenben Augenblick gang fanft bie Hand auf Egypten zu legen. Ich fagte bas neulich einem gescheuten Englander. Er entgegnete,

eine solche Eroberung koste allau viel - wie man bas Beisviel an Frankreich und Algier habe. Das glaub' ich auch! — aber in Egypten ein zweites Gibraltar zu befigen, und von ben Saulen bes Hercules bis zur Landenge von Suez mit ben Stationen Malta und Corfu das mittelländische Meer au beherrschen: bas meine ich. Gine Beranlaffung um mit bem alten Bascha Sändel zu suchen könnte ber Sklavenhandel werben. Du weißt in England besteht ein Berein gegen benfelben, welcher fich neulich an die englische Regierung gewendet hat bamit biese Mehemed Ali veranlaffen möge seine Menschen - Treibjagden in ben Königreichen ber Schwarzen einzustellen. Er leugnet, wie sich von felbst versteht, daß sie überhaupt statt finden, und hat eben jest, wie ich hore, Befehl zu einem neuen Raubzug erlaffen. Das ift emporend — aber eigentlich nur für Europa, das tausend Arten von Sclavereien, boch grabe nicht die ber gekauften Schwarzen kennt. Gehe zurud in die fernste Tiefe ber orientalischen Geschichte, und Du findest Staven, die burchgängig mit ben Gewohnheiten, ben Sitten, bem gangen Leben bes Drientalen feit Jahrtausenden zu tief verwebt sind, als daß dieser eine Ahnung von unfrer menschenfreundlichen Emporung haben könnte. Und wie follte er auch? Nirgends

in ber Welt steht die Mutter in höherem Ansehen bei bem Sohn, als im Drient — nun, die Mutter ift vielleicht eine gefaufte Stlavin! Manner bie ihre Weiber faufen, die rechtmäßige Rinder mit ihren Stlavinnen haben, fonnen in ber Stlaverei unmöglich bas Erniedrigende für ben Sflaven und bas Unrechtmäßige für ben herrn finden, welches unfre Begriffe in ihr gewahr werben. Ueberbas ift jebe Refrutenaushebung im ganzen türkischen Reich ein Raubzug auf Menschen, bei bem gewaffnete Solbaten Diftrifte ober Dörfer überfallen und bie Männer fortschleppen, beren sie habhaft werben Wie in aller Welt follte Mehemed Ali also dazu kommen einen Raubzug auf Schwarze als ein Verbrechen gegen die Menschheit zu betrach= ten? Man wird ihn vielleicht zwingen, boch nicht überzeugen, und so wie ber 3wang aufhört kehrt er zu feinen alten Gewohnheiten zurud, um fo eifriger als ihm bei ber ganzen Sache Nichts ungerecht vorkommen mag, als bie Einmischung, bie er sich von Fremben gefallen lassen muß. So hat man ihn auch jett bewogen die Produkte beren Sandelsmonopol er fich vorbehalten, wie Baumwolle, Indigo, Seibe, nicht an einzelne große Raufleute zu verkaufen, sonbern öffentlich zu verfteigern, bamit Mehre an bem Sandel Theil nehmen fonnen. Dies betrift die Produtte Egyptens, beffen Berr er Ueber ben Handel in ben Königreichen ber Schwarzen, Dongola, Darfur, Senaar, die er erobert hat und mit benen er alliährlich vom Großherrn belehnt wird — über jene fostbaren Sanbelsartifel bes innern Afrika, wie Elfenbein, Gummi, Straußfebern, Spezereien, schließen bie fremben Mächte in Constantinopel Traktate ab, welche ben Handel bamit gegen gewiffe Bolle frei geben, und bann verlangen fie von ihm die Vollziehung. er aber mit seinen Mitteln und Rraften die Berrschaft in jenen Reichen aufrecht halt, so baß die türkische Oberlehnsherrschaft so nominel ist, wie vor vierzig Jahren der römische Kaiser über Rom es war: so sucht er auf alle erfinnliche Weise bie Vollziehung ber Traktate zu umgehen, ober er bricht fle auch grabezu - was ihm natürlich eine Menge von Verbrießlichkeiten zuzieht. Ich hatte mir vorgeftellt er muffe in Bezug auf Geiz und Gelbgier ein ächter Türk sein. Aber burchaus nicht. foll nie Gelb haben. Kleinobien, Juwelen, Diamanten wol, mit benen fein Sarem spielen barf; - Gelb nicht! und hat er einmal etwas, so giebt er es aus für Fabrifanlagen ober sonstige Unternehmungen, die mehr koften als sie einbringen und obenein selten zwedmäßig fein follen, wenn fie fertig find. Das hore ich z. B. von ben Fortifikationen von Alexandrien. Er beruft immer Europaer bagu, scheint fein richtiges Urtheil über bie Blane zu haben, die sie ihm benn boch vorlegen muffen, und wird fürchterlich betrogen. Er hat felbst einmal geflagt, baß er für unzwedmäßige Ginrichtungen und Maschinen in Fabriken 80 Millionen spanische Thaler ausgegeben, und daß ihm ber sprische Krieg einen Berluft von 500 Millionen türkischen Biaftern zugezogen habe. Die Truppen find in jährigem Rückstand mit Sold, und ihre Bahl foll auf 8000 eingeschmolzen sein. Er hat gesehen, welchen Aufschwung Europa burch die fteigende Industrie genommen, die durch den bewaff= neten Frieden ber ftehenden Seere beschütt wirb, und er hat Beides ohne es gründlich zu kennen nach Egypten verpflanzen wollen, bas auf keine Beise dazu vorbereitet ist und nicht die europäische Bergangenheit hat. Dazu die Bemühungen seiner europäischen Freunde und Gegner ihn nach ihren Begriffen zu civilifiren — und ich bente ber alte Berr wird zur Genüge erfannt haben, bag man um in Freundschaft mit ben europäischen Großmächten zu leben, ihnen imponiren müffe. Gott, in unsern liberalen Zeiten haben es die Rleinen schwer! - Sätte er fich barauf beschränkt in

Eappten ben Land= und Acerbau neu zu organifiren und ein großes Canalifirungssuftem burchzuführen, hatte er die ganze europäische Industrie ber Fabrifen und Maschinen bei Seite gelaffen, wie blühend könnte das Land sein! in dem unmöglichen Bemühen mit europäischen Fabrikaten zu rivalisiren zersplittert er Zeit, Gelb und die für Egypten fo äußerst nothwendigen Menschenhande. Ramentlich in Oberegopten um Theben, Tentyris, Abydos, liegen zwischen ben üppigsten Felbern, die wirklich überschwenglich mit Frucht gesegnet sind, wüste Streden bes fetteften urbaren Bobens, beffen fraftige schwarze Gartenerbe auf bas geringste Bemuhen bes Menschen zu warten scheint um z. B. vortrefliches Buderrohr zu tragen, mahrend bie Denschen in ben Fabrifen an ber Bereitung eines schlechten Buders arbeiten muffen. Das verfteht man in Europa beffer; aber bas Zuderrohr fann man bort nicht bauen. Ein Land bas zugleich produzirt und fabrigirt muß auf einem andern Grabe von Cultur stehen und eine langsam bilbenbe Borschule gemacht haben. Mit bem Produziren fängt es an. - Du weißt er ift Besitzer von zwei Drittheilen bes egyptischen Grund und Bobens, ben er als Eigenthum zwischen sich, Ibrahim Bascha und ein Paar Enkeln vertheilt hat. Das lette Drittel

gehört Brivatversonen und einiges Wenige bavon ben Moscheen. Kirchenaut ist unveräußerlich und unantaftbar, auch für die hochste weltliche Macht; es heißt Wagf. Um ihre Besitzungen gegen bie Uebergriffe ber Herrscher sicher zu stellen, machen im Drient fehr Biele nicht nur ihre Landgüter, fonbern auch ihre Saufer und Garten jum Bagf, d. h. für den Kall des Aussterbens ihrer Kamilie fallen biese einer Moschee zu, bis bahin stehen sie aber unter beren allmächtigen Schut. Diese Daßregel ift fehr allgemein. In Jerusalem 3. B. foll über bie Salfte ber Saufer ber Stabt Bagf fein. Jest hat Mehemed Ali zwei Drittheil von Egyptens Grund und Boben bazu gemacht und baburch bie ganze muhamedanische Geiftlichkeit für fich gewonnen. Das ware nun freilich fehr schlau und als ein Beweis feiner Schlauheit, mas feine versönlichen ober innern Angelegenheiten betrift, wurde es .mir erzählt; - aber er follte boch grabe in biefem Bunkt wiffen, baß Schlauheit ber Bewaltthat weicht. Als er begann ben Boben an fich zu bringen fah er fich in biefem Bemühen au-Berorbentlich gehindert durch die große Menge von Wagfe. Er verlangte von den Scheifhe die urfundlichen Beweise, daß ihren Moscheen dieselben rechtmäßig gehörten, und daß sie nicht während ber Bahn-Bahn, Drient. Briefe. III. 23

vorhergehenden unruhigen Mamlukenzeiten mißbrauch= lich in ihren Besit gekommen waren, wie man Grund habe zu vermuthen. Die Scheifhs brach= ten ihre Urkunden und man legte sie in einem Archiv nieder während ihre Brüfung gemacht wurde. Siehe ba! eines Rachts geht bas leichtgebaute Archiv in Klammen auf, und alle Urfunden mit ihm. Das türkische Geset erkennt in einem solchen zwei= felhaften und unmöglich zu entscheibenben Fall bas But der Regierung zu, und die Scheifhs mußten mit einigen Entschädigungen ihrer Moscheen sich zufrieden ftellen. Aber findest Du es nicht hochst ergötlich, baß in bem civilifirten Europa wie in bem roben Egypten bie Revolutionare genau von ber nämlichen firen Ibee befallen find? sie burfen ungescheut iebe hemmenbe Schranke zu Boben werfen, allein die Schranfe welche sie aufrichten wird und muß heilig gehalten werben. In diesem Bunkt macht Mehemed Ali wirklich ber europäischen Bevormundung Ehre.

Ich sah ben alten Herrn zweimal bei meinen zahlreichen Bromenaben nach Schubra, wo er seinen Frühlingsausenthalt hat. Alle Welt barf ben Garten besuchen, auch wenn er barin ist, und ba er immer im Freien zwischen Mirthenhecken und Orangenbäumen neben einer Fontane zu Mittag

sveist, so fann man ihn leicht sehen. Einmal war ich mit Frau von Laurin in dem schönen marmornen Kontanen=Riost, als es plöglich hieß er fomme. Wir sahen burchaus nicht ein weshalb wir nach ber Sitte ber muhamedanischen Frauen vor ihm die Flucht ergreifen follten, und blieben so nah als man es uns gestattete. Er grußte artig. Er hat ein fleines rothes Geficht, einen prächtigen weißen Bart, eine etwas gefrummte Haltung und ben refoluten aber wackelnben Bang eines ruftigen alten Mannes. Er trug ben rothen Tarbusch und einen bunkelgrunen Zobelvelz. Frembe Männer empfängt er, ohne alle Ceremonie burch ihre Consuln eingeführt, mit Pfeife und Tabad. 3ch fragte meinen Reisegefährten nach bem vorherrschenden Ausbruck seines Gesichts. — Lebhaft und freundlich. — Gewiß etwas fatenfreundlich? — Allerdings. — Er meinte wenn man mit ihm turfisch sprechen konnte, wurde man gewiß manche ungebilbetfluge Bemerfung von ihm horen. Schon jegt, trop ber langweiligen Dolmetscherei, hat er rasch und gut geantwortet. Er spricht nur fein schlechtes Albanefisch-Türkisch; schreiben kann er nicht; lesen hat er bei vierzig Jahren gelernt — ist das nicht hübsch? — Ibrahim Bascha spricht und schreibt türkisch, persisch und arabisch. (Dabei fällt mir ein, daß die Araber

nie auch nur eine Sylbe Türkisch gelernt haben; bas ift boch ein Ausbruck energischen Saffes von einem seit 300 Jahren gefnechteten Bolf!) Ueberhaupt soll er ein gründlicheres Urtheil haben, mehr Ueberlegung und mehr Consequenz im Handeln als fein Bater, ber wirklich einen merkwurdig leichten aufbrausenden Kopf hat; aber man wirft ihm unerhörten Geiz vor. Er lebt ziemlich von den Geschäften gurudgezogen auf feinem Lanbfit Cube an ber Strafe von Heliopolis und kommt nur felten nach seinem Palais von Caffr el Ain, der Insel Ruba gegenüber. Er ift sehr leibend und braucht viel Baber, nimmt aber boch zuweilen Frembe an, und mein Reisegefährte bedauert es versäumt zu haben. Eine kleine Anekdote von ihm hat mir viel Bergnügen gemacht: ein Reisenber, welcher bie Abficht hatte fich ihm angenehm zu machen überhäufte ihn mit bewundernden Lobeserhebungen seines Feldherrntalents, entwickelte ihm wie von Begeisterung hingeriffen ben ganzen Verlauf bes sprischen Krieges, und schloß mit ber Phrase: nach ber Schlacht von Koniah habe es in feiner Macht geftanben nicht blos ber Pforte, sonbern ganz Europa Gesetze vorzuschreiben. Ibrahim Bascha hörte ihm ruhig zu und antwortete gelaffen: "Ich bitte, sprechen wir "von andern Dingen! Dergleichen burften Sie

"einem Napoleon sagen, aber nicht einem armen "Türken wie ich es bin." Es ift immer bas Zeichen eines tüchtigen Kopfes bie Schmeichelei fühl von sich zu weisen, und bas eines starken Charactere nicht nach Beifall zu lechzen. Wenn Ibrahim Pascha einst Mehemed Alis Plat einnimmt wird er vielleicht die Ausführung von bessen allzu weitläuftigen und fernsichtigen Blanen und Bersuchen aufgeben, und mehr bem Lande behülflich sein bas zu leiften was es leiften kann. Die Kriege haben es fürchterlich gebrückt, und bennoch follen in diefen brei Friedensjahren gleich die gunftigen Merkmale ber innern Ruhe fich eingestellt haben: Bunahme ber Bevölferung und in bem letten Jahr auch lebhafterer Handelsverkehr. Gewiß ift es nicht ber Fall was man so häufig hört: Mehemed Alt ruinire Egypten. Er hat seit breißig Jahren bie Kultur von mehr Produften eingeführt, mehr Baumpflanzungen gemacht, als die Pforte in breihundert Jahren auch nur baran gebacht hat, und bas ift ein bleibender Bortheil für bas Land. Singegen ift bas ber Fall, baß er bem Boben mehr Bflege zuwendet als bem Menschen. Der Kellah ift ein elendes Geschöpf! fein ungludliches - benn er ist sich seines Zustandes nicht bewußt — aber fo recht miferabel, von einer Sablofigfeit und einem

Schmut bie, wie mir scheint, ben höchsten Grab erreicht haben: besonders in der Umgegend von Cairo. Je höher hinauf besto mehr nimmt bas Elend ab; da find die Wohnungen besser, da sieht man heerben, ba giebt es gahlreiches Geflügel; aber freilich ber Schmus bleibt, ein unermeglicher, unzerftorbarer, ich mögte sagen ein organischer Schmut, benn er macht einen Bestandtheil ihres Körpers und ihrer Eriftenz aus. Man spricht immer von ber religiösen Reinlichkeit ber Muhamedaner; bas ift so zu verstehen, baß sie, wenn fie vor bem Gebet ihre gottesbienstlichen Abwaschungen machen, mit ben Handen ins Wasser und dann übers Geficht, zuweilen auch über bie Füße fahren, und ferner sich gesetlich nach jeder Malzeit Mund und Sande waschen muffen, was sie ebenfalls in jener oberflächlichen Beise punktlich thun. Da sie aber nie die Rleider wechseln, und immer! immer! immer! auf ber Erbe fich herumwälzen, im egyptifchen Staube, ber von Ungeziefer aller Art wimmelt, unter biefer glühenben Sonne, bie bem Ungeziefer gunftig ift und es recht ausbrütet; - ba fie ihre Thiere, Kameel, Esel, Ziege, Schaaf in nächster Nähe, im Kreise ihrer Kinder und zwischen ihren vier Wänden, wenn es möglich ift, haben; - ba fie all ihre Verrichtungen mit ben Sanben

vollziehen z. B. die Wafferzuge ber Felder ausgraben, Kameelmift mit Stroh jusammenkneten: so gerathen sie trot ihrer oberflächlichen Abmaschungen in einen Zustand von Schmut, ben man nicht beschreiben und nicht fich vorstellen kann. Und das erstreckt sich auf alle Morgenländer und durch alle Stände, obgleich die Städter und die Reichen ihre Baber haben. In bem vornehmen harem zu Conftantinopel, bei der Hochzeit in dem arabisch-katholischen Raufmannshause zu Beirut, in ben zierlichen Häusern ber hubschen und reichen Judinnen zu Damaskus: nirgends sah eine einzige von all biesen Frauen sauber aus! Seibe und Stidereien, Shawls und Diamanten trugen sie, allein das find lauter unwaschbare Dinge, und mit der Hälfte derselben gehen auch fie Nachts schlafen, wälzen auch fie fich Tags auf Teppichen und Polstern herum. Wo die Frauen unsauber sind, sind die Männer es noch mehr, und wenn die Reichen, um wie viel mehr die Armen! Der Fellah ift mit einer Krufte von Schmut und mit einer Welt von Ungeziefer bebedt. Da er ftets unter freiem himmel lebt und mit unsäglichem Gleichmuth fich bort benimmt als fei'er ungesehen; ba man überbas in beständigen Contakt, wenn auch nur burche Auge, mit Efeltreibern, Reugierigen, Rilschiffern, Bettelnden gerath, so hat man hun-

bertfach Gelegenheit fich bavon zu überzeugen, und oft in einer Beife, welche bie bei Beitem größte Calamitat einer Reise im Drient ift. Indessen trift das uns Europäer mehr als ihn; darum eben nenne ich ihn elend, und nicht unglücklich. ifts auch mit seinem Lebensunterhalt: Dura, Zwiebeln, Datteln, wer reich ift Ziegenober Schaafmilch — mehr braucht er nicht und hat er nicht. Es ist in meinen Augen kein so gar großes Unglud leben zu können ohne Fleisch zu effen; ba man aber bei une ben Bolftand bes ge= meinen Mannes nach seinem Fleisch - Effen abzumeffen pflegt, so erscheint bagegen ber Kellah mit feiner vegetabilischen Roft außerft elend. Im Norben ift substantiellere Speise nothwendig. Er wird bei seiner geringen bennoch sehr alt — wenn er nicht an der Peft ftirbt — und seine Gedankenlofigfeit und sein "Maschallah!" erleichtern ihm zum Glud sein elendes Leben, bas in der That mehr Analogie mit der thierischen als der menschlichen Eriftenz hat: ber Schmut, bas herumliegen auf bem Erbboben, bie Unluft zur Arbeit welche nur äußerlicher und förverlicher Zwang überwindet, ber cunische Gleichmuth gegen fraffe Bloslegung animalischer Bedürftigkeit, die Sorglofigkeit über Befahr, die körperliche Gewandtheit die sie, wenn es

r --- ~

barauf ankommt, entfalten; — ist in bem Allen nicht die thierische Beimischung vorherrschend? Aber glaube nicht, daß fie ftupid ober ftumpffinnig maren! fie find lebhaft, mittheilend, intelligent, fie fehen einem mit merkwürdiger Geschicklichkeit an ben Augen ab, was man meint, was man fagt — nicht etwa ihnen fagt, fonbern was man untereinanber spricht — sie haben, sobald sie sich von der Erbe erheben, einen bewundernswerthen Anstand, fie ha= ben sogar liebenswürdige Sitten; es liegt nur Alles unter jener Krufte von Schmut begraben. Es war ein blutarmes Bolt, bas unfre Barke von Affuan nach Wabi Halfa bemannte, und ber Reis hatte es nicht beffer als feine Leute. Gines Morgens wehte ein schneibender Wind, sie hatten ihre braunen Mäntel über ben Kopf gezogen und kauerten wie Affen, die Arme um die Anie geschlungen. auf bem Berbed. Mein Reisegefährte trat auch im Mantel heraus und rauchend. Der Reis bemerkte: wenn man rauche könne man boch wol nicht von ber Kälte leiben. Byftram gab ihm eine Portion Tabad, die er mit Dank empfing, und auf ber Stelle zum Dragoman fich wenbend, ber die Mittelsperson gewesen war, sagte: "Rimm und stopfe bir eine Pfeife"; — auch nicht nachließ bis ber es gethan. Dies Mittheilen bes liebsten Genuffes,

biese Gastfreundlichkeit, welche fich nicht blos auf bas eigene Haus beschränkt, gefällt mir fehr. — 3ch erinnere mich nicht bei welchem Dorf es war, mo ein Frauenzimmer, als unfre Barke abstieß. einem ber Ruberer ihr Lebewol zurief. War es in Liebe, war es in Jorn? ich weiß es nicht, und er verhielt sich vollkommen passiv babei; — aber fie, am Ufer hinwandelnd mit dem langen bunkelblauen Gewande und bem schleppenden hellblauen Schleier, mit bem leichten Schritt, ben hochgehobenen Armen, ben großen Bewegungen, fie machte mir mehr Einbruck als manche "Norma", und war so unglaublich malerisch, daß viele beutsche Schauspielerinnen Haltung und Anstand eines arabischen Bauerweibes ftubiren burften. — Allein wie kann man ein Bolf civilisiren, das sich wie das Vieh bestänbig am Boben herumwühlt und wälzt, und keinen andern Tisch, noch Stuhl, noch Lager kennt als ben Staub und Schmut ber Erbe. Auf vom Boben muß es! so lange es ba unten in seinen gleichfam vierbeinigen Gewohnheiten verbleibt, wird die thierische Existenz die vorherrschende und eine Mauer gegen die Rultur fein. Sie muß hier buchftäblich von unten anfangen, und wo möglich nicht von Europäern unternommen werben. Die fommen immer zuerst mit lefen und schreiben, was für Guro-

vas gegenwärtigen Zustand gang paffend sein mag, aber hier, in einem Lande beffen Beherrscher bei vierzig Jahren felbst erft lesen lernte, warlich fein Bedürfniß ift. Es ift ein ungeheures Unglud, bag Mehemed Ali nicht ben praktischen Blid hat um zu erkennen, daß die materielle Eristenz des Bolkes gehoben werben muß und daß er das ohne europäische Lehrer bewerkstelligen könnte, wenn in ihm bas herz eines Regenerators schlüge. Jezt entsteht ein unentwirrbarer Mischmasch burch Christenthum und Islam, orientalische Sitte und europäische Begriffe, morgenländische Tradition und abendländische Reuerung, die gegeneinander in den grellften Dißlauten schreien. Er läßt Lehrer kommen, er geftattet Fremden Schulen anzulegen — von benen natürlich Religionsunterricht ausgeschloffen bleiben muß. Sollte er nicht lieber suchen aus ben fraftigen und schlichten Bringipien bes Islams ein Element zu entwickeln, welches bas Volk allmälig zur Thatfraft befähigte und, um es zu beschleunigen, bas materielle Joch leichter machen, bas ihm fo brutfend auf ben Schultern liegt? - Bei feinen jungften noch unerwachsenen Sohnen hat er einen Hofmeister aus Genf, und ich glaube Ibrahim Bascha ebenfalls. Was lernen ba bie Anaben, von beren "europäischer Erziehung" man viel Aufhebens macht?

Kranzösische Grammatik und französischen Syntax - und schon beshalb weiter nichts, weil ber Hofmeister nichts Andres versteht. Wer kommt benn ber? tüchtige Menschen sind überall selten, und um hier etwas zu leisten muß man schon ausgezeichnet tuchtig sein. Solche Leute braucht man auch in Europa, und nur ausnahmsweise, wie Clot-Ben, entschließen sie sich zu einem solchen Exil. auf einen Clot-Bey mögen funfzig Individuen fommen, die eben meinen als Europäer müßten fie in Egypten etwas gelten und etwas verbienen kön= Bon Abbas Bascha, Mehemed Alis ältestem Enkel, hort man nichts Gutes: das europäische Wesen soll ihm ein Greuel sein. Natürlich ist das Barbarei in ben Augen ber Europäer; aber ich kann begreifen, baß es auch keine sein könnte. —

LIII

Mlexandrien, Mittwoch, Mary, 6, 1844.

Bur Beränderung, meine liebe Mutter, bin ich num auch in einem Ort wo die Pest ausgebrochen ist, und meine einzige Sorge ist die, daß Du diese Nachricht früher in den Zeitungen lesen, als von mir mit dem Beisat erhalten wirst, daß ich gestern angekommen din und morgen abreise. Natürlich

macht man hier gar nichts aus bem Anfang ber gräßlichen Krankheit, die fich seit dem zehnten Kebruar kaum täglich mit einem ober zwei Fällen gezeigt hat; indeffen bekommen wir, um morgen mit bem frangösischen Dampfschiff le Dante abzugehen, nicht mehr die patente nette, welche nur dann ausgestellt wird, wenn sich hier in vierzig Tagen fein Bestfall gezeigt hat, und bas mag wol unfre Quarantane in Spra verlängern. Hat bie Peft so weit um fich gegriffen, daß bie fremben Consuln ihre Sauser absperren, so nehmen die franzöfischen Dampfschiffe keine Baffagiere mehr an; jest find nur bie bes vierten Blates ausgeschloffen. Diese Dampfschiffe sind die einzigen, welche von Alexandrien nach Athen, und zwar dreimal im Monat gehen. Die englischen gehen grabesweges nach Malta ohne irgend einen Punft Griechenlands zu berühren, und die öftreichischen haben in ihre Berbindungelinie amischen Trieft. Griechenland und ber Levante Alexanbrien noch nicht aufgenommen. Die Transit = Compagnie von ber ich neulich sprach, die Egypten zu einer Station zwischen England und Offindien gemacht, hat auf bem Nil Dampfboote organistrt, welche awischen Alexandrien und Cairo den Dienst thun, ber mit Abgang und Ankunft der europäischen Dampfschiffe correspondirt. Wir hatten gehört fie waren sehr theuer, fehr eng und gewöhnlich so überfüllt, daß man die Nacht auf sei= nem Koffer sitend hinbringen muffe; also jog ich bie Unabhängigfeit ber eigenen Barke por, bie mir überbas Gelegenheit bot einen übersichtlichen Blick auf bie Cultur Unteregoptens an ben Ufern bes Rils zu werfen. Nach einem abermaligen Aufenthalt von vierzehn Tagen war mein Intereffe für Cairo insoweit befriedigt, daß es meine Berson nicht mehr feffelte; in Alexandrien wollte ich nur bie nothwendigen vierundzwanzig Stunden hinbringen; und so glaubten wir uns vortreflich eingerichtet zu haben, wenn wir brei Tage auf die Nilfahrt rechneten. Man hatte uns gesagt man mache fie in 36 Stunden ftromab; bas schien und zweifelhaft und nur für besondre Falle, etwa für die Reisen des Bascha gultig, denn das Dampsboot braucht 24 Stunden. Wir gingen Sonntag ben britten von Bulak fort und bachten am fünften fpat ober am fecheten früh hier anzulangen; mit uns zugleich noch eine Barke von einem frangösischen Oberften, ber feche Jahr in Indien gedient hatte und fich unendlich freute Europa wiederzusehen. Die Barten waren sehr leicht und klein, und besonders von einer höchst unbequemen Schmalheit, benn zwischen ben beiben Sofas hatte kein Tisch Blat; man mußte einen

fünftlichen organisiren. Um so mehr rechneten wir auf einen guten, burch acht Ruberer beschleunigten Bang. Aber siehe ba! ber Nordwestwind, ber seit el Arisch nur auf einzelne Tage gefallen war, erhub sich mit einer solchen Behemenz am Rachmittag, daß das langweilige und langsame Laviren wieber begann, und endlich in völligen Stillftanb überging: wir mußten anlegen und ben Sturm vorübergeben laffen, ber auch mit Sonnenuntergang schwächer wurde, ohne ganz nachzulaffen, so baß bie Ruberer aber boch ein Baar Stunden arbeiten konnten. Dann kam er wieber auf, und so im anmuthigen Wechsel, bald lavirend, bald gang still liegend, bald mühselig rudernd, verging die Nacht und der darauf folgende Montag. Der frangösische Dberft, ber nur feche Ruberer an Borb hatte, war langft hinter uns zurudgeblieben, und wir hatten einen andern Reisegefährten bekommen, einen halben Landsmann, einen Holfteiner, bem es nichts geholfen, daß er vierundzwanzig Stunden früher von Bulat fortgegangen war. Der Sturm hatte ihn gefesselt und wir holten ihn ein. Wir erfannten fämtlich, daß es unmöglich sei in dieser Weise Alerandrien zu rechter Zeit zu erreichen, wo man, wenn man auch gern Vompejussäule und Obelisk im Stich ließe, boch mit Gesundheitspatent und Bakangelegenheiten zu thun hat; benn am Abend bes Montag fiel ber Sturm nicht bei Connenuntergang. "Er wollte fich bas Wetter noch zwölf Stunden betrachten, und wenns nicht besser wurde quer burchs Land nach Alexandrien reiten; — wir an Bord bes Dampfichiffes gehen, wenn es fich namlich mitten im Fluß für unfre Ueberschiffung wurde aufhalten wollen. Wir glaubten fo weit von Cairo zu fein, daß es ungefähr gegen Mitternacht uns einholen wurde; aber es geschah bereits um neun Uhr, nachbem es um vier von Bulak abgegangen. In fünf Stunden hatte es ben Weg jurudgelegt an bem wir feit 32 arbeiteten! Angerufen, erflarte es fich bereit für fünf Bf. St. Die Berson Halt machen und uns aufnehmen zu wol-Ien. Bon Cairo kostet es nur brei und ein halbes Bfund - Du siehst also, liebe Mutter, daß es mir übel geht, wenn ich einmal verfuche Dekonomie zu machen, benn unfre Barke mußte naturlich für bie ganze Reise bezahlt werben. Wir fiebelten uns über mit unfrer ganzen weitläuftigen Buften = und Barken-Bagage, bie wir im Lazareth zu Spra ganz nothwendig brauchen werden, und ich war sehr froh nach einer Viertelstunde bahin zu brausen und meiner Ankunft in Meranbrien zu rechter Zeit gewiß zu fein. In ber winzigen Damenkabine fand

ich eine sehr hübsche und wolerzogene Englanderin, fo recht ein Thous ber guten Gesellschaft im allerbesten Sinn: angenehme Manieren, Berftand, Talent, ernste Bilbung, und nicht ein Funte von Eigenthumlichkeit im Urtheil, ober im Streben, ober im Sein. Sie bereist mit ihrem Mann und ihrem Rinde in einer eigenen Dacht bie Ruften bes fudlichen Europas und die Levante, und fam jest aus Cairo zurud um auf ihrer "Gitana" nach Beirut zu gehen. Für uns Beibe war in ber fleinen Kabine Raum, und ich verbrachte die Nacht nicht auf meinem Roffer sigend, sonbern auf einer Bank schlafend, die freilich ausnehmend schmal und be= trächtlich burr gepolstert war. Die Herrnkabine ift überfüllt gewesen. Ich erwachte als das Dampf= boot gestern fruh um fünf Uhr bei Atfeh anhielt, wo man den Ril verläßt und auf dem großen Canal Mahmubijeh, ben Mehemed Ali in einem Jahr von 25,000 Fellahs hat graben laffen, die Fahrt nach Alexandrien fortsett, und zwar folgenderma-Ben: ein kleines Dampfboot von vier Pferben Kraft nimmt eine große bequem eingerichtete Barte ins Schlepptau und schafft sie ungefähr in zehn Stunden nach ihrem Bestimmungsort. Wir lanbeten geftern Nachmittag um vier Uhr, fanden bie gang europäifche Einrichtung, daß ber Gaftwirth bes Hotel Babu-Babu, Drient Briefe. IIL 24

d'Orient seine Kalesche zum Landungsplat geschickt hatte, und suhren an der Pompesussäule vorüber, die einen wunderbar geisterhaften Eindruck macht, an großen Schutthügeln gründewachsen, an einzelnen wenigen Palmen, durch ein tieses, gewundenes Festungsthor ins Frankenquartier von Alexandrien hinein. Hier hat Egypten aufgehört! dies ist die Niederlassung einer europäischen Handelswelt! lange hab' ich nicht etwas so Nüchternes gesehen, als dies Frankenquartier mit seinen großen Haussern, alle ganz weiß, alle mit grünen Jalousien, alle so langweilig wie in Europa die moderne Dressur soger die todte Steinmasse macht!

Was nun das Land von Unteregwpten betrift, so habe ich auf dieser Fahrt leider sehr wenig davon gesehen. Die kleine Strecke, welche ich in der Barke besuhr, zeichnete sich nicht durch größere Kultur vor den mir bekannten Risusern aus. Darauf verschlang die nächtliche Fahrt auf dem Dampsboot einen großen Theil unsers Weges, und von Atseh an suhren wir in dem tiefgegradenen Bett des Canals, ohne etwas Andres gewahr zu werden, als seine öden Userwände. Erst in der Nachbarschaft von Alexandrien erhoben sich über dieselben einige Campagnen von Kausseuten und Banquiers, weiße Landhäuser mit eisernen Gitterthoren und dürstigen

Garten, bei benen sich nichts so beutlich ausspricht als bas Streben nach europäischer Elegang. ber Stadt selbst gewahrt man auch in nächster Rahe nichts, so tief ist ber Boben auf bem sie liegt. Bo find die herrlichen Baumpflanzungen von Cairo? wo find die Moscheen, die Minares, die Ruppeln, welche jebe orientalische Stadt — wenn auch keine in der Menge und der Vollendung wie diese achte Tochter bes stegenden Islams und bes ritterlich ausgebildeten Chalifats, wie die edle, phantaftische Sarazenin Mufr el Cahirah — befitt? Das Ginzige was noch orientalisch, find die Schutthaufen um die Stadt — aber auch sie nicht mehr in arabischer Bloke, sondern schon ganz nordisch mit jungem grunen Gras, bas mir in feiner Art Freude machte, bebedt. Es ift ein Zeichen, bag es hier mehr regnet. Ein Fledchen furs junge grune Gras giebts um Cairo nicht; nur reiche gepflegte Begetation ober ftarre Sandwufte.

Aus der Pharaonenzeit ist nichts übrig, als zwei Obeliste, ein umgestürzter und ein aufrecht stehenber, beide mit Namensschildern von Thotmoses III. und Hieroglyphen, die weit weniger scharf und rein geschnitten sind, als in die Obeliste von Lugsor und Karnak. Sie besinden sich jezt in einer jener jämmerlichen Vorstädte des armen Volks, die aus

zerfallenen Badofen und Kehrichthaufen zusammengesett scheinen, und die durch ihre fürchterlichen Emanationen ganz geeignet find die Best an= umb aufzuziehen. Der Boben ift Schmut, die Umgebung ist Schmut, die Atmosphäre ist Schmut. Da werden Menschen geboren, ba treiben sie bie Sandthierung ihres Lebens, ba fterben fie. Salb vergraben in all ber Mifere, und fehr beteriorirt von ben Stürmen ber Zeit liegt ber eine Obelist am Boben; ber andre fteht unangetaftet neben ihm. Wer weiß welch Seiligthum fie einft behütet haben! - Da Alexander ber Große biefe Stadt erft angelegt, und das Königsgeschlecht der Ptolemäer fie barauf gur Refibeng und gum Sit ber Wiffenschaft und Runft gemacht hat, so benke ich, daß einer berselben biese ungleich alteren Obeliske von ihrem früheren Standpunkt entführt und fie hieher vor einen Tempel verset hat. — Ungleich schöner und imponirender erhebt sich die Pompejussaule einsam auf einer flachen grunen Anhöhe vor ber Stadt, die ju einem Gottesader gebient hat, ober noch bient, und baher eben nicht anders als ein Schutthügel aussieht. Wie ein großer Schatten aus einer großen Vergangenheit, wie die Verkörpe= rung eines machtigen abgeschiebenen Beiftes, so einsam, ebel und melancholisch überragt dies herrliche Monument Land und Meer. Es ift eine torinthische Saule von rothem Granit, ber Schaft ein Monolith 68 Fuß hoch, die Politur aufs Beste Das Biebestal ift gang leer und ungeschmückt, und ber Knauf zwar verziert, aber unfein, ohne Grazie und ohne Bracht, nicht wie es fich für die Saule geschickt hatte; er ift gewiß aus einer andern Zeit, und vielleicht von einem ber romischen Raiser als Erganzung auf bie Saule gefest. Weshalb fie ben Namen bes Bompejus trägt, weiß man nicht recht; die Urne soll auf ihr geftanden haben in welcher sein haupt einbalsamitt ward nachdem er hier unter Mörderhand gefallen. Es ift etwas Prachtiges um große Menschen! ein Burpurmantel schleppt ihnen nach so lang und weit, baß Großes und Kleines ihrer Zeit fich bamit zu bebeden strebt. Darum heißt sie auch fur mich bie Pompejusfäule, moge Raifer Severus ober Sabrian ober Diocletian sie errichtet haben, wie man barüber Vermuthungen hegt. — Db noch andre alte Ueberreste sich in ber Stadt finden, weiß ich nicht, benn in ihr Gewühl wagten wir uns nicht hinein. Bei unfrer Fahrt zum alten Safen kamen wir an einem Sause vorüber bas kleine antike Saulen gu haben schien; wir fuhren schnell, ich fonnte es nicht genau sehen. Aber es war mir etwas ganz Reues

bei meinen Erfurstonen in einer Kalesche, nicht auf einem Efel zu fiten. Es giebt ihrer ebensoviel hier als in Cairo. Bon ben großartigen Bamwerken mit benen bie Ptolemaer ihre Resibeng ausstatteten, was ift übrig geblieben? Nichts! . . . ein unfterblicher Ruhm! Spurlos ift ber Leuchtthurm verschwunden, ben um 250 Jahr vor unfrer Aera König Ptolemaus Philabelphus burch ben Softratus auf der Insel Pharos erbauen ließ, welche am Hafen lag und burch einen Damm mit ber Stadt verbunden wurde. Gegen vierhundert Fuß war er hoch, Marmorfaulen trugen seine Gallerien. Sie waren fehr prachtig, diefe Ptolemaer, und im gro-Ben Stul! Derfelbe Ronig schickte 100,000 gefangene Juben frei nach Balastina gurud, mit ber Bitte an ben Hohenpriefter zu Jerusalem ihm bafür eine genaue Abschrift bes mosaischen Gesetzes autommen au laffen. Er erhielt sie mit goldenen Buchstaben auf Pergament geschrieben, und beschäftigte barauf fiebzig gelehrte Manner mit ber Uebersetzung der hebräischen Urschrift ins Griechische. Das ift die Septuaginta, beren Autorität die Rabbiner später bestritten haben. Unter ihm lebte auch Manetho, ber Hohepriester und Schriftgelehrte ju Beliopolis, ben er veranlaßte bas Geschlechteregifter ber alten Pharaonen aus ben Quellen feines

H----

Tempelarchives ausammen zu tragen — eine Arbeit, bie fpater, unter Ptolemaus Evergetes, ber Borfteher ber Alexandrinischen Bibliothef, Eratosthenes von Cyrene, zu vervollständigen suchte, so baß bie Arbeiten und Forschungen bieser beiben Manner, verbunden mit ben Trummern von chronologischen Namenschilbertafeln, die man in einigen ber pharaonischen Tempel gefunden, das Fundament ausmachen für bas Studium jener Urzeit ber Be-Wohin die Alexandrinische Bibliothek gekommen, weiß man freilich! bes Chalifen Omar berühmtes Wort über bas Genugen am Roran bereitete ihr bas wunderliche Schickfal in Allahs Ramen zur heizung ber Baber verbraucht zu werben, im Jahr 651. Ich glaube baß bie recht eifrigen Methobisten in Bafel und Genf fehr gelaffen ein ähnliches Verdammungeurtheil über alle europäische Bibliothefen aussprechen fonnten, benn in ber gangen Welt und zu allen Zeiten trägt bie Religionsschwärmerei Familienzuge. — Mit ben verschiebenartigen Kleinobien bes alten Alexandrien schmudten fich erft Rom und bann Byzanz. Doch blieb es noch glänzend unter ben arabischen Chalifen und blühte burch Handel mit Aften und Europa bis ins breizehnte Jahrhundert hinein. Als barauf die fremblanbischen Dynastien ber Cirfasser zur Berrschaft gelangten, und innere Unruhe und außere Rämpfe ben Verfall bes unglücklichen Landes her= beiführten, fank auch Alexandrien immer mehr und mehr, am tiefften unter ben Turfen, und Meereswellen. Morast und Schutt bebeden jezt seine ehemalige Herrlichkeit. Uebrigens stelle ich mir vor, daß es eine recht egyptische Stadt, wie früher Memphis und Theben, ober eine recht arabische, wie später Cairo, nie gewesen ift, sondern mehr bem griechischen Geist angehörte, ber es geboren und gepflegt hatte. Der feine Kunftsinn, ber Gifer für Wiffenschaft, das Streben nach Genuß und Glanz des Lebens, die Thätigkeit, die vielseitige Bildung, die unruhige Beweglichkeit und Neuerungs= sucht und dialektische Spitkfindigkeit — das Alles gehört bem griechischen Ursprung an. Mit einer gutafrikanischen Leibenschaftlichkeit war er verset und den dritten Theil der Mischung machte die Characterlofigkeit einer Welthandelostabt aus, in welcher sich die Nationen freuzen. Diesen letten Bug, aber ganz en miniature, tragt es gegenmärtig.

Das See=Arsenal, welches Mehemeb Ali ges gründet hat, wagte ich nicht zu besehen — aus Respekt vor der Pest. Es ware wirklich schwer ges wesen den Tag hinzubringen, wenn nicht meine

2%

englische Reisegefährtin von gestern mich eingelaben hatte ihre Nacht zu besuchen. Reben ben wunderlichen Behauptungen von englischer Schroffheit und Impertinenz gegen Unbefannte, fann ich immer nur meine eigenen Erfahrungen genau über bas Gegentheil anführen, die ich auf allen meinen Reisen gemacht habe. Bielleicht ift es meine fühle Burudhaltung, die ihnen Bertrauen einflößt! 3ch fonnte fehr gut vierundzwanzig Stunden neben einer fremben Person sigen, ohne auch nur eine Sylbe mit ihr zu reben, so gering ift mein Sprechbedürfniß; — ich glaube bas giebt ihnen eine Art von Zuversicht. Bielleicht bin ich auch noch schroffer als fie und bemerke baher nicht an ihnen bas, was Andere Schroffheit nennen. Genug, meine Reisegefährtin hatte mich eingelaben bevor fie meinen Namen wußte, was ich ausbrucklich bemerke jenen Behauptungen zum Trot, daß die Englander immer auf ben Namen warteten, ehe fie fich entschlöffen artig zu fein. Eine fleine Schaluppe erwartete uns im hafen um uns an Bord ber Nacht zu bringen. Die Matrosen trugen weiß und grun gestreifte Jaden, auf ber Bruft roth eingestidt ben Namen berselben "Gitana" und barunter bie brei Buchstaben R. Y. S. (Royal Yacht Squadron), ftrohfarbene ladirte Bute und weiße Beinfleiber.

Sauber und orbentlich wie sie war die ganze Nacht, vom Wimpel bis zur Ruche. Es machte mir bas größte Bergnügen bies Fahrzeug zu sehen, theils weil es mir ganz neu war, hauptsächlich aber, weil fich die Eigenthumlichkeit dieses merkwurdigen Bolfes barin ausspricht, bas ein Schiff hat, wie man bei uns ein Landhaus hat, und sich barauf mit Beib und Kind selbständig auf weite Reisen begiebt. Dies Dacht=Geschwader ift einer ber Clubbs, beren es in England so viele giebt. Die Königin und ihr Gemal nehmen auch Theil baran. hat einen Commodore und über anderthalb hundert Theilnehmer. Die Nacht ist ein zweimastiges Fahrzeug, welches vorzüglich zum Schnellsegeln eingerichtet ift. Im Sommer halten sie zuweilen Wettläufe um die Insel Bight. Ihre Größe ift verschieben; die Gitana ift von 130 Tonnen, hat zwölf Matrosen und einen Capitan ber Oberfteuermann in der königlichen Marine gewesen, also vom Kach ift. Der Befiter fagte mir, baß er felbst gar nichts bavon verstände. Er reist in feiner Dacht aus Bergnügen an biefer Art zu reisen, und fie mag wol sehr angenehm sein, benn man befindet fich burchaus im eigenen Sause, mit feinen Dienfiboten, feiner Einrichtung, seinen Gewohnheiten — und schwimmt in heimischer Umgebung nach wildfremben Länbern. Mit bem comfort bes home - ich bitte Dich um Verzeihung für biese Worte, welche ber beutschen Sprache fehlen - verbindet man ben Wechsel und ben Reiz ber Fremde. Gin Salon, ein Speisezimmer, fünf Schlaffabinets, Ruche 2c., fogar ein Babezimmer füllten ben Raum. Alle find von oben beleuchtet. An ben Banben bes Speisezimmers hingen Waffen, als Bergierung und zum friedlichen Jagdgebrauch; an benen bes Salons war eine fleine Bibliothet aufgestellt; bie ber Schlafsimmer enthielten Schränke. Alles war fo angenehm zwedmäßig, brauchbar und nett; dabei von geschmadvoller Einfachheit. Das ift ein Schiff! und die Dahabieh in der ich von Affuan nach Wadi Halfa gefahren bin ift auch ein Schiff! fie liegen an ben beiben Polen ber Civilisation vor Anker, und find sich eben so unahnlich wie diese englischen Matrosen und unser Berber-Schiffsvolt es ift. Ja, für Alles was Glanz, Bilbung und Bequemlichkeit bes Lebens betrift, macht die Civilifation einen ftupenben Unterschied. Aber fürs Elend gar nicht. Db in ben englischen Fabrifbiftriften junge Rinder gehn bis zwölf Stunden täglich in ben dumpfen Fabrifgebauben arbeiten muffen ober ob sie in Cairo, die Kleineren Lehm und Steine gutragen, bie Größeren ein Stud Stadtmauer aufbauen muffen, wie ich bas gesehen habe - bleibt fich gleich. Es ift ein fürchterlich nieber= schlagender und boch unabweislicher Gebanke, baß, wie man es auch anfangen moge, für eine Maffe von Menschen, vielleicht für ben größeren Theil, materielles Elend das unwiderrufliche Loos bleibt. Und dann neigt sich wiederum der Bortheil den uncivilisirten Bölfern zu: das Elend brückt fie, doch ohne die zwiefache Laft, welche das Schausviel ber üppigsten und glanzvollsten Cultur ben Elenben ber Civilisation aufburdet. Daher entarten Jene weniger baburch als Diese. Bielleicht werben fie ftumpfer, boch ganz gewiß nicht so verworfen. Die hauptfächlichsten Diebstahle welche in Cairo geschehen, betreffen Lebensmittel. Raubereien fallen höchst felten vor, Raubmorbe gar nicht. Im Allgemeinen ift die Sicherheit des Eigenthums außerordentlich. Von ber Rleinheit ber Kauflaben in ben orientalischen Städten sprach ich wol schon in Constantinopel und Damastus; die meisten sind auch hier nicht viel größer als eine tiefe Nische, Fußboben, Labentisch und Sofa sind Eins und Daffelbe, und ein Mensch hat barin Raum. Wird er abgerufen, ober hat er außerhalb ein Geschäft zu besorgen, so begnügt er sich seine Boutique zu schließen indem er ein grobes Rep bavor hängt. Das wird respektirt!

Stelle Dir vor! im Gewühl und im verführerischen Halbdunkel eines Bazars! Ich verderbte Europäerin fand dies so ausnehmend tugendhaft, daß ich es gar nicht glauben wollte; es wurde mir aber sehr ernsthaft betheuert. Boutiquen vor denen ein Net hing hatte ich oft bemerkt, aber ich dachte es wurde wol ein Auspasser im Hinterhalt liegen.

Bon Alexandrien weiß ich nichts weiter zu erzählen, liebe Mutter — es müßten denn die table-d'hote-Gespräche sein, die ich heut und gestern von vielen europäischen Reisenden aller Nationen gehört habe, und die in ihrer Art ergößlich und lehrreich sind. Es ist gar posstrlich wie Menschen die Nichts sind, über diesenigen herfallen und urtheilen die Etwas oder gar Viel sind.

Dies ist der lette Brief aus Egypten. Siehe da! ich ertappe mich bei diesem Wort auf einem kleinen wehmuthigen Gefühl.

LIV

Lagareth im Biraus, Mittwoch, Mary, 20, 1844.

Gefangenschaft ist eine harte Sache, liebste Mutter, und wenn man sie um eines Verbrechens willen erdulbet, muß es eine graufige Sache sein vielleicht aber boch nicht so graufig als sterben zu muffen burch Henkershand. Seit zwölf Tagen benke ich darüber nach und schwanke zuweilen in der Wahl, wenn ich wählen müßte. Aber nein! durch Henkershand? Nein! da lieber hundert Jahr Gefangenschaft!! — Gottlob, meine kurze ist übersmorgen zu Ende. Die drei Reisetage auf dem Meer werden uns angerechnet, machen im Ganzen siedzehn, und darauf ist die ursprüngliche vierzigstägige Contumaz zusammen geschmolzen.

Bon diesen letten vierzehn Tagen feit meinem Brief vom sechsten aus Alexandrien giebts wenig zu fagen. Um fiebenten, gegen acht Uhr früh, waren wir an Bord bes frangösischen Dampfschiffes le Dante, bas von Marine = Offizieren befehligt wird, weil bie hauptsächliche Bestimmung dieser Linie ift, die Depeschen ber Regierung nach bem Drient zu beförbern. Eine halbe Stunde nach uns fam Graf S. an, der feine Rilbarke nicht verlaffen, aber gunftigen Wind bekommen und mit Tagesanbruch Alexandrien erreicht hatte. Der danische Generalkonful, der einzige der dem Bascha nicht nach Cairo gefolgt ift, hatte ihm auf bem frangofischen Dampfschiffbureau das Nothwendige verschafft, und so konnte er glücklich mit uns fortgeben. Eine halbe Stunde spater mare es ju fpat gewesen, benn um neun Uhr lichteten wir die Anker, und schossen nach

Rorben bei gunftigem Winde, ber am zweiten Tage fo heftig wurde, daß wir 11 Seemeilen (12 find 3 beutsche) in ber Stunde gurudlegten, und in ber Mitte bes britten ben Hafen ber Insel Spra erreichten. Am neunten um halb zwei Uhr Mittags lagen wir vor Unker. Dies ift bie schnellste Fahrt bie ber Dante je gemacht hat! So wie wir anlangten wurde die gelbe Bestfahne aufgezogen, ein Zeichen daß das Fahrzeug in Contumaz ift und baß kein Boot aus ber Stadt fich nahen barf. Ift am Bord felbst ein Bestfall, so muß eine schwarz und gelbe Fahne aufgezogen werden und die Paffagiere kommen in das Bestlagareth auf ber nahen Insel Delos in Quarantane; Spra ift nur für uns Berbachtige. Es regnete, es windete, dide Wolfen hingen über Land und See, bas Dampfschiff tangte fürchterlich hin und her. Einige Stunden vergingen ehe es endlich jum Ausschiffen fam. Wir wurben graufam in ben Schaluppen zusammen geschichtet, alle Baffagiere burcheinander, Roffer, Rinder, unenbliche Bagage aller Art. Einige spannten Regenschirme auf und ftießen bamit die Andern in die Augen; die kleinen Kinder quarrten; bazu ging bie See so hoch, daß wir nicht von ber Stelle kamen; - es war anmuthig! - Bei all bem amufirte ich mich unbeschreiblich über einen jungen Franzo-

fen, ber seinen Hagenben Gefährten mit ben Borten zur Ruhe verwies: "Eh, mon cher! nous "avons à bord des Lords et des Mylords. Vous "n'êtes qu'un particulier en ce monde! taisez "vous." — Endlich langten wir an. Das Lazareth, ein großes, neues, vierediges Gebaube, bas einen weitläuftigen innern Hof umschließt, liegt am Abhang eines Berges ber Stadt gegenüber, burch ben Safen von ihr getrennt, ber einen tiefen Einschnitt in die bergigen Ufer macht. Das Gebäube besteht nur aus einem Erbgeschoß, an bas in ber Fronte zwei Pavillons von zwei Stockwerfen fich lebnen. Den Einen bewohnt die Inspektion, und bie oberen Zimmer bes Andern bekamen wir. Ueber bie bumpfe Feuchtigkeit, ben Zugwind, ben Fußboben von Stein im Erbgeschoß hörte ich sehr flagen, und schon in Egypten hatte man mich bavor gewarnt, benn bas sind lauter Dinge gegen bie man durch das köftliche egyptische Klima verwöhnt, äußerst empfindlich wird. Zwar giebt es in Egypten. Alexandrien ausgenommen, nur Kußboden von Stein; allein die Unbequemlichkeit welche fie mit sich bringen ist bort nicht Feuchtigkeit, sonbern Staub. — Die oberen Gemächer find also verhältnismäßig gut zu nennen, und als wir um fechs Uhr Abends endlich eingerichtet waren — hauptfächlich mit ben eigenen Sachen — war ich seelenfroh, denn in zwei Nächten hatte ich nicht schlasen können. Einer Freude muß ich aber durchaus erswähnen, die ich hatte als ich das User von Spra betrat. Trop Wind und Regen, trop grenzenloser Ermüdung, warf ich mich über eine Masse von kleinen schönen wilden Blumen so freudig her, als hätte ich nicht unter Palmwäldern, sondern unter dem nordischen Schneehimmel den Winter verlebt. Frühling muß ich einmal im Jahr haben, da wie dort, und seine ersten kleinen Boten empfange ich immer mit heimlichem Jauchzen. Ich hosse Du lobst mich, Herzensmama, um meiner deutschen Gesmüthlichkeit willen!

In der Nacht tobte ein wüthender Sturm, der auch noch am zehnten fortdauerte, und die Schiffe im Hafen wie Schaukeln hin und her schleuberte. Am Morgen des eilsten war das Umwetter versschwunden, und ein reizendes Bild lag vor mir, als ich auf die lange Terrasse hinaustrat, welche die Bedachung des Hauptgebäudes ausmacht und und einen sehr bequemen Spazierplat dot. Ich war von einem Hufeisen von krausen, gewellten, lebhaften Bergen umzingelt: so machen sich die Uferwände von Spra, welche den Hasen umgeben, in welchem ziemlich viel Handels = und einige Pahn-Pahn, Orient Briefe. III.

Dampfschiffe lagen. Dem Lazareth grabe gegenüber senkt die Stadt Spra fich von der Höhe eines zuderhutförmigen Sügels zum Deer herab. Spite beffelben front ein Kloster; um daffelbe lagert fich die Atftadt, beren Ursprung in die alten gefährlichen Zeiten fällt, wo Seerauber bie niebern Rüften unficher machten. Jezt aber, im Schirm bes Friedens und der Sicherheit, hat fich die Reuftabt bis unten herunter gewagt. Alle Sauser vom Rlofter an find blendend weiß, und feben von ferne ungemein freundlich gegen ben bunkeln hintergrund ber Berge aus. Syra ift eine Hanbelsstadt von Bichtigfeit, und hier freuzen und treffen sich die verschiedenen Dampfschifflinien, welche Europa mit bem Zwischenreich - so kommt mir Griechenland und die Türkei vor! — und mit der Levante in Berbindung bringen, und daher ist hier auch eine Hauptquarantane-Anftalt.

Zur Rechten, da wo das Hufeisen sich öfnet, breitet das Meer sich aus mit einem Theil der Epstaden, zu denen Spra selbst gehört. Da liegen Tino, Myconia, das "heilige Delos", Naros — lauter schöne malerische blaue Berge, liebliche Töchter eines Hauses, mit ich weiß nicht welchem Zauber von Poesse und göttlichem Geheimniß angethan. Auf Naros nahte sich der Gott der ewigen Jugend

und ber jubelnben Begeifterung, ber Berlaffenen, Einsamen und Troftlosen, und führte Ariadne von bem Kelseneiland zu ben unvergänglichen Wonnen bes Olymps. O bies Verftandniß ber Menschenseele, dies Begreifen daß die unendlichen Traurigfeiten ber unendlichen Seligfeit vorhergehen muffen; biefe Zuversicht, bag bie gottliche Rraft aus Liebe menschliche Sehnfucht, Schwäche und Qual zu fich emporhebt, stillt und tröstet; macht mir bie griechi= schen Mythen zu achten Berlen in bem Blumenfranz, ber bie Stirn bes griechischen Genius schmudt. Immer in ber Stille, und fast immer im Leib erschienen bie Götter ben Sterblichen; so nabte fich Bachus ber Ariadne; so Diana hier auf bem naben Citharon bem Endymion; fo befreite ber Bottersohn Berseus die gefeffelte und geangstigte Anbromeda von jener Klippe im Meer. eine Sehnsucht muß im Bufen biefes Bolfs gewohnt haben, um inmitten bes herrlichsten und ruhmvollsten Glanzes bes irdischen Lebens einen folden Drang nach bem Ueberirbischen gehabt zu haben! — Auf Delos stand einst ein Tempel bes Apollo mit einem berühmten Drakel; baher hieß bie Infel die heilige. Apollo beehrte fie mit bieser Gnabe zum Dank bafur, baß fie feine Mutter Latona aufgenommen, als biefe von ber Juno verfolgt

١

kein Fledchen auf Erben finden konnte um ihre Rinder zur Welt zu bringen. Jezt fteht da bas Bestlazareth! So verschieden sind die Bedürfnisse ber verschiedenen Zeiten. — Auf Myconia sind die alten Centauren bestattet worden, die Hercules bestegte. Es hat boch immer rohe, brutale, wilbgah= rende Kräfte gegeben, die durch eine ordnende Macht gebandigt werben mußten! bas ift recht troffreich. wenn man ber nimmer enbenden Gahrungen gebenkt, welche jede Epoche neu absett. Rur scheinen mir die der unseren mehr tücksich als roh, und mehr giftig als wild zu sein. — Zwischen Raros und Delos liegt Paros mit der kleinen nachbar= lichen Antiparos, biefe mit ber schönften Stalaktiten-Grotte, jene mit ben herrlichsten Darmorbrüchen ber Welt. Wir find baran porüber gefahren; von Spra aus steht man fie nicht. — Auf Tinos gewahrt man beutlich ein weißes Städtchen. Um all bie schönen Bergformen schwebte ein filberner Duft und ein reizendes Karbensviel, und die wechselvolle Beweglichkeit ber Linien in ber Lanbschaft brang ganz fröhlich in mein Auge, bas burch bie ernsten, langen, graden ber egyptischen Landschaft auch ganz ernst geworben ift. Dazu erklangen brüben im Rlo= fter bie Glocken. Die hatte ich nicht gehört weiß nicht seit wann! Rührend wie ein Ruf ber

Liebe schwebte ber sanfte feierliche Ton über bas blaue Meer und in den blauen himmel hinein, und klang mir wie ein Willsommen in ber Heimat. Es war ein herrlicher Morgen! — — Rach= mittags kam plotlich die Botschaft von unserm "Dante", ber noch immer im Hafen lag unentschieden ob seine Bestimmung ihn nach Alexandrien ober nach bem Biraus führen wurde: jest sei es entschieben, er gehe nach bem Biraus, und ob Jemand von seinen früheren Baffagieren mitwolle? bie Quarantanetage in Spra wurden uns bort an= gerechnet werben. Mir, eine hochst willfommne Botschaft, benn es war fraglich ob am zweiundzwanzigsten und wahrscheinlich daß erst am siebenundzwanzigsten ein erlösenbes Dampfschiff nach Spra kommen würde; überbas ein herrlicher Tag, ber eine ruhige Nacht versprach — was mir bei meiner ewigen bummen Reigung zur Seefrantheit febr wichtig ift. Ein Theil unfrer Reisegesellschaft hatte aber Spoglio gemacht, b. h. die Versonen ber Desinfizirung burch Baber und Aleibungoftude aus ber Anstalt — bie Effecten ber burch Räucherungen unterworfen, und baburch bie Quarantane auf neun Tage beschränft, an beren Schluß sie mit einem Segelschiff nach bem Biraus gehen wollten. Sie wurden burch eine Fahrt auf bem in Contumaz stehenden Dante und mit uns Infizirten ihren Spoglio unwirksam gemacht haben. All biese Beitläuftigkeiten mogen fehr nothwendig fein, aber fie haben ihre lächerliche Seite. Run, wir und zwei Englander kehrten zum Dante gurud, ber um halb neun Uhr Abends seine Kahrt antrat. Die Racht war so ruhig wie ich es gehoft hatte; im Schlaf fuhr ich am Vorgebirge Sunium vorüber, an ber Insel Aegina und in ben Viraus hinein. Ich erwachte erst als um sieben Uhr ber Anker siel und flog aufs Berbed. Hier zog Themistofles ein nach ber Schlacht von Salamis und all die Berge rund umber haben es gesehen! — bas war mein erster freudiger Gebanke ba oben. Gruß bich Gott, bu kleines Athen, bu Königin-Priesterin, mit bem Szepter ber Intelligenz, mit ber Krone kunftlerischer Bollenbung, mit dem Burpur ber Herrschaft geschmudt, mit ben hochsten Gaben ber Welt ausgestattet: mit Weisheit und mit Begeifterung. Gines ober das Andre haben die Menschen, wenn's hoch fommt; beine Menschen hatten Beibes. Drum ift auch seitbem nichts Herrliches, in keiner Sphare bes Lebens geschehen, was nicht vorher schon bei bir erschienen ware. Alle Größe, allen Ruhm, al-Ien Glanz, alle Schönheit haft bu beseffen und aus-Eine so vom himmel begnabigte Statte geftralt.

muß für ewige Zeit bem Menschengeschlecht heilig bleiben. — — Mitten aus meiner Dithprambe heraus wurde ich in die Schaluppe versett, die uns ins Lazareth brachte. Da hatten früher Angekommene die guten Zimmer besett, und wir mußten uns mit ben Räumen begnügen, welche man oberflächlich aus Waarenmagazinen in Gemächer umgeschaffen hat, so daß sie z. B. nur eine mächtige Flügelthür durch eiferne Haken von Innen zu schlie-Ben, aber keine Fenfter haben. Da hier nicht mehr egyptisches Clima, sonbern Regen, Gewitter und Sturm, und überhaupt fehr frische Luft herrscht, fo hab' ich's freilich nicht besonders gut, indeffen in el Arisch war die Quarantane viel unbequemer und ganz abgeschmackt, und so wie ich frei bin, bringt mich ein Wagen in einer Stunde nach Athen; ich bedaure nicht die bessere Wohnung in Spra verlaffen zu haben. Drudend ift folche Gefangen= schaft immer. Man hat seinen Bachter, man muß in dem winzigen Sof ober auf dem vierzig Schritt langen Quai spazieren gehen, man muß bie leiseste Berührung, bas Streifen bes Schleiers einer fruher ober später angekommenen Berson meiben, man ft zwischen Gittern eingesperrt, man verliert vierzehn Tage, und man muß all biese Unbequemlichfeiten theuer bezahlen. Von Athen felbst fann man

nichts gewahr werben. Der Biraus ift von schönen Bergen umfangen, welche überall bie Aussicht Englische und französische Kriegschiffe liegen in ihm. Wollen sie ben König schuten ober bie Revolution? — Sie sind mir unausstehlich. Handelschiffe follten mich freuen. Leiber fehlen sie gang. Ab und an kommt ein Boot von einer ber Inseln, muß aber auch seine neuntägige Quarantane im Piraus machen, was fehr brudend für ben Heinen Sandel ist. Allabendlich haben wir ein Schauspiel, das wir mit dem Antheil und der Bunftlichfeit von achten Gefangenen besuchen. ist der Moment, wo der Kanonenschuß im Hafen fällt, welcher ben Sonnenuntergang verfündet. Dann finken bie Flaggen von samtlichen Schiffen und beren Mufikchöre begleiten biefen Aft mit klingenbem hat man barauf noch ein Weilchen bem Farbenwechsel bes Abendhimmels zugesehen, so schlüpft Jeder in seine Zelle zurud. Ich habe Zei-. tungen, Bücher, Journale von den Gefandten bekommen, aber gar keine Luft mich bamit zu beschäftigen; bie Luft ber Gefangenschaft stimmt mich trage und trübe, und biefer Bachter ber mir mit einem Stod in ber hand überall nachfolgt und auflauert, und vor meinem Zellenthor auf und nieder spaziert — macht mich schwermuthig. In Pudlers und Schuberts Reisen las ich, wie biese Herrn während ihrer Duarantane gearbeitet haben. Das kann ich nicht! aber ich habe auch eigentlich nichts zu arbeiten; ein Paar Briefe schreiben ist keine Arbeit, und zu lesen nur um die Zeit zu tödten ist eine so bleiern schwere, daß ich mich nicht an sie wage.

LV

Trieft, Sonntag, April, 14, 1844.

Was sagst Du zu bieser Pause, liebe Mutter! Ja, so ist's! in viertehalb Wochen hab' ich nicht eine Zeile geschrieben. Warum nicht? — ich konnte nicht. So etwas ist mir nie geschehen! eine solche Traurigseit und innere Leere, solch ein beprimirenbes Unbehagen wie in Athen habe ich in meinem ganzen Leben nicht empfunden. Sechszehn Tage habe ich stockfill da gesessen, bei dem ungünstigsten Wetter van der Welt, welches meine projektirten Erkursionen unmöglich machte, und es ist mir nicht eingefallen die Feder zur Hand zu nehmen. Ich sühlte mich wie gesähmt ... am Herzen. Europa trat mir so widerlich entgegen, wie ein sader, abgebrauchter Mummenschanz, den man die zum helelen Morgen ausgedehnt hat. Ach, liebe Mutter!

Du kannst Dir nicht vorstellen wie ftill man zu= rudfehrt von ben stillen Ufern bes Rils, ben stillen Königsgräbern, den stillen Byramiden und Sphynren. Man hat in ber Vergangenheit, im Schattenreich gelebt; aber biefe Schatten find so majestätisch und ehrfurchtgebietenb, baß fie einen weit größern Eindruck auf die innerlichste Seelenstimmung machen, als die Gebilde ber Gegenwart in ihren bun= ten, zerfetten, anspruchvollen Gewändern und Atti-Sie find so fraus und konfus, daß fie bunkel — aber fene Schatten so einfach und mahr, daß fie licht aussehen. Aus bem Licht ber unge= fitteten Welt trat ich in bas Zwielicht europäischer Cultur = und Civilisationsbestrebungen jurud, mit benen man von Anfang an bas ungludfelige Griechenland ruinirt hat. Db es ein andres Schickfal verdient hätte? - weiß ich nicht. Tüchtige Menschen und tüchtige Bölker machen sich ihr Schickfal so zurecht wie sie es brauchen, und dann ist von verdienen nicht mehr die Rebe. Aber Griechenland hat wol nie bas gehabt, was es gebraucht hatte. Europa gefiel sich in einem ganz kindisch unüber= legten Enthusiasmus für die Befreiung besjenigen fleinen Landstrichs, ben man jezt Königreich Griechenland nennt, mahrend Millionen von Griechen türkische Unterthanen geblieben sind; und diesen klei-

nen Landstrich betrachtete Europa barauf wie eine wilbe Schone, die man in einer Benfion gur Bilbung zustußen muffe, wofür sie sich bei ihren hohen Gönnern hochst bankbar zu bezeigen, und willfährig ben Gemal anzunehmen habe, ben fie ihr wählten. Dieser Gemal ift ber König Otto. Gott fegne ihn! feine wolwollenden traurigen Augen er= zählen sein Schickal: er ist nicht glücklich und macht nicht gludlich. Rein europäischer Fürft fonnte bas! ein Palitarentonig, griechischer Religion, eroberungeluftig, mit eiserner Fauft unumschränft regierend bas ware ein König für Griechenland - aber freilich keiner für Europa. So ein gewiß unbandiges Wesen in seiner Nachbarschaft zu haben, ift bem wolerzogenen Guropa mit feiner Schulmeifterbespotie ein Greuel, benn es fonnte seine Berechnungen über ben Haufen werfen, und die Bortheile worauf es sich spitt könnten ihm entgehen. Jest hat es bie Formen feiner bem Berfall zueilenden Rultur auf Menschen, Sitten, Bustanbe, Ansichten geimpft, welche noch nie eine fteigenbe Rultur gekannt haben; auf ein Bolf bas roh ift wie bie Deutschen vor vierhundert Jahren, gelbgierig und eigensüchtig wie man es wird durch lange Sclaverei, intelligent und intrigant wie bas nun einmal im griechischen Blut ober in ber griechischen Luft

zu liegen scheint. Was baraus werben soll? berechnet Jeber von benen, die dabei Hand im Spiel und Interesse dafür haben, anders. Was daraus werden wird? ergründet Keiner mit seinem Kalsul.

Mir war zu Sinn, wenn ich manche biefer Menschen sah und hörte, als sei ich in die Zeit unsers Gog von Berlichingen versett, als wurden mir alte Legenden vorgelefen: fo fremd find fie in unfrer Welt. Ich besuchte Betro Ben, ber burch Gicht an sein Zimmer gefesselt ift. Er war zur türkischen Zeit, wenn ich nicht irre seit 1811, Ben (Fürst) ber Maina, eines gebirgigen Landstriches in Morea, ber sich burch bie Beschaffenheit bes Bobens und die Tapferkeit seiner Bewohner frei vom Turfenjoch erhalten hatte und keinen Tribut zahlte, aber boch in einer Art von Lehnsverhältniß zu bem Großherrn ftand, benn biefer ernannte ben jebesmaligen Mainotenfürsten. Von ber Maina ift spater bie Anregung jur Befreiung ausgegangen ergählte mir ber alte Betro Ben - aber schon viel früher ist er felbst einmal in Italien bei Rapoleon gewesen, ber ihm Unterftütung bei biesem. Blan zugesagt hat. Run ift ber alte Krieger an ben Füßen gelahmt; im Belg faß er auf feinem Bett, ein großes Kaminfeuer warmte bas Zimmer, und zu Füßen bes 78jabrigen Greifes faß fein auch

schon alter Schilbknappe — unser europäischer "Abjubant" ift feine Bezeichnung für biefe Berhaltniffe voll patriarchalischer Einfachheit, wo Diener, Freund und Waffenbruber in einander verschmelzen. Die Balifaren find zugleich haustruppen und Diener, Spiel- Waffen- und Lebensgefährten ihres herrn. 3ch fragte Vetro Ben ob er noch feiner alten Rriegszüge gebenke. So viel und fo gern, entgegnete er, bag ihm babei immer ju Sinn werbe, als muffe er fich zur Eroberung von Constantinopel aufmachen. Lahm sei er zwar; allein er könne fich ja in einer Sanfte tragen laffen, wie ein berühmter europäischer Felbherr von bem er gehört, und commandiren könne er noch immer. Dann fragte ich ihn ob er an ben Debatten in ber Rationalversammlung Theil genommen. "Rein, fagte er gelassen; wir in ber Maina sind noch nicht so weit. Wenn wir fo weit fein werben, bann werben wir auch kommen." Es versteht sich, daß er griechisch sprach. Einer seiner Reffen, ber frangofisch wie ein Pariser sprach, machte ben Dolmetsch zwischen une. Spater fragte ich ob die neue Berfaffung auch sein Wunsch gewesen. Mit funkelnben Augen entgegnete er: "Ich habe nur zwei Bunsche! mögte ber König einen Sohn haben, und mögte ich eine Meffe in Sta. Sofia zu Conftan-

• !

tinovel boren." Run, liebe Mutter, gefällt er Dir nicht ber alte Baladin? flingt es nicht als ob ein Rreugfahrer fprache? Eine Meffe in Sta. Sofia! guter Himmel! mit folchen Ibeen hat Europa nichts au schaffen! bas religiose Element in Griechenland versteht es ganz und gar nicht. Ich hörte einmal hochst ernsthaft ben großartigen Fortschritt geistiger Bilbung bewundern, ber sich barin fund gabe, baß bas Bolf zur griechischen, ber König zur fatholischen, die Königin zur protestantischen Religion gehore. Das ift so recht einseitig europäisch gesprochen! wir allerdings, die wir durch die auflosenden Sturme unfrer Reformationen, Revolutionen und Philosophien gegangen, find nothgebrungen zur Toleranz gekommen, benn für uns ift Intoleranz eine Schmach, nämlich Scheinheiligkeit. Aber was wisfen die Griechen von Reformation und Philosophie! fie tennen nur ihr tausendiähriges Dogma; fie lebten Jahrhunderte lang in so engbegrenzten Berhaltniffen, daß sie nur von ben Genoffen ihrer Rirche als ben Gläubigen, und von den Muhame= banern als ben Ungläubigen wußten; baher ist noch jezt ber Andersglaubende fein recht sichrer Christ für sie. Der König Otto, bas bin ich fest überzeugt, wurde eine gang andre Stellung eingenommen und nie die Marter bieser Revolution erbulbet

haben, ware er zur griechischen Rirche übergetreten. Wo find benn jest die natürlichen, irdischen Schutzpatrone dieser heiligen Kirche? — ba ift in Conftantinopel ber Patriard, und in St. Betersburg ber Raiser; König Otto ift es nicht. Gewiß einer Welt von Intriquen, und vielleicht bem Ruin Griechenlands hatte jener Entschluß einer ftarten Seele vorgebeugt. Betro Ben ift bas haupt ber machtigen Familie Mauromichalis, und lebt von Kinbern, Enkeln und Neffen umringt in Athen, wahrend seine hundertjährige Mutter in der Maina lebt. Das große oberhauptliche Ansehen, bas bobe Alter, bas einträchtige Busammenleben ber Familie, erinnert bas nicht an die Patriarchen? und findest Du es nicht eine schreiende Anomalie, daß ich eine Trophae unsers hohlen conventionellen bereits in Griechenland eingebrungenen Lebens in einem Bisitenbillet besitze, worauf Betro Ben mit eigner Hand feinen Ramen Betros Mauromichalis gefchrieben hat?

Einer seiner Neffen, berselbe junge Mann welscher bei unser Unterhaltung den Dolmetsch abgab, hat einen etwas langen, den Fremden unbequem auszusprechenden Familiennamen; er heißt Dimitristaratos. Ist es ihm ärgerlich diesen Namen immer salsch und verstümmelt von den Fremden ausspres

chen zu hören, ober hat man ihn bamit geneckt, ober findet er selbst ihn unbeholfen, genug er meint ber Rame zu Dimitratos abgefürzt wurde wollautender und bequemer sein. Aber wie seinen alten Bater zu ber Aenberung bewegen? Bitten und Borstellungen fruchten nichts. "Endlich — so erzählt er felbst - fiel mir ein ihm zu fagen: Dein Bater, es werben Dichter fommen, fie werben von ber Befreiung Griechenlands fingen, alle berühmte Romen nennen, und nicht ben Deinen, weil er zu lang ist. — Da sah mich mein Bater bebenklich an, gablte geschwind bie Sylben unsers Ramens und sagte beruhigt: Richt boch! er bilbet grabe bie Salfte eines Verses!" - Ift bas nicht wieder eine Ibee aus Gott weiß welchen Urzeiten, ben Ramen zu ändern um von fünftigen Dichtern besungen zu werben? Bei uns ändert man wol auch ben Ramen, allein um mehr in ber Gesellschaft zu gelten. Eröfnete bei und ein Sohn seinem Bater folche idealische Aussicht, so würde der ihn ins Narrenhaus steden.

Eines Tages speiste ich beim bairischen Gesandten mit dem Oberst Habschi-Cristo, der seitdem General geworden ist. Er war prächtig angezogen im hochrothen goldgestickten Wassenrod über der weißen Fustanelle, und da ich nicht mit ihm reden konnte, so beschränkte sich unfre Sauptunterhaltung auf meine Bewunderung seines Costums, die er sich mit bem gutmuthigften Wolbehagen gefallen ließ. Ich war ganz gerührt über diese Kindlichkeit bes grauen Kriegers, und mahrend ber Zeit ergahlt mir einer ber Anwesenden folgende Geschichte: Bor einigen Jahren nimmt Habschi-Crifto eine Emporerbande in Theffalien gefangen und läßt ben Anführer berfelben vor sich bringen. Dann legt er feine Pfeife weg, nimmt fein Meffer, schneibet bem Befangenen ben Ropf ab, und greift wieder so gelaffen zu feiner Pfeife, als hatte bas Intermezzo aus einer Taffe Kaffee bestanden; benn ber Gefangene hatte ben Tob verbient und mußte sterben weshalb zaubern und Umstände machen? Aber stelle Dir die Verlegenheit einer europäischen Regierung biefer unbefangenen Rechtspflege gegenüber vor, und vereinige in Deinem Sinn biefen Barbaren mit feiner harmlofen Erscheinung.

Ich theile Dir diese verschiebenen Jüge mit, weil ich sie charafteristischer für Gestunung und Gestletung des Volks sinde, als die neue Berfassung, welche einige im Ausland Halbgebildete, von unstlaren Interessen Besangene veranlaßt haben. Ob Einer von ihnen Zuversicht zu derselben hat, ja, nur Hosnung für höhere Entwickelung, glaub' ich Bahn. Pahn, Orient. Briefe. III.

nicht. Begnügte Gefichter fab ich an jenem traurigen Tage, als ber König bie Rationalverfammlung entließ, nur zwei: die des englischen und des frangoftschen Ministere. Redliche Gefichter nur eins: bas bes Konigs. Doch haben mir bie Griechen feinesweges miffallen, im Gegentheil! fie beftechen, weil fie foon aussehen, gut sprechen, die angeboren guten Manieren ber Bölfer bes Gubens umd überbas etwas Ritterliches im Benehmen gegen Frauen haben, das aus unfrer Mannerwelt als schmachvolles Ueberbleibsel ber rohen Vergangenheit, als unwurdig eines Beamten, eines Gelehrten, eines Induftrie-Beftiffenen, gar eines Liberalen, forgsam vertilgt wirb. 3ch bin in Griechenland gang für bie Griechen, finde es hochft naturlich baß fie fich bes widerftrebenben Elementes ber Baiern entledigt haben, und bedaure nur daß fie zu eitel, zu unruhig, zu intrigant find um nicht Rnechte frember Einfluffe zu werben. Coletti 3. B. hat mir sehr gefallen, trop seiner etwas boctrinaren Redeweise, die er vermuthlich in Baris gelernt, wo er acht Jahr Gesandter war. Calergi nicht; biefer in Rufland geschmeidigte Rretenser flößt mir fein Bertrauen ein. Gin gewiffes Etwas ift allen griechischen Physiognomien eigen, nämlich zweifelnbe Augen. Ich hatte gehört sie sähen liftig und lauernd

aus - bas fanb ich felten, aber blesen zweifelnben Blid immer. Immer schien er zu fragen: was benkst du? was meinst du? meinst du auch wirklich das was du fagst? kann man dir glauben? 3ch, mit meiner wie Du sie nennst "erschreckenben Aufrichtigkeit", fand mich zuweilen beeinträchtigt burch diesen Zweifel. Die ehrliche beutsche Seele litt auf bem fremden Gebiet, und fühlte fich boch sehr angenehm berührt durch die Anmuth der griechischen — aber auch zugleich, daß sie auf biesem Boben schwerlich festen Fuß faffen tonne. glaube man braucht ein halbes Leben ehe man bem Griechen Vertrauen einflößt — eine natürliche Folge ber byzantinischen Verberbtheit und ber selavischen Heuchelei, die sie mahrend brei und eines halben Jahrhunderts treiben mußten. Intrique und Beuchelei entabeln ftets bie Charactere.

Herzensmama, ich bin ganz und gar aus der Schreibe- und Reisestimmung heraus. Rur grade diese Spezialitäten wollte ich Dir erzählen. Für Ausführlichkeiten ist es zu spät, da ich es an Ort und Stelle versäumt habe. Daß der Eindruck, den Athen mir gemacht ein zerrissener und unbefriedigender war, spricht sich am Deutlichsten in meinem Schreibunvermögen aus. Europas Schattenseiten, allgemeines schwüles Unbehagen und eitle Präten-

tion traten mir bei biesem mehr wie halb orientalischen Bolf abstoßend entgegen, und die Fraktion ber europäischen Gesellschaft, die sehr liebenswürdige Mitglieber hat, beklemmte mich im Gangen, wenn auch bie Einzelnen mir gefielen, benn ich war mit ihr gleichsam aus bem Takt gekommen. An Er= fursionen war bes Wetters wegen nicht zu benten. Unter Regenströmen machten wir eine Kahrt nach Cleufis, im tiefen Rebel eine andre zu ben Borber= gen bes Bentelifon. Schnee bedte alle Soben nah und fern, eifiger Sturm fegte von ihren Gipfeln herab über bie kahle weite Ebene, Wolfen über Bolfen verhüllten ben "griechischen himmel". 3wei schöne sonnige Morgen verbrachte ich zwischen ben Tempeln ber Afropolis, in benen eine Götterwelt nicht untergegangen, sondern verklärt ist. Abel und Weisheit bezeichnen ben Charafter ber griechischen Architektur. Sie hat nicht bie unerhörte Majestät ber egyptischen, nicht ben sehnfüchtigen Schwung ber driftlichgothischen, nicht die verzaubernde Phantaste ber arabischen; sie hat von dem Allen das Röthige, aber zur höchsten Harmonie burch Weisheit abgeklärt, und ift daher ber Bollenbung am nachsten. Wenn ich Weisheit sage, so meine ich nicht die eines bezopften Magisters des vorigen oder eines Pedanten unsers Jahrhunderts; ich meine

weise wie Plato war. So bauten eble Menschen für eble Götter; und das ist auch ganz naturgemäß: eble Menschen haben immer eble Götter. In diesen Tempeln wurde es mir wieder recht klar, daß die Urideen der Bölker stets dieselben, eben so einsach als großartig sind, aber von jeder Epoche, andern Bestimmungen und Bedingungen gemäß, anders ausgedildet werden. Da ist überall Eine, eine ewige Gottheit, und überall zwischen ihr und dem Menschengeschlecht ein hingeopserter Vermittler, der das Licht bringt und den Tod empfängt. Hier nehmen die Heroen, diese göttlichen Sohne der Götter und der sterblichen Weiber diesen Plat ein, der sie unmittelbar und leiblich mit den Menschen in vertrauenerweckende Verbindung bringt.

Wir alle sind Kinder eines Hauses. Durch untergegangene Jahrtausende sind unste Ideen nur anders symbolisirt gegangen, und so werden sie auch durch die kommenden gehen. Um mich nicht losgerissen zu fühlen von der Jukunst, habe ich mich so tief in die Vergangenheit versenkt. Was ich von dieser weiß, will ich auch für sene hossen.

Sonnabend Abend am sechsten verließen wir Athen, schliesen im Piraus auf dem Dampsboot, das uns nach Calimati brachte, suhren in Wagen der Dampsschiffseompagnie über den Isthmus von Corinth, dann durch den Golf von Lepanto, der reizend wie der Comer See, nur nicht so bedaut ist, darauf an den undeschreiblich malerischen Bergsformen der ionischen Inseln und der Küste Dalmatiens vorüber, das blumenähnliche liebliche Corsu auf einige Stunden betretend, dann nach Ancona, wo wir in Contumaz an Bord bleiben mußten, und erreichten endlich gestern früh woldehalten die große Handelstadt Triest. Weißt Du was mein erstes Wort war, als ich mich in der Stadt ein wenig umsah? Ach, wie bedürsnisslos ist der Orientale! am eigenen Uedersluß muß Europa untergeshen. Was sein Stolz und Triumph ist, wird sein Berderben werden. So richtet das Schicksal es immer ein.

Berichtigungen.

3m erften Band:

- Seite 114 Beile 8 lies: molbauifchen ftatt wallachifchenen
 - = 124 = 1 = in ben ftatt im.
 - = 125 = 14 = Rarnat ftatt Kornat.
 - = 169 = 10 = angepaßter ftatt angepaßte.
 - 245 = 19 = Borfahren flatt Nachbarn.

Im zweiten Band:

- Seite 22 Beile 19 lies: nah ftatt nach.
 - = 32 = 9 = Griechische ftatt Grierchische.
 - = = 11 = wir ftatt wi=.
 - = 39 = 8 = Suf ftatt Saf.
 - = 49 = 22 = Ramagen ftatt Ramegen,
 - = 58 = 11 = Nachbars flatt Nachbarss.
 - = 65 = 25 = Salahie ftatt Salahich.

Seite115 Beile 5 lies: faben ftatt feben.

- = 132 = 22 = fonst statt sonbern.
- = 211 = 10 = di ftatt de.
- = 225 = 21 = bemerkt ftatt bemert.
- . 265 = 11 : 3ch ftatt In.
- = 288 = 15 = Mar ftatt Dac.
- 9 304 = '9 = fonigliche ftatt firchliche.
- = 325 = 3 = was ich in ftatt was in.
- = 337 = 5 = Rameel ftatt Ramee.

3m britten Band:

Seite 7 Beile 7 lies: Guhnchen ftatt Gahnchen.

- = 14 = 16 = feine ftatt eine.
- = 19 = 17 = Ramla ftatt Bamla.
- s 58 = 24 = bas Band und Fundament statt und Band bas Fundament,
- = 60 = 4 = Frankin flatt Franken.
- = 66 = 5 = Raid ftatt Raia.
- = 77 = 20 = erhaben ftatt erhoben.
- = 108 = 15 = Matarieh ftatt Mutarieh.
- = 117 = 6 = fünfzig ftatt gehn.
- = 129 = 9 = in fo gutem ftatt im fo guten.
- * 139 = 19 = Thormoses statt Thorncoses.

:



• .

THE NEW YORK PUBLIC LIBRARY REFERENCE DEPARTMENT

This book is under no circumstances to be taken from the Building

